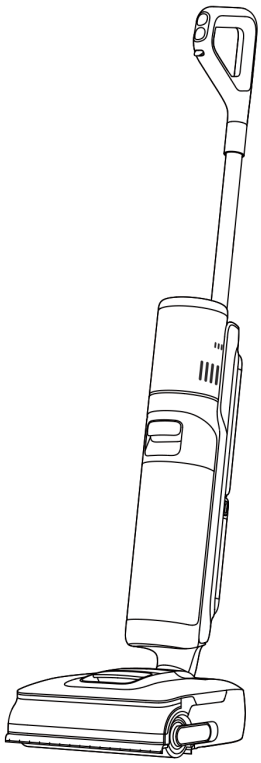
DREAME H15 MIX



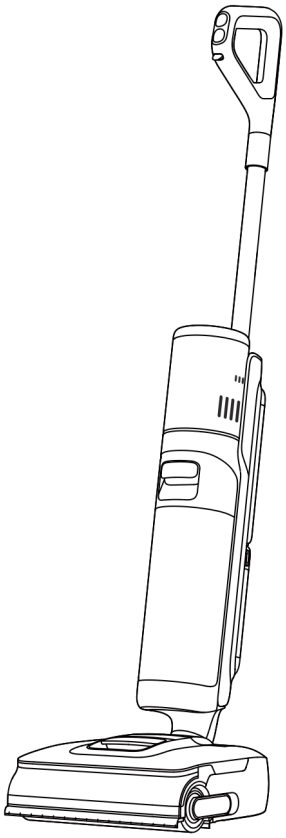
User Manual

Čeština
Română
Polski
Slovenčina
Deutsch
Slovenščina
Magyar
Български
English

Sunnysoft s.r.o.

Dreame H15 Mix

Vysavač pro suché a mokré čištění



Návod k obsluze

Ilustrace v tomto návodu jsou pouze orientační. Skutečný produkt se může lišit.

Obsah

1 Důležité bezpečnostní pokyny 3
1.1 Omezení používání . . . 3
1.2 Údržba a skladování . . . 4
1.3 Baterie a nabíjení . . . 5
1.4 Symboly . . . 6
1.5 Informace o odpadech z elektrických a elektronických zařízení (OEEZ) . . . 6
1.6 Prohlášení o shodě . . . 6

2 Přehled produktu 7
2.1 Vysavač pro suché a mokré čištění podlah . . . 7
2.2 Nabíjecí základna . . . 8
2.3 Displej . . . 8

3 Instalace a nabíjení 10

4 Připojení k aplikaci Dreamehome 11

5 Používání 13

6 Samočištění horkou vodou a režim sušení 15

7 Používání vysavače 16

8 Péče a údržba 18

9 Odstraňování problémů 22

10 Chybová hlášení a jejich řešení 24

11 Technické údaje 25
11.1 Vysavač . . . 25
11.2 Nabíjecí základna . . . 25
11.3 Motorizovaná čisticí hlava . . . 25

12 Likvidace a vyjmutí baterie 26
12.1 Postup vyjmutí . . . 26

1. Důležité bezpečnostní pokyny

Před použitím si pozorně přečtěte tento návod a uschovejte jej pro budoucí použití.

Při používání elektrického spotřebiče je třeba vždy dodržovat základní bezpečnostní opatření, včetně následujících:

PŘED POUŽITÍM (TOHOTO SPOTŘEBIČE) SI PŘEČTĚTE VŠECHNY POKYNY. Nedodržení varování a pokynů může mít za následek úraz elektrickým proudem, požár a/nebo vážné zranění.

VAROVÁNÍ – Abyste snížili riziko požáru, úrazu elektrickým proudem nebo zranění:

1.1 Omezení používání

- Tento spotřebič by neměly používat děti mladší 8 let ani osoby s fyzickými, smyslovými nebo intelektuálními nedostatky či s omezenými zkušenostmi nebo znalostmi bez dozoru rodiče nebo opatrovníka, aby byl zajištěn bezpečný provoz a předešlo se jakýmkoli rizikům. Čištění a údržbu nesmějí provádět děti bez dozoru.
- Plastová fólie může být nebezpečná. Abyste předešli nebezpečí udušení, uchovávejte ji mimo dosah dětí. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
- Spotřebič používejte pouze v interiéru, na podlahách bez koberců, jako je vinyl, dlaždice, lakované dřevo apod. Dávejte pozor, abyste nepřejeli volné předměty nebo okraje koberců. Zastavení kartáče může způsobit předčasné selhání řemene.
- Spotřebič používejte jen tak, jak je popsáno v tomto návodu. Používejte pouze příslušenství doporučené výrobcem.
- Nevystavujte spotřebič ohni ani nadměrné teplotě. Působení ohně nebo nadměrné teploty může způsobit výbuch.
- Nepoužívejte v extrémně horkém nebo chladném prostředí (pod 5 °C nebo nad 40 °C). Spotřebič nabíjejte při teplotě vyšší než 5 °C a nižší než 40 °C.
- Neponořujte spotřebič do žádné kapaliny.
- Nepoužívejte spotřebič k vysávání hořlavých nebo vznětlivých kapalin, jako je benzín. Nepoužívejte ho v prostorách, kde se mohou vyskytovat hořlavé nebo vznětlivé kapaliny.
- Do otvorů nevkládejte žádné předměty. Spotřebič nepoužívejte, je-li některý otvor ucpaný. Udržujte otvory bez prachu, vláken, vlasů a všeho, co by mohlo bránit proudění vzduchu.
- Nevysávejte toxické látky (chlorové bělidlo, čpavek, čistič odpadů apod.). Nevysávejte tvrdé ani ostré předměty, jako je sklo, hřebíky, šrouby, mince apod.

- Spotřebič nepoužívejte v uzavřeném prostoru naplněném výpary z olejových barev, ředidel, některých přípravků proti molům, hořlavého prachu nebo jinými výbušnými či toxickými výpary. Nevysávejte nic, co hoří nebo doutná, jako jsou cigarety, zápalky nebo horký popel.
- Nepoužívejte spotřebič bez nasazených filtrů.
- Vlasy, volný oděv, prsty a všechny části těla udržujte mimo dosah otvorů a pohyblivých částí spotřebiče a jeho příslušenství.
- Při používání spotřebiče udržujte kabely ležící na podlaze mimo jeho dosah. Pokud spotřebič přejede přes napájecí kabel, může dojít k nebezpečné situaci.
- Při čištění na schodech buďte obzvlášť opatrní.

1.2 Údržba a skladování

- Zabraňte neúmyslnému spuštění. Před zvednutím nebo přenášením spotřebiče se ujistěte, že je vypínač v poloze vypnuto. Přenášení spotřebiče s prstem na vypínači nebo zapínání spotřebiče může vést k nehodě.
- Ujistěte se, že spotřebič stojí na vodorovném povrchu. Je-li spotřebič vybaven válcovým kartáčem a rukojeť není zcela svislá, nenechávejte ho pracovat na jednom místě. Neskladujte spotřebič na místě, kde může zamrznout.
- Když spotřebič nepoužíváte, před čištěním, údržbou nebo servisem a před připojením nebo odpojením otáčivého kartáče ho vypněte a odpojte od napájení.
- Nepoužívejte spotřebič, který je poškozený nebo upravený. Poškozený nebo upravený spotřebič se může chovat nepředvídatelně, což může vést k požáru, výbuchu nebo zranění.
- Spotřebič neupravujte a nepokoušejte se ho opravovat jinak, než je uvedeno v pokynech k používání a péči.
- Spotřebič nepoužívejte s poškozeným příslušenstvím (např. nabíjecí základnou, napájecím kabelem apod.). Pokud spotřebič nebo příslušenství spadly, byly poškozeny, ponechány venku, spadly do vody nebo nefungují tak, jak mají, nikdy se je nepokoušejte uvést do provozu. Nechte je opravit v autorizovaném servisním středisku.
- Servis svěřte kvalifikovanému opraváři, který použije pouze identické náhradní díly. Tím se zajistí zachování bezpečnosti spotřebiče.
- Je-li napájecí kabel poškozený, musí ho vyměnit výrobce, jeho servisní technik nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se předešlo nebezpečí.

1.3 Baterie a nabíjení

- K nabíjení spotřebiče používejte pouze nabíjecí základnu dodanou s tímto spotřebičem. Spotřebič používejte pouze s nabíjecí základnou HCBAO.
- Dodržujte všechny pokyny k nabíjení a nenabíjejte spotřebič mimo teplotní rozsah uvedený pro baterii, protože to zvyšuje riziko požáru.
- Nabíjecí základna je vybavena funkcí sušení a je vhodná pouze k sušení kartáče tohoto spotřebiče.
- Kabel nabíjecí základny udržujte mimo horké povrchy. Nemanipulujte se zástrčkou nabíjecí základny ani se spotřebičem mokrýma rukama. Při odpojování uchopte zástrčku nabíjecí základny, ne kabel.
- Nabíjecí základnu netahejte ani nepřenášejte za kabel, nepoužívejte kabel jako rukojeť, nepřivírejte kabel do dveří a neveďte ho přes ostré hrany nebo rohy.
- Nepoužívejte baterie, které nelze nabíjet. Jinak by se lithium-iontová baterie mohla vznítit. Tento spotřebič obsahuje baterie, které smějí vyměnit pouze kvalifikovaní technici nebo servisní středisko.
- Lithium-iontová baterie obsahuje látky, které jsou nebezpečné pro životní prostředí. Před likvidací spotřebiče nejprve vyjměte baterii a poté ji zlikvidujte nebo recyklujte v souladu s místními zákony a předpisy země nebo regionu, ve kterém se spotřebič používá.
- Při vyjímání baterie musí být spotřebič odpojen od elektrické sítě. Baterie uchovávejte mimo dosah dětí. Baterie nikdy nevkládejte do úst. V případě požití kontaktujte svého lékaře nebo toxikologické informační středisko.
- Za nevhodných podmínek se nikdy nedotýkejte baterie, ze které může vytékat kapalina. Dojde-li k náhodnému kontaktu, opláchněte zasažené místo vodou. Pokud se kapalina dostane do očí, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc. Kapalina vyteklá z baterie může způsobit podráždění nebo popáleniny.
- Nabíjecí základna je určena k nabíjení 6článkové baterie 5000 mAh. Tato nabíjecí základna se nesmí používat k nabíjení baterií, které nelze nabíjet. Jinak by se lithium-iontová baterie mohla vznítit.
- Nabíjecí základna je označena ikonou ⚠, která znamená „Upozornění: Horký povrch“. Během samočištění horkou vodou se nedotýkejte válcového kartáče, horké vody ani topného modulu nabíjecí základny.

1.4 Symboly



Zařízení třídy II



Miniaturní tavná pojistka se zpožděním, kde T 3,15 A je značka časově-proudové charakteristiky



Pouze pro vnitřní použití



Přečtěte si uživatelskou příručku



Upozornění: Horký povrch



Motorizovaná čisticí hlava pro čištění s odsáváním vody

1.5 Informace o odpadech z elektrických a elektronických zařízení (OEEZ)



Všechny výrobky označené tímto symbolem patří mezi odpady elektrických a elektronických zařízení (OEEZ podle směrnice 2012/19/EU), které se nesmí míchat s netříděným domovním odpadem. Chraňte proto lidské zdraví a životní prostředí a odevzdejte svá vysloužilá zařízení na určeném sběrném místě pro recyklaci použitých elektrických a elektronických zařízení určeném státními nebo místními úřady. Správná likvidace a recyklace pomůže zabránit možným negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví. Další informace o umístění i podmínkách těchto sběrných míst získáte od prodejce nebo místních úřadů.

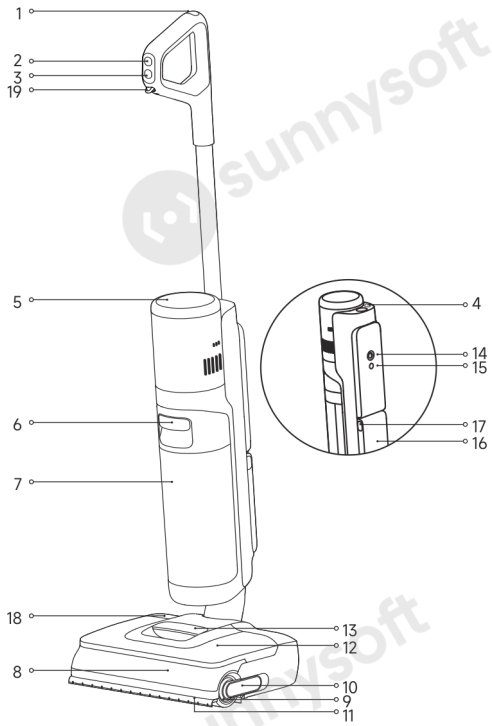
1.6 Prohlášení o shodě



Společnost Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd. tímto prohlašuje, že toto zařízení je v souladu s platnými směrnicemi a evropskými normami a jejich změnami. Úplné znění EU prohlášení o shodě je dostupné na internetové adrese: `global.dreametech.com`

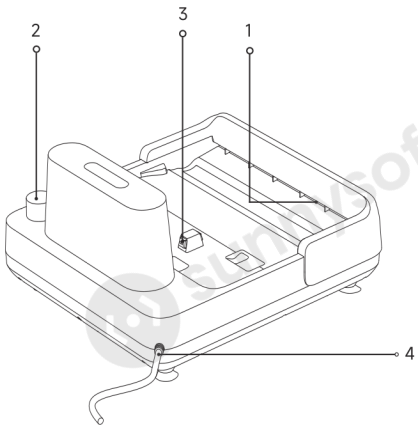
2. Přehled produktu

2.1 Vysavač pro suché a mokré čištění podlah



1. Tlačítko samočištění
2. Tlačítko režimu
3. Tlačítko napájení
4. Tlačítko pro uvolnění motoru
5. Displej
6. Rukojeť zásobníku na použitou vodu
7. Zásobník na použitou vodu
8. Kryt válcového kartáče
9. Válcový kartáč
10. Rukojeť válcového kartáče
11. Zvedací robotické rameno
12. Zásobník na čistou vodu
13. Rukojeť zásobníku na čistou vodu
14. Všesměrové kolo
15. Tlačítko hlasových pokynů/Wi-Fi
    - Krátkým stisknutím zapnete hlasové pokyny nebo nastavíte hlasitost
    - Stisknutím a podržením spustíte/ukončíte nastavení Wi-Fi
    - Jazyk nastavíte v aplikaci
16. Baterie
17. Tlačítko pro uvolnění baterie
18. Zásobník na čisticí roztok
19. Přepínač automatického dávkování
    - Zapíná/vypíná inteligentní dávkování čisticího roztoku

2.2 Nabíjecí základna



1. Výstup vzduchu pro sušení
2. Otvor pro držák příslušenství
3. Nabíjecí kontakty
4. Napájecí kabel

2.3 Displej



Inteligentní režim
Spotřebič rozpozná míru znečištění a podle ní inteligentně upraví sací výkon a průtok vody.

Režim Turbo
Ve zvoleném režimu Turbo spotřebič vyčistí odolné skvrny na podlaze.

Režim sání
Pouze suché vysávání.

Vlastní režim
Sací výkon, množství vody atd. lze nastavit v aplikaci. Hlavní jednotka pak pracuje podle nastavení v aplikaci.

Režim samočištění

Režim sušení

Standardní režim (vysavač)
Střední sací výkon pro mírné znečištění.

Režim Turbo (vysavač)
Velmi silný sací výkon pro silné znečištění.

Indikátor koncentrace prachu / indikátor průběhu samočištění a sušení

- Během používání mění barvu podle míry znečištění podlahy.
- Ukazuje průběh samočištění nebo sušení.

Indikátor nabíjení

- Pulzuje oranžově: úroveň nabití baterie ≤ 20 % (nabíjí se)
- Pulzuje zeleně: úroveň nabití baterie > 20 % (nabíjí se)
- Svítí zeleně: baterie je plně nabitá
- Svítí oranžově: úroveň nabití baterie ≤ 20 %

Indikátor Wi-Fi

- Pulzuje: čeká na připojení
- Bliká: připojování / aktualizace OTA
- Svítí: připojeno

Nedostatek vody v zásobníku na čistou vodu
Naplňte zásobník na čistou vodu.

Zásobník na použitou vodu je plný
Vyprázdněte zásobník na použitou vodu.

Válcový kartáč je zablokovaný
Vyčistěte válcový kartáč dodaným čisticím kartáčkem.

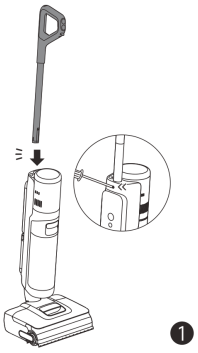
Ucpaná trubice
Trubici a snímač nečistot vyčistěte podle oddílu „Péče a údržba“.

Válcový kartáč a trubice jsou znečištěné
Vraťte spotřebič na základnu k samočištění.

3. Instalace a nabíjení

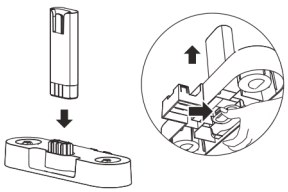
Před prvním použitím spotřebič plně nabijte.

1. Konec rukojeti zasuňte svisle do otvoru v horní části spotřebiče, až cvakne. Při demontáži zasuňte do otvoru vhodný nástroj podle obrázku, stlačte západku a rukojeť pevně vytáhněte nahoru.



❶

2. Úložnou tyč zasuňte svisle do úložné základny, tím sestavíte držák příslušenství. Při demontáži stiskněte západku ve spodní části a úložnou tyč vytáhněte.



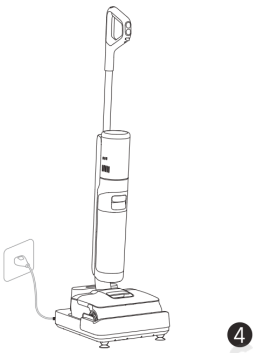
❷

3. Nabíjecí základnu postavte ke stěně na rovnou podlahu a připojte ji ke zdroji napájení. Držák příslušenství připevněte do jednoho z otvorů po obou stranách spodní části nabíjecí základny.



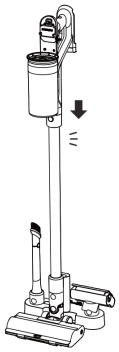
❸

4. Spotřebič postavte na nabíjecí základnu. Když displej ukáže 100 %, je nabíjení dokončeno.



❹

5. Prodlužovací trubici zasuňte do kartáče na různé povrchy. Rukojeť motoru zasuňte do prodlužovací trubice. Nástavce vysavače uložte na držák příslušenství podle obrázku.



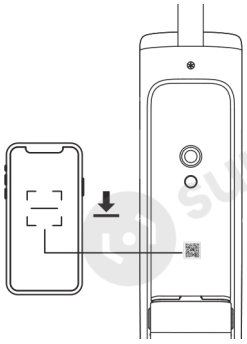
❺

Poznámka

- Pokud spotřebič po úplném nabití 10 minut nepoužíváte, přejde do režimu spánku.
- Po delším používání se baterie před dalším nabíjením nejprve ochladí, aby se prodloužila její životnost.
- Motor ani baterii nenechávejte na držáku příslušenství delší dobu, aby nespadly a nepoškodily se.

4. Připojení k aplikaci Dreamehome

1. Naskenujte QR kód na spotřebiči nebo v obchodě s aplikacemi vyhledejte „Dreamehome“ a aplikaci stáhněte a nainstalujte.



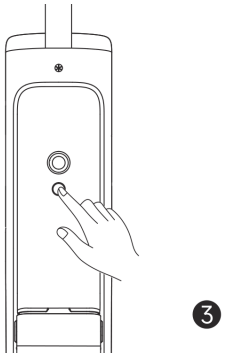
❶

2. Krátkým stisknutím vypínače spotřebič zapněte.

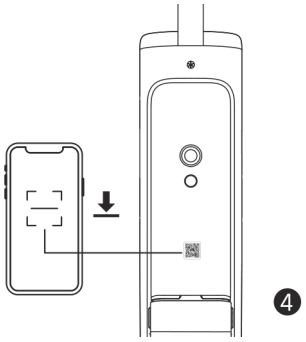


❷

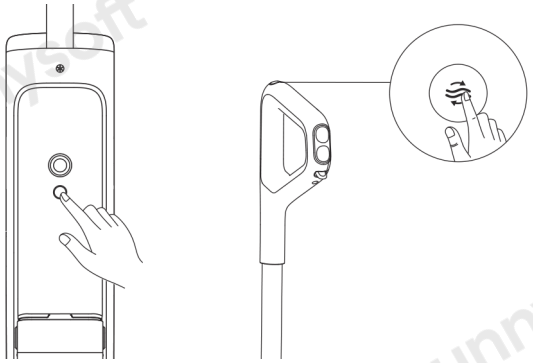
3. Stisknutím a podržením tlačítka hlasových pokynů/Wi-Fi na zadní straně spotřebiče spusťte nastavení připojení k Wi-Fi. Indikátor Wi-Fi pulzuje bíle a ozve se hlasový pokyn „Waiting for the network configuration“ (čeká se na konfiguraci sítě).



4. Otevřete aplikaci Dreamehome a znovu naskenujte stejný QR kód na spotřebiči, tím zařízení přidáte. Připojení k Wi-Fi dokončete podle pokynů.



* Stisknutím a podržením tlačítka hlasových pokynů/Wi-Fi a tlačítka samočištění po dobu 3 sekund obnovíte tovární nastavení.

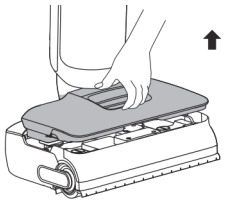


Poznámka

- Podporována je pouze síť Wi-Fi s frekvencí 2,4 GHz.
- Vzhledem k aktualizacím softwaru aplikace se skutečné operace mohou lišit od pokynů v této příručce. Postupujte podle pokynů podle aktuální verze aplikace.
- Pokud 10 minut neprovedete žádnou činnost nebo se připojení k síti nezdaří, spotřebič připojování ukončí. Chcete-li Wi-Fi nastavit znovu, zopakujte výše uvedené kroky a dokončete připojení podle pokynů v aplikaci.
- Po dokončení nastavení Wi-Fi stisknutím a podržením tlačítka hlasových pokynů/Wi-Fi vypnete připojení k síti. Dalším stisknutím a podržením se k Wi-Fi znovu připojíte.

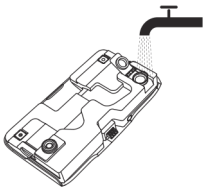
5. Používání

1. Zatáhněte za rukojeť zásobníku na čistou vodu nahoru a zásobník vyjměte.



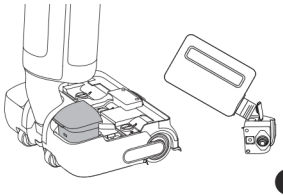
❶

2. Otevřete víčko zásobníku a naplňte zásobník čistou vodou.



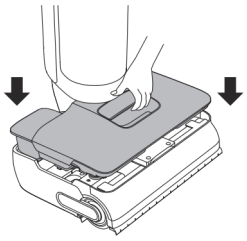
❷

3. Otevřete boční víčko zásobníku na čisticí roztok, naplňte ho čisticím roztokem a víčko pevně zavřete. Doplňte, když plovák klesne na dno.



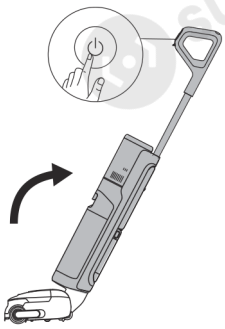
❸

4. Zásobník na čisticí roztok a zásobník na čistou vodu nasaďte zpět, až cvaknou.



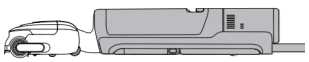
❹

5. Krátkým stisknutím tlačítka ⏻ spotřebič zapnete/vypnete. Lehce sešlápněte podlahový kartáč a nakloňte spotřebič dozadu, tím začne čištění.



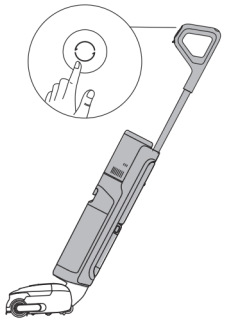
❺

6. Spotřebič lze sklopit naplocho do úhlu 180°, takže snadno vyčistíte i pod nízkým nábytkem.



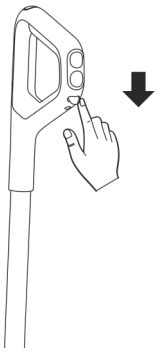
❻

7. Krátkým stisknutím tlačítka ⟳ podle potřeby přepínáte režimy.



7

8. Krátkým stisknutím přepínače automatického dávkování zapnete nebo vypnete funkci dávkování čisticího roztoku (ve výchozím nastavení je zapnutá). Spotřebič automaticky upraví poměr čisticího roztoku podle nastavení v aplikaci a zjištěné míry znečištění.



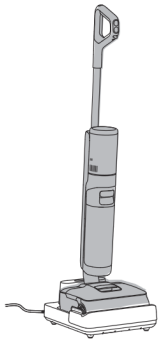
8

Poznámka

- Nevysávejte pěnivé kapaliny.
- Během používání musí podlahový kartáč pevně přiléhat k podlaze.
- Když spotřebič za chodu postavíte do svislé polohy, jeho činnost se pozastaví.
- Spotřebič je vhodný k čištění podlah, mramoru, dlaždic a dalších tvrdých povrchů.
- Za chodu spotřebič nezvedejte ani nepřemísťujte, aby špinavá voda nenatekla zpět do motoru.
- Nepřidávejte jiné kapaliny než oficiálně schválený čisticí prostředek. Konkrétní pokyny k použití najdete na štítku čisticího prostředku.

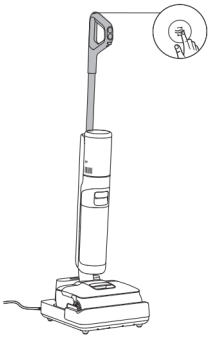
6. Samočištění horkou vodou a režim sušení

1. Vraťte spotřebič na základnu a zkontrolujte, že je v zásobníku na čistou vodu dost vody na samočištění.



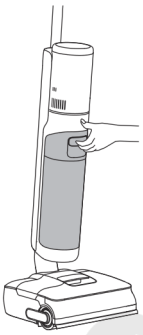
1

2. Při prvním spuštění krátkým stisknutím tlačítka samočištění aktivujete výchozí automaticky upravované ponorné samočištění horkou vodou. Další režimy samočištění a nastavení režimů sušení najdete v nastavení aplikace Dreamehome.



2

3. Po dokončení samočištění se spotřebič automaticky přepne do režimu sušení. Zásobník na použitou vodu včas vyprázdněte.



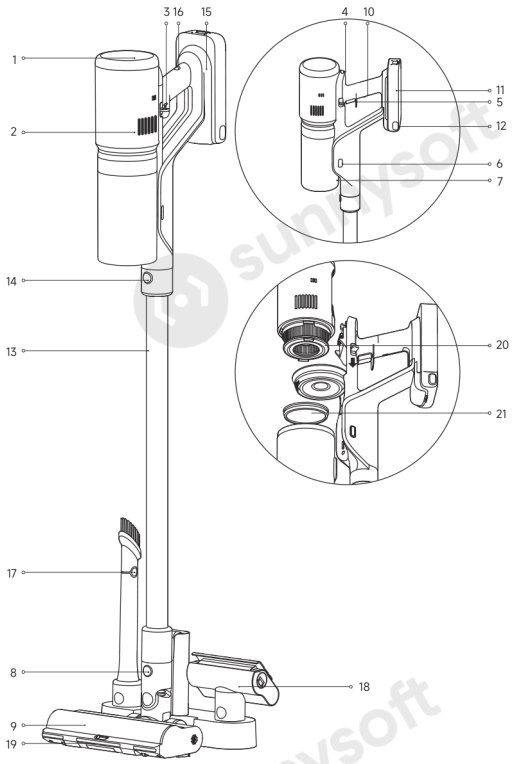
3

	Po nastavení v aplikaci krátce stiskněte. Přepínáte tak mezi standardním a hloubkovým ponorným samočištěním horkou vodou, režim oznámí hlasový pokyn.
	Stisknutím a podržením po dobu 3 sekund spustíte samostatný režim sušení.
	V režimu sušení krátkým stisknutím režim sušení ukončíte.

Poznámka

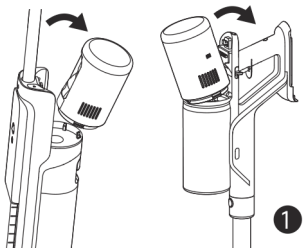
- Samočištění lze spustit pouze tehdy, když se spotřebič nabíjí a úroveň nabití baterie je vyšší než 20 %.
- Během samočištění horkou vodou se nedotýkejte válcového kartáče, horké vody ani topného modulu nabíjecí základny.

7. Používání vysavače

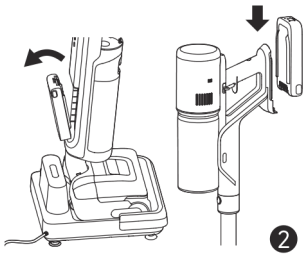


1. Displej
2. Motor
3. Tlačítko pro uvolnění motoru
4. Tlačítko režimu
5. Tlačítko napájení
   - Krátkým stisknutím zapnete/vypnete
6. Tlačítko pro uvolnění nádoby na prach
7. Nádoba na prach
8. Tlačítko pro uvolnění kartáče
9. Kartáč na různé povrchy
10. Antistatický kontakt
11. Baterie
12. Tlačítko pro uvolnění baterie
13. Prodlužovací trubice
14. Tlačítko pro uvolnění prodlužovací trubice
15. Rukojeť motoru
16. Nabíjecí port
17. Flexibilní kombinovaný nástavec
18. Motorizovaný mini kartáč
19. Přepínač velkých nečistot
20. Filtr vysavače
21. Předfiltr

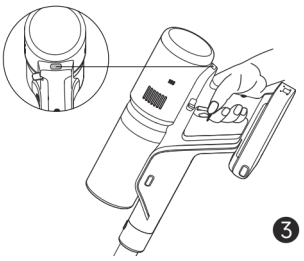
1. Stisknutím tlačítka pro uvolnění motoru vyjměte motor. Motor nasaďte do rukojeti motoru.



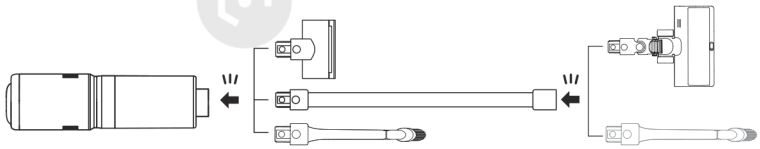
2. Stiskněte a podržte uvolňovací tlačítka po obou stranách baterie a baterii vyjměte. Baterii zasuňte do rukojeti motoru uvolňovacími tlačítky dolů.



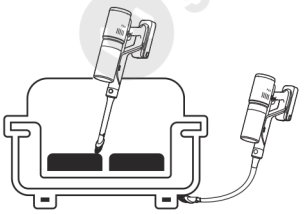
3. Krátkým stisknutím tlačítka napájení spustíte čištění. Krátkým stisknutím tlačítka režimu podle potřeby přepínáte mezi standardním režimem a režimem Turbo.



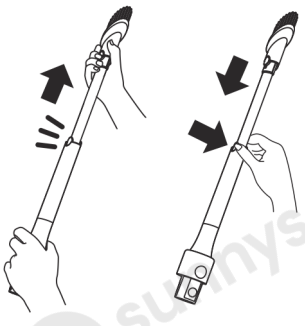
Nástavce vysavače nasaďte podle potřeby.



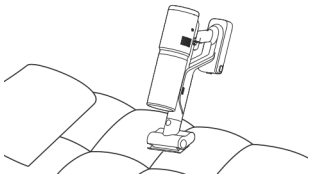
- **Flexibilní kombinovaný nástavec:** Vhodný k čištění úzkých mezer kolem dveří, oken a záclon, v rozích, na schodech a pod sedadly v autě i k odstraňování prachu z pohovek, stolů a klávesnic.



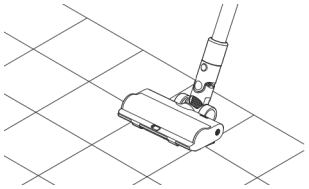
- Vytažením kartáčové hubice flexibilní kombinovaný nástavec vysunete. Zasunete ho stisknutím a zatlačením západky dovnitř.



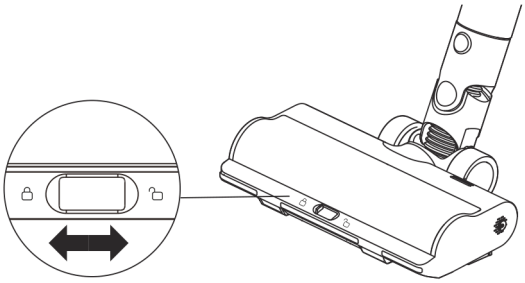
- **Motorizovaný mini kartáč:** Vhodný k odstraňování prachu, vlasů a roztočů z matrací, pletených pohovek a přikrývek. Nedoporučuje se na jemné povrchy náchylné k zatržení nebo poškrábání (např. hedvábí).



- **Kartáč na různé povrchy:** Vhodný k čištění koberců s nízkým vlasem, dlaždic a tvrdých podlah.



- Při vysávání větších nečistot přepněte přepínač velkých nečistot do polohy 🔓. Při vysávání prachu ho přepněte do polohy 🔒, zvýšíte tím sací výkon.



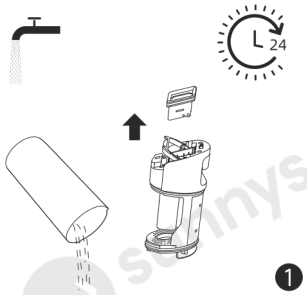
Poznámka
Motorizovaný mini kartáč se nedoporučuje používat s prodlužovací trubicí.

8. Péče a údržba

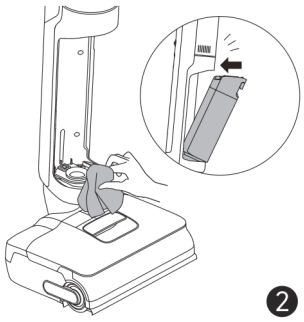
Tipy:

- Před údržbou spotřebič vypněte. Nedotýkejte se vypínače.
- Díly podle potřeby vyměňte. Náhradní díly musí pocházet od výrobce nebo jeho servisního zástupce.
- Pokud spotřebič delší dobu nepoužíváte, plně ho nabijte, vytáhněte zástrčku ze zásuvky a uložte ho na chladném místě s nízkou vlhkostí mimo přímé sluneční světlo. Aby se baterie nadměrně nevybila, nabíjejte spotřebič alespoň jednou za 3 měsíce.

1. Vylijte špinavou vodu. Vyjměte filtr a lehkým poklepáním z něj setřeste uvolněný prach. Filtr, víčko zásobníku i zásobník opláchněte čistou vodou. Před opětovným nasazením je nechte úplně vyschnout.

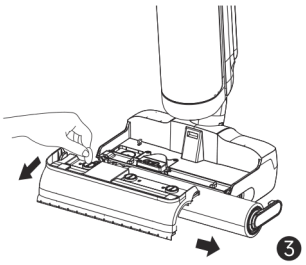


2. Před použitím jemně otřete trubici a snímač nečistot vlhkým hadříkem. Zásobník na použitou vodu nasaďte do spodní části hlavní jednotky a přiklopte ho k hlavní jednotce.



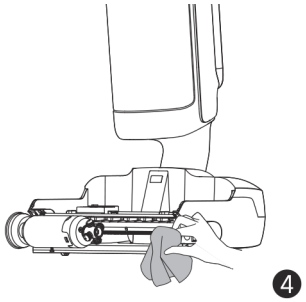
2

3. Po vyjmutí zásobníku na čistou vodu otočte mincí zajišťovací knoflíky na krytu válcového kartáče a kryt sejměte. Zatáhněte za rukojeť válcového kartáče nahoru a kartáč vyjměte.



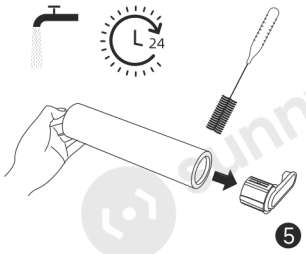
3

4. Sací otvor otřete suchým hadříkem nebo vlhkým ubrouskem. Podlahový kartáč neoplachujte vodou.



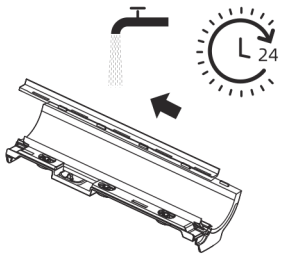
4

5. Dodaným čisticím kartáčkem odstraňte vlasy a nečistoty namotané na válcovém kartáči. Válcový kartáč opláchněte čistou vodou a před opětovným nasazením ho nechte úplně vyschnout.



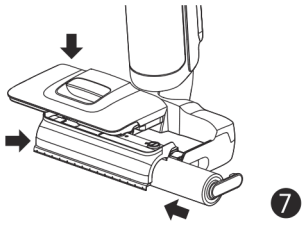
5

6. Kryt válcového kartáče otočte, vytáhněte zvedací robotické rameno a stěrku vysuňte doleva. Stěrku opláchněte čistou vodou. Po úplném vyschnutí ji zarovnejte s drážkou a zasuňte doprava zpět na místo.

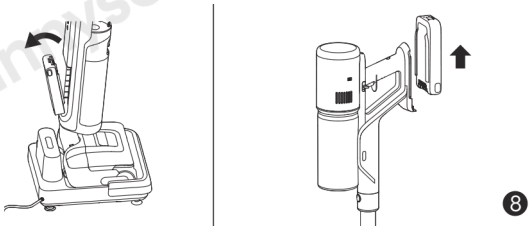


6

7. Válcový kartáč vložte zpět na místo. Kryt válcového kartáče přiložte k podlahovému kartáči a zajistěte ho otočením zajišťovacích knoflíků. Zásobník na čistou vodu přiložte ke krytu válcového kartáče a zatlačte ho dolů, až cvakne.



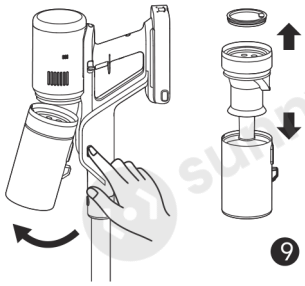
8. Tento výrobek používá vyjímatelnou lithiovou baterii, která je spotřebním dílem. Pokud se výdrž baterie i po správném nabíjení výrazně zkrátí, baterii vyměňte. Stiskněte a podržte uvolňovací tlačítka po obou stranách baterie, vysuňte ji a vložte novou baterii.



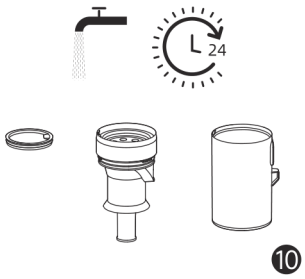
Poznámka

- Filtr doporučujeme měnit každé 3 až 6 měsíců.
- Čistěte podle potřeby. Válcový kartáč doporučujeme měnit každé 3 až 6 měsíců.
- Trubici ani snímač nečistot neoplachujte.

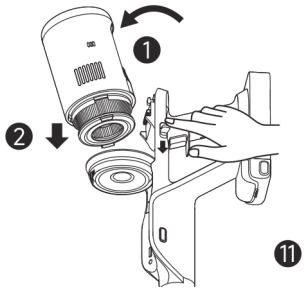
9. Stisknutím tlačítka pro uvolnění nádoby na prach nádobu vyjměte. Vytáhněte předfiltr nahoru, otočte cyklonový systém po směru hodinových ručiček a vyjměte ho. Vysypte prach.



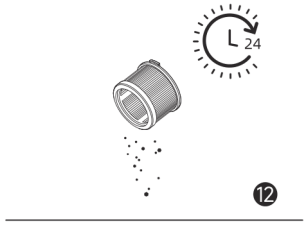
10. Předfiltr, cyklonový systém a nádobu na prach opláchněte čistou vodou. Před opětovným nasazením je nechte schnout alespoň 24 hodin, aby důkladně vyschly.



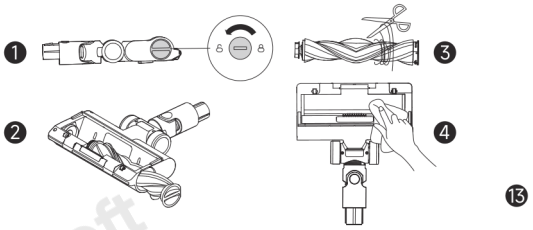
11. Stisknutím tlačítka pro uvolnění motoru směrem dolů vyjměte motor. Filtr vysavače vytáhněte z motoru ve směru podle obrázku.



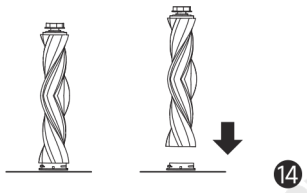
12. Lehkým poklepáním odstraňte z mezer filtru vysavače prach a nečistoty. Filtr vysavače opláchněte čistou vodou a během oplachování ho otáčejte o 360°. Nechte ho úplně vyschnout alespoň 24 hodin.



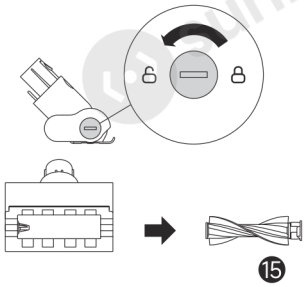
13. Otočte západkou proti směru hodinových ručiček až na doraz a vyjměte válcový kartáč z uložení. Prach z uložení a průhledného krytu otřete suchým hadříkem nebo ubrouskem. Vlasy a vlákna namotané na válcovém kartáči odstřihněte nůžkami.



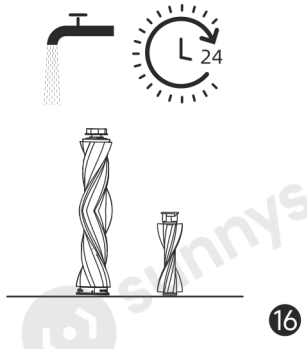
14. Při výměně válcového kartáče otevřete jeho boční kryt, kartáč vyměňte za nový a boční kryt zatlačte zpět na místo.



15. Mincí otočte západkou proti směru hodinových ručiček podle obrázku a vyjměte válcový kartáč z motorizovaného mini kartáče.



16. Válcový kartáč opláchněte a vyčistěte. Nechte ho schnout ve svislé poloze alespoň 24 hodin.



Poznámka

- Nádobu na prach čistěte podle potřeby.
- Cyklonový systém a předfiltr doporučujeme čistit každé 3 až 4 měsíce.
- Filtr doporučujeme vyměňovat každé 3 až 6 měsíců.
- Čistěte pouze vodou, nepřidávejte žádné čisticí prostředky.
- K čištění filtru nepoužívejte kartáče ani prsty.

9. Odstraňování problémů

Pokud dojde k chybě, spotřebič přestane pracovat. Postupujte podle následující tabulky. Pokud problém přetrvává, obraťte se na zákaznický servis.

Chyba	Možná příčina	Řešení
Spotřebič nefunguje	Baterie je vybitá nebo téměř vybitá	Před použitím baterii plně nabijte
	Spotřebič je ve svislé poloze	Nakloňte spotřebič dozadu
	Ucpání aktivovalo ochranu proti přehřátí	Odstraňte ucpání a počkejte, až se teplota vrátí do normálu
	Zásobník na použitou vodu je plný	Vyprázdněte zásobník na použitou vodu
	Rukojeť, válcový kartáč nebo zásobník na použitou vodu nejsou správně nasazeny	Zkontrolujte, že rukojeť, válcový kartáč i zásobník na použitou vodu jsou správně na svém místě
Spotřebič se nabíjí pomalu	Teplota baterie je příliš nízká nebo příliš vysoká	Počkejte, až se teplota baterie vrátí do normálu
Sací výkon spotřebiče je slabý	Filtr je ucpaný	Vyčistěte filtr
	Sací otvor nebo trubice jsou ucpané cizím předmětem	Vyčistěte trubici a sací otvor
Motor vydává neobvyklý zvuk	V zásobníku na použitou vodu je příliš mnoho vody	Vyprázdněte zásobník na použitou vodu
	Sací otvor je ucpaný	Odstraňte ucpání sacího otvoru

Chyba	Možná příčina	Řešení
Displej se při nabíjení nerozsvítí	Kabel nabíjecí základny není zapojen do zásuvky	Zkontrolujte, že je kabel nabíjecí základny zapojený
	Spotřebič není správně postaven na nabíjecí základně	Zkontrolujte, že spotřebič správně stojí na nabíjecí základně
Ze spotřebiče nevytéká voda	Zásobník na čistou vodu není správně nasazen nebo je v něm málo vody	Zásobník na čistou vodu znovu nasaďte nebo ho naplňte
	Navlhčení válcového kartáče trvá 30 sekund	Zapněte spotřebič a po 30 sekundách to zkontrolujte znovu
Z výdechu vzduchu uniká voda	Náraz nebo prudké trhnutí způsobily vniknutí vody do motoru	Zapnutým spotřebičem jemně pohybujte dopředu a dozadu
	Filtr po vyčištění není úplně suchý	Filtr před použitím úplně vysušte
Samočištění selhává	Válcový kartáč může být zablokovaný velkými nečistotami	Otevřete kryt válcového kartáče, kartáč zkontrolujte a vyčistěte
	Spotřebič není správně postaven na nabíjecí základně	Před samočištěním zkontrolujte, že se spotřebič nabíjí
	Samočištění nelze spustit, je-li úroveň nabití baterie nižší než 20 %	Samočištění lze spustit pouze tehdy, když se spotřebič nabíjí a úroveň nabití baterie je vyšší než 20 %
	Zásobník na použitou vodu není správně nasazen nebo je plný	Zásobník na použitou vodu znovu nasaďte nebo ho vyprázdněte
	Zásobník na čistou vodu není nasazen na svém místě nebo je v něm málo vody	Zásobník na čistou vodu znovu nasaďte nebo ho naplňte
Špatný výsledek sušení	Výstup a vstup vzduchu nabíjecí základny mohou být ucpané.	Zkontrolujte výstup a vstup vzduchu a odstraňte ucpání.

Chyba	Možná příčina	Řešení
Připojení k Wi-Fi se nezdaří	Heslo sítě Wi-Fi není správné.	Zkontrolujte, že k připojení k síti Wi-Fi používáte správné heslo.
	Spotřebič nepodporuje připojení k Wi-Fi s frekvencí 5 GHz.	Zkontrolujte, že je spotřebič připojený k Wi-Fi s frekvencí 2,4 GHz.
	Signál Wi-Fi je slabý.	Zkontrolujte, že je spotřebič v místě s dobrým pokrytím signálem Wi-Fi.
	Spotřebič nemusí být připraven ke konfiguraci.	Ukončete aplikaci, znovu ji otevřete a zkuste to znovu podle pokynů.

10. Chybová hlášení a jejich řešení

Pokud spotřebič nepracuje správně, zobrazí se na displeji chybové hlášení. Řešení najdete v tabulce níže.

Chybový kód	Možná příčina	Řešení
E1-E7 F1-F6 H1-H6	Chyba	Restartujte spotřebič. Pokud problém přetrvává, obraťte se na zákaznický servis
H7	Přehřátí baterie	Počkejte, až se teplota baterie vrátí do normálu

11. Technické údaje

11.1 Vysavač

Model	HHV46B
Doba nabíjení	přibližně 4 hodiny
Jmenovité napětí	21,6 V
Jmenovitý výkon	400 W
Objem zásobníku na čistou vodu	780 ml
Objem zásobníku na použitou vodu	700 ml
Provozní frekvence	2400–2483,5 MHz
Maximální výstupní výkon	< 20 dBm

11.2 Nabíjecí základna

Model	HCBAO
Jmenovitý příkon*	670 W
Jmenovitý vstup	220–240 V, 50–60 Hz
Jmenovitý výstup	27,0 V, 1,6 A

11.3 Motorizovaná čisticí hlava

Model	HCRM
Jmenovité napětí	21,6 V
Jmenovitý výkon	50 W

Při běžném používání tohoto zařízení by měla být mezi anténou a tělem uživatele dodržena vzdálenost alespoň 20 cm.

* Jmenovitý příkon je příkon naměřený během reprezentativního cyklu při přechodu do režimu sušení.

- Spotřeba energie v pohotovostním režimu: ≤ 0,5 W (do 15 minut po vyjmutí vysavače z nabíjecí základny)
- Spotřeba energie v pohotovostním režimu: ≤ 0,5 W (do 15 minut po úplném nabití spotřebiče)
- Spotřeba energie v síťovém pohotovostním režimu: ≤ 2 W (do 15 minut po úplném nabití spotřebiče)

12. Likvidace a vyjmutí baterie

Vestavěná lithium-iontová baterie obsahuje látky nebezpečné pro životní prostředí. Před likvidací baterie se ujistěte, že byla baterie vyjmuta kvalifikovanými techniky a zlikvidována v příslušném recyklačním středisku.

- baterie musí být před vyřazením spotřebiče vyjmuta;
- při vyjímání baterie musí být spotřebič odpojen od elektrické sítě;
- baterie musí být bezpečně zlikvidována.

12.1 Postup vyjmutí

1. Sejměte záslepku šroubu v horní části zadní strany spotřebiče a šroubovákem vyšroubujte šroub.
2. Vhodným nástrojem sejměte sestavu displeje a odpojte kabely.
3. Šroubovákem vyšroubujte z těla spotřebiče všechny upevňovací šrouby.
4. Vyšroubujte šrouby na sestavě baterie a sejměte kryt baterie.
5. Odpojte kabely konektoru baterie a vyjměte baterii ze sestavy baterie.

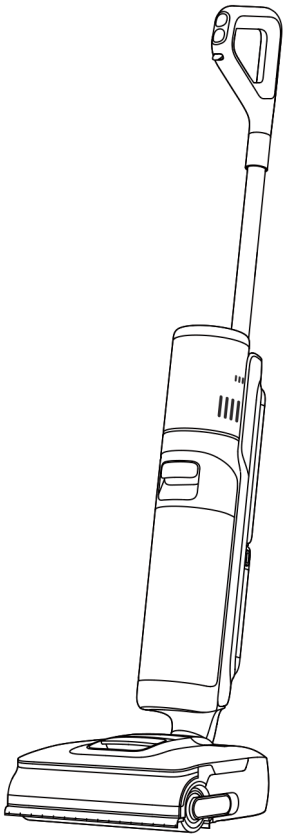
Upozornění

- Před vyjmutím baterie odpojte napájení a baterii co nejvíce vybijte.
- Nepotřebné baterie je nutné zlikvidovat v příslušném recyklačním středisku.
- Nevystavujte baterii vysokým teplotám, abyste předešli riziku exploze.
- V nestandardních podmínkách může z baterie vystříknout kapalina. Pokud dojde ke kontaktu, opláchněte postižené místo vodou a vyhledejte lékařskou pomoc.

Dovozce
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.cz

Dreame H15 Mix

Vysávač na suché a mokré čistenie



Návod na obsluhu

Ilustrácie v tomto návode sú len orientačné. Skutočný produkt sa môže líšiť.

Obsah

1 Dôležité bezpečnostné pokyny 3
1.1 Obmedzenia používania . . . 3
1.2 Údržba a skladovanie . . . 4
1.3 Batérie a nabíjanie . . . 5
1.4 Symboly . . . 6
1.5 Informácie o OEEZ . . . 6
1.6 Vyhlásenie o zhode . . . 6

2 Prehľad produktu 7
2.1 Vysávač na suché a mokré čistenie podláh . . . 7
2.2 Nabíjacia základňa . . . 8
2.3 Displej . . . 8

3 Inštalácia a nabíjanie 10

4 Pripojenie k aplikácii Dreamehome 11

5 Používanie 13

6 Samočistenie horúcou vodou a režim sušenia 15

7 Používanie vysávača 16

8 Starostlivosť a údržba 18

9 Riešenie problémov 22

10 Chybové hlásenia a ich riešenie 24

11 Technické údaje 25
11.1 Vysávač . . . 25
11.2 Nabíjacia základňa . . . 25
11.3 Motorizovaná čistiaca hlava . . . 25

12 Likvidácia a demontáž batérie 26
12.1 Pokyny na demontáž . . . 26

1. Dôležité bezpečnostné pokyny

Pred použitím si pozorne prečítajte tento návod a uschovajte ho na budúce použitie.

Pri používaní elektrického spotrebiča je potrebné vždy dodržiavať základné bezpečnostné opatrenia vrátane nasledujúcich:

PRED POUŽITÍM (TOHTO SPOTREBIČA) SI PREČÍTAJTE VŠETKY POKYNY. Nedodržanie varovaní a pokynov môže mať za následok úraz elektrickým prúdom, požiar a/alebo vážne zranenie.

VAROVANIE – Aby ste znížili riziko požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo zranenia:

1.1 Obmedzenia používania

- Tento spotrebič by nemali používať deti mladšie ako 8 rokov ani osoby s fyzickými, zmyslovými, intelektuálnymi nedostatkami alebo obmedzenými skúsenosťami alebo znalosťami bez dozoru rodiča alebo opatrovníka, aby sa zabezpečila bezpečná prevádzka a aby sa predišlo akýmkoľvek rizikám. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Plastová fólia môže byť nebezpečná. Aby ste predišli nebezpečenstvu udusenia, uchovávajte ju mimo dosahu detí. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Spotrebič používajte iba v interiéri na podlahách bez kobercov, ako je vinyl, dlaždice, lakované drevo atď. Dávajte pozor, aby ste neprešli cez voľne ležiace predmety alebo okraje kobercov. Zastavenie kefy môže spôsobiť predčasné zlyhanie remeňa.
- Spotrebič používajte len tak, ako je opísané v tomto návode. Používajte iba príslušenstvo odporúčané výrobcom.
- Nevystavujte spotrebič ohňu ani nadmernej teplote. Vystavenie ohňu alebo nadmernej teplote môže spôsobiť výbuch.
- Nepoužívajte v extrémne horúcom alebo chladnom prostredí (pod 5 °C alebo nad 40 °C). Spotrebič nabíjajte pri teplote vyššej ako 5 °C a nižšej ako 40 °C.
- Neponárajte spotrebič do žiadnej kvapaliny.
- Nepoužívajte spotrebič na vysávanie horľavých alebo zápalných kvapalín, ako je benzín. Nepoužívajte ho v priestoroch, kde sa môžu vyskytovať horľavé alebo zápalné kvapaliny.
- Do otvorov nevkladajte žiadne predmety. Spotrebič nepoužívajte, ak je niektorý otvor zablokovaný. Udržiavajte otvory bez prachu, vlákien, vlasov a všetkého, čo by mohlo brániť prúdeniu vzduchu.

- Nevysávajte toxické látky (chlórové bielidlo, čpavok, čistič odpadov atď.). Nevysávajte tvrdé ani ostré predmety, ako je sklo, klince, skrutky, mince atď.
- Spotrebič nepoužívajte v uzavretom priestore naplnenom výparmi z olejových farieb, riedidiel, niektorých látok proti moliam, horľavého prachu alebo inými výbušnými či toxickými výparmi. Nevysávajte nič, čo horí alebo tlie, ako sú cigarety, zápalky alebo horúci popol.
- Nepoužívajte spotrebič bez nasadených filtrov.
- Vlasy, voľný odev, prsty a všetky časti tela udržiavajte mimo dosahu otvorov a pohyblivých častí spotrebiča a jeho príslušenstva.
- Pri používaní spotrebiča udržiavajte káble ležiace na podlahe mimo jeho dosahu. Ak spotrebič prejde cez napájací kábel, môže vzniknúť nebezpečná situácia.
- Pri čistení na schodoch buďte obzvlášť opatrní.

1.2 Údržba a skladovanie

- Zabráňte neúmyselnému spusteniu. Pred zdvihnutím alebo prenášaním spotrebiča sa uistite, že je vypínač v polohe vypnuté. Prenášanie spotrebiča s prstom na vypínači alebo zapínanie spotrebiča môže viesť k nehode.
- Uistite sa, že spotrebič stojí na vodorovnom povrchu. Ak je spotrebič vybavený valcovou kefou a rukoväť nie je úplne zvislá, nenechávajte ho pracovať na jednom mieste. Spotrebič neskladujte na mieste, kde môže zamrznúť.
- Keď spotrebič nepoužívate, pred čistením, údržbou alebo servisom a pred pripojením alebo odpojením otáčajúcej sa kefy ho vypnite a odpojte od napájania.
- Nepoužívajte spotrebič, ktorý je poškodený alebo upravený. Poškodený alebo upravený spotrebič sa môže správať nepredvídateľne, čo môže viesť k požiaru, výbuchu alebo zraneniu.
- Spotrebič neupravujte a nepokúšajte sa ho opravovať inak, ako je uvedené v pokynoch na používanie a starostlivosť.
- Spotrebič nepoužívajte s poškodeným príslušenstvom (napr. nabíjacou základňou, napájacím káblom atď.). Ak spotrebič alebo príslušenstvo spadli, boli poškodené, ponechané vonku, spadli do vody alebo nefungujú tak, ako majú, nikdy sa ich nepokúšajte uviesť do prevádzky. Nechajte ich opraviť v autorizovanom servisnom stredisku.
- Servis zverte kvalifikovanému opravárovi, ktorý použije iba identické náhradné diely. Tým sa zabezpečí zachovanie bezpečnosti spotrebiča.

- Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný zástupca alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa predišlo nebezpečenstvu.

1.3 Batérie a nabíjanie

- Na nabíjanie spotrebiča používajte iba nabíjaciu základňu dodanú s týmto spotrebičom. Spotrebič používajte iba s nabíjacou základňou HCBAO.
- Dodržiavajte všetky pokyny na nabíjanie a nenabíjajte spotrebič mimo teplotného rozsahu uvedeného pre batériu, pretože to zvyšuje riziko požiaru.
- Nabíjacia základňa je vybavená funkciou sušenia a je vhodná len na sušenie kefy tohto spotrebiča.
- Kábel nabíjacej základne udržiavajte mimo horúcich povrchov. Nemanipulujte so zástrčkou nabíjacej základne ani so spotrebičom mokrými rukami. Pri odpájaní uchopte zástrčku nabíjacej základne, nie kábel.
- Nabíjaciu základňu neťahajte ani neprenášajte za kábel, nepoužívajte kábel ako rukoväť, neprivierajte kábel do dverí a neveďte ho cez ostré hrany alebo rohy.
- Nepoužívajte batérie, ktoré nie je možné nabíjať. V opačnom prípade sa lítium-iónová batéria môže vznietiť. Tento spotrebič obsahuje batérie, ktoré môžu vymeniť iba kvalifikovaní technici alebo servisné stredisko.
- Lítium-iónová batéria obsahuje látky, ktoré sú nebezpečné pre životné prostredie. Pred likvidáciou spotrebiča najskôr vyberte batériu a potom ju zlikvidujte alebo recyklujte v súlade s miestnymi zákonmi a predpismi krajiny alebo regiónu, v ktorom sa spotrebič používa.
- Pri vyberaní batérie musí byť spotrebič odpojený od elektrickej siete. Batérie uchovávajte mimo dosahu detí. Batérie nikdy nevkladajte do úst. V prípade požitia kontaktujte svojho lekára alebo toxikologické informačné centrum.
- Za nevhodných podmienok sa nikdy nedotýkajte batérie, z ktorej môže vytekať kvapalina. Ak dôjde k náhodnému kontaktu, opláchnite zasiahnuté miesto vodou. Ak sa kvapalina dostane do očí, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc. Kvapalina vytekajúca z batérie môže spôsobiť podráždenie alebo popáleniny.
- Nabíjacia základňa je určená na nabíjanie 6-článkovej batérie 5000 mAh. Táto nabíjacia základňa sa nesmie používať na nabíjanie batérií, ktoré nie je možné nabíjať. V opačnom prípade sa lítium-iónová batéria môže vznietiť.
- Nabíjacia základňa je označená ikonou ⚠, ktorá znamená „Upozornenie: Horúci povrch“. Počas samočistenia horúcou vodou sa nedotýkajte valcovej kefy, horúcej vody ani vyhrievacieho modulu nabíjacej základne.

1.4 Symboly



Zariadenie triedy II



Miniatúrna poistková vložka s časovým oneskorením, kde T 3,15 A je značka časovo-prúdovej charakteristiky



Iba na použitie vo vnútorných priestoroch



Prečítajte si návod na obsluhu



Upozornenie: Horúci povrch



Motorizovaná čistiaca hlava na čistenie s odsávaním vody

1.5 Informácie o OEEZ



Všetky výrobky s týmto symbolom sa považujú za odpad z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ podľa smernice 2012/19/EÚ), ktorý sa nesmie miešať s netriedeným domovým odpadom. Preto chráňte ľudské zdravie a životné prostredie odovzdaním odpadového zariadenia určenému zbernému miestu na recykláciu odpadových elektrických a elektronických zariadení, ktoré je na túto činnosť oprávnené štátom alebo miestnymi orgánmi. Správna likvidácia a recyklácia pomôže predchádzať potenciálnym negatívnym dôsledkom na životné prostredie a ľudské zdravie. Ak chcete získať ďalšie informácie o mieste a o podmienkach týchto zberných miest, obráťte sa na pracovníka montáže alebo na miestne orgány.

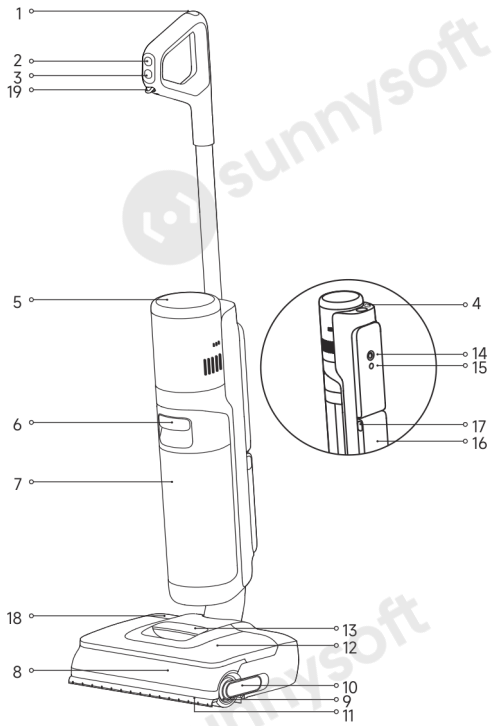
1.6 Vyhlásenie o zhode



Spoločnosť Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v súlade s platnými smernicami a európskymi normami a ich zmenami. Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je dostupné na internetovej adrese: `global.dreametech.com`

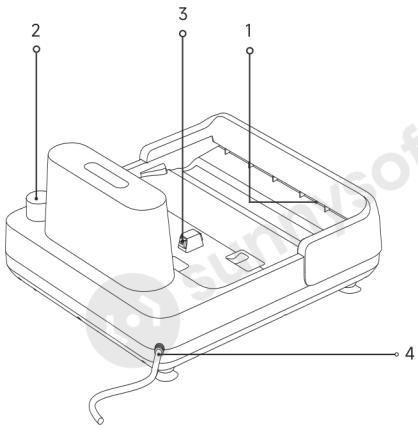
2. Prehľad produktu

2.1 Vysávač na suché a mokré čistenie podláh



1. Tlačidlo samočistenia
2. Tlačidlo režimu
3. Tlačidlo napájania
4. Tlačidlo na uvoľnenie motora
5. Displej
6. Rukoväť zásobníka na použitú vodu
7. Zásobník na použitú vodu
8. Kryt valcovej kefy
9. Valcová kefa
10. Rukoväť valcovej kefy
11. Zdvíhacie robotické rameno
12. Zásobník na čistú vodu
13. Rukoväť zásobníka na čistú vodu
14. Všesmerové koliesko
15. Tlačidlo hlasových pokynov/Wi-Fi
    - Krátkym stlačením zapnete hlasové pokyny alebo nastavíte hlasitosť
    - Stlačením a podržaním spustíte/ukončíte nastavenie Wi-Fi
    - Jazyk nastavíte v aplikácii
16. Batéria
17. Tlačidlo na uvoľnenie batérie
18. Zásobník na čistiaci roztok
19. Prepínač automatického dávkovania
    - Zapína/vypína inteligentné dávkovanie čistiaceho roztoku

2.2 Nabíjacia základňa



1. Výstup vzduchu na sušenie
2. Otvor na držiak príslušenstva
3. Nabíjacie kontakty
4. Napájací kábel

2.3 Displej



Inteligentný režim
Spotrebič rozpozná úroveň znečistenia a podľa nej inteligentne upraví sací výkon a prietok vody.

Režim Turbo
Ak je zvolený režim Turbo, spotrebič vyčistí odolné škvrny na podlahe.

Režim sania
Iba suché vysávanie.

Vlastný režim
Sací výkon, množstvo vody atď. je možné nastaviť v aplikácii. Hlavná jednotka potom pracuje podľa nastavení v aplikácii.

Režim samočistenia

Režim sušenia

Štandardný režim (vysávač)
Stredný sací výkon na mierne znečistenie.

Režim Turbo (vysávač)
Veľmi silný sací výkon na silné znečistenie.

Indikátor koncentrácie prachu / indikátor priebehu samočistenia a sušenia

- Počas používania mení farbu podľa úrovne znečistenia podlahy.
- Zobrazuje priebeh samočistenia alebo sušenia.

Indikátor nabíjania

- Pulzuje naoranžovo: úroveň nabitia batérie ≤ 20 % (nabíja sa)
- Pulzuje nazeleno: úroveň nabitia batérie > 20 % (nabíja sa)
- Svieti nazeleno: batéria je úplne nabitá
- Svieti naoranžovo: úroveň nabitia batérie ≤ 20 %

Indikátor Wi-Fi

- Pulzuje: čaká sa na pripojenie
- Bliká: pripájanie / aktualizácia OTA
- Svieti: pripojené

Nedostatok vody v zásobníku na čistú vodu
Naplňte zásobník na čistú vodu.

Zásobník na použitú vodu je plný
Vyprázdnite zásobník na použitú vodu.

Valcová kefa je zaseknutá
Vyčistite valcovú kefu dodanou čistiacou kefkou.

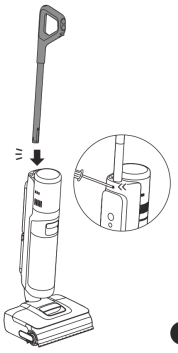
Upchatá trubica
Trubicu a snímač nečistôt vyčistite podľa časti „Starostlivosť a údržba“.

Valcová kefa a trubica sú znečistené
Vráťte spotrebič na základňu na samočistenie.

3. Inštalácia a nabíjanie

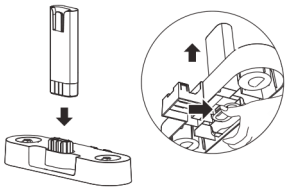
Pred prvým použitím spotrebič úplne nabite.

1. Koniec rukoväte zasuňte zvislo do otvoru v hornej časti spotrebiča, kým nezacvakne. Pri demontáži zasuňte do otvoru vhodný nástroj podľa obrázka, stlačte západku a rukoväť pevne vytiahnite nahor.



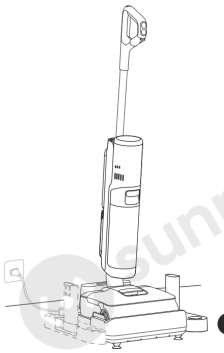
1

2. Úložnú tyč zasuňte zvislo do úložnej základne, čím zostavíte držiak príslušenstva. Pri demontáži stlačte západku v spodnej časti a úložnú tyč vytiahnite.



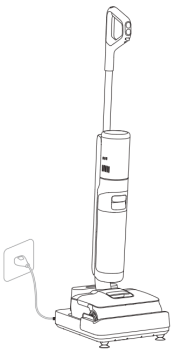
2

3. Nabíjaciu základňu postavte k stene na rovnú podlahu a pripojte ju k zdroju napájania. Držiak príslušenstva pripevnite do jedného z otvorov po oboch stranách spodnej časti nabíjacej základne.



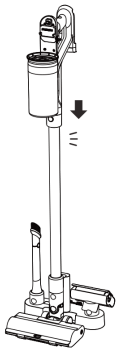
3

4. Spotrebič postavte na nabíjaciu základňu. Keď displej ukáže 100 %, nabíjanie je dokončené.



4

5. Predlžovaciu trubicu zasuňte do kefky na rôzne povrchy. Rukoväť motora zasuňte do predlžovacej trubice. Nástavce vysávača uložte na držiak príslušenstva podľa obrázka.



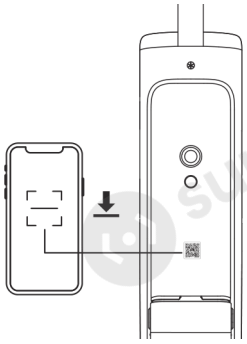
❺

Poznámka

- Ak spotrebič po úplnom nabití 10 minút nepoužívate, prejde do režimu spánku.
- Po dlhšom používaní sa batéria pred ďalším nabíjaním najskôr ochladí, aby sa predĺžila jej životnosť.
- Motor ani batériu nenechávajte na držiaku príslušenstva dlhší čas, aby nespadli a nepoškodili sa.

4. Pripojenie k aplikácii Dreamehome

1. Naskenujte QR kód na spotrebiči alebo v obchode s aplikáciami vyhľadajte „Dreamehome“ a aplikáciu si stiahnite a nainštalujte.



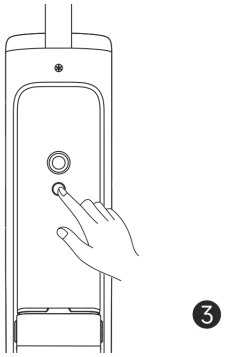
❶

2. Krátkym stlačením vypínača spotrebič zapnite.

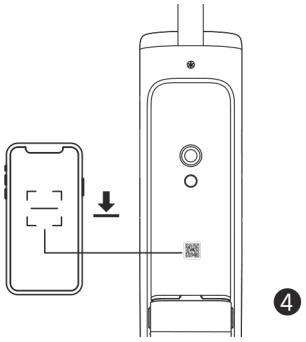


❷

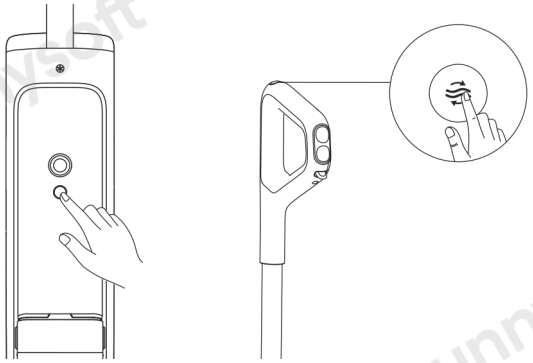
3. Stlačením a podržaním tlačidla hlasových pokynov/Wi-Fi na zadnej strane spotrebiča spustite nastavenie pripojenia k Wi-Fi. Indikátor Wi-Fi pulzuje nabielo a zaznie hlasový pokyn „Waiting for the network configuration“ (čaká sa na konfiguráciu siete).



4. Otvorte aplikáciu Dreamehome a znova naskenujte ten istý QR kód na spotrebiči, čím pridáte zariadenie. Pripojenie k Wi-Fi dokončite podľa pokynov.



* Stlačením a podržaním tlačidla hlasových pokynov/Wi-Fi a tlačidla samočistenia na 3 sekundy obnovíte továrenské nastavenia.

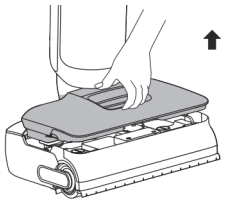


Poznámka

- Podporovaná je len 2,4 GHz sieť Wi-Fi.
- V dôsledku inovácií softvéru aplikácie sa skutočná prevádzka môže líšiť od pokynov v tejto príručke. Postupujte podľa pokynov na základe aktuálnej verzie aplikácie.
- Ak 10 minút nevykonáte žiadnu činnosť alebo sa pripojenie k sieti nepodarí, spotrebič pripájanie ukončí. Ak chcete Wi-Fi nastaviť znova, zopakujte vyššie uvedené kroky a dokončite pripojenie podľa pokynov v aplikácii.
- Po dokončení nastavenia Wi-Fi stlačením a podržaním tlačidla hlasových pokynov/Wi-Fi vypnete pripojenie k sieti. Opätovným stlačením a podržaním sa znova pripojíte k Wi-Fi.

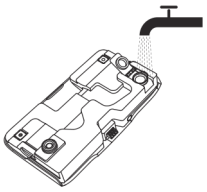
5. Používanie

1. Potiahnite rukoväť zásobníka na čistú vodu nahor a zásobník vyberte.



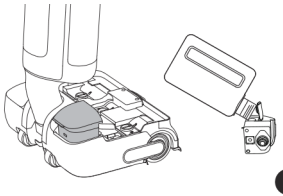
❶

2. Otvorte viečko zásobníka a naplňte zásobník čistou vodou.



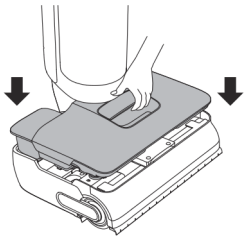
❷

3. Otvorte bočné viečko zásobníka na čistiaci roztok, naplňte ho čistiacim roztokom a viečko pevne zatvorte. Doplňte, keď plavák klesne na dno.



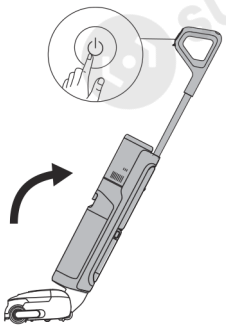
❸

4. Zásobník na čistiaci roztok a zásobník na čistú vodu nasaďte späť, kým nezacvaknú.



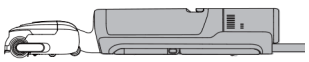
❹

5. Krátkym stlačením tlačidla ⏻ spotrebič zapnete/vypnete. Jemne stúpte na podlahovú kefu a nakloňte spotrebič dozadu, čím sa spustí čistenie.



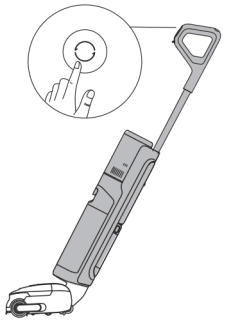
❺

6. Spotrebič možno sklopiť naplocho do uhla 180°, takže jednoducho vyčistíte aj pod nízkym nábytkom.



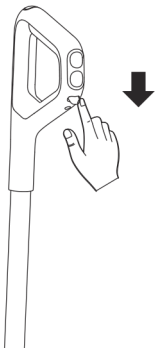
❻

7. Krátkym stláčaním tlačidla ⟳ podľa potreby prepínate režimy.



7

8. Krátkym stlačením prepínača automatického dávkovania zapnete alebo vypnete funkciu dávkovania čistiaceho roztoku (predvolene je zapnutá). Spotrebič automaticky upraví pomer čistiaceho roztoku podľa nastavení v aplikácii a zistenej úrovne znečistenia.



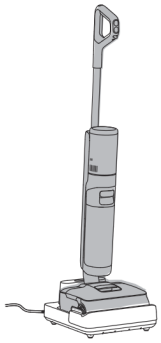
8

Poznámka

- Nevysávajte penivé kvapaliny.
- Počas používania musí podlahová kefa pevne priliehať k podlahe.
- Keď spotrebič počas chodu postavíte do zvislej polohy, jeho činnosť sa pozastaví.
- Spotrebič je vhodný na čistenie podláh, mramoru, dlaždíc a iných tvrdých povrchov.
- Počas chodu spotrebič nezdvíhajte ani nepremiestňujte, aby špinavá voda nevtiekla späť do motora.
- Nepridávajte žiadne iné kvapaliny okrem oficiálne schváleného čistiaceho prostriedku. Konkrétne pokyny na použitie nájdete na štítku čistiaceho prostriedku.

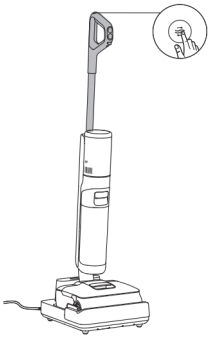
6. Samočistenie horúcou vodou a režim sušenia

1. Vráťte spotrebič na základňu a skontrolujte, či je v zásobníku na čistú vodu dostatok vody na samočistenie.



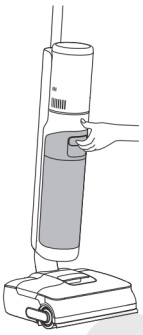
1

2. Pri prvom spustení krátkym stlačením tlačidla samočistenia aktivujete predvolené ponorné samočistenie horúcou vodou s automatickým nastavením. Ďalšie režimy samočistenia a nastavenie režimov sušenia nájdete v nastaveniach aplikácie Dreamehome.



2

3. Po dokončení samočistenia sa spotrebič automaticky prepne do režimu sušenia. Zásobník na použitú vodu včas vyprázdnite.



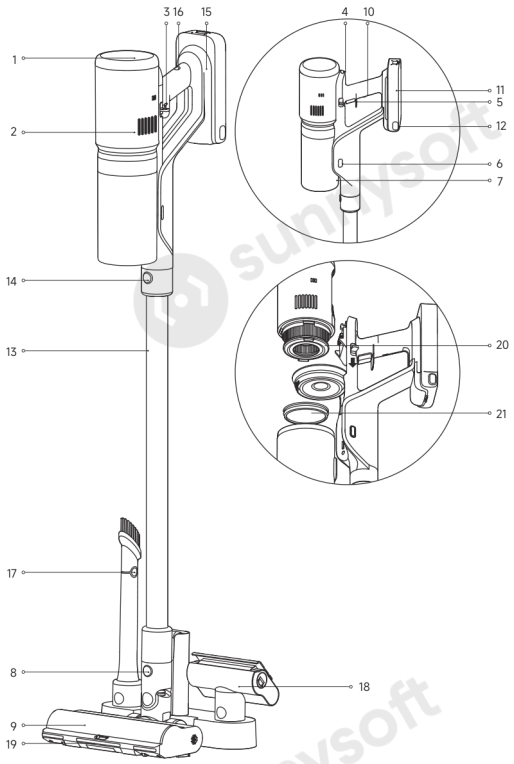
3

	Po nastavení v aplikácii krátko stlačte. Prepínate tak medzi štandardným a hĺbkovým ponorným samočistením horúcou vodou, režim oznámi hlasový pokyn.
	Stlačením a podržaním na 3 sekundy spustíte samostatný režim sušenia.
	V režime sušenia krátkym stlačením režim sušenia ukončíte.

Poznámka

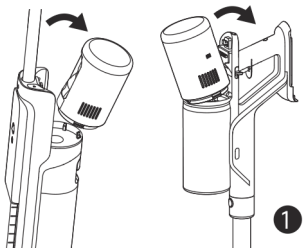
- Samočistenie je možné spustiť iba vtedy, keď sa spotrebič nabíja a úroveň nabitia batérie je vyššia ako 20 %.
- Počas samočistenia horúcou vodou sa nedotýkajte valcovej kefy, horúcej vody ani vyhrievacieho modulu nabíjacej základne.

7. Používanie vysávača

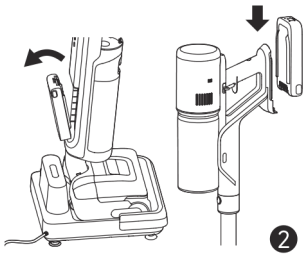


1. Displej
2. Motor
3. Tlačidlo na uvoľnenie motora
4. Tlačidlo režimu
5. Tlačidlo napájania
   - Krátkym stlačením zapnete/vypnete
6. Tlačidlo na uvoľnenie nádoby na prach
7. Nádoba na prach
8. Tlačidlo na uvoľnenie kefky
9. Kefka na rôzne povrchy
10. Antistatický kontakt
11. Batéria
12. Tlačidlo na uvoľnenie batérie
13. Predlžovacia trubica
14. Tlačidlo na uvoľnenie predlžovacej trubice
15. Rukoväť motora
16. Nabíjací port
17. Flexibilný kombinovaný nástavec
18. Motorizovaná mini kefka
19. Prepínač na veľké nečistoty
20. Filter vysávača
21. Predfilter

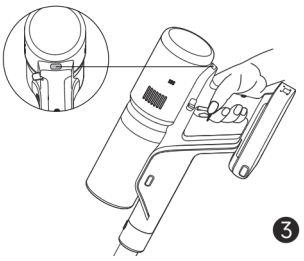
1. Stlačením tlačidla na uvoľnenie motora vyberte motor. Motor nasaďte do rukoväte motora.



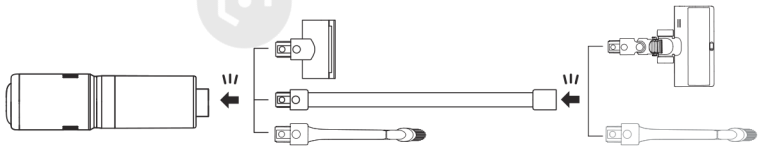
2. Stlačte a podržte uvoľňovacie tlačidlá na oboch stranách batérie a batériu vyberte. Batériu zasuňte do rukoväte motora uvoľňovacími tlačidlami nadol.



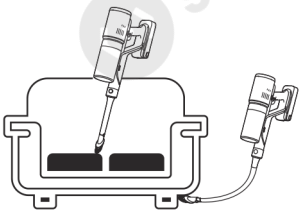
3. Krátkym stlačením tlačidla napájania spustíte čistenie. Krátkym stlačením tlačidla režimu podľa potreby prepínate medzi štandardným režimom a režimom Turbo.



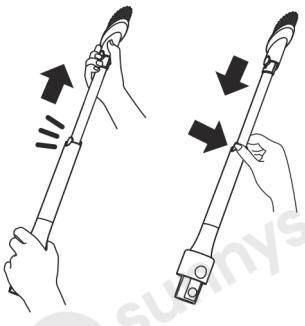
Nástavce vysávača nasaďte podľa potreby.



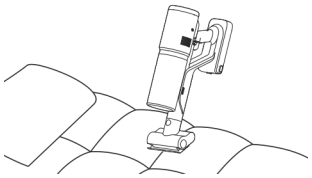
- **Flexibilný kombinovaný nástavec:** Vhodný na čistenie úzkych medzier okolo dverí, okien a záclon, v rohoch, na schodoch a pod sedadlami v aute, ako aj na odstraňovanie prachu z pohoviek, stolov a klávesníc.



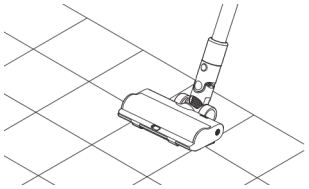
- Vytiahnutím kefovej hubice vysuniete flexibilný kombinovaný nástavec. Zasuniete ho stlačením a zatlačením západky dovnútra.



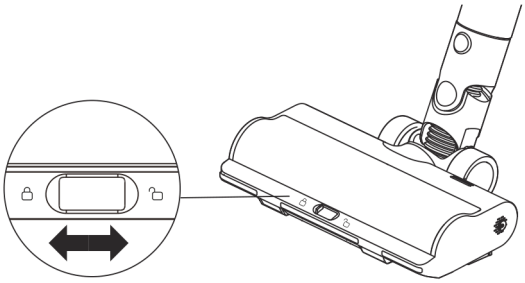
- **Motorizovaná mini kefka:** Vhodná na odstraňovanie prachu, vlasov a roztočov z matracov, pletených pohoviek a prikrývok. Neodporúča sa na jemné povrchy náchylné na zatrhnutie alebo poškriabanie (napr. hodváb).



- **Kefka na rôzne povrchy:** Vhodná na čistenie kobercov s nízkym vlasom, ako aj dlaždíc a tvrdých podláh.



- Pri vysávaní väčších nečistôt prepnite prepínač na veľké nečistoty do polohy 🔓. Pri vysávaní prachu ho prepnite do polohy 🔒, čím zvýšite sací výkon.



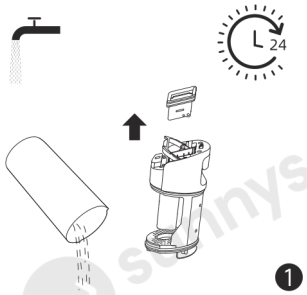
Poznámka
Neodporúča sa používať motorizovanú mini kefku s predlžovacou trubicou.

8. Starostlivosť a údržba

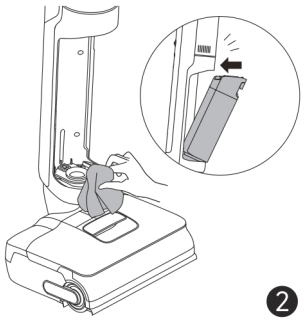
Tipy:

- Pred údržbou spotrebič vypnite. Nedotýkajte sa vypínača.
- Diely podľa potreby vymeňte. Náhradné diely musia pochádzať od výrobcu alebo jeho servisného zástupcu.
- Ak spotrebič dlhší čas nepoužívate, úplne ho nabite, vytiahnite zástrčku zo zásuvky a uložte ho na chladnom mieste s nízkou vlhkosťou mimo priameho slnečného žiarenia. Aby ste predišli nadmernému vybitiu batérie, nabíjajte spotrebič aspoň raz za 3 mesiace.

1. Vylejte špinavú vodu. Vyberte filter a jemným poklepaním z neho vytraste uvoľnený prach. Filter, viečko zásobníka aj zásobník opláchnite čistou vodou. Pred opätovným nasadením ich nechajte úplne vyschnúť.

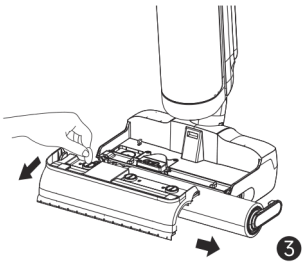


2. Pred použitím jemne utrite trubicu a snímač nečistôt vlhkou handričkou. Zásobník na použitú vodu vložte do spodnej časti hlavnej jednotky a priklopte ho k hlavnej jednotke.



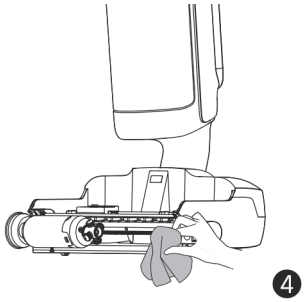
2

3. Po vybratí zásobníka na čistú vodu otočte mincou zaisťovacie gombíky na kryte valcovej kefy a kryt zložte. Potiahnite rukoväť valcovej kefy nahor a kefu vyberte.



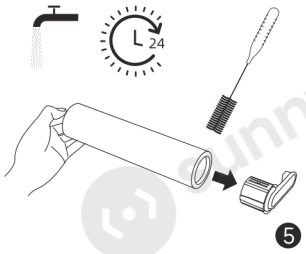
3

4. Nasávací otvor utrite suchou handričkou alebo vlhkou utierkou. Podlahovú kefu neoplachujte vodou.



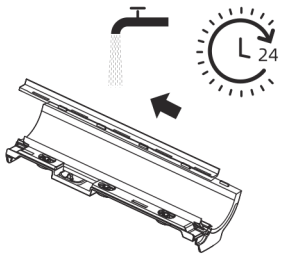
4

5. Dodanou čistiacou kefkou odstráňte vlasy a nečistoty namotané na valcovej kefe. Valcovú kefu opláchnite čistou vodou a pred opätovným nasadením ju nechajte úplne vyschnúť.



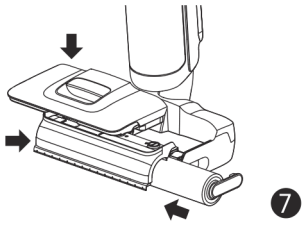
5

6. Kryt valcovej kefy otočte, vytiahnite zdvíhacie robotické rameno a stierku vysuňte doľava. Stierku opláchnite čistou vodou. Po úplnom vyschnutí ju zarovnajte s drážkou a zasuňte doprava späť na miesto.

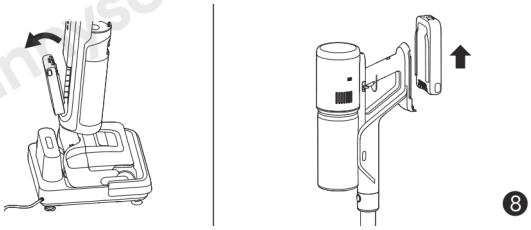


6

7. Valcovú kefu vložte späť na miesto. Kryt valcovej kefy priložte k podlahovej kefe a zaistite ho otočením zaisťovacích gombíkov. Zásobník na čistú vodu priložte ku krytu valcovej kefy a zatlačte ho nadol, kým nezacvakne.



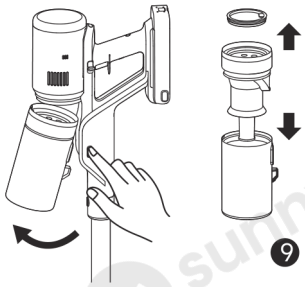
8. Tento výrobok používa vyberateľnú lítiovú batériu, ktorá je spotrebným dielom. Ak sa výdrž batérie aj po správnom nabíjaní výrazne skráti, batériu vymeňte. Stlačte a podržte uvoľňovacie tlačidlá na oboch stranách batérie, vysuňte ju a vložte novú batériu.



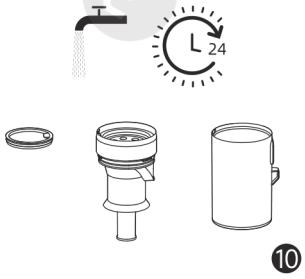
Poznámka

- Filter odporúčame meniť každé 3 až 6 mesiacov.
- Čistite podľa potreby. Valcovú kefu odporúčame meniť každé 3 až 6 mesiacov.
- Trubicu ani snímač nečistôt neoplachujte.

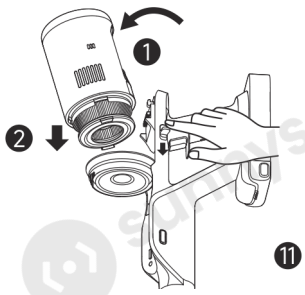
9. Stlačením tlačidla na uvoľnenie nádoby na prach nádobu vyberte. Vytiahnite predfilter nahor, otočte cyklónový odlučovač v smere hodinových ručičiek a vyberte ho. Vysypte prach.



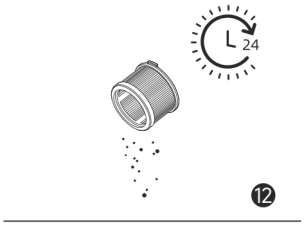
10. Predfilter, cyklónový odlučovač a nádobu na prach opláchnite čistou vodou. Pred opätovným nasadením ich nechajte schnúť aspoň 24 hodín, aby dôkladne vyschli.



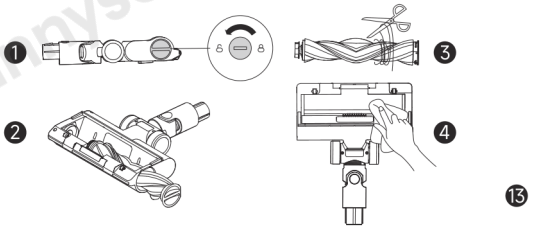
11. Stlačením tlačidla na uvoľnenie motora smerom nadol vyberte motor. Filter vysávača vytiahnite z motora v smere podľa obrázka.



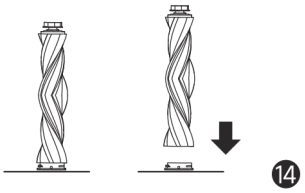
12. Jemným poklepaním odstráňte z medzier filtra vysávača prach a nečistoty. Filter vysávača opláchnite čistou vodou a počas oplachovania ho otáčajte o 360°. Nechajte ho úplne vyschnúť aspoň 24 hodín.



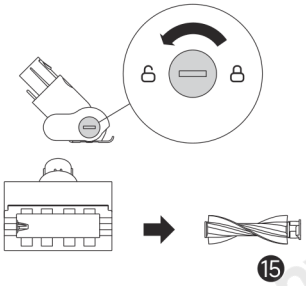
13. Otočte západku proti smeru hodinových ručičiek až na doraz a vyberte valcovú kefu z otvoru. Prach z otvoru a priehľadného krytu utrite suchou handričkou alebo utierkou. Vlasy a vlákna namotané na valcovej kefe odstrihnite nožnicami.



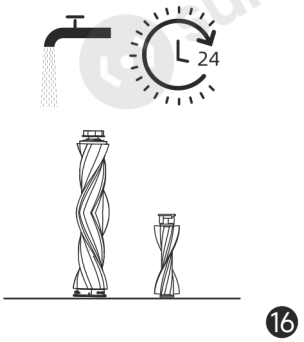
14. Pri výmene valcovej kefy otvorte jej bočný kryt, kefu vymeňte za novú a bočný kryt zatlačte späť na miesto.



15. Mincou otočte západku proti smeru hodinových ručičiek podľa obrázka a vyberte valcovú kefu z motorizovanej mini kefky.



16. Valcovú kefu opláchnite a vyčistite. Nechajte ju schnúť vo zvislej polohe aspoň 24 hodín.



Poznámka

- Nádobu na prach čistite podľa potreby.
- Cyklónový odlučovač a predfilter odporúčame čistiť každé 3 až 4 mesiace.
- Filter odporúčame vymieňať každé 3 až 6 mesiacov.
- Čistite iba vodou, nepridávajte žiadne čistiace prostriedky.
- Na čistenie filtra nepoužívajte kefy ani prsty.

9. Riešenie problémov

Ak dôjde k chybe, spotrebič prestane pracovať. Postupujte podľa nasledujúcej tabuľky. Ak problém pretrváva, obráťte sa na zákaznícky servis.

Chyba	Možná príčina	Riešenie
Spotrebič nefunguje	Batéria spotrebiča je vybitá alebo je jej úroveň nabitia nízka	Pred použitím batériu úplne nabite
	Spotrebič je vo zvislej polohe	Nakloňte spotrebič dozadu
	Upchatie spustilo režim ochrany proti prehriatiu	Odstráňte upchatie a počkajte, kým sa teplota vráti do normálu
	Zásobník na použitú vodu je plný	Vyprázdnite zásobník na použitú vodu
	Rukoväť, valcová kefa alebo zásobník na použitú vodu nie sú správne nasadené	Skontrolujte, či sú rukoväť, valcová kefa aj zásobník na použitú vodu správne na svojom mieste
Spotrebič sa nabíja pomaly	Teplota batérie je príliš nízka alebo príliš vysoká	Počkajte, kým sa teplota batérie vráti do normálu
Sací výkon spotrebiča je slabý	Filter je upchatý	Vyčistite filter
	Nasávací otvor alebo trubica sú upchaté cudzím predmetom	Vyčistite trubicu a nasávací otvor
Motor vydáva neobvyklý zvuk	V zásobníku na použitú vodu je príliš veľa vody	Vyprázdnite zásobník na použitú vodu
	Nasávací otvor je upchatý	Odstráňte upchatie nasávacieho otvoru

Chyba	Možná príčina	Riešenie
Displej sa pri nabíjaní nerozsvieti	Kábel nabíjacej základne nie je zapojený do zásuvky	Skontrolujte, či je kábel nabíjacej základne zapojený
	Spotrebič nie je správne umiestnený na nabíjacej základni	Skontrolujte, či je spotrebič správne umiestnený na nabíjacej základni
Zo spotrebiča nevyteká voda	Zásobník na čistú vodu nie je správne nasadený alebo je v ňom málo vody	Zásobník na čistú vodu znova nasaďte alebo ho naplňte
	Navlhčenie valcovej kefy trvá 30 sekúnd	Zapnite spotrebič a po 30 sekundách to znova skontrolujte
Z vetracieho otvoru uniká voda	Náraz alebo prudké trhnutie spôsobili vniknutie vody do motora	Zapnutým spotrebičom jemne pohybujte dopredu a dozadu
	Filter nie je po vyčistení úplne suchý	Filter pred použitím úplne vysušte
Samočistenie zlyháva	Valcová kefa môže byť zablokovaná veľkými nečistotami	Otvorte kryt valcovej kefy, kefu skontrolujte a vyčistite
	Spotrebič nie je správne umiestnený na nabíjacej základni	Pred samočistením skontrolujte, či sa spotrebič nabíja
	Samočistenie nie je možné spustiť, ak je úroveň nabitia batérie nižšia ako 20 %	Samočistenie je možné spustiť iba vtedy, keď sa spotrebič nabíja a úroveň nabitia batérie je vyššia ako 20 %
	Zásobník na použitú vodu nie je správne nasadený alebo je plný	Zásobník na použitú vodu znova nasaďte alebo ho vyprázdnite
	Zásobník na čistú vodu nie je nasadený na svojom mieste alebo je v ňom málo vody	Zásobník na čistú vodu znova nasaďte alebo ho naplňte
Slabý výkon sušenia	Výstup a vstup vzduchu nabíjacej základne môžu byť upchaté.	Skontrolujte výstup a vstup vzduchu a odstráňte upchatie.

Chyba	Možná príčina	Riešenie
Pripojenie k Wi-Fi sa nepodarí	Heslo siete Wi-Fi je nesprávne.	Uistite sa, že heslo použité na pripojenie k sieti Wi-Fi je správne.
	Spotrebič nepodporuje 5 GHz pripojenie Wi-Fi.	Uistite sa, že je spotrebič pripojený k 2,4 GHz pripojeniu Wi-Fi.
	Signál Wi-Fi je slabý.	Uistite sa, že sa spotrebič nachádza na mieste s dobrým pokrytím Wi-Fi.
	Spotrebič nemusí byť pripravený na konfiguráciu.	Zatvorte a znova otvorte aplikáciu a potom to skúste znova podľa pokynov.

10. Chybové hlásenia a ich riešenie

Ak spotrebič nefunguje správne, na displeji sa zobrazí chybové hlásenie. Riešenie nájdete v tabuľke nižšie.

Chybový kód	Možná príčina	Riešenie
E1-E7 F1-F6 H1-H6	Chyba	Reštartujte spotrebič. Ak problém pretrváva, obráťte sa na zákaznícky servis
H7	Prehriatie batérie	Počkajte, kým sa teplota batérie vráti do normálu

11. Technické údaje

11.1 Vysávač

Model	HHV46B
Čas nabíjania	približne 4 hodiny
Menovité napätie	21,6 V
Menovitý výkon	400 W
Objem zásobníka na čistú vodu	780 ml
Objem zásobníka na použitú vodu	700 ml
Prevádzková frekvencia	2400–2483,5 MHz
Maximálny výstupný výkon	< 20 dBm

11.2 Nabíjacia základňa

Model	HCBA0
Menovitý príkon*	670 W
Menovitý vstup	220–240 V, 50–60 Hz
Menovitý výstup	27,0 V, 1,6 A

11.3 Motorizovaná čistiaca hlava

Model	HCRM
Menovité napätie	21,6 V
Menovitý výkon	50 W

Pri bežnom používaní tohto zariadenia by sa mala udržiavať vzdialenosť najmenej 20 cm medzi anténou a telom používateľa.

* Menovitý príkon je príkon nameraný počas reprezentatívneho cyklu pri prechode do režimu sušenia.

- Spotreba energie v pohotovostnom režime: ≤ 0,5 W (do 15 minút po vybratí vysávača z nabíjacej základne)
- Spotreba energie v pohotovostnom režime: ≤ 0,5 W (do 15 minút po úplnom nabití spotrebiča)
- Spotreba energie v pohotovostnom režime pri pripojení na sieť: ≤ 2 W (do 15 minút po úplnom nabití spotrebiča)

12. Likvidácia a demontáž batérie

Vstavaná lítium-iónová batéria obsahuje látky, ktoré sú nebezpečné pre životné prostredie. Batériu pred likvidáciou musí demontovať kvalifikovaný technik a musí sa zlikvidovať v príslušnom recyklačnom zariadení.

- batéria sa pred likvidáciou musí vybrať zo spotrebiča,
- pred vybratím batérie musí byť spotrebič odpojený od elektrickej siete,
- batériu treba zlikvidovať bezpečným spôsobom.

12.1 Pokyny na demontáž

1. Odstráňte krytku skrutky v hornej časti zadnej strany spotrebiča a skrutkovačom vyskrutkujte skrutku.
2. Vhodným nástrojom odstráňte zostavu displeja a odpojte káble.
3. Skrutkovačom vyskrutkujte z tela spotrebiča všetky upevňovacie skrutky.
4. Vyskrutkujte skrutky na zostave batérie a potom odstráňte kryt batérie.
5. Odpojte káble konektora batérie a vyberte batériu zo zostavy batérie.

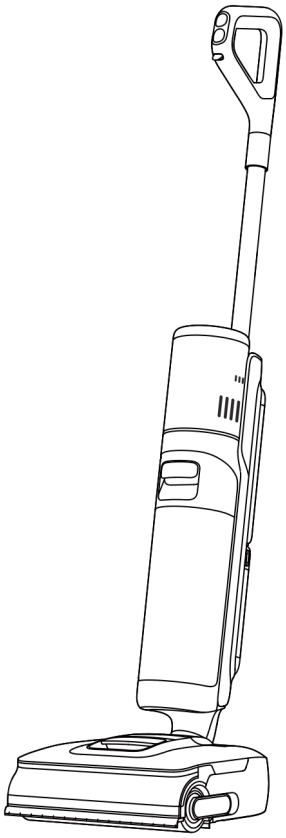
Upozornenie

- Pred vybratím batérie odpojte napájanie a batériu čo najviac vybite.
- Nepotrebné batérie by sa mali zlikvidovať vo vhodnom recyklačnom zariadení.
- Nevystavujte prostrediu s vysokou teplotou, aby ste predišli riziku výbuchu.
- Pri nešetrnom zaobchádzaní môže z batérie vytiecť kvapalina. V prípade zasiahnutia opláchnite zasiahnuté miesto vodou a vyhľadajte lekársku pomoc.

Dovozca
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.sk

Dreame H15 Mix

Nedves-száraz porszívó



Felhasználói kézikönyv

A kézikönyvben szereplő illusztrációk csak tájékoztató jellegűek.
A tényleges termék eltérhet.

Tartalom

1. Fontos biztonsági előírások 3
1.1. Felhasználási korlátozások . . . 3
1.2. Karbantartás és tárolás . . . 4
1.3. Akkumulátor és töltés . . . 5
1.4. Szimbólumok . . . 6
1.5. WEEE-információk . . . 6
1.6. Megfelelőségi nyilatkozat . . . 6

2. Termékáttekintés 7
2.1. Nedves-száraz padlómosó porszívó . . . 7
2.2. Töltőállomás . . . 8
2.3. Kijelző . . . 8

3. Összeszerelés és töltés 10

4. Kapcsolódás a Dreamehome alkalmazáshoz 11

5. Használat 13

6. Forró vizes öntisztítás és szárítási mód 15

7. A porszívó használata 16

8. Ápolás és karbantartás 18

9. Hibaelhárítás 22

10. Hibaüzenetek és megoldásuk 25

11. Műszaki adatok 25
11.1. Porszívó . . . 25
11.2. Töltőállomás . . . 25
11.3. Motoros tisztítófej . . . 26

12. Az akkumulátor ártalmatlanítása és eltávolítása 26
12.1. Eltávolítási útmutató . . . 26

1. Fontos biztonsági előírások

Használat előtt olvassa el figyelmesen ezt a kézikönyvet, és őrizze meg későbbi felhasználásra.

Elektromos készülékek használatakor mindig be kell tartani az alapvető biztonsági óvintézkedéseket, többek között a következőket:

OLVASSA EL AZ ÖSSZES UTASÍTÁST, MIELŐTT (EZT A KÉSZÜLÉKET) HASZNÁLNÁ. A figyelmeztetések és az utasítások be nem tartása áramütést, tüzet és/vagy súlyos sérülést okozhat.

FIGYELMEZTETÉS – A tűz, az áramütés és a sérülés kockázatának csökkentése érdekében:

1.1 Felhasználási korlátozások

- Ezt a készüléket 8 évesnél fiatalabb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel élő, illetve korlátozott tapasztalattal vagy ismeretekkel rendelkező személyek nem használhatják szülő vagy gondviselő felügyelete nélkül a biztonságos működés biztosítása és a kockázatok elkerülése érdekében. A tisztítást és a karbantartást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.
- A műanyag fólia veszélyes lehet. A fulladásveszély elkerülése érdekében tartsa távol a gyermekektől. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel.
- Csak beltérben, szőnyeggel nem borított padlón használja, például vinilpadlón, csempén, lakkozott fapadlón stb. Ügyeljen arra, hogy ne haladjon át szabadon heverő tárgyakon vagy szőnyegek szélén. A kefe leblokkolása a hajtószíj idő előtti meghibásodását okozhatja.
- Csak a jelen használati útmutatóban leírt módon használja. Csak a gyártó által ajánlott tartozékokat használjon.
- Ne tegye ki a készüléket tűznek vagy túlzott hőmérsékletnek. A tűz vagy a túlzott hőmérséklet robbanást okozhat.
- Ne használja rendkívül meleg vagy hideg környezetben (5 °C alatt vagy 40 °C felett). A készüléket 5 °C feletti és 40 °C alatti hőmérsékleten töltse.
- Ne merítse a készüléket semmilyen folyadékba.
- Ne használja gyúlékony vagy éghető folyadékok, például benzin felszívására. Ne használja olyan helyen, ahol gyúlékony vagy éghető folyadékok lehetnek jelen.
- Ne helyezzen semmilyen tárgyat a nyílásokba. Ne használja a készüléket, ha bármelyik nyílása eltömődött. Tartsa a nyílásokat portól, szösztől, hajtól és minden olyan tárgytól mentesen, amely csökkentheti a légáramlást.

- Ne szívjon fel mérgező anyagokat (klóros fehérítőt, ammóniát, lefolyótisztítót stb.). Ne szívjon fel kemény vagy éles tárgyakat, például üveget, szögeket, csavarokat, érméket stb.
- Ne használja a készüléket olyan zárt térben, amelyet olajbázisú festékből, festékhígítóból, egyes molyirtó szerekből, gyúlékony porból vagy más robbanásveszélyes vagy mérgező anyagból származó gőz tölt meg. Ne szívjon fel semmi olyat, ami ég vagy füstöl, például cigarettát, gyufát vagy forró hamut.
- Ne használja a készüléket behelyezett szűrők nélkül.
- Tartsa távol a hajat, a laza ruházatot, az ujjakat és minden testrészét a készülék és tartozékai nyílásaitól és mozgó alkatrészeitől.
- Használat közben tartsa távol a készüléktől a padlón lévő kábeleket. Ha a készülék áthalad egy tápkábelen, az veszélyes helyzetet okozhat.
- Lépcsőn történő takarításkor legyen különösen óvatos.

1.2 Karbantartás és tárolás

- Kerülje a véletlen bekapcsolást. A készülék felemelése vagy hordozása előtt győződjön meg arról, hogy a kapcsoló kikapcsolt állásban van. Ha a készüléket a kapcsolón tartott ujjal hordozza, vagy bekapcsolja, az balesetet okozhat.
- Győződjön meg arról, hogy a készülék vízszintes felületen áll. Ha a készülék hengerkefével van felszerelve, és a fogantyú nem teljesen függőleges, ne működtesse a készüléket egy helyben. Ne tárolja a készüléket olyan helyen, ahol megfagyhat.
- Kapcsolja ki a készüléket, és válassza le a tápellátásról, amikor nem használja, tisztítás, karbantartás vagy szervizelés előtt, valamint a forgó kefe felszerelése vagy leszerelése előtt.
- Ne használjon sérült vagy átalakított készüléket. A sérült vagy átalakított készülék kiszámíthatatlanul viselkedhet, ami tüzet, robbanást vagy sérülést okozhat.
- Ne alakítsa át a készüléket, és ne kísérelje meg megjavítani, kivéve a használati és ápolási utasításokban leírt módon.
- Ne használja a készüléket sérült tartozékkal (pl. töltőállomással, tápkábellel stb.). Ha a készülék vagy a tartozék leesett, megsérült, a szabadban maradt, vízbe esett, vagy nem úgy működik, ahogy kellene, soha ne próbálja üzemeltetni. Javíttassa meg hivatalos szervizközpontban.
- A szervizelést bízza képzett szakemberre, aki csak azonos pótalkatrészeket használ. Így biztosítható, hogy a készülék biztonsága megmaradjon.

- Ha a tápkábel megsérült, a veszélyhelyzetek elkerülése érdekében a gyártónak, a gyártó szervizének vagy hasonlóan képzett személynek kell kicserélnie.

1.3 Akkumulátor és töltés

- A készülék töltéséhez csak a készülékhez mellékelt töltőállomást használja. A készülék csak a HCBAO típusú töltőállomással használható.
- Tartsa be az összes töltési utasítást, és ne töltse a készüléket az akkumulátorra megadott hőmérséklet-tartományon kívül, mert az növeli a tűz kockázatát.
- A töltőállomás szárító funkcióval rendelkezik, és kizárólag a készülék keféjének szárítására alkalmas.
- Tartsa távol a töltőállomás kábelét a forró felületektől. Ne fogja meg nedves kézzel a töltőállomás csatlakozódugóját vagy a készüléket. A kihúzáshoz a töltőállomás csatlakozódugóját fogja meg, ne a kábelt.
- Ne húzza és ne hordozza a töltőállomást a kábelénél fogva, ne használja a kábelt fogantyúként, ne csukja rá az ajtót a kábelre, és ne húzza a kábelt éles széleken vagy sarkokon keresztül.
- Ne használjon nem újratölthető akkumulátort. Ellenkező esetben a lítium-ion akkumulátor kigyulladhat. A készülék olyan akkumulátorokat tartalmaz, amelyeket csak szakképzett technikusok vagy a szerviz cserélhet ki.
- A lítium-ion akkumulátor a környezetre veszélyes anyagokat tartalmaz. A készülék ártalmatlanítása előtt először vegye ki az akkumulátort, majd a használat helye szerinti ország vagy régió helyi törvényeinek és előírásainak megfelelően ártalmatlanítsa vagy hasznosítsa újra.
- Az akkumulátor eltávolításakor a készüléket le kell választani a táphálózatról. Tartsa az akkumulátorokat gyermekektől elzárva. Soha ne vegye az akkumulátort a szájába. Lenyelés esetén forduljon orvoshoz vagy a helyi toxikológiai tájékoztató szolgálathoz.
- Visszaélésszerű körülmények között soha ne érjen hozzá az akkumulátorhoz, ha abból folyadék szivároghat. Ha véletlenül hozzáér, öblítse le vízzel. Ha a folyadék a szemébe kerül, azonnal forduljon orvoshoz. Az akkumulátorból kilépő folyadék irritációt vagy égési sérülést okozhat.
- A töltőállomás 6 cellás, 5000 mAh kapacitású akkumulátor töltésére alkalmas. A töltőállomás nem használható nem újratölthető elemek töltésére. Ellenkező esetben a lítium-ion akkumulátor kigyulladhat.
- A töltőállomáson ⚠ ikon látható, amely azt jelzi: „Vigyázat: forró felület”. Forró vizes öntisztítás közben ne érjen a hengerkeféhez, a forró vízhez és a töltőállomás fűtőmoduljához.

1.4 Szimbólumok



II. érintésvédelmi osztályú berendezés



Késleltetett működésű miniatűr olvadóbiztosító, ahol a T 3,15 A az idő-áram jelleggörbe jelölése



Kizárólag beltéri használatra



Olvassa el a kezelői kézikönyvet



Vigyázat: forró felület



Motoros tisztítófej vízfelszívásos tisztításhoz

1.5 WEEE-információk



Az ezzel a szimbólummal ellátott termékek elektromos és elektronikus hulladéknak minősülnek (a 2012/19/EU irányelv szerinti elektromos és elektronikus berendezések hulladékkezelése), amelyeket szelektálni kell, és nem szabad a nem szétválogatott háztartási hulladékkal együtt kezelni. Ehelyett inkább az emberi egészséget és a környezetet kell védenie azzal, hogy hulladékká vált készülékeit a kormány vagy a helyi hatóságok által kijelölt, az elektromos és elektronikus berendezések hulladékának újrahasznosítására szakosodott gyűjtőhelyen adja le. A helyes ártalmatlanítás és újrahasznosítás segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következményeket. Kérjük, forduljon az összeszerelést végző szakemberhez vagy a helyi hatóságokhoz az ilyen gyűjtőpontok helyével és használati feltételeivel kapcsolatos további információkért.

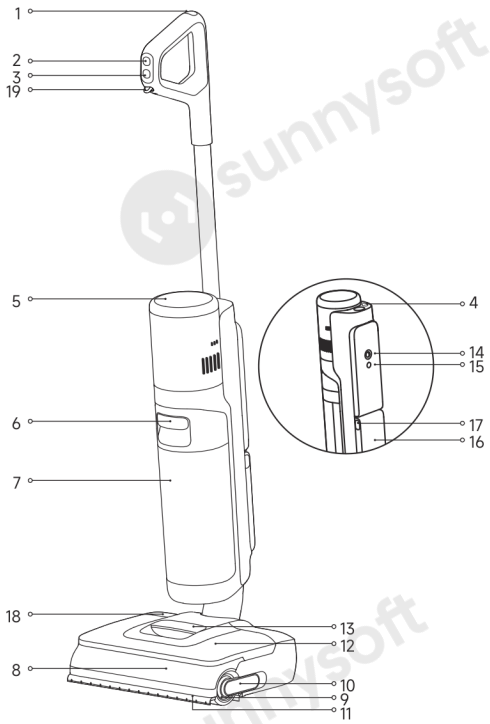
1.6 Megfelelőségi nyilatkozat



A Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd. ezennel kijelenti, hogy ez a berendezés megfelel a vonatkozó irányelveknek és európai szabványoknak, valamint azok módosításainak. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el: `global.dreametech.com`

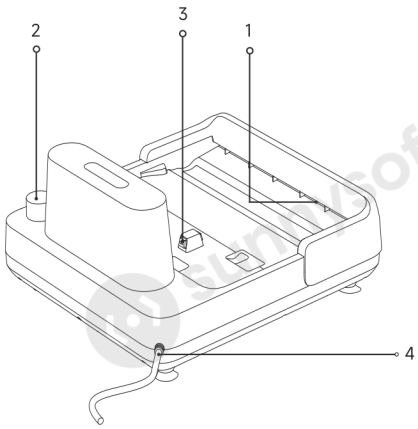
2. Termékáttekintés

2.1 Nedves-száraz padlómosó porszívó



1. Öntisztító gomb
2. Üzemmódváltó gomb
3. Bekapcsológomb
4. A motor kioldógombja
5. Kijelző
6. A szennyezettvíz-tartály fogantyúja
7. Szennyezettvíz-tartály
8. A hengerkefe fedele
9. Hengerkefe
10. A hengerkefe fogantyúja
11. Emelő robotkar
12. Tisztavíz-tartály
13. A tisztavíz-tartály fogantyúja
14. 360 fokban forgatható kerék
15. Hangüzenet/Wi-Fi gomb
    - Rövid megnyomással bekapcsolhatja a hangüzeneteket vagy beállíthatja a hangerőt
    - Lenyomva tartva elindítja/leállítja a Wi-Fi beállítását
    - A nyelv az alkalmazásban állítható be
16. Akkumulátor
17. Akkumulátor-kioldógomb
18. Tisztítóoldat-tartály
19. Az automatikus adagolás kapcsolója
    - Be- és kikapcsolja a tisztítóoldat intelligens adagolását

2.2 Töltőállomás



1. Légkifúvó nyílás a szárításhoz
2. Nyílás a tartozéktartóhoz
3. Töltőérintkezők
4. Tápkábel

2.3 Kijelző



Intelligens mód
A készülék érzékeli a szennyezettség mértékét, és ennek megfelelően intelligensen állítja be a szívóerőt és a vízáramlást.

Turbo mód
Turbo mód választásakor a készülék eltávolítja a padlón lévő makacs foltokat.

Szívó mód
Csak száraz porszívózás.

Egyéni mód
A szívóerő, a vízmennyiség stb. az alkalmazásban állítható be.
A főegység az alkalmazásban megadott beállítások szerint működik.

Öntisztító mód

Szárítási mód

Standard mód (porszívó)
Közepes szívóerő enyhe szennyeződéshez.

Turbo mód (porszívó)
Nagyon erős szívóerő erős szennyeződéshez.

Porkoncentráció-jelző / Öntisztítási és szárítási folyamatjelző

- Használat közben a padló szennyezettségétől függően változtatja a színét.
- Az öntisztítás vagy a szárítás folyamatát mutatja.

Töltésjelző

- Narancssárgán pulzál: Az akkumulátor töltöttsége ≤ 20% (töltés közben)
- Zölden pulzál: Az akkumulátor töltöttsége > 20% (töltés közben)
- Folyamatosan zölden világít: Teljesen feltöltve
- Folyamatosan narancssárgán világít: Az akkumulátor töltöttsége ≤ 20%

Wi-Fi jelzőfény

- Pulzál: Csatlakozásra vár
- Villog: Csatlakozás/OTA-frissítés
- Világít: Csatlakoztatva

Kevés víz a tisztavíz-tartályban
Töltse fel a tisztavíz-tartályt.

A szennyezettvíz-tartály megtelt
Ürítse ki a szennyezettvíz-tartályt.

Elakadt a hengerkefe
Tisztítsa meg a hengerkefét a mellékelt tisztítókefével.

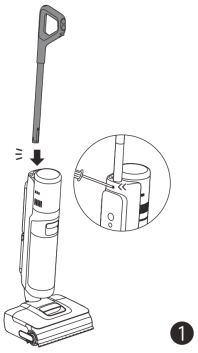
Eltömődött cső
A cső és a szennyeződésérzékelő tisztítását az „Ápolás és karbantartás" című rész ismerteti.

A hengerkefe és a cső szennyezett
Az öntisztításhoz helyezze vissza a készüléket a töltőállomásra.

3. Összeszerelés és töltés

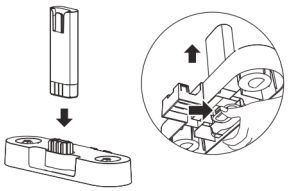
Az első használat előtt töltse fel teljesen a készüléket.

1. Illessze a fogantyú végét függőlegesen a készülék tetején lévő csatlakozónyílásba, amíg a helyére nem kattan. Szétszereléskor az ábrán látható módon dugjon egy megfelelő eszközt a nyílásba, nyomja be vele a reteszt, és határozottan húzza felfelé a fogantyút.



1

2. A tartozéktartó összeállításához helyezze a tárolórudat függőlegesen a tárolótalpba. Szétszereléskor nyomja meg az alul lévő reteszt, és húzza ki a tárolórudat.



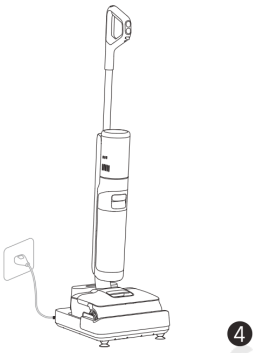
2

3. Helyezze a töltőállomást fal mellé, vízszintes padlóra, és csatlakoztassa az elektromos hálózathoz. A tartozéktartót rögzítse a töltőállomás alsó részének két oldalán lévő nyílások egyikébe.



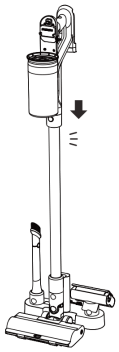
3

4. Helyezze a készüléket a töltőállomásra. Amikor a kijelzőn megjelenik a 100%, a töltés befejeződött.



4

5. Illessze a hosszabbító csövet a többfelületű kefébe. Illessze a motorfogantyút a hosszabbító csőbe. A porszívó tartozékait az ábrán látható módon tárolja a tartozéktartón.



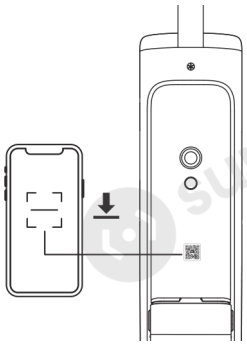
❺

Megjegyzés

- Ha a készüléket a teljes feltöltés után 10 percig nem használja, alvó módba lép.
- Az akkumulátor élettartamának meghosszabbítása érdekében hosszabb használat után az akkumulátor az újratöltés előtt először lehűl.
- A leesés és a károsodás elkerülése érdekében ne hagyja a motort vagy az akkumulátort hosszabb ideig a tartozéktartón.

4. Kapcsolódás a Dreamehome alkalmazáshoz

1. Olvassa be a készüléken lévő QR-kódot, vagy keressen rá a „Dreamehome" kifejezésre az alkalmazásboltban, majd töltse le és telepítse az alkalmazást.



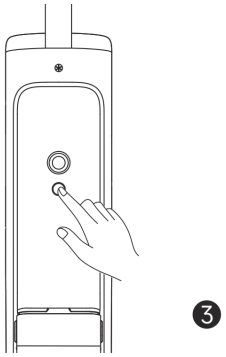
❶

2. A bekapcsoláshoz nyomja meg röviden a bekapcsológombot.

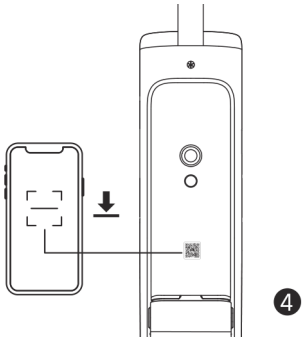


❷

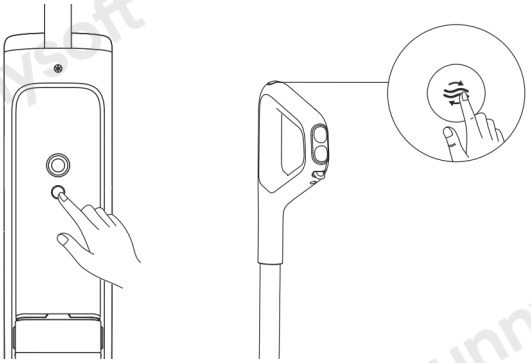
3. A Wi-Fi-kapcsolat beállításához nyomja meg és tartsa lenyomva a készülék hátoldalán lévő hangüzenet/Wi-Fi gombot. A Wi-Fi jelzőfény fehéren pulzál, és elhangzik a „Waiting for the network configuration" (várakozás a hálózat konfigurálására) hangüzenet.



4. Nyissa meg a Dreamehome alkalmazást, és az eszköz hozzáadásához olvassa be újra a készüléken lévő QR-kódot. A Wi-Fi-kapcsolat létrehozásához kövesse az utasításokat.



* A gyári beállítások visszaállításához nyomja meg és tartsa lenyomva 3 másodpercig a hangüzenet/Wi-Fi gombot és az öntisztító gombot.

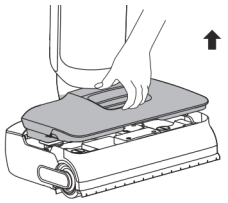


Megjegyzés

- Kizárólag a 2,4 GHz-es Wi-Fi támogatott.
- Az alkalmazás frissítése miatt a tényleges műveletek eltérhetnek a jelen kézikönyvben szereplő utasításoktól. Kövesse az aktuális alkalmazásverziónak megfelelő utasításokat.
- Ha 10 percig nem végez semmilyen műveletet, vagy a hálózati kapcsolat létrehozása sikertelen, a készülék megszakítja a hálózati kapcsolódást. A Wi-Fi újbóli beállításához ismételje meg a fenti lépéseket, és az alkalmazás utasításait követve hozza létre a kapcsolatot.
- A Wi-Fi beállításának befejezése után a hangüzenet/Wi-Fi gomb lenyomva tartásával kikapcsolhatja a hálózati kapcsolatot. Ha ismét lenyomva tartja a gombot, a készülék újra csatlakozik a Wi-Fi-hálózathoz.

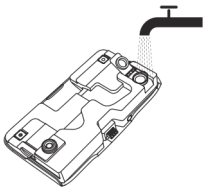
5. Használat

1. Húzza felfelé a tisztavíz-tartály fogantyúját, és vegye ki a tartályt.



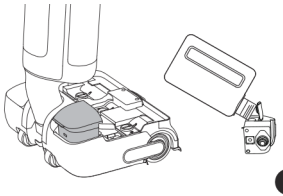
❶

2. Nyissa ki a tartály fedelét, és töltse fel a tartályt tiszta vízzel.



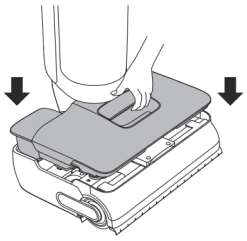
❷

3. Nyissa ki a tisztítóoldat-tartály oldalsó fedelét, töltse fel a tartályt tisztítóoldattal, majd zárja vissza szorosan a fedelet. Ha az úszó leér a tartály aljára, töltse után a tisztítóoldatot.



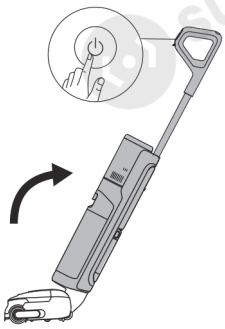
❸

4. Helyezze vissza a tisztítóoldat-tartályt és a tisztavíz-tartályt, amíg a helyükre nem kattannak.



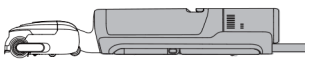
❹

5. A ⏻ gomb rövid megnyomásával be- vagy kikapcsolhatja a készüléket. A takarítás megkezdéséhez óvatosan lépjen rá a padlókefére, és döntse hátra a készüléket.



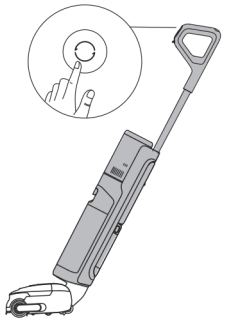
❺

6. A készülék 180°-os szögben laposan lefektethető, így alacsony bútorok alatt is könnyen takaríthat.



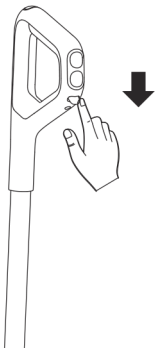
❻

7. Az üzemmódok közötti váltáshoz szükség szerint nyomja meg röviden a ⟳ gombot.



7

8. Az automatikus adagolás kapcsolójának rövid megnyomásával be- vagy kikapcsolhatja a tisztítóoldat-arány funkciót (alapértelmezés szerint be van kapcsolva). A készülék az alkalmazás beállításai és az érzékelt szennyezettség alapján automatikusan szabályozza a tisztítóoldat arányát.



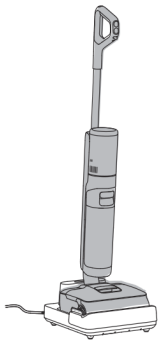
8

Megjegyzés

- Ne szívjon fel habzó folyadékot.
- Ügyeljen arra, hogy használat közben a padlókefe végig szorosan a padlóhoz simuljon.
- Ha működés közben függőleges helyzetbe állítja a készüléket, a működése szünetel.
- A készülék padlók, márvány, csempe és más kemény felületek tisztítására alkalmas.
- Működés közben ne emelje fel és ne helyezze át a készüléket, nehogy a szennyezett víz visszafolyjon a motorba.
- Ne töltsön bele más folyadékot, csak a hivatalosan jóváhagyott tisztítóoldatot. A konkrét használati utasításokat a tisztítóoldat címkéjén találja.

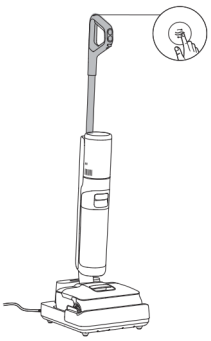
6. Forró vizes öntisztítás és szárítási mód

1. Helyezze vissza a készüléket a töltőállomásra, és ellenőrizze, hogy a tisztavíz-tartályban van-e elegendő víz az öntisztításhoz.



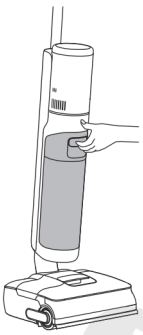
1

2. Az első indításkor az öntisztító gomb rövid megnyomásával elindul az alapértelmezett, automatikusan szabályozott, forró vizes merítéses öntisztítás. További öntisztítási módokért vagy a szárítási módok beállításához nyissa meg a Dreamehome alkalmazás beállításait.



2

3. Az öntisztítás befejezése után a készülék automatikusan szárítási módba kapcsol. A szennyezettvíz-tartályt mielőbb ürítse ki.



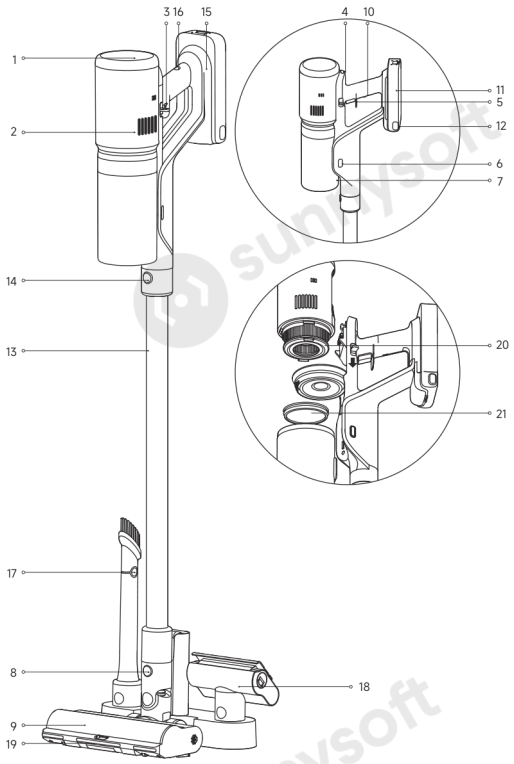
3

	Az alkalmazásban végzett beállítás után röviden megnyomva válthat a standard és a mélytisztító forró vizes merítéses öntisztítás között; a módot hangüzenet jelzi.
	Az önálló szárítási mód indításához tartsa lenyomva 3 másodpercig.
	Szárítási módban rövid megnyomással kiléphet belőle.

Megjegyzés

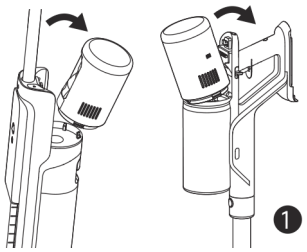
- Az öntisztítás csak akkor indítható el, ha a készülék töltődik, és az akkumulátor töltöttségi szintje 20% felett van.
- Forró vizes öntisztítás közben ne érjen a hengerkeféhez, a forró vízhez és a töltőállomás fűtőmoduljához.

7. A porszívó használata

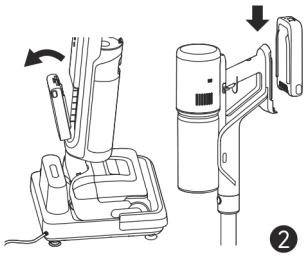


1. Kijelző
2. Motor
3. A motor kioldógombja
4. Üzemmódváltó gomb
5. Bekapcsológomb
   - Rövid megnyomással be- vagy kikapcsolja a készüléket
6. Portartály-kioldógomb
7. Portartály
8. A kefe kioldógombja
9. Többfelületű kefe
10. Antisztatikus érintkező
11. Akkumulátor
12. Akkumulátor-kioldógomb
13. Hosszabbító cső
14. A hosszabbító cső kioldógombja
15. Motorfogantyú
16. Töltőaljzat
17. Flexibilis kombinált fej
18. Motoros minikefe
19. Kapcsoló nagy szennyeződésekhez
20. Porszívószűrő
21. Előszűrő

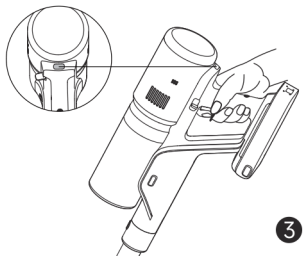
1. A motor kioldógombjának megnyomásával vegye ki a motort. Helyezze be a motort a motorfogantyúba.



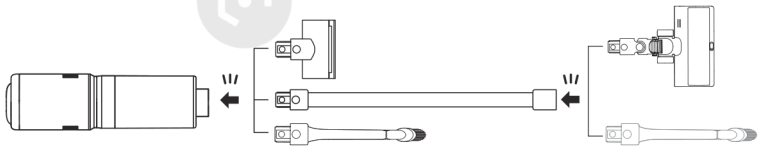
2. Nyomja meg és tartsa lenyomva az akkumulátor két oldalán lévő kioldógombokat, és vegye ki az akkumulátort. Helyezze be az akkumulátort a motorfogantyúba úgy, hogy a kioldógombok lefelé nézzenek.



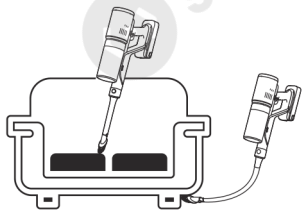
3. A takarítás megkezdéséhez nyomja meg röviden a bekapcsológombot. Az üzemmódváltó gomb rövid megnyomásával szükség szerint válthat a Standard és a Turbo mód között.



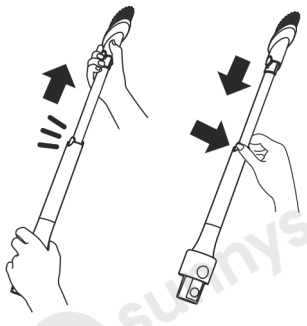
Szükség szerint szerelje fel a porszívó tartozékait.



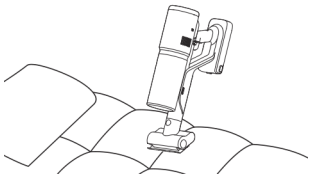
- **Flexibilis kombinált fej:** Ajtók, ablakok és függönyök körüli szűk rések, sarkok, lépcsők és autóülések alatti részek tisztítására, valamint kanapék, asztalok és billentyűzetek portalanítására alkalmas.



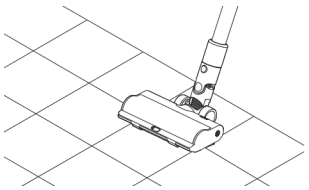
- A flexibilis kombinált fej meghosszabbításához húzza ki a kefés szívófejet. A behúzáshoz nyomja meg, és tolja befelé a reteszt.



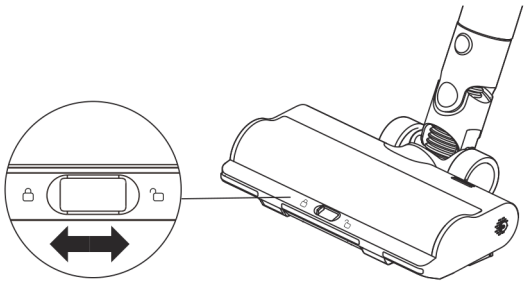
- **Motoros minikefe:** Matracok, kötött kanapék és takarók portalanítására, valamint haj és atkák eltávolítására alkalmas. Szálhúzásra vagy karcolódásra hajlamos kényes felületekhez (pl. selyemhez) nem ajánlott.



- **Többfelületű kefe:** Rövid szálú szőnyegek, valamint csempe és kemény padlók tisztítására alkalmas.



- Nagyobb szennyeződések felszívásakor állítsa a nagy szennyeződésekhez való kapcsolót 🔓 állásba. Por felszívásakor kapcsolja ki, vagyis állítsa 🔒 állásba, hogy nagyobb legyen a szívóerő.



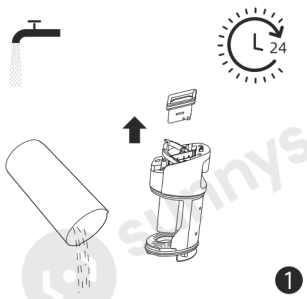
Megjegyzés
A motoros minikefét nem ajánlott a hosszabbító csővel együtt használni.

8. Ápolás és karbantartás

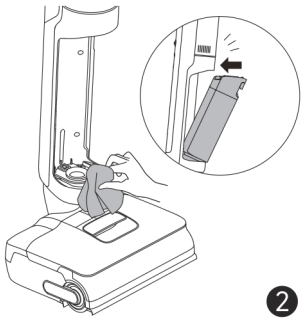
Tippek:

- Karbantartás előtt kapcsolja ki a készüléket. Ne érjen a bekapcsológombhoz.
- Szükség esetén cserélje ki az alkatrészeket. Cseréhez csak a gyártótól vagy annak szervizétől beszerezhető alkatrészeket használjon.
- Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, töltse fel teljesen, húzza ki a csatlakozódugót a konnektorból, és tárolja a készüléket hűvös, alacsony páratartalmú helyen, közvetlen napfénytől védve. Az akkumulátor túlzott lemerülésének elkerülése érdekében legalább 3 havonta töltse fel a készüléket.

1. Öntse ki a szennyezett vizet. Vegye ki a szűrőt, és óvatosan ütögesse meg, hogy lerázza róla a laza port. Öblítse le a szűrőt, a tartály fedelét és a tartályt tiszta vízzel. Visszaszerelés előtt hagyja őket teljesen megszáradni.

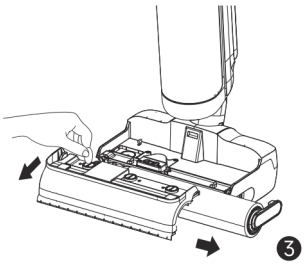


2. Használat előtt nedves ruhával óvatosan törölje le a csövet és a szennyeződésérzékelőt. Helyezze a szennyezettvíz-tartályt a főegység aljába, és billentse a főegység felé.



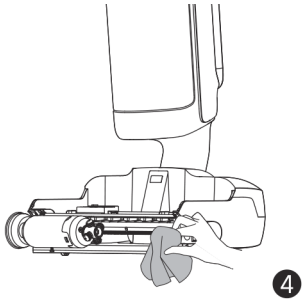
2

3. A tisztavíz-tartály kivétele után egy érmével fordítsa el a hengerkefe fedelén lévő rögzítőgombokat, és vegye le a fedelet. Húzza felfelé a hengerkefe fogantyúját, és vegye ki a hengerkefét.



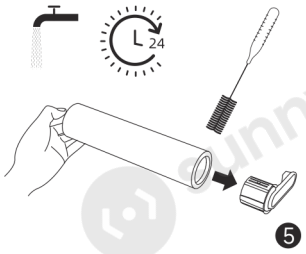
3

4. Törölje át a szívónyílást száraz ruhával vagy nedves törlőkendővel. A padlókefét ne öblítse le vízzel.



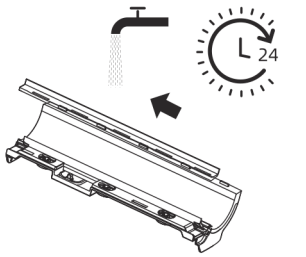
4

5. A mellékelt tisztítókefével távolítsa el a hengerkefére tekeredett hajat vagy szennyeződést. Öblítse le a hengerkefét tiszta vízzel, és visszaszerelés előtt hagyja teljesen megszáradni.



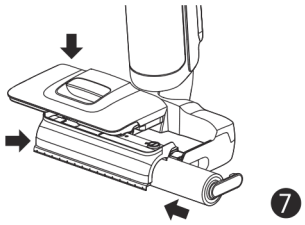
5

6. Fordítsa meg a hengerkefe fedelét, húzza ki az emelő robotkart, és a kivételhez tolja balra a kaparót. Öblítse le a kaparót tiszta vízzel. Teljes száradás után illessze a horonyhoz, és visszaszereléshez tolja jobbra.

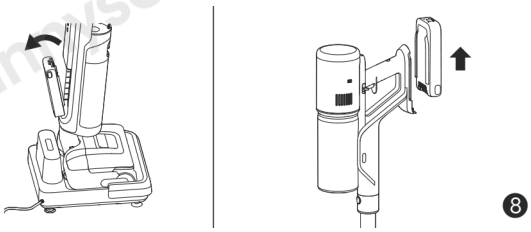


6

7. Helyezze vissza a hengerkefét a helyére. Illessze a hengerkefe fedelét a padlókeféhez, és a rögzítőgombok elfordításával rögzítse. Illessze a tisztavíz-tartályt a hengerkefe fedeléhez, és nyomja lefelé, amíg a helyére nem kattan.



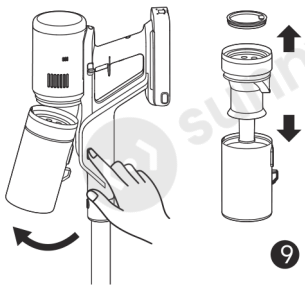
8. Ez a termék kivehető lítiumakkumulátort használ, amely fogyóalkatrész. Ha az akkumulátor üzemideje megfelelő töltés mellett is jelentősen csökken, szükség szerint cserélje ki. Ehhez nyomja meg és tartsa lenyomva az akkumulátor két oldalán lévő kioldógombokat, csúsztassa ki az akkumulátort, majd helyezzen be egy újat.



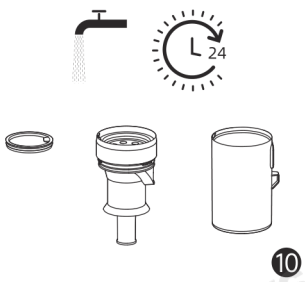
Megjegyzés

- A szűrőt ajánlott 3–6 havonta cserélni.
- Szükség szerint tisztítsa. A hengerkefét ajánlott 3–6 havonta cserélni.
- A csövet és a szennyeződésérzékelőt ne öblítse le.

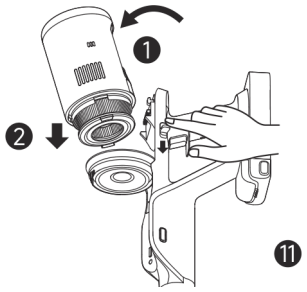
9. A portartály-kioldógomb megnyomásával vegye ki a portartályt. Húzza felfelé az előszűrőt, fordítsa el a ciklonegységet az óramutató járásával megegyező irányba, és emelje ki. Ürítse ki a port.



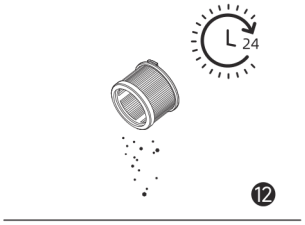
10. Öblítse le az előszűrőt, a ciklonegységet és a portartályt tiszta vízzel. Visszaszerelés előtt hagyja őket legalább 24 órán át száradni, hogy teljesen megszáradjanak.



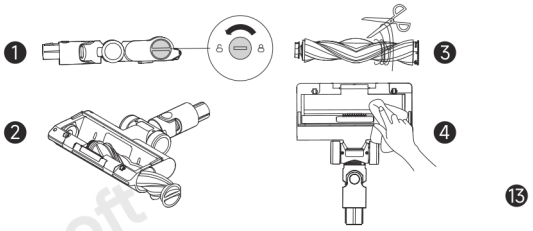
11. A motor kioldógombját lefelé nyomva vegye ki a motort. Húzza ki a porszívószűrőt a motorból az ábrán látható irányban.



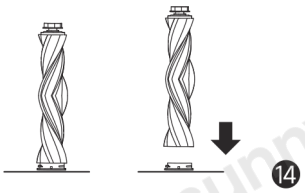
12. Óvatosan ütögesse meg a porszívószűrőt, hogy a réseiből kihulljon a por és a szennyeződés. Öblítse le a porszívószűrőt tiszta vízzel, közben forgassa körbe 360°-ban. Hagyja legalább 24 órán át teljesen megszáradni.



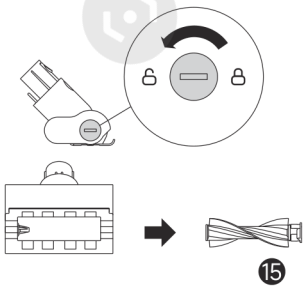
13. Forgassa a zárat az óramutató járásával ellentétes irányba ütközésig, és vegye ki a hengerkefét a horonyból. Száraz ruhával vagy papírtörlővel törölje le a port a horonyból és az átlátszó burkolatról. Ollóval vágja le a hengerkefére tekeredett hajszálakat és szálakat.



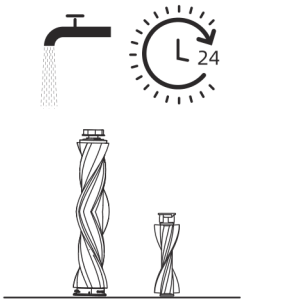
14. A hengerkefe cseréjéhez nyissa ki a hengerkefe oldalsó fedelét, cserélje ki a hengerkefét újra, majd nyomja vissza a helyére az oldalsó fedelet.



15. Egy érme segítségével az ábrán látható módon forgassa a zárat az óramutató járásával ellentétes irányba, és vegye ki a hengerkefét a motoros minikeféből.



16. Öblítse le és tisztítsa meg a hengerkefét. Állítsa függőlegesen, és hagyja legalább 24 órán át száradni.



16

Megjegyzés
• A portartályt szükség szerint tisztítsa. • A ciklonegységet és az előszűrőt ajánlott 3–4 havonta megtisztítani. • A szűrőt ajánlott 3–6 havonta cserélni. • Csak vízzel tisztítsa, ne használjon tisztítószert. • A szűrőt ne tisztítsa kefével vagy ujjal.

9. Hibaelhárítás

Hiba esetén a készülék leáll. A hibaelhárításhoz tekintse meg az alábbi táblázatot. Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon az ügyfélszolgálathoz.

Hiba	Lehetséges ok	Megoldás
A készülék nem működik	A készülék akkumulátora lemerült, vagy alacsony a töltöttségi szintje	Használat előtt töltse fel teljesen az akkumulátort
	A készülék függőleges helyzetben van	Döntse hátra a készüléket
	Eltömődés miatt bekapcsolt a túlmelegedés elleni védelem	Szüntesse meg az eltömődést, és várja meg, amíg a hőmérséklet normalizálódik
	A szennyezettvíz-tartály megtelt	Ürítse ki a szennyezettvíz-tartályt
	A fogantyú, a hengerkefe vagy a szennyezettvíz-tartály nincs megfelelően behelyezve	Ellenőrizze, hogy a fogantyú, a hengerkefe és a szennyezettvíz-tartály megfelelően a helyén van-e

Hiba	Lehetséges ok	Megoldás
A készülék lassan töltődik	Az akkumulátor hőmérséklete túl alacsony vagy túl magas	Várja meg, amíg az akkumulátor hőmérséklete normalizálódik
A készülék szívóereje gyenge	A szűrő eltömődött	A szűrő tisztítása
	Idegen tárgy tömíti el a szívónyílást vagy a csövet	Tisztítsa meg a csövet és a szívónyílást
A motor szokatlan hangot ad	Túl sok víz van a szennyezettvíz-tartályban	Ürítse ki a szennyezettvíz-tartályt
	A szívónyílás eltömődött	Távolítsa el a dugulást a szívónyílásból
Töltés közben nem világít a kijelző	A töltőállomás kábele nincs a konnektorba dugva	Ellenőrizze, hogy a töltőállomás kábele be van-e dugva
	A készülék nincs megfelelően a töltőállomásra helyezve	Győződjön meg arról, hogy a készülék megfelelően van a töltőállomásra helyezve
Nem jön ki víz a készülékből	A tisztavíz-tartály nincs megfelelően a helyére illesztve, vagy nincs benne elég víz	Helyezze be újra vagy töltse fel a tisztavíz-tartályt
	A hengerkefe megnedvesítése 30 másodpercig tart	Kapcsolja be a készüléket, és 30 másodperc múlva ellenőrizze újra
A szellőzőből víz szivárog	Ütközés vagy hirtelen rántás miatt víz jutott a motorba	A bekapcsolt készüléket óvatosan mozgassa előre-hátra
	A szűrő tisztítás után nem száradt meg teljesen	Használat előtt szárítsa meg teljesen a szűrőt

Hiba	Lehetséges ok	Megoldás
Az öntisztítás sikertelen	Nagyobb szennyeződés akadhatott a hengerkefébe	Nyissa ki a hengerkefe fedelét, ellenőrizze és tisztítsa meg a hengerkefét
	A készülék nincs megfelelően a töltőállomásra helyezve	Öntisztítás előtt ellenőrizze, hogy a készülék töltődik-e
	Az öntisztítás nem indítható el, ha az akkumulátor töltöttségi szintje 20% alatt van	Az öntisztítás funkció csak akkor indítható el, ha a készülék töltődik, és az akkumulátor töltöttségi szintje 20% felett van
	A szennyezettvíz-tartály nincs a helyére illesztve, vagy megtelt	Helyezze be újra vagy ürítse ki a szennyezettvíz-tartályt
	A tisztavíz-tartály nincs a helyére illesztve, vagy nincs benne elég víz	Helyezze be újra vagy töltse fel a tisztavíz-tartályt
Gyenge szárítási teljesítmény	A töltőállomás légkifúvó és légbeszívó nyílása eltömődhetett.	Ellenőrizze a légkifúvó és a légbeszívó nyílást, és szüntesse meg az eltömődést.
Sikertelen Wi-Fi-csatlakozás	A Wi-Fi-hálózat jelszava helytelen.	Győződjön meg arról, hogy a Wi-Fi-hálózathoz megadott jelszó helyes.
	A készülék nem támogatja az 5 GHz-es Wi-Fi-kapcsolatot.	Győződjön meg arról, hogy a készülék 2,4 GHz-es Wi-Fi-hálózathoz csatlakozik.
	A Wi-Fi-jel gyenge.	Győződjön meg arról, hogy a készülék jó Wi-Fi-lefedettségű helyen van.
	Előfordulhat, hogy a készülék nem áll készen a konfigurálásra.	Lépjen ki az alkalmazásból, lépjen be újra, majd próbálja újra az utasításokat követve.

10. Hibaüzenetek és megoldásuk

Ha a készülék nem működik megfelelően, a kijelzőn hibaüzenet jelenik meg. A megoldást a hibaelhárítási táblázatban találja.

Hibakód	Lehetséges ok	Megoldás
E1-E7 F1-F6 H1-H6	Hiba	A hiba elhárításához indítsa újra a készüléket. Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon az ügyfélszolgálathoz
H7	Az akkumulátor túlmelegedése	Várja meg, amíg az akkumulátor hőmérséklete normalizálódik

11. Műszaki adatok

11.1 Porszívó

Modell	HHV46B
Töltési idő	kb. 4 óra
Névleges feszültség	21,6 V
Névleges teljesítmény	400 W
A tisztavíz-tartály űrtartalma	780 ml
A szennyezettvíz-tartály űrtartalma	700 ml
Működési frekvencia	2400–2483,5 MHz
Maximális kimeneti teljesítmény	< 20 dBm

11.2 Töltőállomás

Modell	HCBA0
Névleges teljesítményfelvétel*	670 W
Névleges bemenet	220–240 V, 50–60 Hz
Névleges kimenet	27,0 V, 1,6 A

11.3 Motoros tisztítófej

Modell	HCRM
Névleges feszültség	21,6 V
Névleges teljesítmény	50 W

Normál használat esetén ezt a berendezést legalább 20 cm távolságban kell tartani az antenna és a felhasználó teste között.

* A névleges teljesítményfelvétel a szárítási módba lépés reprezentatív ciklusa alatt mért teljesítményt jelenti.

- Energiafogyasztás készenléti módban: ≤ 0,5 W (15 percen belül, miután a porszívót levették a töltőállomásról)
- Energiafogyasztás készenléti módban: ≤ 0,5 W (15 percen belül, miután a készülék teljesen feltöltődött)
- Energiafogyasztás hálózati készenléti módban: ≤ 2 W (15 percen belül, miután a készülék teljesen feltöltődött)

12. Az akkumulátor ártalmatlanítása és eltávolítása

A beépített lítium-ion akkumulátor olyan anyagokat tartalmaz, amelyek veszélyesek a környezetre. Az akkumulátor ártalmatlanítása előtt győződjön meg arról, hogy az akkumulátort szakképzett technikus távolítja el, és megfelelő újrahasznosító létesítményben ártalmatlanítják.

– ártalmatlanítás előtt az akkumulátort ki kell venni a készülékből;
– az akkumulátor eltávolításakor a készüléket le kell választani a táphálózatról;
– az akkumulátor ártalmatlanítását biztonságosan kell elvégezni.

12.1 Eltávolítási útmutató

1. Távolítsa el a készülék hátoldalának felső részén lévő csavartakaró dugót, és csavarhúzóval csavarja ki a csavart.
2. Megfelelő szerszámmal vegye le a kijelzőegységet, és válassza le a kábeleket.
3. Csavarhúzóval csavarja ki az összes rögzítőcsavart a készülékházból.
4. Csavarja ki az akkumulátoregység csavarjait, majd vegye le az akkumulátorfedelet.
5. Válassza le az akkumulátoregység csatlakozókábeleit, és vegye ki az akkumulátort az akkumulátoregységből.

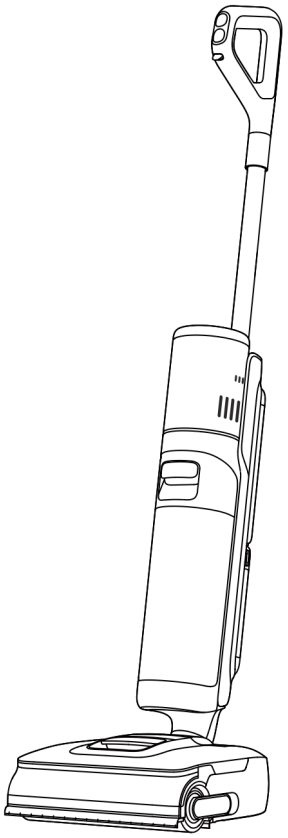
Vigyázat

- Az akkumulátor eltávolítása előtt válassza le az áramot, és merítse le az akkumulátort, amennyire csak lehetséges.
- Az elhasználódott akkumulátorokat a megfelelő újrahasznosító létesítményben kell ártalmatlanítani.
- A robbanásveszély elkerülése érdekében ne tegye ki magas hőmérsékletű környezetnek.
- Visszaélésszerű körülmények között folyadék szivároghat ki az akkumulátorból. Megérintése esetén öblítse le vízzel, és forduljon orvoshoz.

Importőr
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.hu

Dreame H15 Mix

Aspirator pentru curățare uscată și umedă



Manual de utilizare

Ilustrațiile din acest manual au doar scop orientativ. Produsul real poate fi diferit.

Cuprins

1 Instrucțiuni importante privind siguranța 3
- 1.1 Restricții de utilizare . . . 3
- 1.2 Întreținere și depozitare . . . 4
- 1.3 Baterie și încărcare . . . 5
- 1.4 Simboluri . . . 6
- 1.5 Informații DEEE . . . 6
- 1.6 Declarație de conformitate . . . 6

2 Prezentarea generală a produsului 7
- 2.1 Aspirator pentru curățarea uscată și umedă a pardoselilor . . . 7
- 2.2 Bază de încărcare . . . 8
- 2.3 Ecran . . . 8

3 Instalare și încărcare 10

4 Conectarea la aplicația Dreamehome 11

5 Modul de utilizare 13

6 Autocurățarea cu apă fierbinte și modul de uscare 15

7 Utilizarea aspiratorului 16

8 Îngrijire și întreținere 18

9 Depanare 22

10 Mesaje de eroare și soluții 25

11 Specificații 25
- 11.1 Aspirator . . . 25
- 11.2 Bază de încărcare . . . 25
- 11.3 Cap de curățare motorizat . . . 26

12 Casarea și îndepărtarea bateriilor 26
- 12.1 Ghid de îndepărtare . . . 26

1. Instrucțiuni importante privind siguranța

Citiți cu atenție acest manual înainte de utilizare și păstrați-l pentru consultări ulterioare.

Când utilizați un aparat electric, trebuie respectate întotdeauna măsurile de precauție de bază, inclusiv următoarele:

CITIȚI TOATE INSTRUCȚIUNILE ÎNAINTE DE A UTILIZA (ACEST APARAT). Nerespectarea avertismentelor și a instrucțiunilor poate duce la electrocutare, incendiu și/sau vătămări grave.

AVERTISMENT – Pentru a reduce riscul de incendiu, electrocutare sau vătămare:

1.1 Restricții de utilizare

- Acest aparat nu trebuie utilizat de copii mai mici de 8 ani și nici de persoane cu deficiențe fizice, senzoriale sau intelectuale ori cu experiență sau cunoștințe limitate fără supravegherea unui părinte sau a unui tutore, pentru a asigura funcționarea în siguranță și a evita orice risc. Curățarea și întreținerea nu trebuie efectuate de copii nesupravegheați.
- Folia de plastic poate fi periculoasă. Pentru a evita pericolul de sufocare, nu lăsați folia la îndemâna copiilor. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul.
- Utilizați aparatul numai în interior, pe pardoseli fără mochetă, cum ar fi vinilul, gresia, lemnul lăcuit etc. Aveți grijă să nu treceți peste obiecte libere sau peste marginile covoarelor. Blocarea periei poate duce la defectarea prematură a curelei.
- Utilizați aparatul numai conform descrierii din acest ghid de utilizare. Utilizați numai accesoriile recomandate de producător.
- Nu expuneți aparatul la foc sau la temperaturi excesive. Expunerea la foc sau la temperaturi excesive poate provoca o explozie.
- Nu utilizați aparatul în medii extrem de calde sau de reci (sub 5 °C sau peste 40 °C). Încărcați aparatul la o temperatură de peste 5 °C și sub 40 °C.
- Nu scufundați aparatul în lichide.
- Nu utilizați aparatul pentru a aspira lichide inflamabile sau combustibile, cum ar fi benzina. Nu utilizați aparatul în zone în care pot fi prezente lichide inflamabile sau combustibile.
- Nu introduceți niciun obiect în deschideri. Nu utilizați aparatul dacă vreo deschidere este blocată. Păstrați deschiderile libere de praf, scame, păr și orice altceva care poate reduce fluxul de aer.
- Nu aspirați materiale toxice (înălbitor cu clor, amoniac, soluții de desfundat scurgeri etc.). Nu aspirați obiecte dure sau ascuțite, cum ar fi sticlă, cuie, șuruburi, monede etc.

- Nu utilizați aparatul într-un spațiu închis plin cu vapori degajați de vopsele pe bază de ulei, diluanți, unele substanțe împotriva moliilor, praf inflamabil sau alți vapori explozivi ori toxici. Nu aspirați nimic care arde sau fumegă, cum ar fi țigări, chibrituri sau cenușă fierbinte.
- Nu utilizați aparatul fără filtrele montate.
- Țineți părul, îmbrăcămintea largă, degetele și toate părțile corpului departe de deschiderile și piesele mobile ale aparatului și ale accesoriilor acestuia.
- Când utilizați aparatul, țineți departe de acesta cablurile aflate pe podea. Poate apărea un pericol dacă aparatul trece peste un cablu de alimentare.
- Fiți deosebit de atenți când curățați pe scări.

1.2 Întreținere și depozitare

- Preveniți pornirea accidentală. Asigurați-vă că întrerupătorul este în poziția oprit înainte de a ridica sau de a transporta aparatul. Transportarea aparatului cu degetul pe întrerupător sau pornirea aparatului poate provoca un accident.
- Asigurați-vă că aparatul este așezat pe o suprafață orizontală. Dacă aparatul este echipat cu o rolă de perie și mânerul nu este complet vertical, nu lăsați aparatul să funcționeze pe loc. Nu depozitați aparatul într-un loc în care poate îngheța.
- Opriți aparatul și deconectați-l de la alimentare când nu îl utilizați, înainte de curățare, întreținere sau service și înainte de a conecta sau de a deconecta o perie în mișcare.
- Nu utilizați un aparat deteriorat sau modificat. Un aparat deteriorat sau modificat poate avea un comportament imprevizibil, care poate duce la incendiu, explozie sau risc de vătămare.
- Nu modificați aparatul și nu încercați să îl reparați decât conform indicațiilor din instrucțiunile de utilizare și întreținere.
- Nu utilizați aparatul cu un accesoriu deteriorat (de ex. baza de încărcare, cablul de alimentare etc.). Dacă aparatul sau accesoriul a căzut, a fost deteriorat, a fost lăsat afară, a căzut în apă sau nu funcționează corespunzător, nu încercați niciodată să îl utilizați. Solicitați repararea acestuia la un centru de service autorizat.
- Lucrările de service trebuie efectuate de o persoană calificată, folosind numai piese de schimb identice. Astfel se asigură menținerea siguranței aparatului.
- Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de agentul său de service sau de persoane cu o calificare similară, pentru a evita orice pericol.

1.3 Baterie și încărcare

- Pentru reîncărcarea aparatului, utilizați numai baza de încărcare furnizată împreună cu acesta. Utilizați aparatul numai cu baza de încărcare HCBAO.
- Respectați toate instrucțiunile de încărcare și nu încărcați aparatul în afara intervalului de temperatură specificat pentru baterie, deoarece acest lucru crește riscul de incendiu.
- Baza de încărcare are funcție de uscare și este potrivită numai pentru uscarea periei acestui aparat.
- Țineți cablul bazei de încărcare departe de suprafețele încălzite. Nu manipulați ștecherul bazei de încărcare sau aparatul cu mâinile ude. Pentru deconectare, prindeți ștecherul bazei de încărcare, nu cablul.
- Nu trageți și nu transportați baza de încărcare ținând-o de cablu, nu folosiți cablul ca mâner, nu închideți ușa peste cablu și nu trageți cablul peste margini sau colțuri ascuțite.
- Nu utilizați baterii nereîncărcabile. În caz contrar, bateria litiu-ion se poate aprinde. Acest aparat conține baterii care pot fi înlocuite numai de tehnicieni calificați sau de serviciul post-vânzare.
- Bateria litiu-ion conține substanțe periculoase pentru mediu. Înainte de a elimina aparatul, scoateți mai întâi bateria, apoi eliminați-o sau reciclați-o în conformitate cu legile și reglementările locale ale țării sau regiunii în care este utilizat.
- La scoaterea bateriei, aparatul trebuie să fie deconectat de la sursa de alimentare. Nu lăsați bateriile la îndemâna copiilor. Nu introduceți niciodată bateriile în gură. În caz de înghițire, contactați medicul sau centrul local de informare toxicologică.
- În condiții abuzive, nu atingeți niciodată bateria din care poate fi expulzat lichid. Dacă are loc un contact accidental, clătiți cu apă. Dacă lichidul ajunge în ochi, solicitați imediat asistență medicală. Lichidul expulzat din baterie poate provoca iritații sau arsuri.
- Baza de încărcare poate încărca bateria cu 6 celule de 5000 mAh. Această bază de încărcare nu trebuie utilizată pentru încărcarea bateriilor nereîncărcabile. În caz contrar, bateria litiu-ion se poate aprinde.
- Baza de încărcare este marcată cu pictograma ⚠, care înseamnă „Atenție: suprafață fierbinte". Nu atingeți rola periei, apa fierbinte sau modulul de încălzire al bazei de încărcare în timpul autocurățării cu apă fierbinte.

1.4 Simboluri



Echipament de clasa II



Siguranță fuzibilă miniaturală temporizată, unde T 3,15 A este simbolul caracteristicii timp/curent



Numai pentru utilizare la interior



Citiți manualul de utilizare



Atenție: suprafață fierbinte



Cap de curățare motorizat pentru curățare prin aspirarea apei

1.5 Informații DEEE



Toate produsele care poartă acest simbol sunt deșeuri de echipamente electrice și electronice (DEEE conform directivei 2012/19/UE), care nu trebuie amestecate cu deșeurile menajere nesortate. În schimb, ar trebui să protejați sănătatea umană și mediul prin predarea echipamentelor uzate la un punct de colectare desemnat pentru reciclarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice, aprobat de guvern sau autoritățile locale. Eliminarea și reciclarea corecte vor contribui la prevenirea potențialelor consecințe negative asupra mediului și sănătății umane. Contactați instalatorul sau autoritățile locale pentru mai multe informații despre locație, precum și despre termenii și condițiile acestor puncte de colectare.

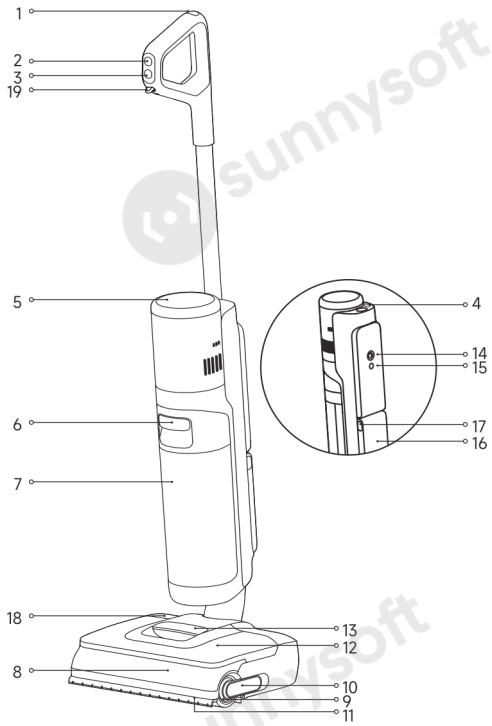
1.6 Declarație de conformitate



Prin prezenta, Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd. declară că acest echipament este în conformitate cu directivele și normele europene aplicabile, precum și cu modificările acestora. Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet: `global.dreametech.com`

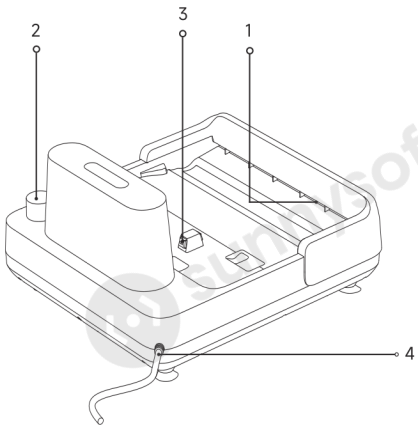
2. Prezentarea generală a produsului

2.1 Aspirator pentru curățarea uscată și umedă a pardoselilor



1. Buton de autocurățare
2. Buton de mod
3. Buton de pornire
4. Buton de eliberare a motorului
5. Ecran
6. Mânerul rezervorului de apă uzată
7. Rezervor de apă uzată
8. Capacul rolei periei
9. Rola periei
10. Mânerul rolei periei
11. Braț robotic de ridicare
12. Rezervor de apă curată
13. Mânerul rezervorului de apă curată
14. Roată omnidirecțională
15. Buton pentru notificări vocale/Wi-Fi
    - Apăsați scurt pentru a activa notificările vocale sau pentru a regla volumul
    - Țineți apăsat pentru a porni/opri configurarea Wi-Fi
    - Limba se setează din aplicație
16. Baterie
17. Buton de eliberare a bateriei
18. Recipient pentru soluția de curățare
19. Comutator de dozare automată
    - Pornește/oprește dozarea inteligentă a soluției de curățare

2.2 Bază de încărcare



1. Ieșire de aer pentru uscare
2. Fantă de montare a suportului pentru accesorii
3. Borne de încărcare
4. Cablu de alimentare

2.3 Ecran



Mod inteligent
Aparatul detectează gradul de murdărie și ajustează inteligent puterea de aspirare și debitul de apă în funcție de acesta.

Mod Turbo
Dacă este selectat modul Turbo, aparatul curăță petele persistente de pe pardoseală.

Mod de aspirare
Numai aspirare uscată.

Mod personalizat
Puterea de aspirare, cantitatea de apă etc. pot fi reglate în aplicație. Corpul principal funcționează conform setărilor din aplicație.

Mod de autocurățare

Mod de uscare

Mod standard (aspirator)
Putere de aspirare medie pentru murdărie ușoară.

Mod Turbo (aspirator)
Putere de aspirare foarte mare pentru murdărie abundentă.

Indicator al concentrației de praf / indicator al progresului autocurățării și uscării

- În timpul utilizării, își schimbă culoarea în funcție de gradul de murdărie al pardoselii.
- Indică progresul autocurățării sau al uscării.

Indicator de încărcare

- Pulsează portocaliu: nivelul bateriei ≤ 20% (în timpul încărcării)
- Pulsează verde: nivelul bateriei > 20% (în timpul încărcării)
- Verde continuu: bateria este încărcată complet
- Portocaliu continuu: nivelul bateriei ≤ 20%

Indicator Wi-Fi

- Pulsează: se așteaptă conectarea
- Clipește: conectare în curs/actualizare OTA
- Aprins: conectat

Apă insuficientă în rezervorul de apă curată
Umpleți rezervorul de apă curată.

Rezervorul de apă uzată este plin
Goliți rezervorul de apă uzată.

Rola periei este blocată
Curățați rola periei cu periuța de curățare furnizată.

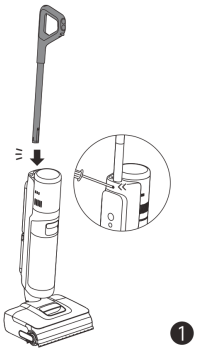
Tub înfundat
Pentru a curăța tubul și senzorul de murdărie, consultați secțiunea „Îngrijire și întreținere".

Rola periei și tubul sunt murdare
Așezați aparatul înapoi pe bază pentru autocurățare.

3. Instalare și încărcare

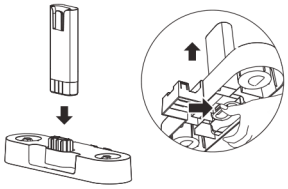
Încărcați complet aparatul înainte de prima utilizare.

1. Introduceți vertical capătul mânerului în locașul din partea superioară a aparatului, până când se aude un clic. Pentru demontare, introduceți o unealtă adecvată în orificiu, conform ilustrației, apăsați dispozitivul de blocare și trageți ferm mânerul în sus.



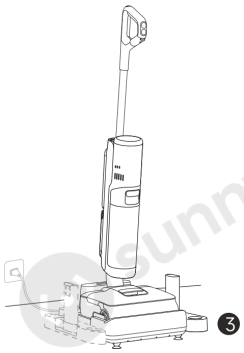
❶

2. Introduceți vertical tija de depozitare în baza de depozitare pentru a asambla suportul pentru accesorii. Pentru demontare, apăsați dispozitivul de blocare din partea de jos și scoateți tija de depozitare.



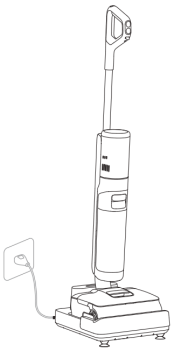
❷

3. Așezați baza de încărcare lângă un perete, pe o suprafață plană, și conectați-o la o sursă de alimentare. Montați suportul pentru accesorii în oricare dintre cele două fante aflate de o parte și de alta a bazei de încărcare, în partea de jos.



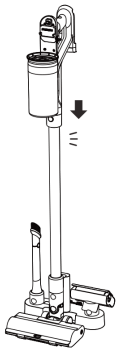
❸

4. Așezați aparatul pe baza de încărcare. Când pe ecran apare 100%, încărcarea este finalizată.



❹

5. Introduceți tubul prelungitor în peria multisuprafață. Introduceți mânerul pentru motor în tubul prelungitor. Depozitați accesoriile aspiratorului pe suportul pentru accesorii, conform ilustrației.



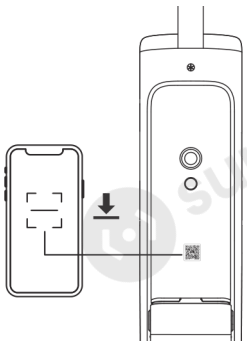
5

Observație

- Dacă nu este utilizat timp de 10 minute după încărcarea completă, aparatul intră în modul de repaus.
- Pentru a prelungi durata de viață a bateriei, după o utilizare îndelungată bateria se răcește înainte de reîncărcare.
- Nu lăsați motorul sau bateria pe suportul pentru accesorii o perioadă îndelungată, pentru a preveni căderea și deteriorarea acestora.

4. Conectarea la aplicația Dreamehome

1. Scanați codul QR de pe aparat sau căutați „Dreamehome” în magazinul de aplicații pentru a descărca și instala aplicația.



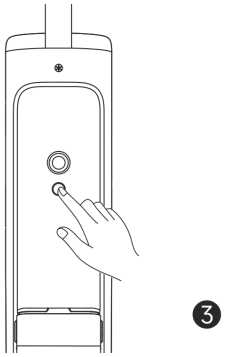
1

2. Apăsați scurt butonul de pornire pentru a pune aparatul în funcțiune.

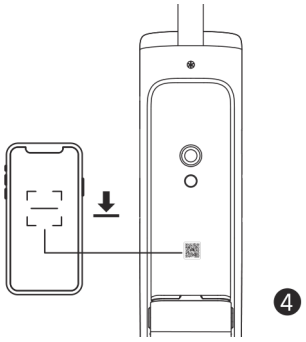


2

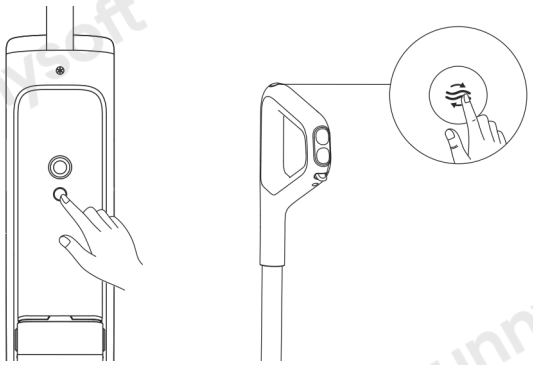
3. Țineți apăsat butonul pentru notificări vocale/Wi-Fi de pe spatele aparatului pentru a configura conexiunea Wi-Fi. Indicatorul Wi-Fi pulsează alb, iar notificarea vocală anunță „Waiting for the network configuration" (se așteaptă configurarea rețelei).



4. Deschideți aplicația Dreamehome și scanați din nou același cod QR de pe aparat pentru a adăuga dispozitivul. Urmați instrucțiunile pentru a finaliza conectarea prin Wi-Fi.



* Țineți apăsate timp de 3 secunde butonul pentru notificări vocale/Wi-Fi și butonul de autocurățare pentru a restabili setările din fabrică.

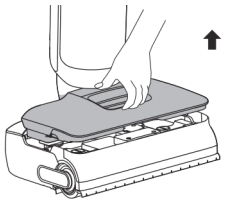


Observație

- Se acceptă doar conexiuni Wi-Fi de 2,4 GHz.
- Din cauza actualizărilor software ale aplicației, operațiunile reale pot diferi de instrucțiunile din acest manual. Urmați instrucțiunile în funcție de versiunea curentă a aplicației.
- Aparatul încheie procesul de conectare la rețea dacă nu se efectuează nicio operațiune timp de 10 minute sau dacă conectarea eșuează. Pentru a reseta conexiunea Wi-Fi, repetați pașii de mai sus și finalizați conectarea conform instrucțiunilor din aplicație.
- După finalizarea configurării Wi-Fi, țineți apăsat butonul pentru notificări vocale/Wi-Fi pentru a dezactiva conexiunea la rețea. Țineți-l din nou apăsat pentru a reconecta aparatul la Wi-Fi.

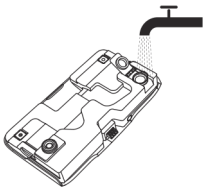
5. Modul de utilizare

1. Trageți în sus mânerul rezervorului de apă curată pentru a scoate rezervorul.



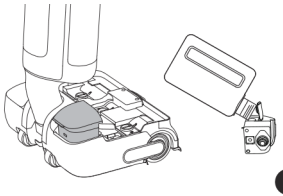
❶

2. Deschideți capacul rezervorului și umpleți-l cu apă curată.



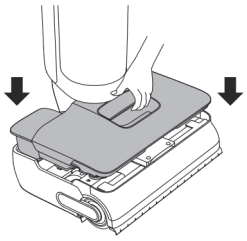
❷

3. Deschideți capacul lateral al recipientului pentru soluția de curățare, umpleți recipientul cu soluție de curățare și închideți bine capacul. Reumpleți când flotorul ajunge la fund.



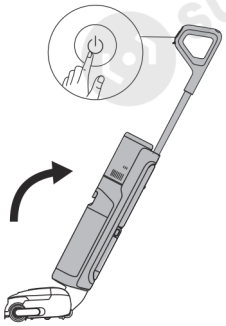
❸

4. Montați la loc recipientul pentru soluția de curățare și rezervorul de apă curată, până când se aude un clic.



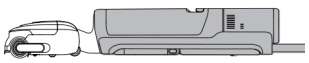
❹

5. Apăsați scurt butonul ⏻ pentru a porni/opri aparatul. Călcați ușor pe peria de podea și înclinați aparatul spre spate pentru a începe curățarea.



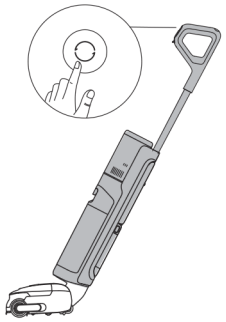
❺

6. Aparatul poate fi înclinat până la orizontală, la un unghi de 180°, astfel încât să curățați ușor sub mobilierul jos.



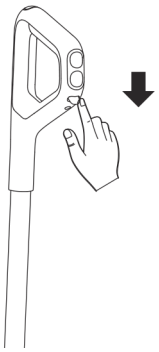
❻

7. Apăsați scurt butonul ⟳ pentru a comuta între moduri, după cum este necesar.



7

8. Apăsați scurt comutatorul de dozare automată pentru a activa sau dezactiva funcția de dozare a soluției de curățare (activată implicit). Aparatul ajustează automat proporția soluției de curățare în funcție de setările din aplicație și de gradul de murdărie detectat.



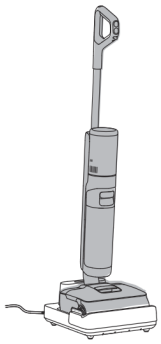
8

Observație

- Nu aspirați lichide spumoase.
- Asigurați-vă că peria de podea rămâne bine lipită de pardoseală în timpul utilizării.
- Dacă în timpul funcționării aduceți aparatul în poziție verticală, acesta intră în pauză.
- Aparatul este potrivit pentru curățarea pardoselilor, a marmurei, a gresiei și a altor suprafețe dure.
- Nu ridicați și nu deplasați aparatul în timpul funcționării, pentru a preveni scurgerea apei murdare înapoi în motor.
- Nu adăugați alte lichide în afară de soluția de curățare aprobată oficial. Pentru instrucțiuni specifice, consultați eticheta soluției de curățare.

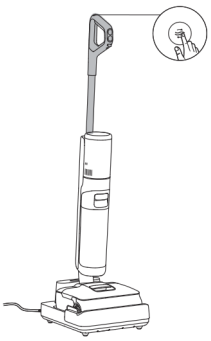
6. Autocurățarea cu apă fierbinte și modul de uscare

1. Așezați aparatul înapoi pe bază și asigurați-vă că în rezervorul de apă curată există suficientă apă pentru autocurățare.



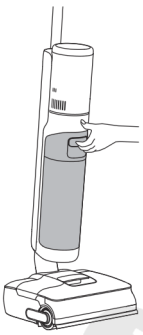
1

2. La prima pornire, apăsați scurt butonul de autocurățare pentru a activa autocurățarea implicită prin imersie cu apă fierbinte, cu reglare automată. Pentru mai multe moduri de autocurățare sau pentru a regla modurile de uscare, accesați setările aplicației Dreamehome.



2

3. După finalizarea autocurățării, aparatul trece automat în modul de uscare. Goliți fără întârziere rezervorul de apă uzată.



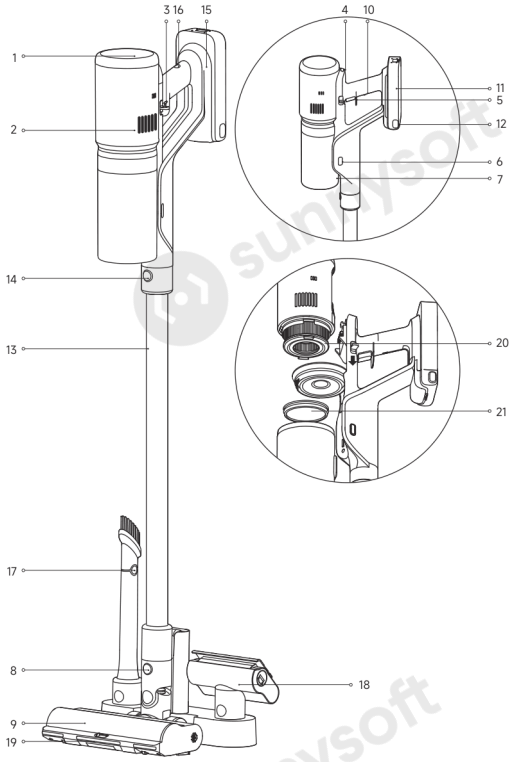
3

	Apăsați scurt după configurarea în aplicație. Astfel comutați între autocurățarea standard și cea profundă prin imersie cu apă fierbinte; modul este anunțat prin notificări vocale.
	Țineți apăsat timp de 3 secunde pentru a intra în modul de uscare independentă.
	În modul de uscare, apăsați scurt pentru a ieși din acest mod.

Observație

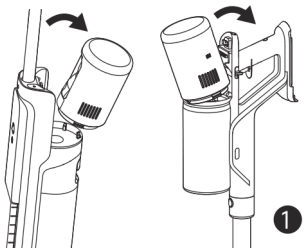
- Autocurățarea poate fi activată numai când aparatul se încarcă și nivelul bateriei este peste 20%.
- Nu atingeți rola periei, apa fierbinte sau modulul de încălzire al bazei de încărcare în timpul autocurățării cu apă fierbinte.

7. Utilizarea aspiratorului

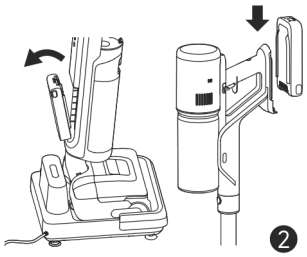


1. Ecran
2. Motor
3. Buton de eliberare a motorului
4. Buton de mod
5. Buton de pornire
   - Apăsați scurt pentru pornire/oprire
6. Buton de eliberare a recipientului pentru praf
7. Recipient pentru praf
8. Buton de eliberare a periei
9. Perie multisuprafață
10. Contact antistatic
11. Baterie
12. Buton de eliberare a bateriei
13. Tub prelungitor
14. Buton de eliberare a tubului prelungitor
15. Mâner pentru motor
16. Port de încărcare
17. Accesoriu combinat flexibil
18. Miniperie motorizată
19. Comutator pentru resturi mari
20. Filtrul aspiratorului
21. Prefiltru

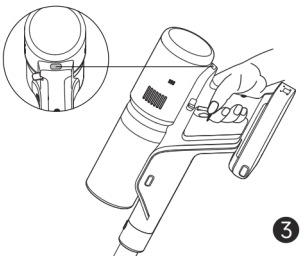
1. Apăsați butonul de eliberare a motorului pentru a scoate motorul. Montați motorul în mânerul pentru motor.



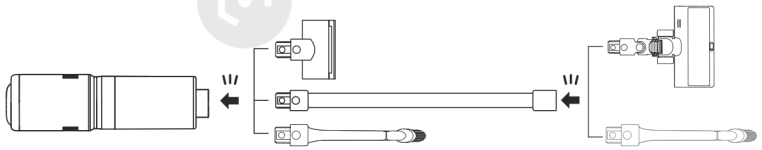
2. Țineți apăsate butoanele de eliberare de pe ambele părți ale bateriei pentru a o scoate. Introduceți bateria în mânerul pentru motor, cu butoanele de eliberare orientate în jos.



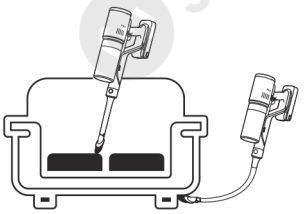
3. Apăsați scurt butonul de pornire pentru a începe curățarea. Apăsați scurt butonul de mod pentru a comuta între modurile Standard și Turbo, după cum este necesar.



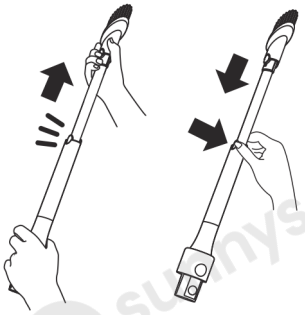
Montați accesoriile aspiratorului în funcție de necesități.



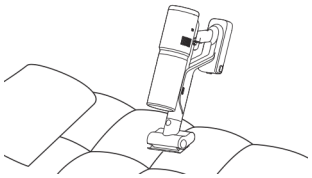
- **Accesoriu combinat flexibil:** Potrivit pentru curățarea spațiilor înguste din jurul ușilor, ferestrelor și perdelelor, a colțurilor, a scărilor și a zonelor de sub scaunele mașinii, precum și pentru îndepărtarea prafului de pe canapele, mese și tastaturi.



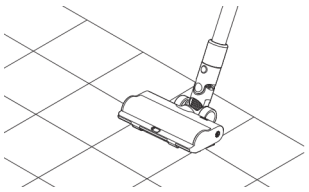
- Trageți în afară duza cu perie pentru a extinde accesoriul combinat flexibil. Pentru a-l retrage, apăsați și împingeți dispozitivul de blocare spre interior.



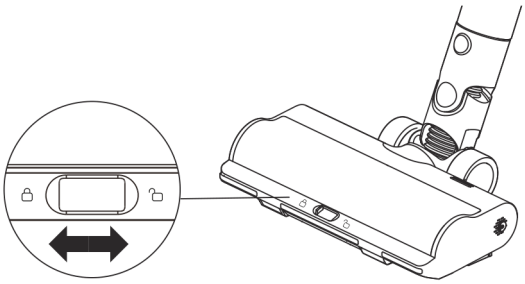
- **Miniperie motorizată:** Potrivită pentru îndepărtarea prafului, a părului și a acarienilor de pe saltele, canapele tricotate și pături. Nu se recomandă pentru suprafețe delicate care se agață sau se zgârie ușor (de ex. mătasea).



- **Perie multisuprafață:** Potrivită pentru curățarea covoarelor cu fir scurt, precum și a gresiei și a pardoselilor dure.



- Când aspirați resturi mari, treceți comutatorul pentru resturi mari în poziția 🔓. Când aspirați praf, opriți-l trecându-l în poziția 🔒, pentru a mări puterea de aspirare.



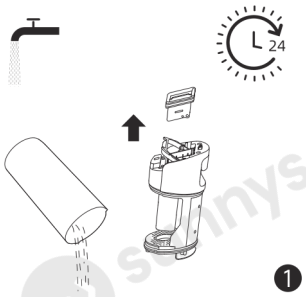
Observație
Nu se recomandă utilizarea miniperiei motorizate împreună cu tubul prelungitor.

8. Îngrijire și întreținere

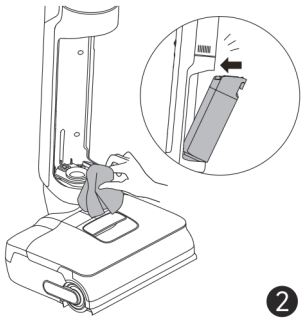
Sfaturi:

- Opriți aparatul înainte de întreținere. Nu atingeți butonul de pornire.
- Înlocuiți piesele, dacă este necesar. Piesele trebuie înlocuite cu piese disponibile de la producător sau de la agentul de service al acestuia.
- Dacă aparatul nu este utilizat o perioadă îndelungată, încărcați-l complet, scoateți ștecherul din priză și depozitați aparatul într-un loc răcoros, cu umiditate scăzută, ferit de lumina directă a soarelui. Pentru a evita descărcarea excesivă a bateriei, încărcați aparatul cel puțin o dată la 3 luni.

1. Vărsați apa murdară. Scoateți filtrul și loviți-l ușor pentru a scutura praful desprins. Clătiți filtrul, capacul rezervorului și rezervorul cu apă curată. Lăsați-le să se usuce complet înainte de a le monta la loc.

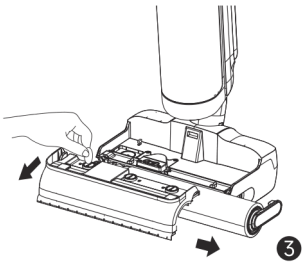


2. Înainte de utilizare, ștergeți ușor tubul și senzorul de murdărie cu o cârpă umedă. Introduceți rezervorul de apă uzată în partea de jos a corpului principal și înclinați-l spre acesta.



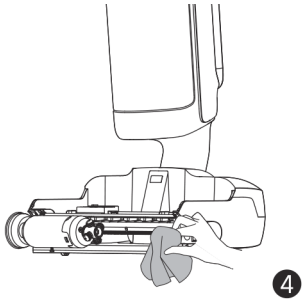
2

3. După scoaterea rezervorului de apă curată, rotiți cu o monedă butoanele de blocare de pe capacul rolei periei și detașați capacul. Trageți în sus mânerul rolei periei pentru a scoate rola.



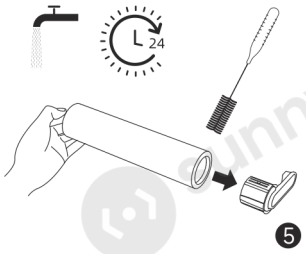
3

4. Ștergeți orificiul de aspirare cu o cârpă uscată sau cu un șervețel umed. Nu clătiți peria de podea cu apă.



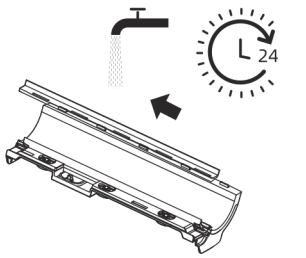
4

5. Folosiți periuța de curățare furnizată pentru a îndepărta părul sau resturile încurcate pe rola periei. Clătiți rola periei cu apă curată și lăsați-o să se usuce complet înainte de a o monta la loc.



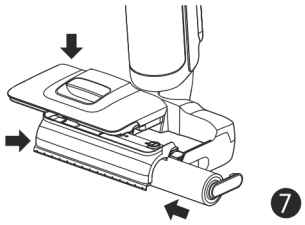
5

6. Întoarceți capacul rolei periei, trageți în afară brațul robotic de ridicare și împingeți racleta spre stânga pentru a o scoate. Clătiți racleta cu apă curată. După ce s-a uscat complet, aliniați-o cu fanta și împingeți-o spre dreapta pentru a o monta la loc.

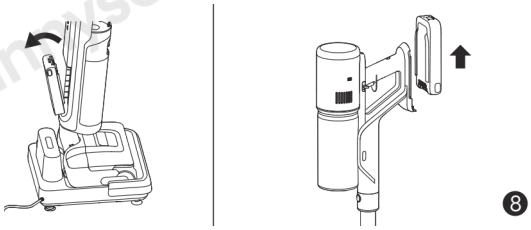


6

7. Introduceți rola periei la loc. Aliniați capacul rolei periei cu peria de podea și rotiți butoanele de blocare pentru a-l fixa. Aliniați rezervorul de apă curată cu capacul rolei periei și apăsați-l în jos până când se aude un clic.



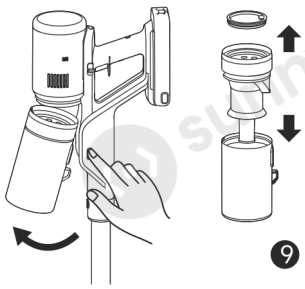
8. Acest produs folosește o baterie cu litiu detașabilă, care este o piesă consumabilă. Dacă autonomia bateriei scade semnificativ chiar și după o încărcare corectă, înlocuiți bateria. Pentru aceasta, țineți apăsate butoanele de eliberare de pe ambele părți ale bateriei și glisați-o afară, apoi introduceți o baterie nouă.



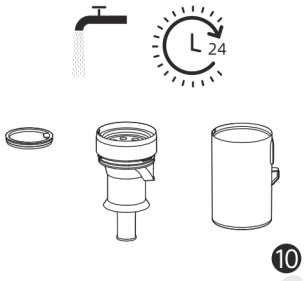
Observație

- Se recomandă înlocuirea filtrului o dată la 3–6 luni.
- Curățați după cum este necesar. Se recomandă înlocuirea rolei periei o dată la 3–6 luni.
- Nu clătiți tubul sau senzorul de murdărie.

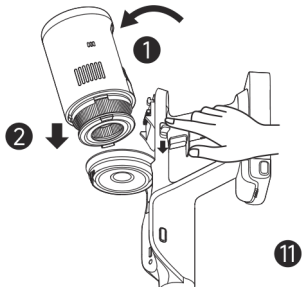
9. Apăsați butonul de eliberare a recipientului pentru praf pentru a scoate recipientul. Trageți prefiltrul în sus, rotiți ansamblul ciclonic în sens orar și scoateți-l. Goliți praful.



10. Clătiți prefiltrul, ansamblul ciclonic și recipientul pentru praf cu apă curată. Lăsați-le să se usuce cel puțin 24 de ore, până la uscarea completă, înainte de a le monta la loc.



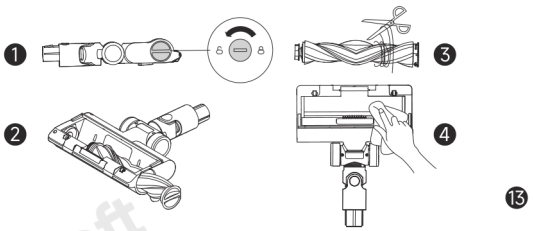
11. Apăsați în jos butonul de eliberare a motorului pentru a scoate motorul. Scoateți filtrul aspiratorului din motor, trăgându-l în direcția indicată.



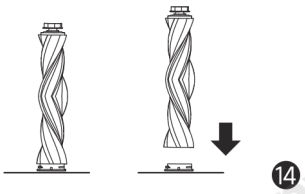
12. Loviți ușor filtrul aspiratorului pentru a îndepărta praful și resturile dintre pliuri. Clătiți-l cu apă curată, rotindu-l la 360° în timpul curățării. Lăsați-l să se usuce complet cel puțin 24 de ore.



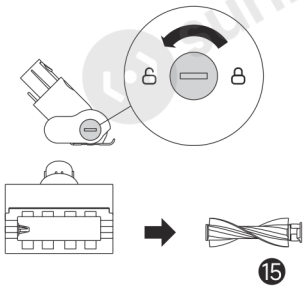
13. Rotiți dispozitivul de blocare în sens antiorar până la capăt pentru a scoate rola periei din locaș. Ștergeți praful din locaș și de pe capacul transparent cu o cârpă uscată sau cu un prosop de hârtie. Tăiați cu foarfeca firele de păr și fibrele încurcate pe rola periei.



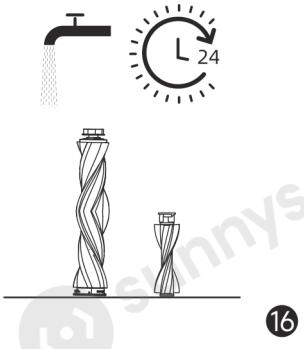
14. Pentru a înlocui rola periei, deschideți capacul lateral al rolei, înlocuiți rola cu una nouă și apăsați capacul lateral la loc.



15. Folosiți o monedă, ca în ilustrație, pentru a roti dispozitivul de blocare în sens antiorar și a scoate rola periei din miniperia motorizată.



16. Clătiți și curățați rola periei. Așezați-o în poziție verticală și lăsați-o să se usuce cel puțin 24 de ore.



Observație

- Curățați recipientul pentru praf ori de câte ori este necesar.
- Se recomandă curățarea ansamblului ciclonic și a prefiltrului o dată la 3–4 luni.
- Se recomandă înlocuirea filtrului o dată la 3–6 luni.
- Curățați numai cu apă; nu adăugați soluții de curățare.
- Nu curățați filtrul cu perii sau cu degetele.

9. Depanare

Dacă apare o eroare, aparatul se oprește. Consultați tabelul următor pentru depanare. Dacă problema persistă, contactați serviciul clienți.

Eroare	Cauză posibilă	Soluție
Aparatul nu funcționează	Bateria aparatului este descărcată sau nivelul bateriei este scăzut	Încărcați complet bateria înainte de utilizare
	Aparatul este în poziție verticală	Înclinați aparatul spre spate
	Protecția la supraîncălzire s-a activat din cauza unei înfundări	Îndepărtați înfundarea și așteptați până când temperatura revine la normal
	Rezervorul de apă uzată este plin	Goliți rezervorul de apă uzată
	Mânerul, rola periei sau rezervorul de apă uzată nu este montat corect	Asigurați-vă că mânerul, rola periei și rezervorul de apă uzată sunt toate montate corect
Aparatul se încarcă lent	Temperatura bateriei este prea scăzută sau prea ridicată	Așteptați până când temperatura bateriei revine la normal
Puterea de aspirare a aparatului este slabă	Filtrul este înfundat	Curățați filtrul
	Orificiul de aspirare sau tubul este blocat de un obiect străin	Curățați tubul și orificiul de aspirare

Eroare	Cauză posibilă	Soluție
Motorul scoate un zgomot neobișnuit	În rezervorul de apă uzată există prea multă apă uzată	Goliți rezervorul de apă uzată
	Orificiul de aspirare este blocat	Îndepărtați orice blocaj din orificiul de aspirare
Ecranul nu se aprinde în timpul încărcării	Cablul bazei de încărcare nu este conectat la priză	Asigurați-vă că cablul bazei de încărcare este conectat la priză
	Aparatul nu este așezat corect pe baza de încărcare	Asigurați-vă că aparatul este așezat corect pe baza de încărcare
Din aparat nu iese apă	Rezervorul de apă curată nu este montat corect sau apa din rezervorul de apă curată este insuficientă	Montați din nou sau umpleți rezervorul de apă curată
	Umezirea rolei periei durează 30 de secunde	Porniți aparatul și verificați din nou după 30 de secunde
Din orificiul de ventilație curge apă	O lovitură sau o smucitură bruscă face ca apa să pătrundă în motor	Mișcați ușor aparatul înainte și înapoi cât timp este pornit
	Filtrul nu este complet uscat după curățare	Uscați complet filtrul înainte de utilizare

Eroare	Cauză posibilă	Soluție
Autocurățarea eșuează	Rola periei poate fi blocată de resturi mari	Deschideți capacul rolei periei pentru a verifica și a curăța rola
	Aparatul nu este așezat corect pe baza de încărcare	Asigurați-vă că aparatul se încarcă înainte de autocurățare
	Autocurățarea nu poate fi activată dacă nivelul bateriei este sub 20%	Funcția de autocurățare poate fi activată numai când aparatul se încarcă și nivelul bateriei este peste 20%
	Rezervorul de apă uzată nu este montat corect sau este plin	Montați din nou sau goliți rezervorul de apă uzată
	Rezervorul de apă curată nu este montat corect sau apa din rezervorul de apă curată este insuficientă	Montați din nou sau umpleți rezervorul de apă curată
Uscare ineficientă	Orificiile de ieșire și de intrare a aerului ale bazei de încărcare pot fi blocate.	Verificați orificiile de ieșire și de intrare a aerului și îndepărtați blocajul.
Conectarea Wi-Fi eșuează	Parola rețelei Wi-Fi este incorectă.	Asigurați-vă că parola folosită pentru a vă conecta la rețeaua Wi-Fi este corectă.
	Aparatul nu acceptă o conexiune Wi-Fi de 5 GHz.	Asigurați-vă că aparatul este conectat la o conexiune Wi-Fi de 2,4 GHz.
	Semnalul Wi-Fi este slab.	Asigurați-vă că aparatul se află într-o zonă cu o acoperire Wi-Fi bună.
	Este posibil ca aparatul să nu fie pregătit pentru configurare.	Închideți și redeschideți aplicația, apoi încercați din nou conform instrucțiunilor.

10. Mesaje de eroare și soluții

Dacă aparatul nu funcționează corect, pe ecran va apărea un mesaj de eroare. Consultați tabelul de depanare pentru a găsi soluția.

Cod de eroare	Cauză posibilă	Soluție
E1-E7 F1-F6 H1-H6	Eroare	Reporniți aparatul pentru depanare. Dacă problema persistă, contactați serviciul clienți
H7	Supraîncălzirea bateriei	Așteptați până când temperatura bateriei revine la normal

11. Specificații

11.1 Aspirator

Model	HHV46B
Durată de încărcare	aproximativ 4 ore
Tensiune nominală	21,6 V
Putere nominală	400 W
Capacitatea rezervorului de apă curată	780 ml
Capacitatea rezervorului de apă uzată	700 ml
Frecvență de funcționare	2400–2483,5 MHz
Putere maximă de ieșire	< 20 dBm

11.2 Bază de încărcare

Model	HCBA0
Putere nominală de intrare*	670 W
Intrare nominală	220–240 V, 50–60 Hz
Ieșire nominală	27,0 V, 1,6 A

11.3 Cap de curățare motorizat

Model	HCRM
Tensiune nominală	21,6 V
Putere nominală	50 W

În condiții normale de utilizare, trebuie asigurată o distanță de cel puțin 20 cm între antenă și corpul utilizatorului.

* Puterea nominală de intrare este puterea măsurată în timpul unui ciclu reprezentativ de intrare în modul de uscare.

- Consum de putere în modul standby: ≤ 0,5 W (în decurs de 15 minute după scoaterea aspiratorului de pe baza de încărcare)
- Consum de putere în modul standby: ≤ 0,5 W (în decurs de 15 minute după încărcarea completă a aparatului)
- Consum de putere în modul standby în rețea: ≤ 2 W (în decurs de 15 minute după încărcarea completă a aparatului)

12. Casarea și îndepărtarea bateriilor

Bateria litiu-ion încorporată conține substanțe periculoase pentru mediu. Înainte de a casa bateria, asigurați-vă că bateria este scoasă de către tehnicieni calificați și predată la o unitate de reciclare adecvată.

- bateria trebuie scoasă din aparat înainte ca acesta să fie casat;
- aparatul trebuie să fie deconectat de la sursa de alimentare la scoaterea bateriei;
- bateria trebuie casată în condiții de siguranță.

12.1 Ghid de îndepărtare

1. Scoateți dopul șurubului din partea superioară a spatelui aparatului și deșurubați șurubul cu o șurubelniță.
2. Folosiți o unealtă adecvată pentru a scoate ansamblul ecranului și deconectați cablurile.
3. Folosiți o șurubelniță pentru a scoate toate șuruburile de fixare de pe corp.
4. Scoateți șuruburile de pe ansamblul bateriei, apoi scoateți capacul bateriei.
5. Deconectați cablurile conectorului bateriei și scoateți bateria din ansamblul bateriei.

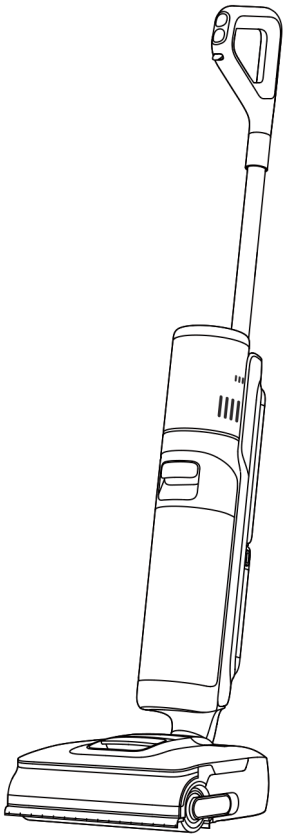
Atenție

- Înainte de a scoate bateria, deconectați alimentarea și descărcați bateria cât mai mult posibil.
- Bateriile care nu sunt necesare trebuie predate la o unitate de reciclare adecvată.
- Nu expuneți la temperaturi ridicate pentru a evita riscurile de explozie.
- În condiții abuzive, poate fi expulzat lichid din baterie. În caz de contact cu acesta, clătiți cu apă și solicitați asistență medicală.

Importator
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.ro

Dreame H15 Mix

Nass- und Trockensauger



Bedienungsanleitung

Die Abbildungen in dieser Anleitung sind nur indikativ. Das tatsächliche Produkt kann abweichen.

Inhalt

1 Wichtige Sicherheitshinweise 3
1.1 Nutzungsbeschränkungen . . . 3
1.2 Wartung und Lagerung . . . 4
1.3 Akku und Aufladen . . . 5
1.4 Symbole . . . 6
1.5 Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten . . . 6
1.6 Konformitätserklärung . . . 7

2 Produktübersicht 8
2.1 Nass- und Trockensauger für den Boden . . . 8
2.2 Ladestation . . . 9
2.3 Bildschirm . . . 9

3 Installation und Aufladen 11

4 Verbinden mit der Dreamehome-App 12

5 Benutzung 14

6 Selbstreinigung mit Heißwasser und Trocknungsmodus 16

7 Verwendung des Staubsaugers 17

8 Pflege und Wartung 19

9 Fehlersuche 24

10 Fehlermeldungen und Lösungen 26

11 Spezifikationen 27
11.1 Staubsauger . . . 27
11.2 Ladestation . . . 27
11.3 Motorisierter Reinigungskopf . . . 27

12 Entsorgung und Entfernung von Batterien 28
12.1 Anleitung zum Herausnehmen . . . 28

1. Wichtige Sicherheitshinweise

Bitte lesen Sie diese Anleitung vor der Verwendung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Bei der Verwendung eines elektrischen Geräts sollten immer grundlegende Vorsichtsmaßnahmen beachtet werden, einschließlich der folgenden:

LESEN SIE VOR DEM GEBRAUCH (DIESES GERÄTS) ALLE ANWEISUNGEN. Die Nichtbeachtung der Warnhinweise und Anweisungen kann zu einem Stromschlag, Brand und/oder schweren Verletzungen führen.

WARNUNG – Um die Gefahr von Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen zu verringern:

1.1 Nutzungsbeschränkungen

- Um einen sicheren Betrieb zu gewährleisten und Risiken zu vermeiden, darf dieses Gerät nicht von Kindern unter 8 Jahren, von Personen mit körperlichen, sensorischen oder geistigen Einschränkungen oder von Personen mit mangelnder Erfahrung oder mangelnden Kenntnissen ohne Aufsicht eines Elternteils oder Vormunds verwendet werden. Kinder dürfen die Reinigung und Wartung nicht ohne Aufsicht durchführen.
- Kunststofffolie kann gefährlich sein. Um die Gefahr des Erstickens zu vermeiden, halten Sie sie von Kindern fern. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Verwenden Sie das Gerät nur in Innenräumen, auf nicht mit Teppichboden versehenen Böden wie Vinyl, Fliesen, versiegeltem Holz usw. Achten Sie darauf, nicht über lose Gegenstände oder Kanten von Teppichen zu fahren. Ein Abwürgen der Bürste kann zu einem vorzeitigen Ausfall des Riemens führen.
- Verwenden Sie das Gerät nur wie in dieser Anleitung beschrieben. Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlenes Zubehör.
- Setzen Sie das Gerät keinem Feuer und keinen übermäßigen Temperaturen aus. Feuer oder übermäßige Temperaturen können eine Explosion verursachen.
- Nicht in extrem heißen oder kalten Umgebungen verwenden (unter 5 °C oder über 40 °C). Bitte laden Sie das Gerät bei Temperaturen über 5 °C und unter 40 °C auf.
- Tauchen Sie das Gerät nicht in Flüssigkeit.
- Verwenden Sie das Gerät nicht zum Aufsaugen von brennbaren oder leicht entzündlichen Flüssigkeiten wie Benzin. Verwenden Sie es nicht in Bereichen, in denen brennbare oder leicht entzündliche Flüssigkeiten vorhanden sein können.

- Stecken Sie keine Gegenstände in die Öffnungen. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn eine Öffnung blockiert ist. Halten Sie die Öffnungen frei von Staub, Fusseln, Haaren und allem, was den Luftstrom behindern kann.
- Saugen Sie keine giftigen Stoffe auf (Chlorbleiche, Ammoniak, Abflussreiniger usw.). Saugen Sie keine harten oder scharfen Gegenstände wie Glas, Nägel, Schrauben, Münzen usw. auf.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in einem geschlossenen Raum, der mit Dämpfen von ölhaltigen Farben, Farbverdünnern, einigen Mottenschutzmitteln, brennbarem Staub oder anderen explosiven oder giftigen Dämpfen gefüllt ist. Saugen Sie keine brennenden oder rauchenden Gegenstände wie Zigaretten, Streichhölzer oder heiße Asche auf.
- Verwenden Sie das Gerät nicht ohne eingesetzte Filter.
- Halten Sie Haare, lose Kleidung, Finger und alle Körperteile von den Öffnungen und beweglichen Teilen des Geräts und seines Zubehörs fern.
- Halten Sie auf dem Boden liegende Kabel vom Gerät fern, wenn Sie es verwenden. Fährt das Gerät über ein Netzkabel, kann eine Gefahr entstehen.
- Gehen Sie bei der Reinigung auf Treppen besonders vorsichtig vor.

1.2 Wartung und Lagerung

- Verhindern Sie ein unbeabsichtigtes Einschalten. Vergewissern Sie sich, dass sich der Schalter in der AUS-Stellung befindet, bevor Sie das Gerät aufnehmen oder tragen. Das Tragen des Geräts mit dem Finger am Schalter oder das Einschalten des Geräts kann zu Unfällen führen.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät auf einer waagerechten Fläche steht. Verwenden Sie das Gerät nicht an derselben Stelle, wenn es mit einer Rollenbürste ausgestattet ist und der Griff nicht vollständig aufrecht steht. Lagern Sie das Gerät nicht an einem Ort, an dem es einfrieren kann.
- Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz, wenn es nicht benutzt wird, vor dem Reinigen, Warten oder Instandsetzen sowie vor dem Anschließen oder Abnehmen einer rotierenden Bürste.
- Verwenden Sie kein beschädigtes oder verändertes Gerät. Ein beschädigtes oder verändertes Gerät kann sich unvorhersehbar verhalten und Brand, Explosion oder Verletzungen verursachen.
- Verändern Sie das Gerät nicht und versuchen Sie nicht, es zu reparieren, es sei denn, dies ist in der Gebrauchs- und Pflegeanleitung angegeben.
- Verwenden Sie das Gerät nicht mit beschädigtem Zubehör (z. B. Ladestation, Netzkabel usw.). Sollte das Gerät oder das Zubehörteil heruntergefallen sein, beschädigt worden sein, im Freien gelassen worden sein, ins Wasser gefallen sein oder nicht ordnungsgemäß funktionieren,

versuchen Sie niemals, es zu benutzen. Lassen Sie es von einem autorisierten Servicecenter reparieren.

- Lassen Sie die Wartung von einer qualifizierten Reparaturkraft durchführen, die nur identische Ersatzteile verwendet. Dadurch wird sichergestellt, dass die Sicherheit des Geräts erhalten bleibt.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder ähnlich qualifizierte Fachkräfte ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.

1.3 Akku und Aufladen

- Verwenden Sie zum Aufladen des Geräts nur die mitgelieferte Ladestation. Nur mit der Ladestation HCBAO verwenden.
- Befolgen Sie alle Ladeanweisungen und laden Sie das Gerät nicht außerhalb des für den Akku angegebenen Temperaturbereichs auf, da dies die Brandgefahr erhöht.
- Die Ladestation ist mit einer Trocknungsfunktion ausgestattet und nur zum Trocknen der Bürste dieses Geräts geeignet.
- Halten Sie das Kabel der Ladestation von heißen Oberflächen fern. Fassen Sie den Stecker der Ladestation oder das Gerät nicht mit nassen Händen an. Ziehen Sie zum Trennen vom Netz am Stecker der Ladestation und nicht am Kabel.
- Ziehen oder tragen Sie die Ladestation nicht am Kabel, verwenden Sie das Kabel nicht als Griff, klemmen Sie das Kabel nicht in Türen ein und ziehen Sie es nicht über scharfe Kanten oder Ecken.
- Verwenden Sie keine nicht wiederaufladbaren Batterien. Bei Nichtbeachtung besteht Brandgefahr für den Lithium-Ionen-Akku. Dieses Gerät enthält Akkus, die nur von qualifizierten Technikern oder vom Kundendienst ausgetauscht werden dürfen.
- Der Lithium-Ionen-Akku enthält umweltgefährdende Substanzen. Bevor Sie das Gerät entsorgen, entfernen Sie bitte zuerst das Akkupack und entsorgen oder recyceln Sie es anschließend gemäß den lokalen Gesetzen und Vorschriften des Landes oder der Region, in dem das Gerät verwendet wird.
- Das Gerät muss beim Entfernen des Akkus vom Stromnetz getrennt werden. Bewahren Sie Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Nehmen Sie Batterien niemals in den Mund. Wenden Sie sich bei Verschlucken an Ihren Arzt oder die örtliche Giftnotrufzentrale.
- Berühren Sie unter missbräuchlichen Bedingungen niemals einen Akku, aus dem Flüssigkeit austreten kann. Kommt es versehentlich zum Kontakt,

spülen Sie die betroffene Stelle mit Wasser ab. Wenn die Flüssigkeit in die Augen gelangt, suchen Sie sofort ärztliche Hilfe auf. Aus dem Akku austretende Flüssigkeit kann Reizungen oder Verbrennungen verursachen.

- Die Ladestation eignet sich zum Aufladen des 6-Zellen-Akkupacks mit 5000 mAh. Diese Ladestation darf nicht zum Laden nicht wiederaufladbarer Batterien verwendet werden. Bei Nichtbeachtung besteht Brandgefahr für den Lithium-Ionen-Akku.
- Die Ladestation ist mit dem Symbol ⚠ gekennzeichnet, das „Achtung: Heiße Oberfläche" bedeutet. Berühren Sie während der Selbstreinigung mit Heißwasser nicht die Rollenbürste, das heiße Wasser oder das Heizmodul der Ladestation.

1.4 Symbole



Gerät der Schutzklasse II



Feinsicherung mit Zeitverzögerung, wobei T 3,15 A das Symbol für die Zeit-Strom-Kennlinie ist



Nur für den Innenbereich geeignet



Bedienungsanleitung lesen



Achtung: Heiße Oberfläche



Motorisierter Reinigungskopf für die Reinigung mit Wasserabsaugung

1.5 Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten



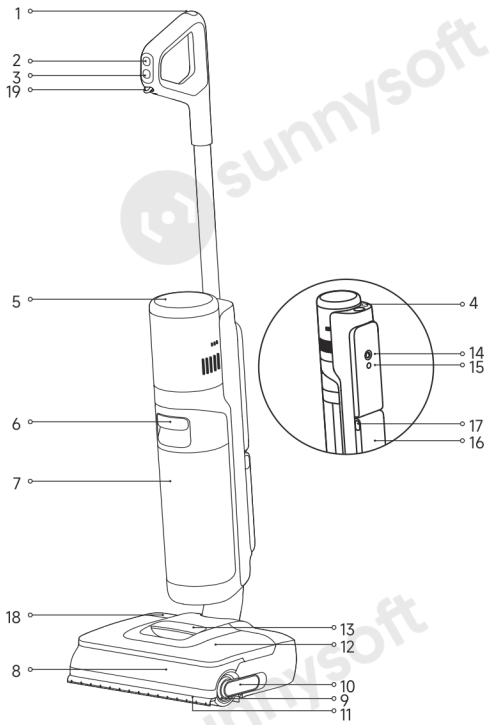
Alle Produkte, die dieses Symbol tragen, sind Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE gemäß Richtlinie 2012/19/EU), die nicht mit unsortiertem Haushaltsabfall vermischt werden sollten. Schützen Sie stattdessen die menschliche Gesundheit und die Umwelt, indem Sie Ihre Altgeräte bei einer von staatlichen oder örtlichen Behörden bestimmten Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronik-Altgeräten abgeben. Die korrekte Entsorgung und das Recycling tragen dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Weitere Informationen zum Standort sowie zu den Bedingungen dieser Sammelstellen erhalten Sie beim Installateur oder bei den örtlichen Behörden.

1.6 Konformitätserklärung

Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd. bestätigt hiermit, dass dieses Gerät mit den geltenden Richtlinien und europäischen Normen sowie etwaigen Ergänzungen in Einklang steht. Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse abrufbar: `global.dreametech.com`

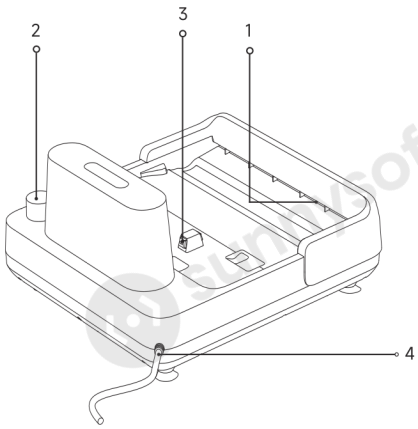
2. Produktübersicht

2.1 Nass- und Trockensauger für den Boden



1. Selbstreinigungstaste
2. Modus-Taste
3. Einschalttaste
4. Entriegelungstaste für den Motor
5. Bildschirm
6. Griff des Schmutzwasserbehälters
7. Schmutzwasserbehälter
8. Abdeckung der Rollenbürste
9. Rollenbürste
10. Griff der Rollenbürste
11. Roboter-Hubarm
12. Frischwasserbehälter
13. Griff des Frischwasserbehälters
14. Omnidirektionales Rad
15. Sprachansage-/WLAN-Taste
    - Kurz drücken, um die Sprachansage zu aktivieren oder die Lautstärke einzustellen
    - Gedrückt halten, um die WLAN-Einrichtung zu starten/zu beenden
    - Sprachen über die App einstellen
16. Akkupack
17. Entriegelungstaste für das Akkupack
18. Behälter für Reinigungslösung
19. Schalter für automatische Verteilung
    - Schaltet die intelligente Verteilung der Reinigungslösung ein/aus

2.2 Ladestation



1. Trocknungsluftauslass
2. Steckplatz für die Zubehörhalterung
3. Ladekontakte
4. Netzkabel

2.3 Bildschirm



Smarter Modus
Das Gerät erkennt den Verschmutzungsgrad und passt die Saugleistung und den Wasserdurchfluss intelligent daran an.

Turbomodus
Im Turbomodus entfernt das Gerät hartnäckige Flecken auf dem Boden.

Saugmodus
Nur Trockensaugen.

Benutzerdefinierter Modus
Saugleistung, Wassermenge usw. lassen sich in der App einstellen. Das Hauptgerät arbeitet dann entsprechend den Einstellungen in der App.

Selbstreinigungsmodus

Trocknungsmodus

Standardmodus (Staubsaugen)
Mittlere Saugleistung für leichte Verschmutzungen.

Turbomodus (Staubsaugen)
Sehr hohe Saugleistung für starke Verschmutzungen.

Staubkonzentrationsanzeige / Fortschrittsanzeige für Selbstreinigung und Trocknung

- Ändert während der Nutzung die Farbe je nach Verschmutzungsgrad des Bodens.
- Zeigt den Fortschritt der Selbstreinigung oder Trocknung an.

Ladeanzeige

- Pulsiert orange: Akkustand ≤ 20 % (wird geladen)
- Pulsiert grün: Akkustand > 20 % (wird geladen)
- Leuchtet grün: Vollständig geladen
- Leuchtet orange: Akkustand ≤ 20 %

WLAN-Anzeige

- Pulsiert: Wartet auf Verbindung
- Blinkt: Verbindung wird hergestellt/OTA-Aktualisierung
- Leuchtet: Verbunden

Ungenügend Wasser im Frischwasserbehälter
Füllen Sie den Frischwasserbehälter auf.

Der Schmutzwasserbehälter ist voll
Leeren Sie den Schmutzwasserbehälter.

Rollenbürste blockiert
Reinigen Sie die Rollenbürste mit der mitgelieferten Reinigungsbürste.

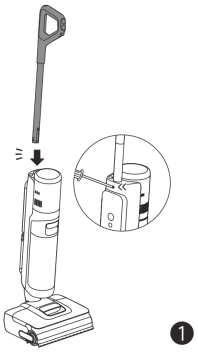
Rohr verstopft
Reinigen Sie das Rohr und den Verschmutzungssensor wie im Abschnitt „Pflege und Wartung“ beschrieben.

Rollenbürste und Rohr sind verschmutzt
Stellen Sie das Gerät zur Selbstreinigung wieder auf die Ladestation.

3. Installation und Aufladen

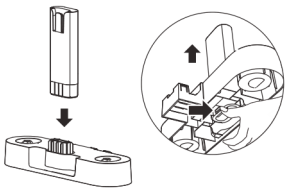
Laden Sie das Gerät vor dem ersten Gebrauch vollständig auf.

1. Stecken Sie das Ende des Griffs senkrecht in die Öffnung oben am Gerät, bis er hörbar einrastet. Zum Abnehmen stecken Sie wie abgebildet ein geeignetes Werkzeug in das Loch, drücken damit den Riegel und ziehen den Griff kräftig nach oben.



❶

2. Setzen Sie die Lagerstange senkrecht in die Lagerbasis ein, um die Zubehörhalterung zusammenzubauen. Zum Zerlegen drücken Sie auf den Riegel unten und ziehen die Lagerstange heraus.



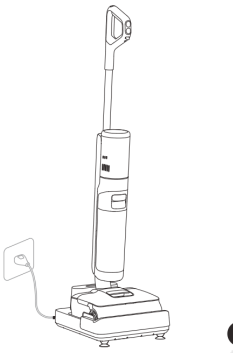
❷

3. Stellen Sie die Ladestation auf ebenem Boden an eine Wand und schließen Sie sie an eine Stromquelle an. Befestigen Sie die Zubehörhalterung in einem der beiden Steckplätze unten links oder rechts an der Ladestation.



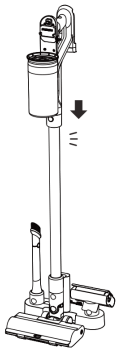
❸

4. Stellen Sie das Gerät auf die Ladestation. Wenn der Bildschirm 100 % anzeigt, ist der Ladevorgang abgeschlossen.



❹

5. Stecken Sie die Verlängerungsstange in die Multiflächen-Bürste. Stecken Sie den Motorgriff in die Verlängerungsstange. Bewahren Sie die Staubsaugeraufsätze wie abgebildet an der Zubehörhalterung auf.



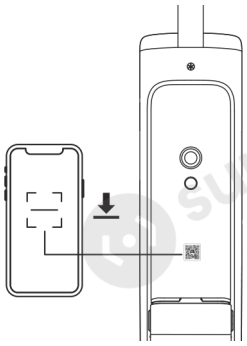
5

Hinweis

- Das Gerät wechselt in den Ruhemodus, wenn es nach dem vollständigen Aufladen 10 Minuten lang nicht benutzt wird.
- Um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern, kühlt der Akku nach längerem Gebrauch vor dem erneuten Aufladen ab.
- Lassen Sie den Motor oder das Akkupack nicht über längere Zeit an der Zubehörhalterung, damit sie nicht herunterfallen und beschädigt werden.

4. Verbinden mit der Dreamehome-App

1. Scannen Sie den QR-Code auf dem Gerät oder suchen Sie im App-Store nach „Dreamehome“, um die App herunterzuladen und zu installieren.



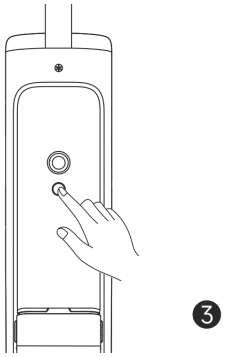
1

2. Drücken Sie kurz den Ein-/Ausschalter, um das Gerät einzuschalten.

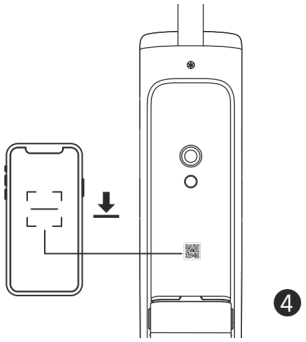


2

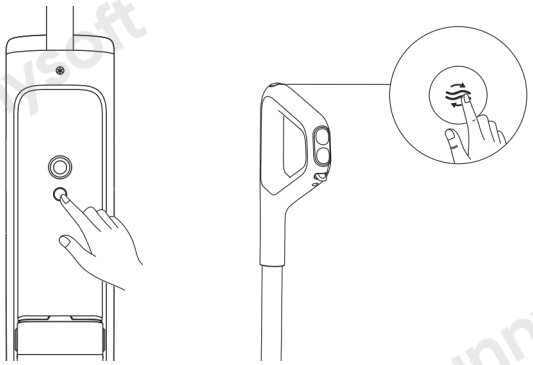
3. Halten Sie die Sprachansage-/WLAN-Taste auf der Rückseite des Geräts gedrückt, um die WLAN-Verbindung einzurichten. Die WLAN-Anzeige pulsiert weiß und die Sprachansage lautet „Waiting for the network configuration" (Warten auf die Netzwerkkonfiguration).



4. Öffnen Sie die Dreamehome-App und scannen Sie denselben QR-Code auf dem Gerät erneut, um das Gerät hinzuzufügen. Folgen Sie den Anweisungen, um die WLAN-Verbindung herzustellen.



* Halten Sie die Sprachansage-/WLAN-Taste und die Selbstreinigungstaste 3 Sekunden lang gedrückt, um die Werkseinstellungen wiederherzustellen.

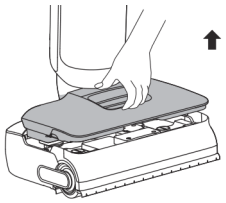


Hinweis

- Es wird nur 2,4-GHz-WLAN unterstützt.
- Aufgrund von Aktualisierungen der App-Software kann der tatsächliche Betrieb von den Anweisungen in dieser Anleitung abweichen. Bitte folgen Sie den auf der aktuellen App-Version basierenden Anweisungen.
- Das Gerät beendet die Netzwerkverbindung, wenn es 10 Minuten lang nicht bedient wird oder wenn die Netzwerkverbindung fehlschlägt. Um das WLAN zurückzusetzen, wiederholen Sie die obigen Schritte und schließen Sie die Verbindung gemäß den Anweisungen in der App ab.
- Halten Sie nach Abschluss der WLAN-Einrichtung die Sprachansage-/WLAN-Taste gedrückt, um die Netzwerkverbindung zu deaktivieren. Halten Sie sie erneut gedrückt, um die Verbindung zum WLAN wiederherzustellen.

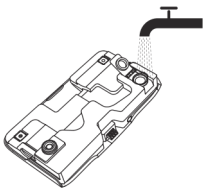
5. Benutzung

1. Ziehen Sie den Griff des Frischwasserbehälters nach oben, um den Behälter zu entnehmen.



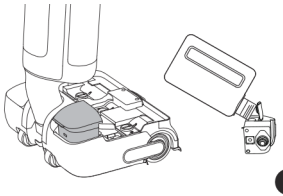
❶

2. Öffnen Sie den Behälterdeckel und füllen Sie den Behälter mit sauberem Wasser.



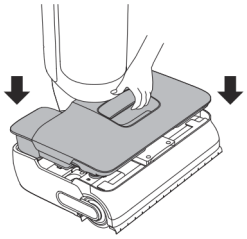
❷

3. Öffnen Sie den seitlichen Deckel des Behälters für die Reinigungslösung, füllen Sie den Behälter mit Reinigungslösung und schließen Sie den Deckel wieder fest. Füllen Sie nach, wenn der Schwimmer den Boden erreicht.



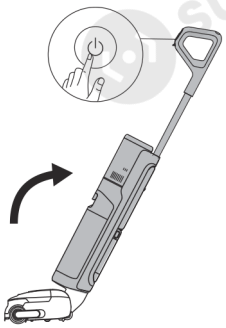
❸

4. Setzen Sie den Behälter für die Reinigungslösung und den Frischwasserbehälter wieder ein, bis sie hörbar einrasten.



❹

5. Drücken Sie kurz die Taste ⏻, um das Gerät ein- oder auszuschalten. Treten Sie vorsichtig auf die Bodenbürste und kippen Sie das Gerät nach hinten, um mit der Reinigung zu beginnen.



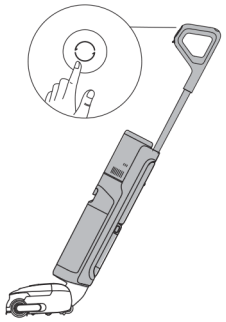
❺

6. Das Gerät lässt sich in einem Winkel von 180° flach hinlegen, sodass Sie auch unter niedrigen Möbeln bequem reinigen können.



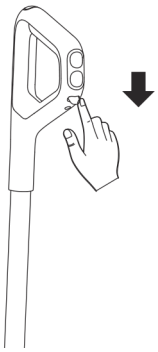
❻

7. Drücken Sie kurz die Taste ⟳, um bei Bedarf zwischen den Modi zu wechseln.



7

8. Drücken Sie kurz den Schalter für automatische Verteilung, um die Funktion für das Mischverhältnis der Reinigungslösung ein- oder auszuschalten (standardmäßig eingeschaltet). Das Gerät passt das Mischverhältnis der Reinigungslösung automatisch an die App-Einstellungen und den erkannten Verschmutzungsgrad an.



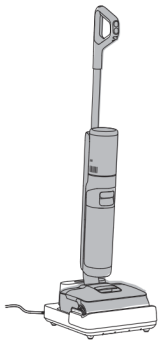
8

Hinweis

- Nicht zum Aufsaugen von schäumenden Flüssigkeiten verwenden.
- Vergewissern Sie sich, dass die Bodenbürste während des Gebrauchs fest auf dem Boden aufliegt.
- Wenn Sie das Gerät während des Betriebs in die aufrechte Position stellen, wird der Betrieb unterbrochen.
- Das Gerät eignet sich zur Reinigung von Böden, Marmor, Fliesen und anderen harten Oberflächen.
- Heben oder bewegen Sie das Gerät während des Betriebs nicht, damit kein Schmutzwasser in den Motor zurückfließt.
- Fügen Sie keine anderen Flüssigkeiten als die offiziell zugelassene Reinigungslösung hinzu. Genaue Anweisungen finden Sie auf dem Etikett der Reinigungslösung.

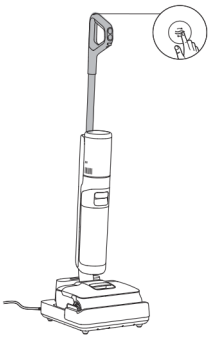
6. Selbstreinigung mit Heißwasser und Trocknungsmodus

1. Stellen Sie das Gerät wieder auf die Ladestation und vergewissern Sie sich, dass im Frischwasserbehälter genug Wasser für die Selbstreinigung vorhanden ist.



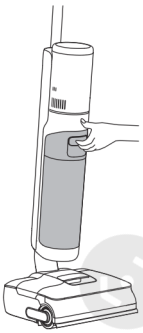
1

2. Drücken Sie bei der ersten Inbetriebnahme kurz die Selbstreinigungstaste, um die standardmäßige, automatisch angepasste immersive Selbstreinigung mit Heißwasser zu aktivieren. Weitere Selbstreinigungsmodi und die Einstellung der Trocknungsmodi finden Sie in den Einstellungen der Dreamehome-App.



2

3. Nach Abschluss der Selbstreinigung wechselt das Gerät automatisch in den Trocknungsmodus. Leeren Sie den Schmutzwasserbehälter umgehend.



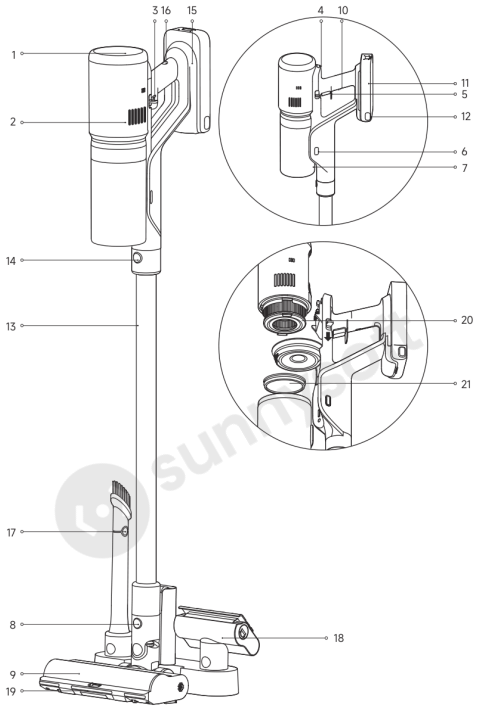
3

	Nach der Konfiguration in der App kurz drücken. Damit wechseln Sie zwischen der Standard- und der gründlichen immersiven Selbstreinigung mit Heißwasser; die Sprachansage nennt den gewählten Modus.
	3 Sekunden lang gedrückt halten, um den unabhängigen Trocknungsmodus zu starten.
	Im Trocknungsmodus kurz drücken, um den Trocknungsmodus zu beenden.

Hinweis

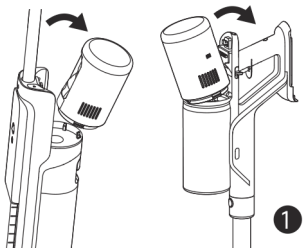
- Die Selbstreinigung kann nur gestartet werden, während das Gerät geladen wird und der Akkustand über 20 % liegt.
- Berühren Sie während der Selbstreinigung mit Heißwasser nicht die Rollenbürste, das heiße Wasser oder das Heizmodul der Ladestation.

7. Verwendung des Staubsaugers

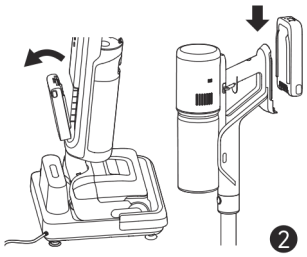


1. Bildschirm
2. Motor
3. Entriegelungstaste für den Motor
4. Modus-Taste
5. Einschalttaste
   - Zum Ein-/Ausschalten kurz drücken
6. Taste zum Öffnen des Staubbehälters
7. Staubbehälter
8. Entriegelungstaste für die Bürste
9. Multiflächen-Bürste
10. Antistatischer Kontakt
11. Akkupack
12. Entriegelungstaste für das Akkupack
13. Verlängerungsstange
14. Entriegelungstaste für die Verlängerungsstange
15. Motorgriff
16. Ladeanschluss
17. Flexibler Kombi-Aufsatz
18. Motorisierte Mini-Bürste
19. Schalter für große Fremdkörper
20. Staubsaugerfilter
21. Vorfilter

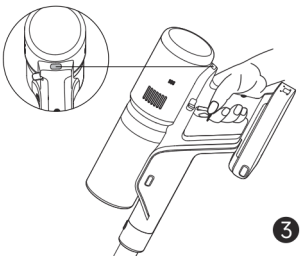
1. Drücken Sie die Entriegelungstaste für den Motor, um den Motor zu entnehmen. Setzen Sie den Motor in den Motorgriff ein.



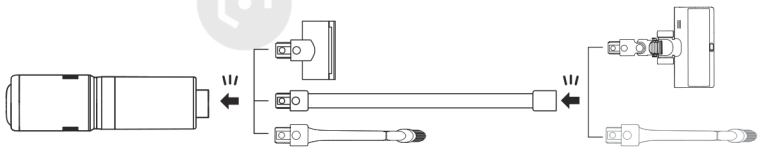
2. Halten Sie die Entriegelungstasten auf beiden Seiten des Akkupacks gedrückt, um es herauszunehmen. Setzen Sie das Akkupack mit den Entriegelungstasten nach unten in den Motorgriff ein.



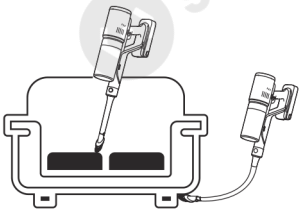
3. Drücken Sie kurz die Einschalttaste, um mit der Reinigung zu beginnen. Drücken Sie kurz die Modus-Taste, um bei Bedarf zwischen Standard- und Turbomodus zu wechseln.



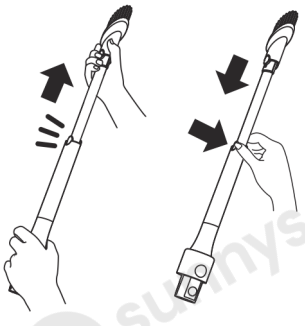
Bringen Sie die Staubsaugeraufsätze nach Bedarf an.



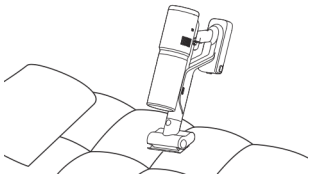
- **Flexibler Kombi-Aufsatz:** Geeignet für die Reinigung schmaler Fugen an Türen, Fenstern, Vorhängen, in Ecken und auf Treppen sowie unter Autositzen und zum Absaugen von Staub auf Sofas, Tischen und Tastaturen.



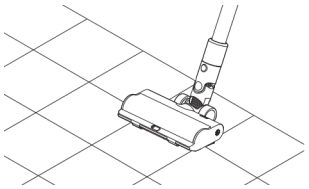
- Ziehen Sie die Bürstendüse heraus, um den flexiblen Kombi-Aufsatz zu verlängern. Drücken Sie den Riegel und schieben Sie ihn nach innen, um den Aufsatz wieder einzufahren.



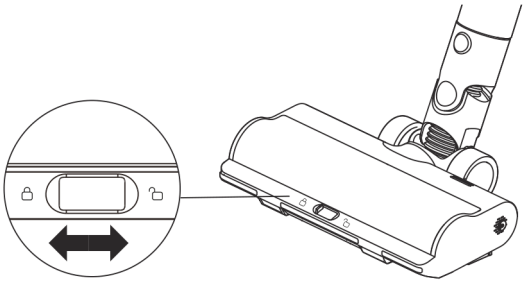
- **Motorisierte Mini-Bürste:** Geeignet zum Entfernen von Staub, Haaren und Milben von Matratzen, Sofas mit Strickbezug und Decken. Nicht empfohlen für empfindliche Oberflächen, die leicht Fäden ziehen oder verkratzen (z. B. Seide).



- **Multiflächen-Bürste:** Geeignet für die Reinigung von niedrigflorigen Teppichen sowie Fliesen und Hartböden.



- Wenn Sie große Fremdkörper aufsaugen, stellen Sie den Schalter für große Fremdkörper auf 🔓. Beim Saugen von Staub schalten Sie ihn auf 🔒 aus, um die Saugleistung zu erhöhen.



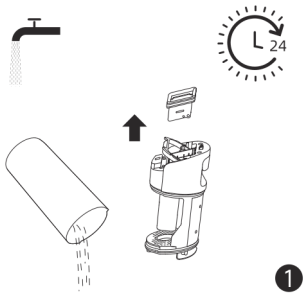
Hinweis
Es wird nicht empfohlen, die motorisierte Mini-Bürste mit der Verlängerungsstange zu verwenden.

8. Pflege und Wartung

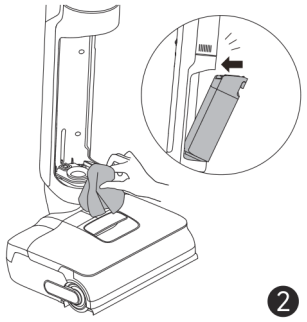
Tipps:

- Schalten Sie das Gerät vor der Wartung aus. Berühren Sie nicht den Ein-/Ausschalter.
- Tauschen Sie Teile bei Bedarf aus. Ersatzteile müssen vom Hersteller oder seinem Servicepartner stammen.
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht verwendet wird, laden Sie es vollständig auf, ziehen Sie den Netzstecker und lagern Sie das Gerät in einer kühlen Umgebung mit geringer Luftfeuchtigkeit, fern von direkter Sonneneinstrahlung. Um eine Tiefentladung des Akkus zu vermeiden, laden Sie das Gerät mindestens alle 3 Monate auf.

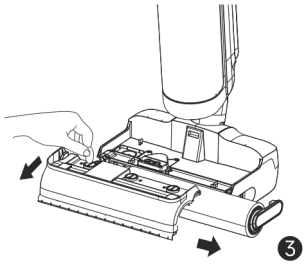
1. Gießen Sie das Schmutzwasser aus. Nehmen Sie den Filter heraus und klopfen Sie ihn vorsichtig ab, um losen Staub zu entfernen. Spülen Sie den Filter, den Behälterdeckel und den Behälter mit sauberem Wasser aus. Lassen Sie alles vor dem Wiedereinsetzen vollständig trocknen.



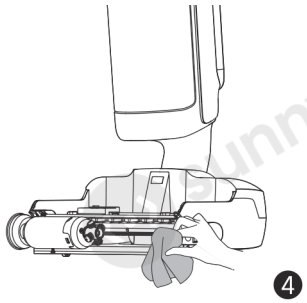
2. Wischen Sie das Rohr und den Verschmutzungssensor vor dem Gebrauch vorsichtig mit einem feuchten Tuch ab. Setzen Sie den Schmutzwasserbehälter unten in das Hauptgerät ein und kippen Sie ihn zum Hauptgerät hin.



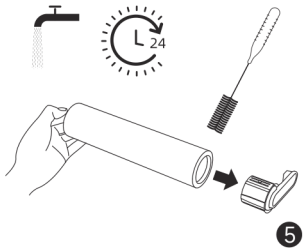
3. Drehen Sie nach dem Entnehmen des Frischwasserbehälters die Verriegelungsknöpfe an der Abdeckung der Rollenbürste mit einer Münze und nehmen Sie die Abdeckung ab. Ziehen Sie den Griff der Rollenbürste nach oben, um die Rollenbürste herauszunehmen.



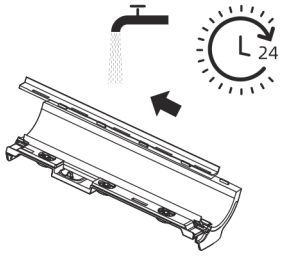
4. Wischen Sie den Saugeinlass mit einem trockenen Tuch oder einem Feuchttuch ab. Spülen Sie die Bodenbürste nicht mit Wasser ab.



5. Entfernen Sie mit der mitgelieferten Reinigungsbürste Haare oder Schmutz, die sich um die Rollenbürste gewickelt haben. Spülen Sie die Rollenbürste mit sauberem Wasser ab und lassen Sie sie vor dem Wiedereinsetzen vollständig trocknen.

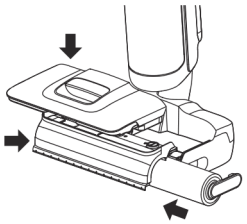


6. Klappen Sie die Abdeckung der Rollenbürste um, ziehen Sie den Roboter-Hubarm heraus und schieben Sie den Abstreifer nach links, um ihn zu entfernen. Spülen Sie den Abstreifer mit sauberem Wasser ab. Richten Sie ihn nach dem vollständigen Trocknen am Schlitz aus und schieben Sie ihn zum Wiedereinsetzen nach rechts.



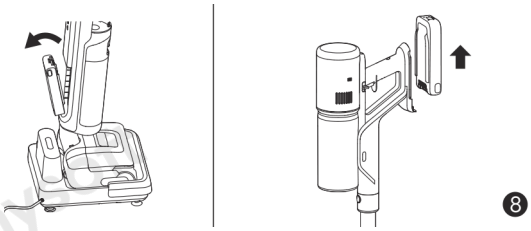
6

7. Setzen Sie die Rollenbürste wieder ein. Richten Sie die Abdeckung der Rollenbürste an der Bodenbürste aus und drehen Sie die Verriegelungsknöpfe, um sie zu sichern. Richten Sie den Frischwasserbehälter an der Abdeckung der Rollenbürste aus und drücken Sie ihn nach unten, bis er hörbar einrastet.



7

8. Dieses Produkt verwendet ein austauschbares Lithium-Akkupack, das ein Verschleißteil ist. Wenn die Akkulaufzeit trotz ordnungsgemäßen Aufladens deutlich nachlässt, tauschen Sie das Akkupack bei Bedarf aus. Halten Sie dazu die Entriegelungstasten auf beiden Seiten des Akkupacks gedrückt, ziehen Sie es heraus und setzen Sie ein neues Akkupack ein.

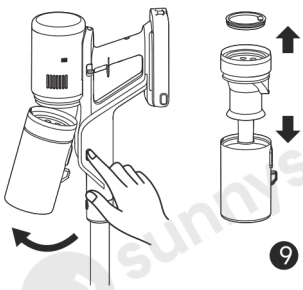


8

Hinweis

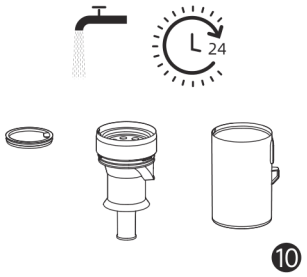
- Es wird empfohlen, den Filter alle 3 bis 6 Monate auszutauschen.
- Reinigen Sie die Rollenbürste nach Bedarf. Es wird empfohlen, die Rollenbürste alle 3 bis 6 Monate auszutauschen.
- Spülen Sie weder das Rohr noch den Verschmutzungssensor aus.

9. Drücken Sie die Taste zum Öffnen des Staubbehälters, um den Staubbehälter abzunehmen. Ziehen Sie den Vorfilter nach oben, drehen Sie das Zyklonsystem im Uhrzeigersinn und heben Sie es heraus. Leeren Sie den Staub aus.

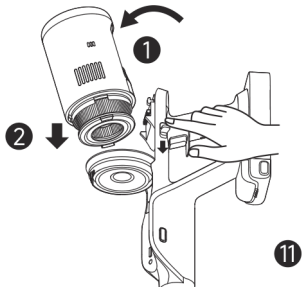


9

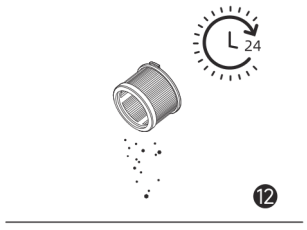
10. Spülen Sie den Vorfilter, das Zyklonsystem und den Staubbehälter mit sauberem Wasser aus. Lassen Sie die Teile mindestens 24 Stunden lang trocknen, damit sie vor dem Wiedereinsetzen vollständig trocken sind.



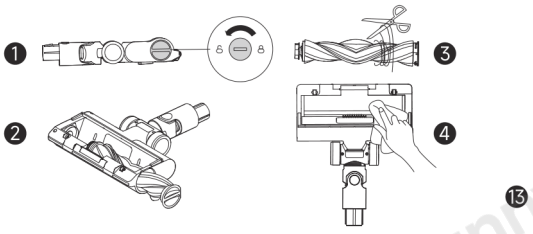
11. Drücken Sie die Entriegelungstaste für den Motor nach unten, um den Motor abzunehmen. Ziehen Sie den Staubsaugerfilter in der gezeigten Richtung aus dem Motor.



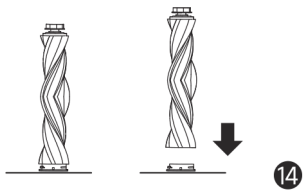
12. Klopfen Sie vorsichtig auf den Staubsaugerfilter, um Staub und Schmutz aus den Zwischenräumen zu entfernen. Spülen Sie den Staubsaugerfilter mit sauberem Wasser aus und drehen Sie ihn dabei um 360°. Lassen Sie ihn mindestens 24 Stunden lang vollständig trocknen.



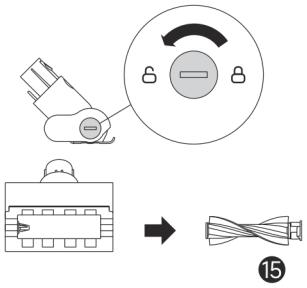
13. Drehen Sie den Riegel gegen den Uhrzeigersinn bis zum Anschlag, um die Rollenbürste aus der Aussparung zu entnehmen. Wischen Sie den Staub mit einem trockenen Tuch oder Papiertuch von der Aussparung und der transparenten Abdeckung ab. Schneiden Sie Haare und Fasern, die sich um die Rollenbürste gewickelt haben, mit einer Schere ab.



14. Zum Austauschen der Rollenbürste öffnen Sie die Seitenabdeckung der Rollenbürste, ersetzen die Rollenbürste durch eine neue und drücken die Seitenabdeckung wieder an ihren Platz.

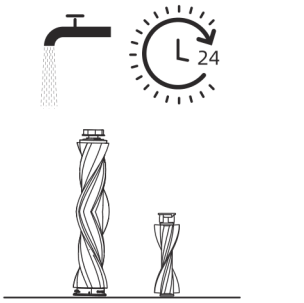


15. Drehen Sie den Riegel wie abgebildet mit einer Münze gegen den Uhrzeigersinn, um die Rollenbürste aus der motorisierten Mini-Bürste zu entnehmen.



15

16. Spülen und reinigen Sie die Rollenbürste. Lassen Sie sie mindestens 24 Stunden lang aufrecht stehend trocknen.



16

Hinweis

- Bitte reinigen Sie den Staubbehälter nach Bedarf.
- Es wird empfohlen, das Zyklonsystem und den Vorfilter alle 3 bis 4 Monate zu reinigen.
- Es wird empfohlen, den Filter alle 3 bis 6 Monate auszutauschen.
- Nur mit Wasser reinigen; keine Reinigungsmittel hinzufügen.
- Verwenden Sie zum Reinigen des Filters keine Bürsten und nicht die Finger.

9. Fehlersuche

Wenn ein Fehler auftritt, stellt das Gerät den Betrieb ein. Beachten Sie die folgende Tabelle zur Fehlerbehebung. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst.

Fehler	Mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät funktioniert nicht	Der Akku des Geräts ist leer oder der Akkustand ist niedrig	Laden Sie den Akku vor dem Gebrauch vollständig auf
	Das Gerät befindet sich in aufrechter Position	Kippen Sie das Gerät nach hinten
	Eine Verstopfung hat den Überhitzungsschutz ausgelöst	Beseitigen Sie die Verstopfung und warten Sie, bis die Temperatur wieder normal ist
	Der Schmutzwasserbehälter ist voll	Leeren Sie den Schmutzwasserbehälter
	Der Griff, die Rollenbürste oder der Schmutzwasserbehälter ist nicht richtig eingesetzt	Vergewissern Sie sich, dass Griff, Rollenbürste und Schmutzwasserbehälter richtig eingesetzt sind
Das Gerät lädt langsam	Die Temperatur des Akkus ist zu niedrig oder zu hoch	Warten Sie, bis sich die Temperatur des Akkus wieder normalisiert hat
Die Saugleistung des Geräts ist schwach	Der Filter ist verstopft	Reinigung des Filters
	Der Saugeinlass oder das Rohr ist durch einen Fremdkörper verstopft	Reinigen Sie das Rohr und den Saugeinlass
Der Motor macht ein seltsames Geräusch	Zu viel Schmutzwasser im Schmutzwasserbehälter	Leeren Sie den Schmutzwasserbehälter
	Der Saugeinlass ist verstopft	Beseitigen Sie Verstopfungen im Saugeinlass

Fehler	Mögliche Ursache	Lösung
Der Bildschirm leuchtet beim Laden nicht auf	Das Kabel der Ladestation ist nicht in die Steckdose eingesteckt	Stellen Sie sicher, dass das Kabel der Ladestation eingesteckt ist
	Das Gerät steht nicht richtig auf der Ladestation	Stellen Sie sicher, dass das Gerät richtig auf der Ladestation steht
Aus dem Gerät kommt kein Wasser	Der Frischwasserbehälter ist nicht richtig eingesetzt oder enthält zu wenig Wasser	Setzen Sie den Frischwasserbehälter wieder ein oder füllen Sie ihn auf
	Das Befeuchten der Rollenbürste dauert 30 Sekunden	Schalten Sie das Gerät ein und prüfen Sie nach 30 Sekunden erneut
Wasser tritt aus der Lüftungsöffnung aus	Durch einen Stoß oder starkes Ziehen gelangt Wasser in den Motor	Bewegen Sie das eingeschaltete Gerät vorsichtig vor und zurück
	Der Filter ist nach der Reinigung nicht vollständig trocken	Trocknen Sie den Filter vor dem Gebrauch vollständig
Die Selbstreinigung schlägt fehl	Die Rollenbürste ist möglicherweise durch große Fremdkörper blockiert	Öffnen Sie die Abdeckung der Rollenbürste, um die Rollenbürste zu überprüfen und zu reinigen
	Das Gerät steht nicht richtig auf der Ladestation	Stellen Sie sicher, dass das Gerät vor der Selbstreinigung geladen wird
	Die Selbstreinigung kann nicht gestartet werden, wenn der Akkustand unter 20 % liegt	Die Selbstreinigung kann nur gestartet werden, wenn das Gerät geladen wird und der Akkustand über 20 % liegt
	Der Schmutzwasserbehälter ist nicht eingesetzt oder voll	Setzen Sie den Schmutzwasserbehälter wieder ein oder leeren Sie ihn
	Der Frischwasserbehälter ist nicht eingesetzt oder enthält zu wenig Wasser	Setzen Sie den Frischwasserbehälter wieder ein oder füllen Sie ihn auf

Fehler	Mögliche Ursache	Lösung
Unzureichende Trocknung	Luftauslass und Lufteinlass der Ladestation sind möglicherweise verstopft.	Prüfen Sie Luftauslass und Lufteinlass und beseitigen Sie die Verstopfung.
WLAN-Verbindung schlägt fehl	Das Passwort für das WLAN-Netzwerk ist falsch.	Überprüfen Sie, ob das Passwort für die Verbindung mit Ihrem WLAN-Netzwerk korrekt ist.
	Das Gerät unterstützt keine 5-GHz-WLAN-Verbindung.	Stellen Sie sicher, dass das Gerät mit einem 2,4-GHz-WLAN verbunden ist.
	Das WLAN-Signal ist schwach.	Stellen Sie sicher, dass sich das Gerät in einem Bereich mit guter WLAN-Abdeckung befindet.
	Das Gerät ist möglicherweise nicht für die Konfiguration bereit.	Beenden Sie die App, öffnen Sie sie erneut und versuchen Sie es dann noch einmal gemäß den Anweisungen.

10. Fehlermeldungen und Lösungen

Wenn das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, wird auf dem Bildschirm eine Fehlermeldung angezeigt. Schauen Sie in der Tabelle zur Fehlerbehebung nach, um eine Lösung zu finden.

Fehlercode	Mögliche Ursache	Lösung
E1-E7 F1-F6 H1-H6	Fehler	Starten Sie das Gerät zur Fehlerbehebung neu. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst
H7	Akku-Überhitzung	Warten Sie, bis sich die Temperatur des Akkus wieder normalisiert hat

11. Spezifikationen

11.1 Staubsauger

Modell	HHV46B
Ladedauer	ca. 4 Stunden
Nennspannung	21,6 V
Bemessungsleistung	400 W
Kapazität des Frischwasserbehälters	780 ml
Kapazität des Schmutzwasserbehälters	700 ml
Betriebsfrequenz	2400–2483,5 MHz
Maximale Ausgangsleistung	< 20 dBm

11.2 Ladestation

Modell	HCBAO
Nennleistungsaufnahme*	670 W
Nenneingang	220–240 V, 50–60 Hz
Nennausgang	27,0 V, 1,6 A

11.3 Motorisierter Reinigungskopf

Modell	HCRM
Nennspannung	21,6 V
Bemessungsleistung	50 W

Unter normalen Einsatzbedingungen muss dieses Gerät in einem Abstand von mindestens 20 cm zwischen der Antenne und dem Körper des Benutzers gehalten werden.

* Die Nennleistungsaufnahme bezieht sich auf die Leistung, die während eines repräsentativen Zyklus beim Wechsel in den Trocknungsmodus gemessen wird.

- Energieverbrauch im Standby-Modus: ≤ 0,5 W (innerhalb von 15 Minuten, nachdem der Staubsauger von der Ladestation genommen wurde)
- Energieverbrauch im Standby-Modus: ≤ 0,5 W (innerhalb von 15 Minuten nach vollständiger Aufladung des Geräts)
- Energieverbrauch im Netzwerk-Standby-Modus: ≤ 2 W (innerhalb von 15 Minuten nach vollständiger Aufladung des Geräts)

12. Entsorgung und Entfernung von Batterien

Die eingebaute Lithium-Ionen-Batterie enthält umweltgefährdende Substanzen. Stellen Sie vor der Entsorgung der Batterie sicher, dass die Batterie von qualifizierten Technikern entfernt und in einer geeigneten Recyclinganlage entsorgt wird.

- Der Akku muss vor der Entsorgung aus dem Gerät entfernt werden;
- Das Gerät muss beim Entfernen des Akkus vom Stromnetz getrennt werden;
- Der Akku muss sicher entsorgt werden.

12.1 Anleitung zum Herausnehmen

1. Entfernen Sie die Abdeckkappe der Schraube oben auf der Rückseite des Geräts und drehen Sie die Schraube mit einem Schraubendreher heraus.
2. Entfernen Sie die Display-Baugruppe mit einem geeigneten Werkzeug und trennen Sie die Kabel ab.
3. Entfernen Sie alle Befestigungsschrauben des Gehäuses mit einem Schraubendreher.
4. Entfernen Sie die Schrauben an der Akku-Baugruppe und nehmen Sie anschließend die Akku-Abdeckung ab.
5. Trennen Sie die Anschlusskabel des Akkupacks und nehmen Sie den Akku aus der Akku-Baugruppe heraus.

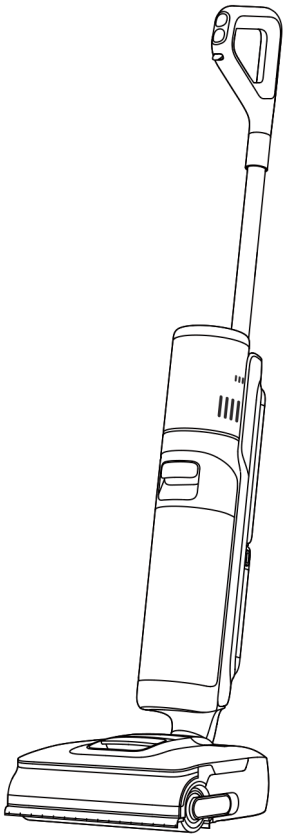
Achtung

- Bevor Sie den Akku entfernen, trennen Sie die Stromversorgung und lassen Sie den Akku komplett leer laufen.
- Nicht benötigte Batterien sollten in einer geeigneten Recyclinganlage entsorgt werden.
- Lassen Sie den Akku nicht in einer Umgebung mit hohen Temperaturen, um Explosionsrisiken zu vermeiden.
- Bei missbräuchlicher Verwendung kann Flüssigkeit aus der Batterie ausgestoßen werden. Wenn Sie sie aus Versehen anfassen, spülen Sie mit Wasser und suchen Sie medizinische Hilfe.

Importeur
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.cz

Dreame H15 Mix

Прахосмукачка за мокро и сухо почистване



Ръководство за употреба

Илюстрациите в това ръководство са само за ориентация.
Действителният продукт може да се различава.

Съдържание

1 Важни инструкции за безопасност 3
1.1 Ограничения при употреба 3
1.2 Поддръжка и съхранение 4
1.3 Батерия и зареждане 5
1.4 Символи 6
1.5 Информация за отпадъците от електрическо и електронно оборудване (OEEO) 7
1.6 Декларация за съответствие 7

2 Преглед на продукта 8
2.1 Прахосмукачка за мокро и сухо почистване на подове 8
2.2 Зарядна база 9
2.3 Дисплей 9

3 Монтаж и зареждане 11

4 Свързване с приложението Dreamehome 12

5 Начин на употреба 14

6 Самопочистване с гореща вода и режим на сушене 16

7 Използване на прахосмукачката 17

8 Грижа и поддръжка 19

9 Отстраняване на неизправности 24

10 Съобщения за грешки и решения 26

11 Технически характеристики 27
11.1 Прахосмукачка 27
11.2 Зарядна база 27
11.3 Моторизирана почистваща глава 27

12 Изхвърляне и изваждане на батерията 28
12.1 Указания за изваждане 28

1. Важни инструкции за безопасност

Прочетете внимателно това ръководство преди употреба и го запазете за бъдещи справки.

При използване на електрически уред винаги трябва да се спазват основните предпазни мерки, включително следните:

ПРОЧЕТЕТЕ ВСИЧКИ ИНСТРУКЦИИ, ПРЕДИ ДА ИЗПОЛЗВАТЕ (ТОЗИ УРЕД). Неспазването на предупрежденията и инструкциите може да доведе до токов удар, пожар и/или сериозно нараняване.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – За да намалите риска от пожар, токов удар или нараняване:

1.1 Ограничения при употреба

- Този уред не трябва да се използва от деца на възраст под 8 години, нито от лица с физически, сетивни или умствени увреждания или с ограничен опит и познания без надзор от родител или настойник, който да гарантира безопасната работа и да предотврати всякакви рискове. Почистването и поддръжката не трябва да се извършват от деца без надзор.
- Найлоновото фолио може да бъде опасно. За да избегнете опасност от задушаване, пазете го далеч от деца. Децата не трябва да си играят с уреда.
- Използвайте уреда само на закрито, върху подови настилки без килими, като винил, плочки, лакирано дърво и др. Внимавайте да не минавате с уреда през незакрепени предмети или през ръбовете на килими. Блокирането на четката може да доведе до преждевременна повреда на ремъка.
- Използвайте уреда само по начина, описан в това ръководство. Използвайте само аксесоари, препоръчани от производителя.
- Не излагайте уреда на огън или прекомерно висока температура. Излагането на огън или прекомерно висока температура може да предизвика експлозия.
- Не използвайте уреда в много гореща или студена среда (под 5 °C или над 40 °C). Зареждайте уреда при температура над 5 °C и под 40 °C.
- Не потапяйте уреда в течност.
- Не използвайте уреда за събиране на запалими или горими течности, като бензин. Не го използвайте на места, където може да има запалими или горими течности.

- Не поставяйте никакви предмети в отворите. Не използвайте уреда, ако някой отвор е запушен. Пазете отворите от прах, мъх, косми и всичко, което може да намали въздушния поток.
- Не събирайте токсични вещества (хлорна белина, амоняк, препарати за отпушване на канали и др.). Не събирайте твърди или остри предмети, като стъкло, пирони, винтове, монети и др.
- Не използвайте уреда в затворено помещение, изпълнено с изпарения от маслени бои, разредители за бои, някои препарати против молци, запалим прах или други експлозивни или токсични изпарения. Не събирайте нищо, което гори или дими, като цигари, кибритени клечки или гореща пепел.
- Не използвайте уреда без поставени филтри.
- Пазете косата, широките дрехи, пръстите и всички части на тялото далеч от отворите и движещите се части на уреда и неговите аксесоари.
- Докато използвате уреда, дръжте кабелите на пода далеч от него. Ако уредът мине през захранващ кабел, може да възникне опасност.
- Бъдете особено внимателни при почистване на стълби.

1.2 Поддръжка и съхранение

- Не допускайте неволно включване. Уверете се, че превключвателят е в изключено положение, преди да вдигнете или пренесете уреда. Пренасянето на уреда с пръст върху превключвателя или включването на уреда може да доведе до злополука.
- Уверете се, че уредът е поставен върху хоризонтална повърхност. Ако уредът е оборудван с валякова четка и дръжката не е в напълно вертикално положение, не го оставяйте да работи на едно място. Не съхранявайте уреда на място, където може да замръзне.
- Изключете уреда и го разкачете от захранването, когато не го използвате, преди почистване, поддръжка или сервизно обслужване, както и преди поставяне или сваляне на въртящата се четка.
- Не използвайте повреден или модифициран уред. Повреденият или модифицираният уред може да се държи непредсказуемо, което да доведе до пожар, експлозия или опасност от нараняване.
- Не модифицирайте уреда и не се опитвайте да го ремонтирате освен по начина, посочен в инструкциите за употреба и поддръжка.
- Не използвайте уреда с повредени аксесоари (напр. зарядна база, захранващ кабел и др.). Ако уредът или аксесоарът е изпуснат, повреден, оставен на открито, изпуснат във вода или не работи както

трябва, никога не се опитвайте да го използвате. Дайте го за ремонт в оторизиран сервизен център.

- Сервизното обслужване трябва да се извършва от квалифициран техник само с идентични резервни части. Така се гарантира запазването на безопасността на уреда.
- Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да бъде заменен от производителя, от негов сервизен представител или от лица с подобна квалификация, за да се избегне опасност.

1.3 Батерия и зареждане

- За зареждане на уреда използвайте само зарядната база, доставена с този уред. Използвайте уреда само със зарядна база HCBAO.
- Спазвайте всички инструкции за зареждане и не зареждайте уреда извън температурния диапазон, посочен за батерията, тъй като това увеличава риска от пожар.
- Зарядната база има функция за сушене и е подходяща само за сушене на четката на този уред.
- Дръжте кабела на зарядната база далеч от нагорещени повърхности. Не хващайте щепсела на зарядната база или уреда с мокри ръце. При изключване от контакта хващайте щепсела на зарядната база, а не кабела.
- Не дърпайте и не пренасяйте зарядната база за кабела, не използвайте кабела като дръжка, не затваряйте врата върху кабела и не опъвайте кабела около остри ръбове или ъгли.
- Не използвайте неакумулаторни батерии. В противен случай литиево-йонната батерия може да се запали. Този уред съдържа батерии, които могат да се сменят само от квалифицирани техници или от сервиз.
- Литиево-йонната батерия съдържа вещества, опасни за околната среда. Преди да изхвърлите уреда, първо извадете батерията, след това я изхвърлете или рециклирайте в съответствие с местните закони и разпоредби на държавата или региона, в който се използва.
- При изваждане на батерията уредът трябва да е изключен от захранването. Съхранявайте батериите на място, недостъпно за деца. Никога не поставяйте батерии в устата си. При поглъщане се свържете с лекуващия си лекар или с местния токсикологичен център.
- При неправилна експлоатация никога не докосвайте батерията, от която може да изтече течност. При случаен контакт изплакнете с вода. Ако течността попадне в очите, незабавно потърсете медицинска помощ.

Изтеклата от батерията течност може да причини раздразнение или изгаряния.

- Зарядната база е предназначена за зареждане на 6-клетъчна батерия 5000 mAh. Тази зарядна база не трябва да се използва за зареждане на неакумулаторни батерии. В противен случай литиево-йонната батерия може да се запали.
- Зарядната база е обозначена с иконата ⚠, която означава „Внимание: гореща повърхност“. Не докосвайте валяковата четка, горещата вода или нагревателния модул на зарядната база по време на самопочистване с гореща вода.

1.4 Символи



Уред от клас II



Миниатюрна стопяема вложка със закъснение, където T 3,15 A е символът за времетоковата характеристика



Само за употреба на закрито



Прочетете ръководството за потребителя



Внимание: гореща повърхност



Моторизирана почистваща глава за почистване със засмукване на вода

1.5 Информация за отпадъците от електрическо и електронно оборудване (OEEO)



Всички продукти, обозначени с този символ, са отпадъци от електрическо и електронно оборудване (OEEO съгласно Директива 2012/19/ЕС), които не трябва да се смесват с несортирани битови отпадъци. Вместо това опазвайте човешкото здраве и околната среда, като предавате отпадъчното си оборудване в определен събирателен пункт за рециклиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване, посочен от държавните или местните органи. Правилното изхвърляне и рециклиране помага да се предотвратят възможни отрицателни последици за околната среда и човешкото здраве. За повече информация относно местоположението и условията на тези събирателни пунктове се обърнете към инсталатора или към местните органи.

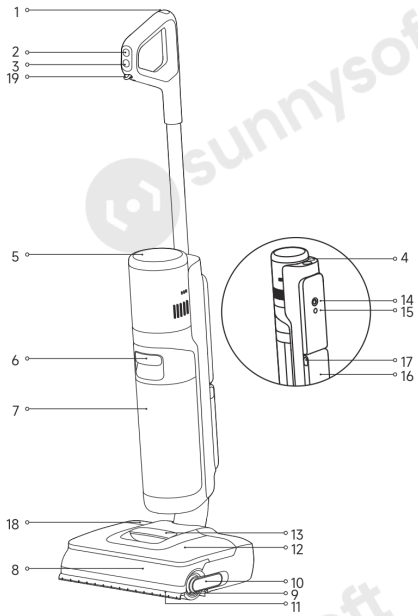
1.6 Декларация за съответствие



С настоящото Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd. декларира, че това оборудване е в съответствие с приложимите директиви и европейски стандарти и техните изменения. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: `global.dreametech.com`

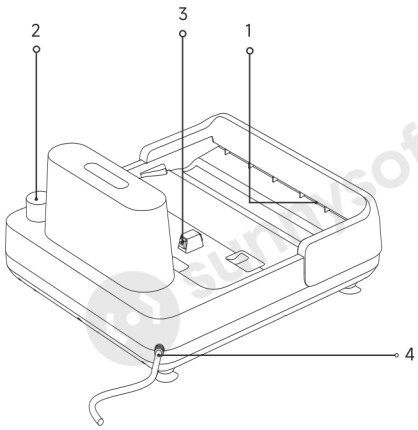
2. Преглед на продукта

2.1 Прахосмукачка за мокро и сухо почистване на подове



1. Бутон за самопочистване
2. Бутон за режим
3. Бутон за захранване
4. Бутон за освобождаване на мотора
5. Дисплей
6. Дръжка на резервоара за мръсна вода
7. Резервоар за мръсна вода
8. Капак на валяковата четка
9. Валякова четка
10. Дръжка на валяковата четка
11. Повдигащо роботизирано рамо
12. Резервоар за чиста вода
13. Дръжка на резервоара за чиста вода
14. Всепосочно колело
15. Бутон за гласови съобщения/Wi-Fi
    - Натиснете кратко, за да включите гласовите съобщения или да регулирате силата на звука
    - Натиснете и задръжте, за да започнете или прекратите настройката на Wi-Fi
    - Задайте езика в приложението
16. Батерия
17. Бутон за освобождаване на батерията
18. Контейнер за почистващ разтвор
19. Превключвател за автоматично дозиране
    - Включва/изключва интелигентното дозиране на почистващия разтвор

2.2 Зарядна база



1. Изход за въздух за сушене
2. Гнездо за стойката за съхранение на аксесоари
3. Контакти за зареждане
4. Захранващ кабел

2.3 Дисплей



Интелигентен режим
Уредът разпознава степента на замърсяване и интелигентно регулира според нея мощността на засмукване и подаването на вода.

Режим Turbo
Когато е избран режим Turbo, уредът почиства упоритите петна по пода.

Режим на засмукване
Само сухо прахосмукане.

Персонализиран режим
Мощността на засмукване, количеството вода и др. могат да се настройват в приложението. Основният блок работи според настройките в приложението.

Режим на самопочистване

Режим на сушене

Стандартен режим (прахосмукачка)
Средна мощност на засмукване за леко замърсяване.

Режим Turbo (прахосмукачка)
Много висока мощност на засмукване за силно замърсяване.

Индикатор за концентрацията на прах / индикатор за напредъка на самопочистването и сушенето

- По време на работа цветът му се променя според степента на замърсяване на пода.
- Показва напредъка на самопочистването или сушенето.

Индикатор за зареждане

- Пулсира в оранжево: ниво на заряд на батерията ≤ 20 % (при зареждане)
- Пулсира в зелено: ниво на заряд на батерията > 20 % (при зареждане)
- Свети постоянно в зелено: батерията е напълно заредена
- Свети постоянно в оранжево: ниво на заряд на батерията ≤ 20 %

Индикатор за Wi-Fi

- Пулсира: изчаква свързване
- Мига: свързва се / OTA актуализация
- Свети: има връзка

Недостатъчно вода в резервоара за чиста вода
Напълнете резервоара за чиста вода.

Резервоарът за мръсна вода е пълен
Изпразнете резервоара за мръсна вода.

Заседнала валякова четка
Почистете валяковата четка с доставената почистваща четчица.

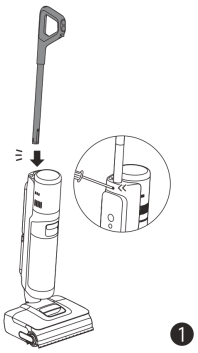
Запушена тръба
Почистете тръбата и сензора за замърсяване, както е описано в раздела „Грижа и поддръжка“.

Валяковата четка и тръбата са замърсени
Върнете уреда на зарядната база за самопочистване.

3. Монтаж и зареждане

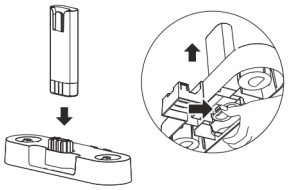
Заредете напълно уреда преди първата употреба.

1. Вкарайте края на дръжката вертикално в гнездото в горната част на уреда, докато щракне. За демонтаж вкарайте подходящ инструмент в отвора, както е показано, натиснете закопчалката и издърпайте силно дръжката нагоре.



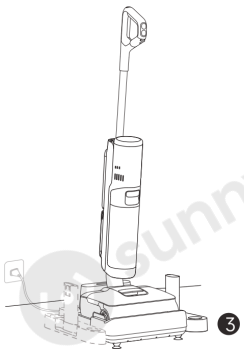
1

2. Вкарайте пръта вертикално в основата, за да сглобите стойката за съхранение на аксесоари. За демонтаж натиснете закопчалката в долната част и извадете пръта.



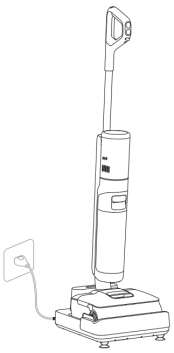
2

3. Поставете зарядната база до стена върху равен под и я включете в електрически контакт. Прикрепете стойката за съхранение на аксесоари към едно от гнездата от двете страни на долната част на зарядната база.



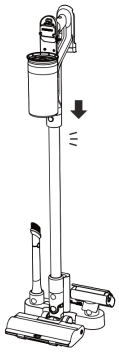
3

4. Поставете уреда върху зарядната база. Когато на дисплея се покаже 100 %, зареждането е завършено.



4

5. Вкарайте удължителната тръба в четката за различни повърхности. Вкарайте дръжката за мотора в удължителната тръба. Поставете аксесоарите на прахосмукачката върху стойката за съхранение на аксесоари, както е показано.



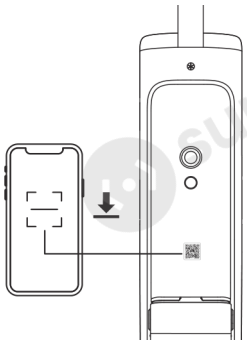
❺

Забележка

- Ако след пълно зареждане уредът остане в бездействие 10 минути, той преминава в спящ режим.
- След продължителна употреба батерията първо се охлажда и едва след това започва да се зарежда отново, за да се удължи животът ѝ.
- Не оставяйте мотора или батерията продължително време върху стойката за съхранение на аксесоари, за да не паднат и да не се повредят.

4. Свързване с приложението Dreamehome

1. Сканирайте QR кода върху уреда или потърсете „Dreamehome“ в магазина за приложения, за да изтеглите и инсталирате приложението.



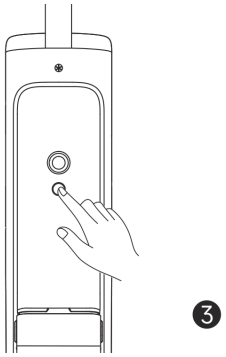
❶

2. Натиснете кратко бутона за захранване, за да включите уреда.

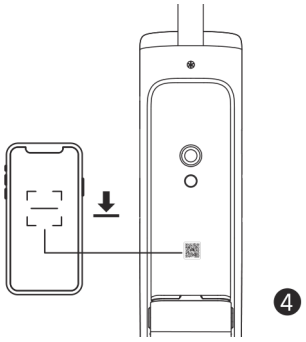


❷

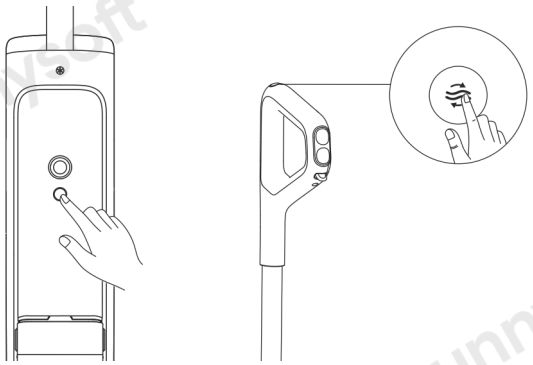
3. Натиснете и задръжте бутона за гласови съобщения/Wi-Fi на задната страна на уреда, за да започнете настройката на Wi-Fi връзката. Индикаторът за Wi-Fi пулсира в бяло и прозвучава гласовото съобщение „Waiting for the network configuration“ (изчакване на конфигурирането на мрежата).



4. Отворете приложението Dreamehome и сканирайте отново същия QR код върху уреда, за да добавите устройството. Следвайте указанията, за да завършите свързването към Wi-Fi.



* Натиснете и задръжте бутона за гласови съобщения/Wi-Fi и бутона за самопочистване за 3 секунди, за да възстановите фабричните настройки.

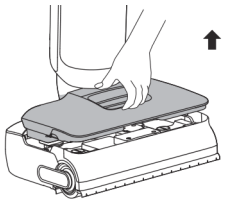


Забележка

- Поддържа се само Wi-Fi мрежа с честота 2,4 GHz.
- Поради обновявания на софтуера на приложението действителните операции може да се различават от описанието в това ръководство. Следвайте инструкциите според текущата версия на приложението.
- При 10 минути бездействие или при неуспешно свързване към мрежата уредът прекратява свързването. За да настроите Wi-Fi отново, повторете горните стъпки и завършете свързването според указанията в приложението.
- След като настройката на Wi-Fi завърши, натиснете и задръжте бутона за гласови съобщения/Wi-Fi, за да изключите връзката с мрежата. Натиснете и задръжте още веднъж, за да се свържете отново към Wi-Fi.

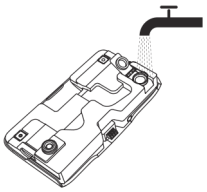
5. Начин на употреба

1. Издърпайте нагоре дръжката на резервоара за чиста вода и извадете резервоара.



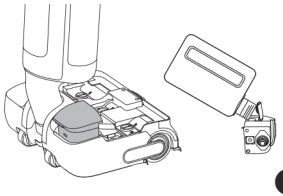
❶

2. Отворете капака на резервоара и напълнете резервоара с чиста вода.



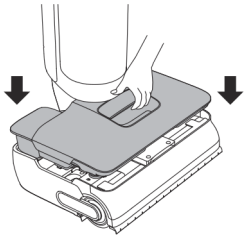
❷

3. Отворете страничния капак на контейнера за почистващ разтвор, напълнете контейнера с почистващ разтвор и затворете плътно капака. Доливайте, когато поплавъкът достигне дъното.



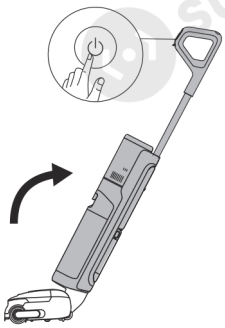
❸

4. Поставете обратно контейнера за почистващ разтвор и резервоара за чиста вода, докато щракнат.



❹

5. Натиснете кратко бутона ⏻, за да включите/изключите уреда. Стъпете леко върху подовата четка и наклонете уреда назад, за да започнете почистването.



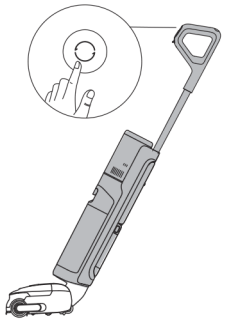
❺

6. Уредът може да се положи напълно хоризонтално (под ъгъл 180°), което улеснява почистването под ниски мебели.



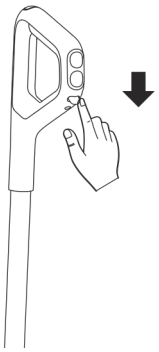
❻

7. Натиснете кратко бутона ⟳, за да превключвате между режимите според нуждите.



7

8. Натиснете кратко превключвателя за автоматично дозиране, за да включите или изключите функцията за дозиране на почистващия разтвор (по подразбиране е включена). Уредът автоматично регулира съотношението на почистващия разтвор според настройките в приложението и установената степен на замърсяване.



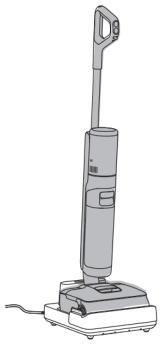
8

Забележка

- Не засмуквайте пенливи течности.
- Уверете се, че по време на работа подовата четка прилепва плътно към пода.
- Когато по време на работа изправите уреда във вертикално положение, работата му временно спира.
- Уредът е подходящ за почистване на подове, мрамор, плочки и други твърди повърхности.
- Не повдигайте и не премествайте уреда, докато работи, за да не се стече мръсната вода обратно в мотора.
- Не добавяйте течности, различни от официално одобрения почистващ разтвор. Конкретните указания ще намерите на етикета на почистващия разтвор.

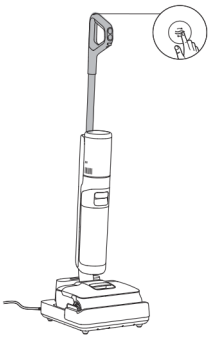
6. Самопочистване с гореща вода и режим на сушене

1. Поставете уреда обратно на зарядната база и се уверете, че в резервоара за чиста вода има достатъчно вода за самопочистване.



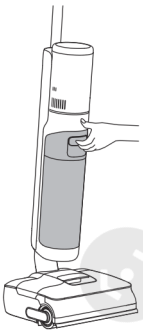
1

2. При първото включване натиснете кратко бутона за самопочистване, за да стартирате зададеното по подразбиране автоматично регулирано самопочистване с потапяне в гореща вода. Други режими на самопочистване и настройките на режимите на сушене ще намерите в настройките на приложението Dreamehome.



2

3. След приключване на самопочистването уредът автоматично преминава в режим на сушене. Изпразвайте своевременно резервоара за мръсна вода.



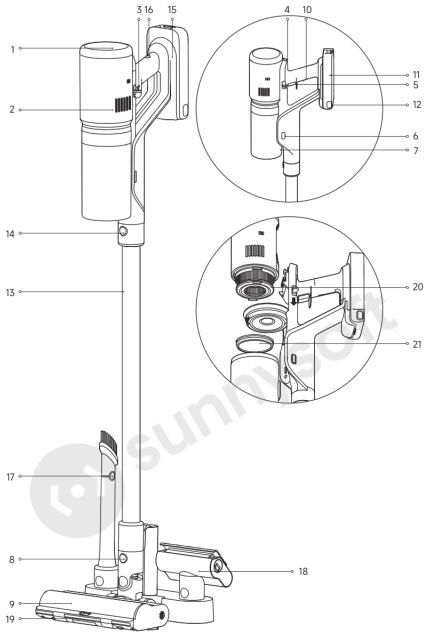
3

	Натиснете кратко след настройка в приложението. Така превключвате между стандартно и задълбочено самопочистване с потапяне в гореща вода; режимът се обявява с гласово съобщение.
	Натиснете и задръжте за 3 секунди, за да включите самостоятелния режим на сушене.
	В режим на сушене натиснете кратко, за да излезете от режима на сушене.

Забележка

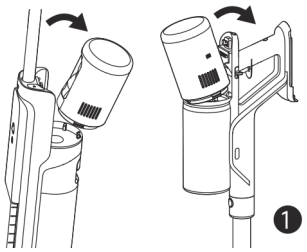
- Самопочистването може да се стартира само когато уредът се зарежда и нивото на заряд на батерията е над 20 %.
- Не докосвайте валяковата четка, горещата вода или нагревателния модул на зарядната база по време на самопочистване с гореща вода.

7. Използване на прахосмукачката

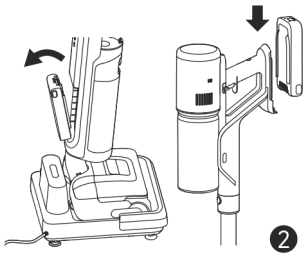


1. Дисплей
2. Мотор
3. Бутон за освобождаване на мотора
4. Бутон за режим
5. Бутон за захранване
   - Натиснете кратко за включване/изключване
6. Бутон за освобождаване на контейнера за прах
7. Контейнер за прах
8. Бутон за освобождаване на четката
9. Четка за различни повърхности
10. Антистатичен контакт
11. Батерия
12. Бутон за освобождаване на батерията
13. Удължителна тръба
14. Бутон за освобождаване на удължителната тръба
15. Дръжка за мотора
16. Порт за зареждане
17. Гъвкав комбиниран накрайник
18. Моторизирана мини четка
19. Превключвател за едри отпадъци
20. Филтър на прахосмукачката
21. Предфилтър

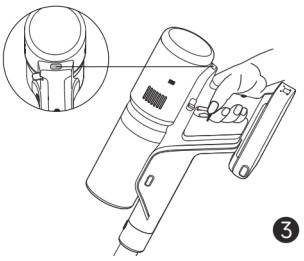
1. Натиснете бутона за освобождаване на мотора, за да извадите мотора. Поставете мотора в дръжката за мотора.



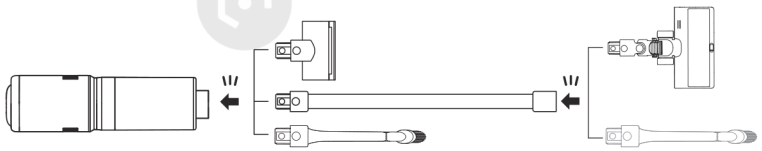
2. Натиснете и задръжте бутоните за освобождаване от двете страни на батерията и извадете батерията. Вкарайте батерията в дръжката за мотора така, че бутоните за освобождаване да са обърнати надолу.



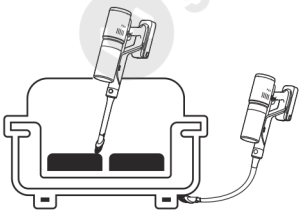
3. Натиснете кратко бутона за захранване, за да започнете почистването. Натиснете кратко бутона за режим, за да превключвате между стандартния режим и режим Turbo според нуждите.



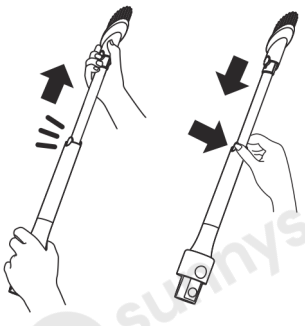
Поставете аксесоарите на прахосмукачката според нуждите.



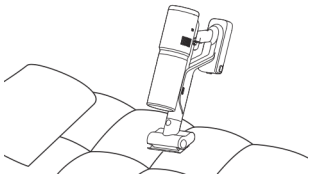
- **Гъвкав комбиниран накрайник:** Подходящ за почистване на тесни процепи около врати, прозорци и завеси, в ъгли, по стълби и под седалките в автомобила, както и за почистване на прах от дивани, маси и клавиатури.



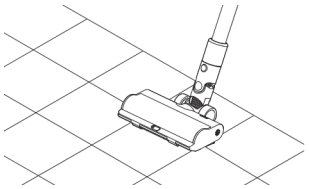
- Издърпайте накрайника с четка, за да удължите гъвкавия комбиниран накрайник. За да го приберете, натиснете и избутайте закопчалката навътре.



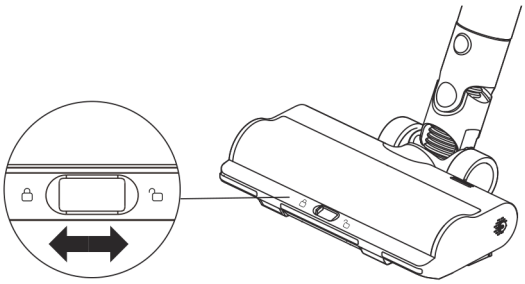
- **Моторизирана мини четка:** Подходяща за почистване на прах, косми и акари от матраци, плетени дивани и одеяла. Не се препоръчва за деликатни повърхности, които лесно се закачат или надраскват (напр. коприна).



- **Четка за различни повърхности:** Подходяща за почистване на килими с къс косъм, както и на плочки и твърди подове.



- При почистване на едри отпадъци поставете превключвателя за едри отпадъци в положение 🔓. При почистване на прах го превключете в положение 🔒, за да увеличите мощността на засмукване.



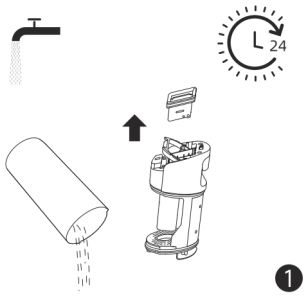
Забележка
Не се препоръчва използването на моторизираната мини четка с удължителната тръба.

8. Грижа и поддръжка

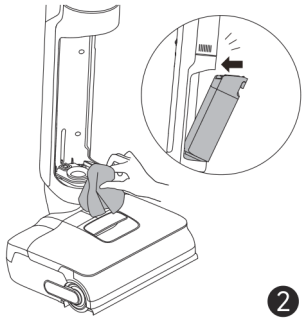
Съвети:

- Преди поддръжка изключете уреда. Не докосвайте бутона за захранване.
- При необходимост сменете частите. Резервните части трябва да са от производителя или от негов сервизен представител.
- Ако уредът няма да се използва продължително време, заредете го напълно, извадете щепсела от контакта и съхранявайте уреда на хладно място с ниска влажност, далеч от пряка слънчева светлина. За да избегнете прекомерно разреждане на батерията, зареждайте уреда поне веднъж на 3 месеца.

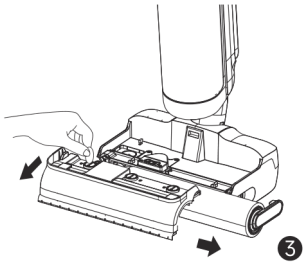
1. Изсипете мръсната вода. Извадете филтъра и го почукайте леко, за да изтръскате праха. Изплакнете филтъра, капака на резервоара и резервоара с чиста вода. Оставете ги да изсъхнат напълно, преди да ги поставите обратно.



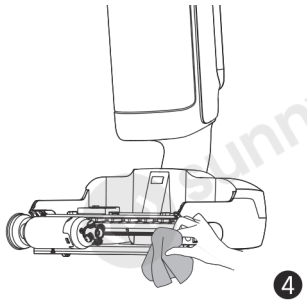
2. Преди употреба избършете внимателно тръбата и сензора за замърсяване с влажна кърпа. Вкарайте резервоара за мръсна вода в долната част на основния блок и го наклонете към основния блок.



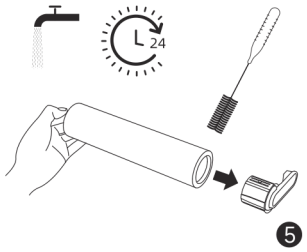
3. След като извадите резервоара за чиста вода, завъртете с монета заключващите копчета на капака на валяковата четка и свалете капака. Издърпайте нагоре дръжката на валяковата четка и извадете четката.



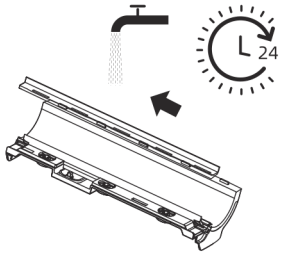
4. Избършете смукателния отвор със суха кърпа или влажна кърпичка. Не изплаквайте подовата четка с вода.



5. С доставената почистваща четчица отстранете космите и замърсяванията, навити около валяковата четка. Изплакнете валяковата четка с чиста вода и я оставете да изсъхне напълно, преди да я поставите обратно.

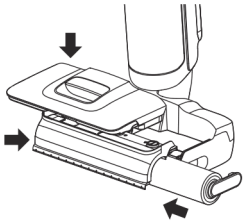


6. Обърнете капака на валяковата четка, издърпайте повдигащото роботизирано рамо и избутайте стъргалката наляво, за да я извадите. Изплакнете стъргалката с чиста вода. След като изсъхне напълно, подравнете я с жлеба и я избутайте надясно, за да я поставите обратно.



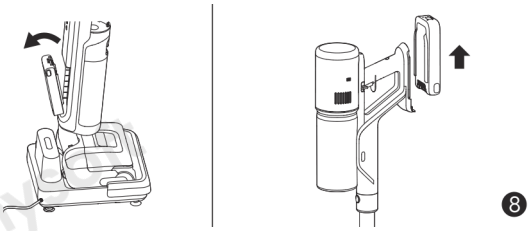
6

7. Поставете валяковата четка обратно на място. Подравнете капака на валяковата четка с подовата четка и завъртете заключващите копчета, за да го фиксирате. Подравнете резервоара за чиста вода с капака на валяковата четка и го натиснете надолу, докато щракне.



7

8. Този продукт използва сменяема литиева батерия, която е консуматив. Ако времето на работа на батерията значително намалее дори при правилно зареждане, сменете я. За целта натиснете и задръжте бутоните за освобождаване от двете страни на батерията, извадете я с плъзгане и поставете нова батерия.

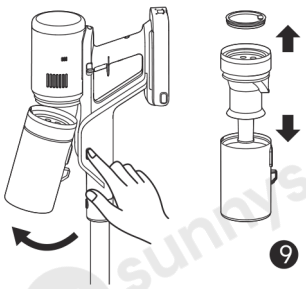


8

Забележка

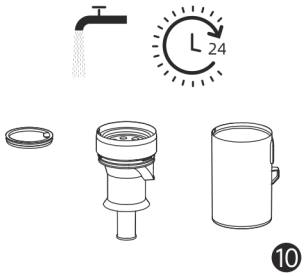
- Препоръчва се филтърът да се сменя веднъж на 3 до 6 месеца.
- Почиствайте при необходимост. Препоръчва се валяковата четка да се сменя веднъж на 3 до 6 месеца.
- Не изплаквайте тръбата и сензора за замърсяване.

9. Натиснете бутона за освобождаване на контейнера за прах, за да извадите контейнера. Издърпайте предфилтъра нагоре, завъртете циклонния модул по часовниковата стрелка и го извадете. Изсипете праха.

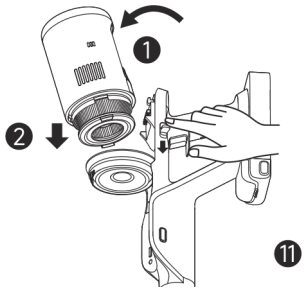


9

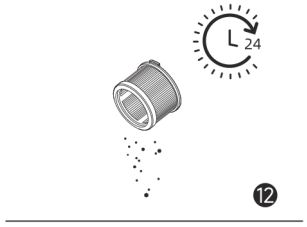
10. Изплакнете предфилтъра, циклонния модул и контейнера за прах с чиста вода. Оставете ги да съхнат поне 24 часа, за да изсъхнат напълно, преди да ги поставите обратно.



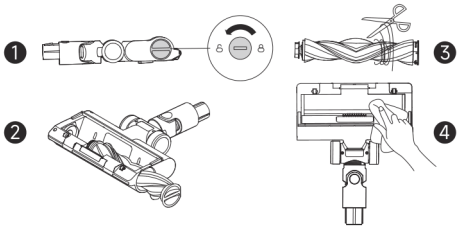
11. Натиснете надолу бутона за освобождаване на мотора, за да извадите мотора. Издърпайте филтъра на прахосмукачката от мотора в показаната посока.



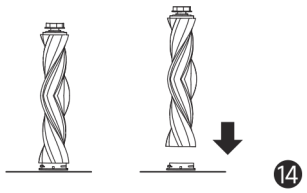
12. Почукайте леко филтъра на прахосмукачката, за да отстраните праха и замърсяванията от процепите. Изплакнете филтъра на прахосмукачката с чиста вода, като го завъртате на 360°. Оставете го да изсъхне напълно поне 24 часа.



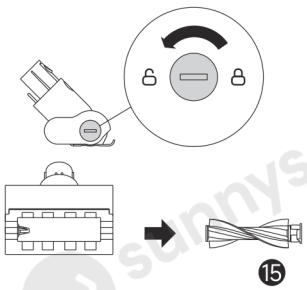
13. Завъртете ключалката обратно на часовниковата стрелка докрай и извадете валяка на четката от гнездото. Избършете праха от гнездото и прозрачния капак със суха кърпа или хартиена салфетка. С ножица срежете космите и влакната, навити около валяка.



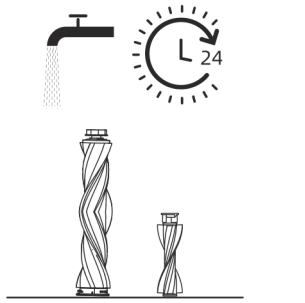
14. За да смените валяка на четката, отворете страничния капак на валяка, сменете валяка с нов и натиснете страничния капак обратно на място.



15. С монета, както е показано, завъртете ключалката обратно на часовниковата стрелка и извадете валяка от моторизираната мини четка.



16. Изплакнете и почистете валяка на четката. Оставете го да съхне в изправено положение поне 24 часа.



16

Забележка

- Почиствайте контейнера за прах при необходимост.
- Препоръчва се циклонният модул и предфилтърът да се почистват веднъж на 3 до 4 месеца.
- Препоръчва се филтърът да се сменя веднъж на 3 до 6 месеца.
- Почиствайте само с вода, не добавяйте почистващи препарати.
- Не почиствайте филтъра с четка или с пръсти.

9. Отстраняване на неизправности

При възникване на грешка уредът спира да работи. За отстраняване на проблема вижте следващата таблица. Ако проблемът не изчезне, свържете се с отдела за обслужване на клиенти.

Грешка	Възможна причина	Решение
Уредът не работи	Батерията на уреда е изтощена или нивото ѝ на заряд е ниско	Преди употреба заредете батерията напълно
	Уредът е във вертикално положение	Наклонете уреда назад
	Защитата от прегряване се е задействала поради запушване	Отстранете запушването и изчакайте температурата да се нормализира
	Резервоарът за мръсна вода е пълен	Изпразнете резервоара за мръсна вода
	Дръжката, валяковата четка или резервоарът за мръсна вода не са поставени правилно	Уверете се, че дръжката, валяковата четка и резервоарът за мръсна вода са правилно поставени на местата си
Уредът се зарежда бавно	Температурата на батерията е твърде ниска или твърде висока	Изчакайте температурата на батерията да се нормализира
Мощността на засмукване на уреда е слаба	Филтърът е запушен	Почистете филтъра
	Смукателният отвор или тръбата са запушени с чужд предмет	Почистете тръбата и смукателния отвор
Моторът издава странен шум	В резервоара за мръсна вода има твърде много вода	Изпразнете резервоара за мръсна вода
	Смукателният отвор е запушен	Отстранете запушването от смукателния отвор

Грешка	Възможна причина	Решение
Дисплеят не светва при зареждане	Кабелът на зарядната база не е включен в контакта	Уверете се, че кабелът на зарядната база е включен в контакта
	Уредът не е поставен правилно върху зарядната база	Уверете се, че уредът е поставен правилно върху зарядната база
От уреда не излиза вода	Резервоарът за чиста вода не е поставен правилно или в него няма достатъчно вода	Поставете отново или напълнете резервоара за чиста вода
	Навлажняването на валяковата четка отнема 30 секунди	Включете уреда и проверете отново след 30 секунди
От отвора за изходящ въздух изтича вода	При удар или рязко дръпване в мотора е навлязла вода	Движете леко включения уред напред и назад
	Филтърът не е напълно сух след почистването	Преди употреба изсушете филтъра напълно
Неуспешно самопочистване	Валяковата четка може да е блокирана от едри отпадъци	Отворете капака на валяковата четка, проверете четката и я почистете
	Уредът не е поставен правилно върху зарядната база	Преди самопочистване се уверете, че уредът се зарежда
	Самопочистването не може да се стартира, ако нивото на заряд на батерията е под 20 %	Функцията за самопочистване може да се стартира само когато уредът се зарежда и нивото на заряд на батерията е над 20 %
	Резервоарът за мръсна вода не е поставен на мястото си или е пълен	Поставете отново или изпразнете резервоара за мръсна вода
	Резервоарът за чиста вода не е поставен на мястото си или в него няма достатъчно вода	Поставете отново или напълнете резервоара за чиста вода

Грешка	Възможна причина	Решение
Лош резултат при сушенето	Изходът и входът за въздух на зарядната база може да са запушени.	Проверете изхода и входа за въздух и отстранете запушването.
Неуспешно свързване към Wi-Fi	Паролата за Wi-Fi мрежата е грешна.	Уверете се, че паролата, която използвате за свързване към Wi-Fi мрежата, е правилна.
	Уредът не поддържа Wi-Fi връзка с честота 5 GHz.	Уверете се, че уредът е свързан към Wi-Fi мрежа с честота 2,4 GHz.
	Сигналът на Wi-Fi е слаб.	Уверете се, че уредът се намира в зона с добро покритие на Wi-Fi.
	Възможно е уредът да не е готов за конфигуриране.	Излезте от приложението, отворете го отново и опитайте пак според указанията.

10. Съобщения за грешки и решения

Ако уредът не работи правилно, на дисплея се показва съобщение за грешка. Решението ще намерите в таблицата по-долу.

Код на грешка	Възможна причина	Решение
E1-E7 F1-F6 H1-H6	Грешка	Рестартирайте уреда. Ако проблемът не изчезне, свържете се с отдела за обслужване на клиенти
H7	Прегряване на батерията	Изчакайте температурата на батерията да се нормализира

11. Технически характеристики

11.1 Прахосмукачка

Модел	HHV46B
Време за зареждане	около 4 часа
Номинално напрежение	21,6 V
Номинална мощност	400 W
Обем на резервоара за чиста вода	780 ml
Обем на резервоара за мръсна вода	700 ml
Работна честота	2400–2483,5 MHz
Максимална изходна мощност	< 20 dBm

11.2 Зарядна база

Модел	HCBAO
Номинална входна мощност*	670 W
Номинален вход	220–240 V, 50–60 Hz
Номинален изход	27,0 V, 1,6 A

11.3 Моторизирана почистваща глава

Модел	HCRM
Номинално напрежение	21,6 V
Номинална мощност	50 W

При нормална употреба между антената и тялото на потребителя трябва да се спазва разстояние най-малко 20 см.

* Номиналната входна мощност е мощността, измерена по време на представителен цикъл при преминаване в режим на сушене.

- Консумация на електроенергия в режим „в готовност“: ≤ 0,5 W (в рамките на 15 минути след свалянето на прахосмукачката от зарядната база)
- Консумация на електроенергия в режим „в готовност“: ≤ 0,5 W (в рамките на 15 минути след пълното зареждане на уреда)
- Консумация на електроенергия в мрежови режим на готовност: ≤ 2 W (в рамките на 15 минути след пълното зареждане на уреда)

12. Изхвърляне и изваждане на батерията

Вградената литиево-йонна батерия съдържа вещества, опасни за околната среда. Преди да изхвърлите батерията, уверете се, че тя е извадена от квалифицирани техници и предадена в подходящ пункт за рециклиране.

– батерията трябва да се извади от уреда, преди той да бъде бракуван;
– при изваждане на батерията уредът трябва да е изключен от електрическата мрежа;
– батерията трябва да се изхвърли по безопасен начин.

12.1 Указания за изваждане

1. Свалете тапата на винта в горната част на задната страна на уреда и развийте винта с отвертка.
2. С подходящ инструмент свалете модула на дисплея и разкачете кабелите.
3. С отвертка развийте всички крепежни винтове на корпуса.
4. Развийте винтовете на модула на батерията и след това свалете капака на батерията.
5. Разкачете кабелите на конектора на батерията и извадете батерията от модула на батерията.

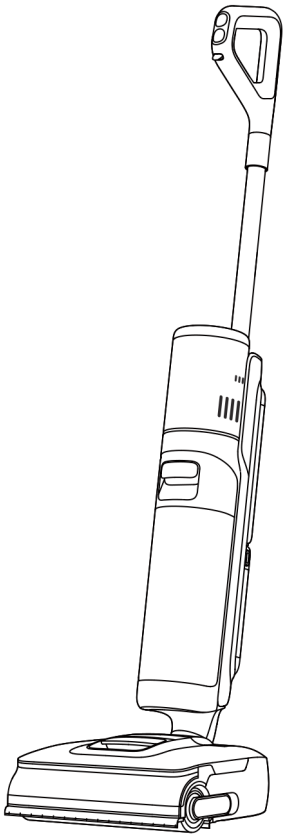
Внимание

- Преди да извадите батерията, изключете захранването и разредете батерията колкото е възможно повече.
- Ненужните батерии трябва да се предават в подходящ пункт за рециклиране.
- Не излагайте батерията на високи температури, за да избегнете опасност от експлозия.
- При неправилна експлоатация от батерията може да изтече течност. При контакт изплакнете засегнатото място с вода и потърсете медицинска помощ.

Вносител
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.bg

Dreame H15 Mix

Odkurzacz do czyszczenia na mokro i na sucho



Instrukcja obsługi

Ilustracje zamieszczone w niniejszej instrukcji mają charakter wyłącznie poglądowy. Rzeczywisty produkt może się różnić od przedstawionego na ilustracjach.

Spis treści

1 Ważne zalecenia dotyczące bezpieczeństwa 3
1.1 Ograniczenia użytkowania 3
1.2 Konserwacja i przechowywanie 4
1.3 Akumulator i ładowanie 5
1.4 Symbole 6
1.5 Informacje o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (ZSEE) 7
1.6 Deklaracja zgodności 7

2 Opis produktu 8
2.1 Odkurzacz do czyszczenia podłóg na mokro i na sucho 8
2.2 Podstawa ładująca 9
2.3 Ekran wyświetlacza 9

3 Montaż i ładowanie 11

4 Łączenie z aplikacją Dreamehome 12

5 Użytkowanie 14

6 Samoczyszczenie gorącą wodą i tryb suszenia 16

7 Korzystanie z odkurzacza 17

8 Pielęgnacja i konserwacja 19

9 Wykrywanie i usuwanie usterek 23

10 Komunikaty o błędach i sposoby ich usuwania 26

11 Podstawowe parametry 26
11.1 Odkurzacz 26
11.2 Podstawa ładująca 26
11.3 Elektryczna głowica czyszcząca 27

12 Wyjęcie i utylizacja akumulatora 27
12.1 Instruktaż usuwania 27

1. Ważne zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

Przed uruchomieniem urządzenia prosimy uważnie zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji obsługi, a jej egzemplarz zachować na wypadek konieczności skorzystania z niej w przyszłości.

Korzystając z urządzenia elektrycznego, należy zawsze przestrzegać podstawowych środków ostrożności, w tym następujących:

PRZED UŻYCIEM (TEGO URZĄDZENIA) ZAPOZNAJ SIĘ Z TREŚCIĄ WSZYSTKICH ZALECEŃ. Nieprzestrzeganie ostrzeżeń i zaleceń może skutkować porażeniem prądem elektrycznym, pożarem i/lub poważnymi obrażeniami ciała.

OSTRZEŻENIE – Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, porażenia prądem elektrycznym lub obrażeń ciała:

1.1 Ograniczenia użytkowania

- Z niniejszego urządzenia nie powinny korzystać dzieci w wieku poniżej 8 lat ani osoby o ograniczonych możliwościach fizycznych, zmysłowych lub intelektualnych bądź o niewystarczającym doświadczeniu lub wiedzy, chyba że znajdują się pod nadzorem rodzica lub opiekuna, co zapewnia bezpieczne użytkowanie i pozwala uniknąć wszelkich zagrożeń. Dzieci pozostające bez nadzoru nie mogą czyścić urządzenia ani wykonywać czynności konserwacyjnych.
- Folia z tworzywa sztucznego może stanowić zagrożenie. Aby uniknąć ryzyka uduszenia, przechowuj ją w miejscu niedostępnym dla dzieci. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku w pomieszczeniach zamkniętych, na podłogach bez wykładziny dywanowej, np. z paneli winylowych, płytek ceramicznych, impregnowanego drewna itp. Uważaj, aby nie najeżdżać na luźne przedmioty ani na krawędzie dywanów. Zablokowanie szczotki może spowodować przedwczesne uszkodzenie paska napędowego.
- Z urządzenia należy korzystać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji obsługi. Należy używać wyłącznie akcesoriów zalecanych przez producenta.
- Urządzenia nie należy narażać na działanie ognia ani nadmiernej temperatury. Narażenie na ogień lub nadmierną temperaturę może spowodować wybuch.
- Urządzenia nie należy używać w bardzo gorącym lub zimnym otoczeniu (poniżej 5 °C lub powyżej 40 °C). Urządzenie należy ładować w temperaturze powyżej 5 °C i poniżej 40 °C.
- Urządzenia nie wolno zanurzać w żadnych cieczach.

- Urządzenia nie wolno używać do zbierania łatwopalnych lub palnych cieczy, np. benzyny. Nie wolno go używać w miejscach, w których mogą znajdować się łatwopalne lub palne ciecze.
- Do otworów urządzenia nie wolno wkładać żadnych przedmiotów. Nie wolno korzystać z urządzenia, jeśli którykolwiek z jego otworów jest zatkany. Otwory nie mogą być zatkane kurzem, kłaczkami, włosami ani niczym, co mogłoby utrudnić przepływ powietrza.
- Urządzenia nie wolno używać do zbierania materiałów toksycznych (wybielaczy chlorowych, amoniaku, środków do udrażniania odpływów itp.). Nie wolno go używać do zbierania twardych lub ostrych przedmiotów, np. szkła, gwoździ, śrub, monet itp.
- Urządzenia nie należy używać w zamkniętych pomieszczeniach, w których występują opary farb olejnych, rozcieńczalników do farb, niektórych środków przeciw molom, łatwopalny pył lub inne wybuchowe albo toksyczne opary. Urządzenia nie wolno używać do zbierania palących się lub tlących przedmiotów, np. papierosów, zapałek lub gorącego popiołu.
- Urządzenia nie wolno używać bez założonych filtrów.
- Włosy, luźne elementy odzieży, palce i wszystkie części ciała należy trzymać z dala od otworów i ruchomych części urządzenia oraz jego akcesoriów.
- Podczas używania urządzenia przewody leżące na podłodze należy trzymać z dala od niego. Najechanie urządzeniem na przewód zasilający może stwarzać zagrożenie.
- Zachowaj szczególną ostrożność podczas czyszczenia schodów.

1.2 Konserwacja i przechowywanie

- Nie dopuszczaj do przypadkowego uruchomienia urządzenia. Przed podniesieniem lub przeniesieniem urządzenia upewnij się, że wyłącznik znajduje się w pozycji wyłączenia (OFF). Przenoszenie urządzenia z palcem na wyłączniku lub włączanie urządzenia może doprowadzić do wypadku.
- Urządzenie należy ustawiać na poziomej powierzchni. Jeśli urządzenie jest wyposażone w szczotkę wałkową, a uchwyt nie jest ustawiony całkowicie pionowo, nie pozostawiaj pracującego urządzenia w jednym miejscu. Nie przechowuj urządzenia w miejscu, w którym może zamarznąć.
- Gdy urządzenie nie jest używane, przed czyszczeniem, konserwacją lub serwisowaniem oraz przed zakładaniem lub zdejmowaniem ruchomej szczotki wyłącz urządzenie i odłącz je od zasilania.
- Nie wolno używać uszkodzonego ani zmodyfikowanego urządzenia. Uszkodzone lub zmodyfikowane urządzenie może zachowywać się

w nieprzewidywalny sposób, co może skutkować pożarem, wybuchem lub obrażeniami ciała.

- Nie modyfikuj urządzenia ani nie próbuj go naprawiać w sposób inny niż wskazany w instrukcji użytkowania i konserwacji.
- Nie używaj urządzenia z uszkodzonym elementem wyposażenia (np. podstawą ładującą, przewodem zasilającym itp.). Jeśli urządzenie lub element wyposażenia upadły, zostały uszkodzone, pozostawione na zewnątrz, wpadły do wody lub nie działają prawidłowo, nigdy nie próbuj ich używać. Zleć ich naprawę autoryzowanemu centrum serwisowemu.
- Prace serwisowe należy zlecać wykwalifikowanemu serwisantowi, który użyje wyłącznie identycznych części zamiennych. Zapewni to zachowanie bezpieczeństwa urządzenia.
- W przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego jego wymianę, aby uniknąć zagrożenia, należy zlecić producentowi, jego przedstawicielowi serwisowemu lub osobie o podobnych kwalifikacjach.

1.3 Akumulator i ładowanie

- Do ładowania urządzenia używaj wyłącznie podstawy ładującej dostarczonej z tym urządzeniem. Używaj urządzenia wyłącznie z podstawą ładującą HCBAO.
- Przestrzegaj wszystkich instrukcji dotyczących ładowania i nie ładuj urządzenia w temperaturze spoza zakresu określonego dla akumulatora, ponieważ zwiększa to ryzyko pożaru.
- Podstawa ładująca jest wyposażona w funkcję suszenia i służy wyłącznie do suszenia szczotki tego urządzenia.
- Kabel podstawy ładującej trzymaj z dala od nagrzanych powierzchni. Nie dotykaj wtyczki podstawy ładującej ani urządzenia mokrymi rękami. Odłączając podstawę ładującą od zasilania, chwytaj za wtyczkę, a nie za kabel.
- Nie ciągnij ani nie przenoś podstawy ładującej za kabel, nie używaj kabla jako uchwytu, nie przytrzaskuj kabla drzwiami i nie przeciągaj go przez ostre krawędzie ani narożniki.
- Nie używaj baterii jednorazowych (nieprzeznaczonych do ładowania). W przeciwnym razie akumulator litowo-jonowy może się zapalić. Urządzenie zawiera akumulatory, które mogą wymieniać wyłącznie wykwalifikowani technicy lub serwis posprzedażny.
- Akumulator litowo-jonowy zawiera substancje niebezpieczne dla środowiska. Przed utylizacją urządzenia najpierw wyjmij z niego akumulator, a następnie zutylizuj go lub poddaj recyklingowi zgodnie

z przepisami obowiązującymi w kraju lub regionie, w którym urządzenie jest używane.

- Podczas wyjmowania akumulatora urządzenie musi być odłączone od zasilania. Akumulatory przechowuj w miejscu niedostępnym dla dzieci. Nigdy nie wkładaj akumulatorów do ust. W przypadku połknięcia skontaktuj się z lekarzem lub z lokalnym ośrodkiem toksykologicznym.
- W warunkach niewłaściwego użytkowania nigdy nie dotykaj akumulatora, z którego może wydostawać się elektrolit. W razie przypadkowego kontaktu spłucz to miejsce wodą. Jeśli elektrolit dostanie się do oczu, niezwłocznie zasięgnij porady lekarskiej. Elektrolit wydostający się z akumulatora może powodować podrażnienia lub oparzenia.
- Podstawa ładująca jest przeznaczona do ładowania 6-ogniwowego akumulatora o pojemności 5000 mAh. Podstawy ładującej nie należy używać do ładowania baterii jednorazowych. W przeciwnym razie akumulator litowo-jonowy może się zapalić.
- Podstawa ładująca jest oznaczona symbolem ⚠ o znaczeniu „Ostrożnie: gorąca powierzchnia“. Podczas samoczyszczenia gorącą wodą nie dotykaj szczotki wałkowej, gorącej wody ani modułu grzewczego podstawy ładującej.

1.4 Symbole



Sprzęt klasy II



Miniaturowy bezpiecznik zwłoczny, gdzie T 3,15 A jest symbolem charakterystyki czasowo-prądowej



Wyłącznie do użytku w pomieszczeniach zamkniętych



Zapoznaj się z treścią instrukcji obsługi



Ostrożnie: gorąca powierzchnia



Elektryczna głowica do czyszczenia z odsysaniem wody

1.5 Informacje o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (ZSEE)



Wszystkie produkty oznaczone tym symbolem stanowią zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny (ZSEE w rozumieniu dyrektywy 2012/19/UE), którego nie wolno umieszczać łącznie z nieposegregowanymi odpadami komunalnymi. Chroń zdrowie ludzkie i środowisko, przekazując zużyty sprzęt do wyznaczonego punktu zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, wskazanego przez administrację rządową lub władze lokalne. Prawidłowe usuwanie i recykling pomagają zapobiec potencjalnym negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego. Szczegółowe informacje o lokalizacji oraz warunkach korzystania z takich punktów zbiórki można uzyskać u sprzedawcy lub w urzędzie lokalnym.

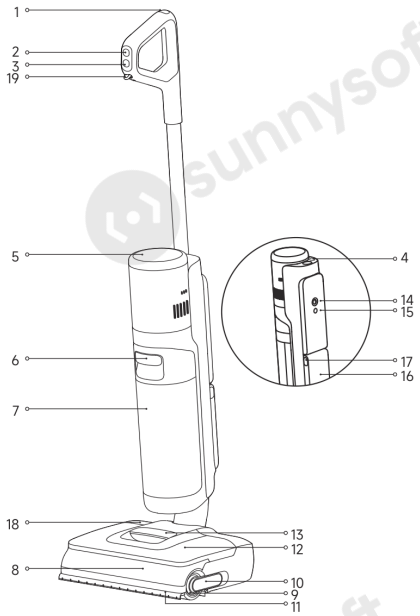
1.6 Deklaracja zgodności

CE

Firma Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd. niniejszym oświadcza, że niniejszy sprzęt spełnia wymagania określone w obowiązujących dyrektywach, normach europejskich i ich nowelizacjach. Pełny tekst Deklaracji Zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: `global.dreametech.com`

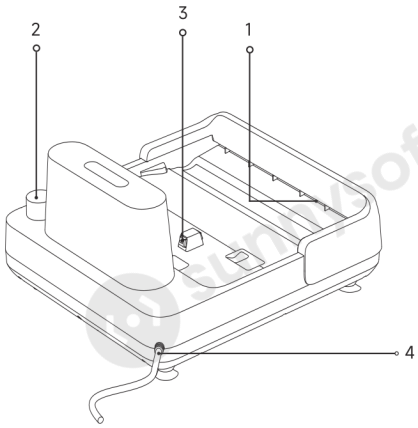
2. Opis produktu

2.1 Odkurzacz do czyszczenia podłóg na mokro i na sucho



1. Przycisk samoczyszczenia
2. Przycisk wyboru trybu
3. Przycisk zasilania
4. Przycisk zwalniania silnika
5. Ekran wyświetlacza
6. Uchwyt zbiornika na brudną wodę
7. Zbiornik na brudną wodę
8. Osłona szczotki wałkowej
9. Szczotka wałkowa
10. Uchwyt szczotki wałkowej
11. Podnoszące ramię robotyczne
12. Zbiornik na czystą wodę
13. Uchwyt zbiornika na czystą wodę
14. Kółko wielokierunkowe
15. Przycisk komunikatów głosowych/Wi-Fi
    - Naciśnij krótko, aby włączyć komunikaty głosowe lub wyregulować głośność
    - Naciśnij i przytrzymaj, aby rozpocząć/zakończyć konfigurację Wi-Fi
    - Język można wybrać w aplikacji
16. Akumulator
17. Przycisk zwalniania akumulatora
18. Pojemnik na środek czyszczący
19. Przełącznik automatycznego dozowania
    - Włącza/wyłącza funkcję inteligentnego dozowania środka czyszczącego

2.2 Podstawa ładująca



1. Wylot powietrza do suszenia
2. Gniazdo uchwytu do przechowywania akcesoriów
3. Styki ładowania
4. Przewód zasilający

2.3 Ekran wyświetlacza



Tryb inteligentny
Urządzenie wykrywa poziom zabrudzenia i inteligentnie dostosowuje do niego moc ssania oraz przepływ wody.

Tryb Turbo
Po wybraniu trybu Turbo urządzenie usuwa z podłogi uporczywe zabrudzenia.

Tryb ssania
Wyłącznie odkurzanie na sucho.

Tryb niestandardowy
Moc ssania, ilość wody itp. można ustawić w aplikacji. Korpus główny będzie wtedy pracować zgodnie z ustawieniami w aplikacji.

Tryb samoczyszczenia

Tryb suszenia

Tryb standardowy (odkurzanie)
Średnia moc ssania do lekkich zabrudzeń.

Tryb Turbo (odkurzanie)
Bardzo duża moc ssania do silnych zabrudzeń.

Wskaźnik koncentracji kurzu / wskaźnik postępu samoczyszczenia i suszenia

- Podczas użytkowania zmienia kolor w zależności od poziomu zabrudzenia podłogi.
- Wskazuje postęp samoczyszczenia lub suszenia.

Wskaźnik ładowania

- Pulsuje na pomarańczowo: poziom naładowania akumulatora ≤ 20 % (ładowanie)
- Pulsuje na zielono: poziom naładowania akumulatora > 20 % (ładowanie)
- Świeci na zielono: akumulator w pełni naładowany
- Świeci na pomarańczowo: poziom naładowania akumulatora ≤ 20 %

Wskaźnik Wi-Fi

- Pulsuje: oczekuje na połączenie
- Miga: łączenie / aktualizacja OTA
- Świeci: połączony

Niewystarczająca ilość wody w zbiorniku na czystą wodę
Napełnij zbiornik na czystą wodę.

Zbiornik na brudną wodę jest pełny
Opróżnij zbiornik na brudną wodę.

Zablokowana szczotka wałkowa
Wyczyść szczotkę wałkową szczoteczką do czyszczenia wchodzącą w skład zestawu.

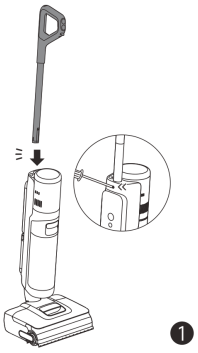
Zatkana rurka
Rurkę i czujnik zanieczyszczeń wyczyść zgodnie z rozdziałem „Pielęgnacja i konserwacja".

Szczotka wałkowa i rurka są zabrudzone
Odstaw urządzenie z powrotem na podstawę, aby rozpocząć samoczyszczenie.

3. Montaż i ładowanie

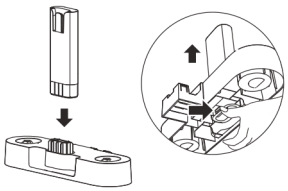
Przed pierwszym użyciem całkowicie naładuj akumulator urządzenia.

1. Włóż koniec uchwytu pionowo do gniazda na górze urządzenia, aż usłyszysz kliknięcie. Aby zdemontować uchwyt, wsuń odpowiednie narzędzie w otwór, jak pokazano na ilustracji, naciśnij zatrzask i mocno pociągnij uchwyt do góry.



1

2. Włóż drążek do przechowywania pionowo do podstawy do przechowywania, aby zmontować uchwyt do przechowywania akcesoriów. Aby go zdemontować, naciśnij zatrzask u dołu i wyciągnij drążek.



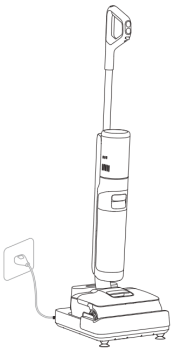
2

3. Ustaw podstawę ładującą przy ścianie na płaskim podłożu i podłącz ją do źródła zasilania. Przymocuj uchwyt do przechowywania akcesoriów do jednego z gniazd po obu stronach dolnej części podstawy ładującej.



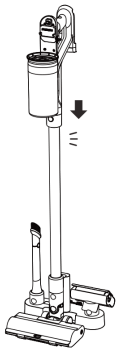
3

4. Umieść urządzenie na podstawie ładującej. Gdy na ekranie pojawi się wartość 100 %, ładowanie jest zakończone.



4

5. Włóż rurę przedłużającą do szczotki uniwersalnej. Włóż uchwyt silnika do rury przedłużającej. Nasadki odkurzacza przechowuj na uchwycie do przechowywania akcesoriów, jak pokazano na ilustracji.



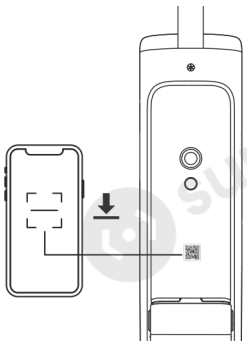
❺

Uwaga

- Jeśli urządzenie po pełnym naładowaniu pozostanie bezczynne przez 10 minut, przejdzie w tryb uśpienia.
- Po dłuższym użytkowaniu akumulator przed ponownym ładowaniem najpierw stygnie, co wydłuża jego żywotność.
- Nie zostawiaj silnika ani akumulatora na uchwycie do przechowywania akcesoriów przez dłuższy czas, ponieważ mogą spaść i ulec uszkodzeniu.

4. Łączenie z aplikacją Dreamehome

1. Zeskanuj kod QR umieszczony na urządzeniu lub wyszukaj „Dreamehome” w sklepie z aplikacjami, a następnie pobierz i zainstaluj aplikację.



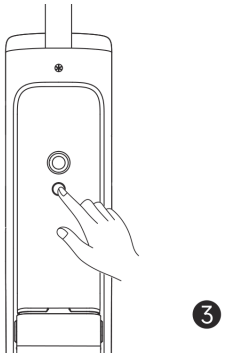
❶

2. Krótko naciśnij przycisk zasilania, aby włączyć urządzenie.

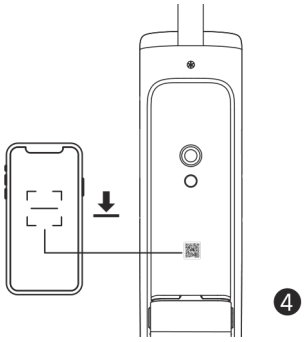


❷

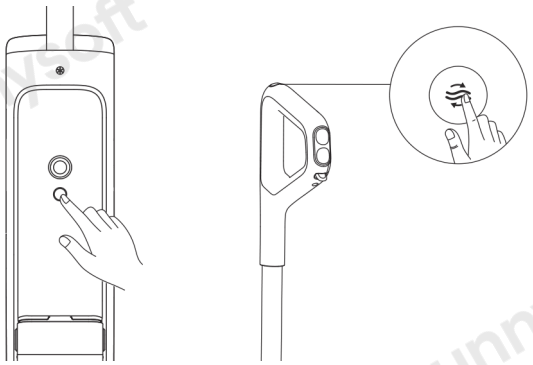
3. Aby skonfigurować połączenie Wi-Fi, naciśnij i przytrzymaj przycisk komunikatów głosowych/Wi-Fi z tyłu urządzenia. Wskaźnik Wi-Fi pulsuje na biało, a komunikat głosowy informuje: „Waiting for the network configuration" (oczekiwanie na konfigurację sieci).



4. Uruchom aplikację Dreamehome i ponownie zeskanuj ten sam kod QR na urządzeniu, aby je dodać. Postępuj zgodnie z wyświetlanymi instrukcjami, aby dokończyć łączenie z siecią Wi-Fi.



* Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy przycisk komunikatów głosowych/Wi-Fi oraz przycisk samoczyszczenia, aby przywrócić ustawienia fabryczne.

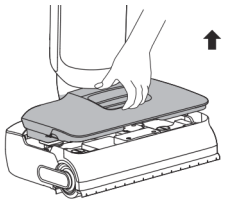


Uwaga

- Obsługiwana jest tylko sieć Wi-Fi 2,4 GHz.
- Ze względu na aktualizacje w oprogramowaniu faktyczne operacje mogą odbiegać od instrukcji w tym podręczniku. Stosuj się do instrukcji w oparciu o bieżącą wersję aplikacji.
- Jeśli przez 10 minut nie zostanie wykonana żadna operacja lub połączenie z siecią się nie powiedzie, urządzenie przerwie łączenie z siecią. Aby ponownie skonfigurować Wi-Fi, powtórz powyższe kroki i dokończ łączenie zgodnie z instrukcjami w aplikacji.
- Po zakończeniu konfiguracji Wi-Fi naciśnij i przytrzymaj przycisk komunikatów głosowych/Wi-Fi, aby wyłączyć połączenie z siecią. Ponownie naciśnij i przytrzymaj, aby z powrotem połączyć się z Wi-Fi.

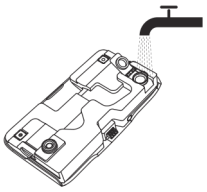
5. Użytkowanie

1. Pociągnij do góry uchwyt zbiornika na czystą wodę i wyjmij zbiornik.



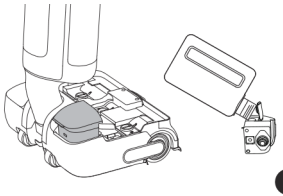
❶

2. Otwórz pokrywę zbiornika i napełnij zbiornik czystą wodą.



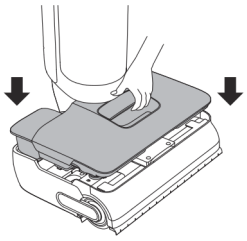
❷

3. Otwórz boczną pokrywę pojemnika na środek czyszczący, napełnij go środkiem czyszczącym i szczelnie zamknij pokrywę. Uzupełnij środek, gdy pływak opadnie na dno.



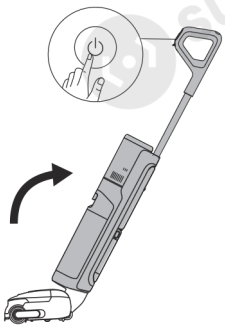
❸

4. Zamontuj z powrotem pojemnik na środek czyszczący i zbiornik na czystą wodę, aż usłyszysz kliknięcie.



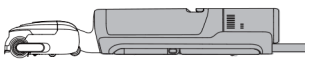
❹

5. Krótko naciśnij przycisk ⏻, aby włączyć lub wyłączyć urządzenie. Delikatnie dociśnij stopą szczotkę podłogową i odchyl urządzenie do tyłu, aby rozpocząć czyszczenie.



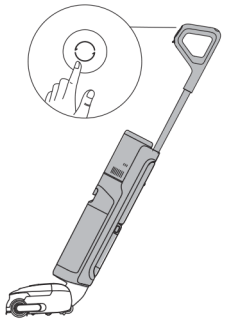
❺

6. Urządzenie można położyć płasko pod kątem 180°, co ułatwia czyszczenie pod niskimi meblami.



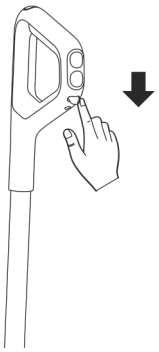
❻

7. Krótko naciskaj przycisk ⟳, aby w razie potrzeby przełączać tryby.



7

8. Krótko naciśnij przełącznik automatycznego dozowania, aby włączyć lub wyłączyć funkcję dozowania środka czyszczącego (domyślnie włączona). Urządzenie automatycznie dostosuje proporcję środka czyszczącego na podstawie ustawień w aplikacji i wykrytego poziomu zabrudzenia.



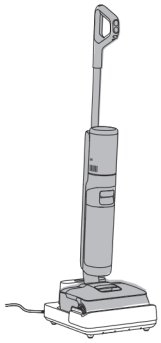
8

Uwaga

- Urządzenia nie należy używać do zbierania spienionych płynów.
- Podczas użytkowania szczotka podłogowa musi ściśle przylegać do podłogi.
- Ustawienie pracującego urządzenia w pozycji pionowej wstrzymuje jego działanie.
- Urządzenie nadaje się do czyszczenia podłóg, marmuru, płytek i innych twardych powierzchni.
- Pracującego urządzenia nie wolno podnosić ani przenosić, aby brudna woda nie cofnęła się do silnika.
- Nie należy dodawać żadnych płynów innych niż zatwierdzony przez producenta środek czyszczący. Szczegółowe zalecenia dotyczące stosowania podano na etykiecie środka czyszczącego.

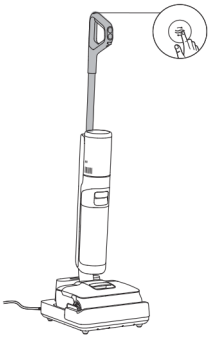
6. Samoczyszczenie gorącą wodą i tryb suszenia

1. Odstaw urządzenie z powrotem na podstawę i sprawdź, czy w zbiorniku na czystą wodę jest wystarczająca ilość wody do samoczyszczenia.



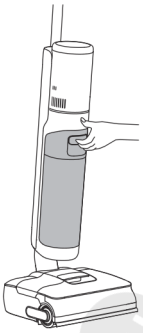
1

2. Przy pierwszym uruchomieniu krótko naciśnij przycisk samoczyszczenia, aby włączyć domyślne, automatycznie dostosowywane samoczyszczenie zanurzeniowe gorącą wodą. Dodatkowe tryby samoczyszczenia i ustawienia trybów suszenia znajdziesz w ustawieniach aplikacji Dreamehome.



2

3. Po zakończeniu samoczyszczenia urządzenie automatycznie przechodzi w tryb suszenia. Niezwłocznie opróżnij zbiornik na brudną wodę.



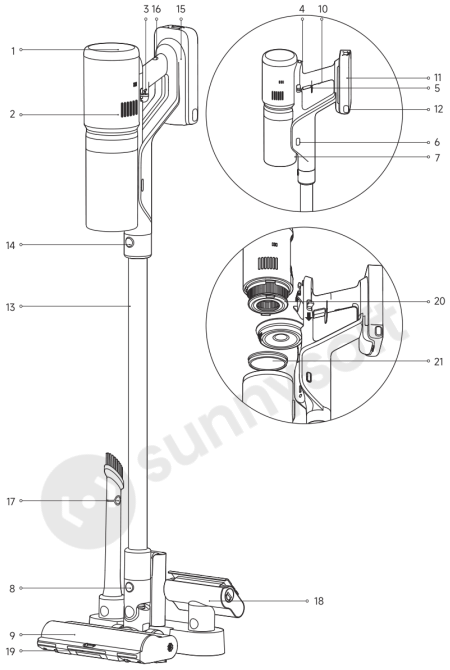
3

	Po skonfigurowaniu w aplikacji naciśnij krótko, aby przełączać między standardowym a intensywnym samoczyszczeniem zanurzeniowym gorącą wodą; wybrany tryb potwierdzi komunikat głosowy.
	Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy, aby włączyć samodzielny tryb suszenia.
	W trybie suszenia naciśnij krótko, aby go zakończyć.

Uwaga

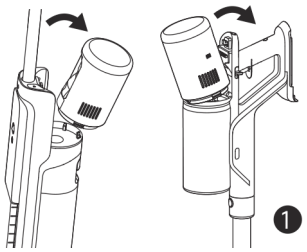
- Samoczyszczenie można włączyć tylko wtedy, gdy urządzenie się ładuje, a poziom naładowania akumulatora przekracza 20 %.
- Podczas samoczyszczenia gorącą wodą nie dotykaj szczotki wałkowej, gorącej wody ani modułu grzewczego podstawy ładującej.

7. Korzystanie z odkurzacza

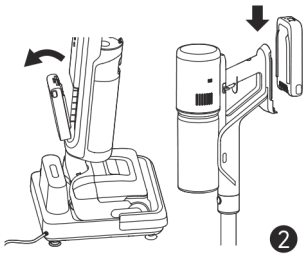


1. Ekran wyświetlacza
2. Silnik
3. Przycisk zwalniania silnika
4. Przycisk wyboru trybu
5. Przycisk zasilania
   - Naciśnij krótko, aby włączyć/wyłączyć
6. Przycisk zwalniania pojemnika na kurz
7. Pojemnik na kurz
8. Przycisk zwalniania szczotki
9. Szczotka uniwersalna
10. Kontakt antystatyczny
11. Akumulator
12. Przycisk zwalniania akumulatora
13. Rura przedłużająca
14. Przycisk zwalniania rury przedłużającej
15. Uchwyt silnika
16. Gniazdo ładowania
17. Elastyczne narzędzie kombinacyjne
18. Elektryczna mini szczotka
19. Przełącznik dużych zanieczyszczeń
20. Filtr odkurzacza
21. Filtr wstępny

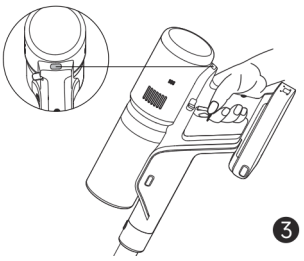
1. Naciśnij przycisk zwalniania silnika, aby wyjąć silnik. Zamontuj silnik w uchwycie silnika.



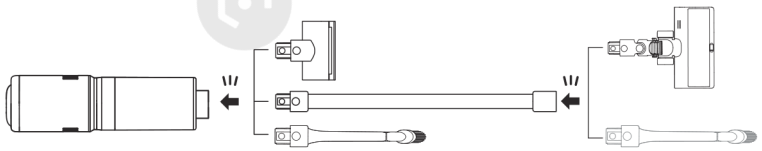
2. Naciśnij i przytrzymaj przyciski zwalniania po obu stronach akumulatora, aby go wyjąć. Włóż akumulator do uchwytu silnika przyciskami zwalniania skierowanymi w dół.



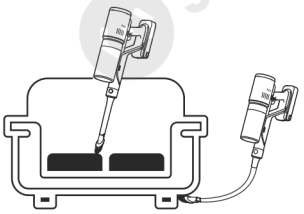
3. Krótko naciśnij przycisk zasilania, aby rozpocząć czyszczenie. Krótko naciskaj przycisk wyboru trybu, aby w razie potrzeby przełączać między trybem standardowym a trybem Turbo.



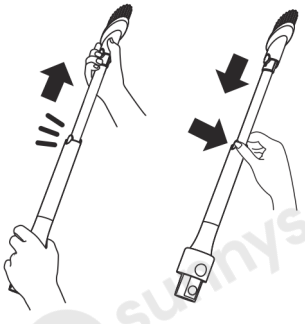
Załóż nasadki odkurzacza w zależności od potrzeb.



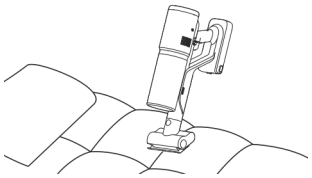
- **Elastyczne narzędzie kombinacyjne:** Nadaje się do czyszczenia wąskich szczelin wokół drzwi, okien i zasłon, narożników i schodów oraz pod fotelami samochodowymi, a także do usuwania kurzu z sof, stołów i klawiatur.



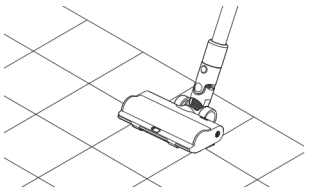
- Wyciągnij ssawkę szczotkową, aby wydłużyć elastyczne narzędzie kombinacyjne. Aby je skrócić, naciśnij zatrzask i przesuń go do wewnątrz.



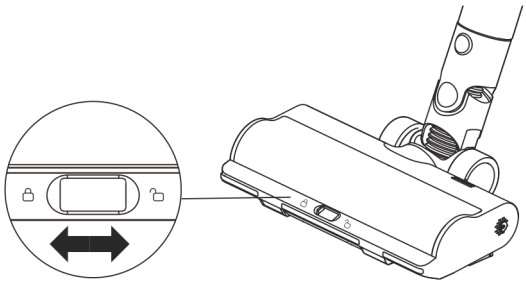
- **Elektryczna mini szczotka:** Nadaje się do usuwania kurzu, włosów i roztoczy z materacy, dzianinowych sof i koców. Nie jest zalecana do delikatnych powierzchni, które łatwo zaciągnąć lub porysować (np. jedwabiu).



- **Szczotka uniwersalna:** Nadaje się do czyszczenia dywanów z krótkim włosiem, a także płytek i twardych podłóg.



- Podczas zbierania dużych zanieczyszczeń przestaw przełącznik dużych zanieczyszczeń w pozycję 🔓. Podczas zbierania kurzu wyłącz go, przestawiając w pozycję 🔒, aby zwiększyć moc ssania.



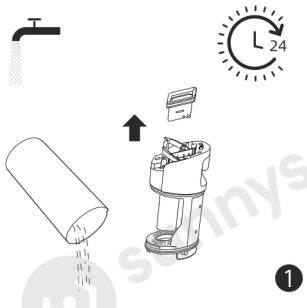
Uwaga
Nie jest zalecane używanie elektrycznej mini szczotki z rurą przedłużającą.

8. Pielęgnacja i konserwacja

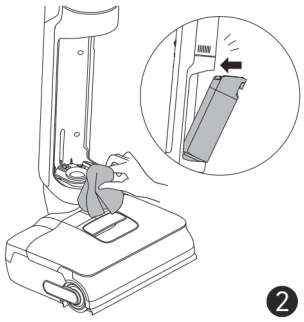
Wskazówki:

- Przed konserwacją wyłącz urządzenie. Nie dotykaj przycisku zasilania.
- W razie potrzeby wymieniaj części. Części zamienne muszą pochodzić od producenta lub jego przedstawiciela serwisowego.
- Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, całkowicie je naładuj, wyjmij wtyczkę z gniazdka i przechowuj urządzenie w chłodnym miejscu o niskiej wilgotności, z dala od bezpośredniego światła słonecznego. Aby uniknąć nadmiernego rozładowania akumulatora, ładuj urządzenie co najmniej raz na 3 miesiące.

1. Wylej brudną wodę. Wyjmij filtr i delikatnie go ostukaj, aby strząsnąć luźny kurz. Wypłucz filtr, pokrywę zbiornika i zbiornik czystą wodą. Przed ponownym zamontowaniem pozostaw je do całkowitego wyschnięcia.

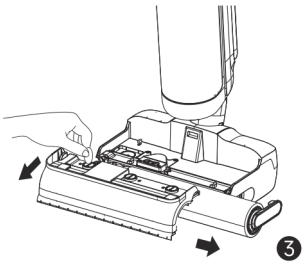


2. Przed użyciem delikatnie przetrzyj rurkę i czujnik zanieczyszczeń wilgotną ściereczką. Zamontuj zbiornik na brudną wodę w dolnej części korpusu głównego i przechyl go w stronę korpusu.



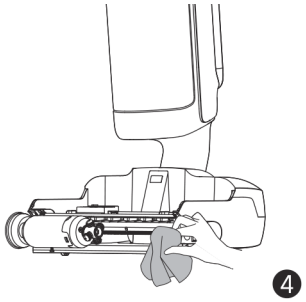
2

3. Po wyjęciu zbiornika na czystą wodę przekręć monetą pokrętła blokujące na osłonie szczotki wałkowej i zdejmij osłonę. Pociągnij do góry uchwyt szczotki wałkowej i wyjmij szczotkę.



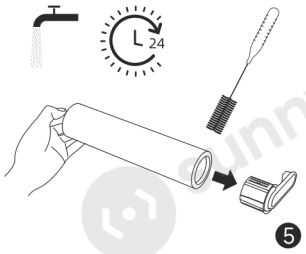
3

4. Przetrzyj otwór ssący suchą ściereczką lub wilgotną chusteczką. Nie płucz szczotki podłogowej wodą.



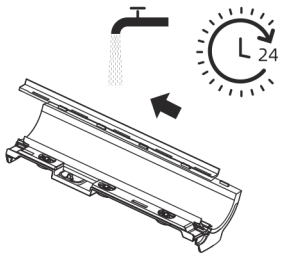
4

5. Szczoteczką do czyszczenia wchodzącą w skład zestawu usuń włosy i zanieczyszczenia nawinięte na szczotkę wałkową. Wypłucz szczotkę wałkową czystą wodą i przed ponownym zamontowaniem pozostaw ją do całkowitego wyschnięcia.



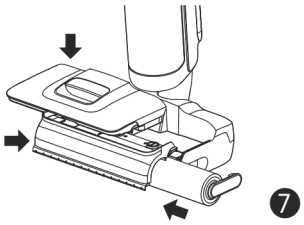
5

6. Odwróć osłonę szczotki wałkowej, wyciągnij podnoszące ramię robotyczne i przesuń skrobaczkę w lewo, aby ją wyjąć. Wypłucz skrobaczkę czystą wodą. Po całkowitym wyschnięciu wyrównaj ją z rowkiem i wsuń w prawo, aby zamontować ją z powrotem.

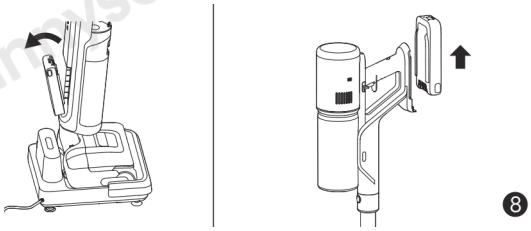


6

7. Włóż szczotkę wałkową z powrotem na miejsce. Dopasuj osłonę szczotki wałkowej do szczotki podłogowej i zablokuj ją, przekręcając pokrętła blokujące. Dopasuj zbiornik na czystą wodę do osłony szczotki wałkowej i dociśnij go, aż usłyszysz kliknięcie.



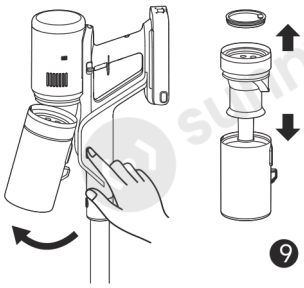
8. W produkcie zastosowano wymienny akumulator litowy, który jest częścią eksploatacyjną. Jeśli czas pracy akumulatora znacznie się skróci nawet przy prawidłowym ładowaniu, wymień akumulator. W tym celu naciśnij i przytrzymaj przyciski zwalniania po obu stronach akumulatora, wysuń go, a następnie włóż nowy akumulator.



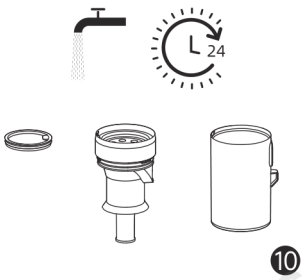
Uwaga

- Zaleca się wymianę filtra co 3–6 miesięcy.
- Czyść w razie potrzeby. Zaleca się wymianę szczotki wałkowej co 3–6 miesięcy.
- Nie płucz rurki ani czujnika zanieczyszczeń.

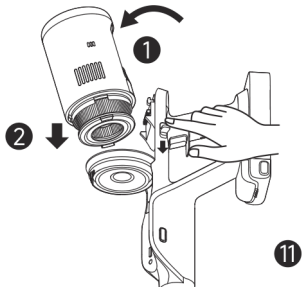
9. Naciśnij przycisk zwalniania pojemnika na kurz, aby wyjąć pojemnik. Pociągnij filtr wstępny do góry, obróć układ cyklonowy zgodnie z ruchem wskazówek zegara i wyjmij go. Wysyp kurz.



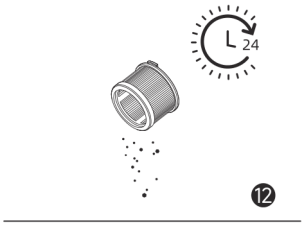
10. Wypłucz filtr wstępny, układ cyklonowy i pojemnik na kurz czystą wodą. Przed ponownym zamontowaniem pozostaw je na co najmniej 24 godziny, aby dokładnie wyschły.



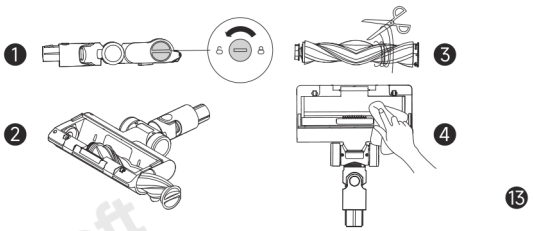
11. Naciśnij w dół przycisk zwalniania silnika, aby wyjąć silnik. Wyciągnij filtr odkurzacza z silnika w kierunku pokazanym na ilustracji.



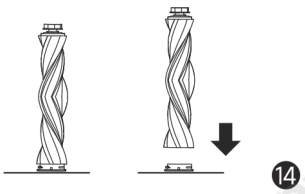
12. Delikatnie postukaj w filtr odkurzacza, aby usunąć kurz i zanieczyszczenia ze szczelin. Wypłucz filtr odkurzacza czystą wodą, obracając go podczas płukania o 360°. Pozostaw go do całkowitego wyschnięcia na co najmniej 24 godziny.



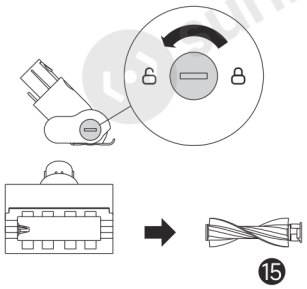
13. Obróć zatrzask przeciwnie do ruchu wskazówek zegara do oporu i wyjmij szczotkę wałkową z gniazda. Suchą ściereczką lub chusteczką zetrzyj kurz z gniazda i przezroczystej osłony. Nożyczkami odetnij włosy i włókna nawinięte na szczotkę wałkową.



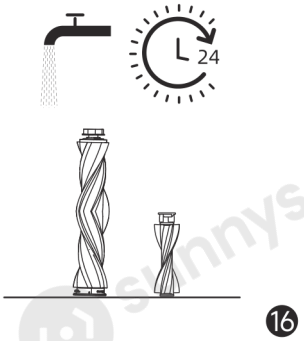
14. Aby wymienić szczotkę wałkową, otwórz jej boczną pokrywę, wymień szczotkę na nową i dociśnij boczną pokrywę z powrotem na miejsce.



15. Monetą obróć zatrzask przeciwnie do ruchu wskazówek zegara, jak pokazano na ilustracji, i wyjmij szczotkę wałkową z elektrycznej mini szczotki.



16. Wypłucz i wyczyść szczotkę wałkową. Pozostaw ją do wyschnięcia w pozycji pionowej na co najmniej 24 godziny.



Uwaga

- Czyść pojemnik na kurz w razie potrzeby.
- Zaleca się czyszczenie układu cyklonowego i filtra wstępnego co 3–4 miesiące.
- Zaleca się wymianę filtra co 3–6 miesięcy.
- Czyść wyłącznie wodą, bez dodawania środków czyszczących.
- Do czyszczenia filtra nie używaj szczotek ani palców.

9. Wykrywanie i usuwanie usterek

W przypadku wystąpienia błędu urządzenie przestanie działać. Sposoby rozwiązywania problemów opisano w poniższej tabeli. Jeśli problem nie ustąpi, skontaktuj się z działem obsługi klienta.

Błąd	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie nie działa	Akumulator jest rozładowany lub poziom jego naładowania jest niski	Przed użyciem w pełni naładuj akumulator
	Urządzenie jest ustawione w pozycji pionowej	Odchyl urządzenie do tyłu
	Zatkanie spowodowało włączenie trybu ochrony przed przegrzaniem	Usuń blokadę i poczekaj, aż temperatura wróci do normy
	Zbiornik na brudną wodę jest pełny	Opróżnij zbiornik na brudną wodę
	Uchwyt, szczotka wałkowa lub zbiornik na brudną wodę nie są prawidłowo zamontowane	Sprawdź, czy uchwyt, szczotka wałkowa i zbiornik na brudną wodę są prawidłowo zamontowane
Urządzenie ładuje się powoli	Temperatura akumulatora jest zbyt niska lub zbyt wysoka	Poczekaj, aż temperatura akumulatora powróci do normalnego stanu
Moc ssania urządzenia jest słaba	Filtr jest zatkany	Czyszczenie filtra
	Otwór ssący lub rurka są zablokowane przez ciało obce	Wyczyść rurkę i otwór ssący

Błąd	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Silnik wydaje nietypowe odgłosy	W zbiorniku na brudną wodę jest za dużo wody	Opróżnij zbiornik na brudną wodę
	Otwór ssący jest zablokowany	Usuń wszelkie blokady z otworu ssącego
Ekran wyświetlacza nie świeci się podczas ładowania	Kabel podstawy ładującej nie jest podłączony do gniazdka elektrycznego	Sprawdź, czy kabel podstawy ładującej jest podłączony
	Urządzenie nie jest prawidłowo umieszczone na podstawie ładującej	Sprawdź, czy urządzenie jest prawidłowo umieszczone na podstawie ładującej
Z urządzenia nie wypływa woda	Zbiornik na czystą wodę nie jest prawidłowo zamontowany lub jest w nim za mało wody	Zamontuj ponownie lub napełnij zbiornik na czystą wodę
	Zwilżenie szczotki wałkowej trwa 30 sekund	Włącz urządzenie i sprawdź ponownie po 30 sekundach
Z wylotu powietrza wycieka woda	Uderzenie lub gwałtowne szarpnięcie spowodowało dostanie się wody do silnika	Delikatnie poruszaj włączonym urządzeniem do przodu i do tyłu
	Filtr nie jest całkowicie suchy po czyszczeniu	Przed użyciem całkowicie wysusz filtr

Błąd	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Niepowodzenie samoczyszczenia	Szczotka wałkowa może być zablokowana przez duże zanieczyszczenia	Otwórz osłonę szczotki wałkowej, sprawdź i wyczyść szczotkę wałkową
	Urządzenie nie jest prawidłowo umieszczone na podstawie ładującej	Przed samoczyszczeniem sprawdź, czy urządzenie się ładuje
	Samoczyszczenia nie można włączyć, gdy poziom naładowania akumulatora jest niższy niż 20 %	Samoczyszczenie można włączyć tylko wtedy, gdy urządzenie się ładuje, a poziom naładowania akumulatora przekracza 20 %
	Zbiornik na brudną wodę nie jest prawidłowo zamontowany lub jest pełny	Zamontuj ponownie lub opróżnij zbiornik na brudną wodę
	Zbiornik na czystą wodę nie jest zamontowany na swoim miejscu lub jest w nim za mało wody	Zamontuj ponownie lub napełnij zbiornik na czystą wodę
Słaba skuteczność suszenia	Wylot i wlot powietrza podstawy ładującej mogą być zablokowane.	Sprawdź wylot i wlot powietrza i usuń blokadę.
Nie udaje się połączyć z Wi-Fi	Hasło sieci Wi-Fi jest nieprawidłowe.	Sprawdź, czy do połączenia z siecią Wi-Fi używasz prawidłowego hasła.
	Urządzenie nie obsługuje sieci Wi-Fi 5 GHz.	Upewnij się, że urządzenie jest połączone z siecią Wi-Fi 2,4 GHz.
	Sygnał Wi-Fi jest słaby.	Upewnij się, że urządzenie znajduje się w miejscu o dobrym zasięgu Wi-Fi.
	Urządzenie może nie być gotowe do konfiguracji.	Zamknij aplikację, otwórz ją ponownie i spróbuj jeszcze raz zgodnie z instrukcjami.

10. Komunikaty o błędach i sposoby ich usuwania

Jeśli urządzenie nie działa prawidłowo, na ekranie wyświetlacza pojawi się komunikat o błędzie. Sposób rozwiązania problemu opisano w poniższej tabeli.

Kod błędu	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
E1-E7 F1-F6 H1-H6	Błąd	Uruchom ponownie urządzenie. Jeśli problem nie ustąpi, skontaktuj się z działem obsługi klienta
H7	Przegrzanie akumulatora	Poczekaj, aż temperatura akumulatora powróci do normalnego stanu

11. Podstawowe parametry

11.1 Odkurzacz

Model	HHV46B
Czas ładowania	około 4 godziny
Napięcie znamionowe	21,6 V
Moc znamionowa	400 W
Pojemność zbiornika na czystą wodę	780 ml
Pojemność zbiornika na brudną wodę	700 ml
Częstotliwość pracy	2400–2483,5 MHz
Maksymalna moc wyjściowa	< 20 dBm

11.2 Podstawa ładująca

Model	HCBA0
Znamionowy pobór mocy*	670 W
Wejście znamionowe	220–240 V, 50–60 Hz
Wyjście znamionowe	27,0 V, 1,6 A

11.3 Elektryczna głowica czyszcząca

Model	HCRM
Napięcie znamionowe	21,6 V
Moc znamionowa	50 W

W normalnych warunkach eksploatacji między anteną i ciałem użytkownika należy zachować odległość przynajmniej 20 cm.

* Znamionowy pobór mocy to moc zmierzona podczas reprezentatywnego cyklu przejścia w tryb suszenia.

- Pobór mocy w trybie czuwania: ≤ 0,5 W (w ciągu 15 minut po zdjęciu odkurzacza z podstawy ładującej)
- Pobór mocy w trybie czuwania: ≤ 0,5 W (w ciągu 15 minut po pełnym naładowaniu urządzenia)
- Pobór mocy w trybie czuwania sieciowego: ≤ 2 W (w ciągu 15 minut po pełnym naładowaniu urządzenia)

12. Wyjęcie i utylizacja akumulatora

Wbudowany akumulator litowo-jonowy zawiera substancje, które są niebezpieczne dla środowiska. Demontażu akumulatora może dokonać wyłącznie wykwalifikowany serwisant, a sam akumulator należy przekazać do odpowiedniego punktu zajmującego się recyklingiem.

– akumulator przed złomowaniem należy wyjąć z urządzenia;

– podczas wyjmowania akumulatora urządzenie musi być odłączone od zasilania sieciowego;

– akumulator należy utylizować w sposób bezpieczny.

12.1 Instruktaż usuwania

1. Zdejmij zaślepkę śruby u góry tylnej części urządzenia i wykręć śrubę śrubokrętem.
2. Odpowiednim narzędziem zdejmij zespół wyświetlacza i odłącz przewody.
3. Śrubokrętem wykręć wszystkie śruby mocujące z korpusu.
4. Wykręć śruby z zespołu akumulatora, a następnie zdejmij pokrywę akumulatora.
5. Odłącz przewody złącza akumulatora i wyjmij akumulator z zespołu akumulatora.

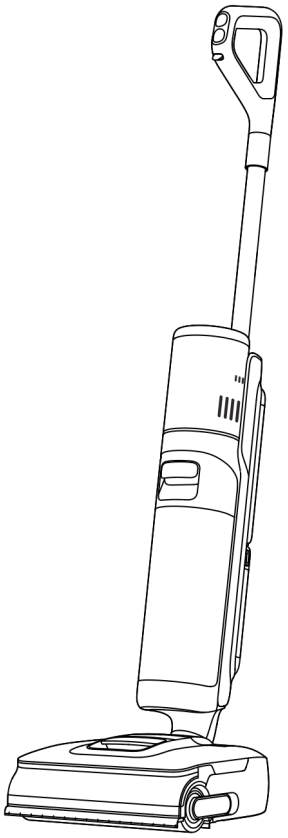
Ostrożnie

- Przed wyjęciem akumulatora urządzenie należy odłączyć od źródła zasilania, po czym rozładować akumulator do możliwie najniższego poziomu.
- Niepotrzebne akumulatory należy poddać utylizacji w odpowiednim zakładzie recyklingowym.
- Akumulatora nie narażaj na działanie wysokiej temperatury, gdyż grozi to jego wybuchem.
- W niewłaściwych warunkach użytkowania z akumulatora może wydobywać się elektrolit. W przypadku dostania się elektrolitu do oczu lub na skórę skażone miejsce należy przepłukać dużą ilością wody, po czym zasięgnąć porady lekarskiej.

Importer
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.pl

Dreame H15 Mix

Sesalnik za mokro in suho čiščenje



Navodila za uporabo

Ilustracije v tem priročniku so zgolj informativne. Dejanski izdelek se lahko razlikuje.

Kazalo

1 Pomembna varnostna navodila 3
- 1.1 Omejitve uporabe . . . 3
- 1.2 Vzdrževanje in shranjevanje . . . 4
- 1.3 Baterija in polnjenje . . . 5
- 1.4 Simboli . . . 6
- 1.5 Informacije o OEEO . . . 6
- 1.6 Izjava o skladnosti . . . 6

2 Pregled izdelka 7
- 2.1 Sesalnik za mokro in suho čiščenje tal . . . 7
- 2.2 Polnilna postaja . . . 8
- 2.3 Zaslon . . . 8

3 Namestitev in polnjenje 10

4 Povezava z aplikacijo Dreamehome 11

5 Uporaba 13

6 Samočiščenje z vročo vodo in način sušenja 15

7 Uporaba sesalnika 16

8 Nega in vzdrževanje 18

9 Odpravljanje težav 22

10 Sporočila o napakah in rešitve 24

11 Specifikacije 25
- 11.1 Sesalnik . . . 25
- 11.2 Polnilna postaja . . . 25
- 11.3 Motorizirana čistilna glava . . . 25

12 Odstranjevanje in odlaganje baterij 26
- 12.1 Navodila za odstranjevanje baterije . . . 26

1. Pomembna varnostna navodila

Pred uporabo natančno preberite ta priročnik in ga shranite za prihodnjo uporabo.

Pri uporabi električne naprave je treba vedno upoštevati osnovne varnostne ukrepe, vključno z naslednjimi:

PRED UPORABO (TE NAPRAVE) PREBERITE VSA NAVODILA. Neupoštevanje opozoril in navodil lahko povzroči električni udar, požar in/ali hude telesne poškodbe.

OPOZORILO – Da zmanjšate tveganje požara, električnega udara ali poškodb:

1.1 Omejitve uporabe

- Te naprave ne smejo uporabljati otroci, mlajši od 8 let, niti osebe s telesnimi, senzoričnimi ali intelektualnimi omejitvami ali s pomanjkanjem izkušenj ali znanja brez nadzora starša ali skrbnika, da se zagotovi varno delovanje in preprečijo kakršna koli tveganja. Čiščenja in vzdrževanja ne smejo izvajati otroci brez nadzora.
- Plastična folija je lahko nevarna. Da preprečite nevarnost zadušitve, jo hranite zunaj dosega otrok. Otroci se z napravo ne smejo igrati.
- Uporabljajte samo v zaprtih prostorih, na talnih površinah brez preprog, kot so vinil, ploščice, lakiran les ipd. Pazite, da ne zapeljete čez prosto ležeče predmete ali robove preprog. Zaustavitev krtače lahko povzroči prezgodnjo okvaro jermena.
- Uporabljajte samo tako, kot je opisano v tem uporabniškem priročniku. Uporabljajte samo nastavke, ki jih priporoča proizvajalec.
- Naprave ne izpostavljajte ognju ali previsoki temperaturi. Izpostavljenost ognju ali previsoki temperaturi lahko povzroči eksplozijo.
- Ne uporabljajte v izjemno vročem ali hladnem okolju (pod 5 °C ali nad 40 °C). Napravo polnite pri temperaturi nad 5 °C in pod 40 °C.
- Naprave ne potapljajte v nobeno tekočino.
- Ne uporabljajte za sesanje vnetljivih ali gorljivih tekočin, kot je bencin. Ne uporabljajte na območjih, kjer so lahko prisotne vnetljive ali gorljive tekočine.
- V odprtine ne vstavljajte nobenih predmetov. Naprave ne uporabljajte, če je katera koli odprtina zamašena. Odprtine naj bodo brez prahu, vlaken, las in vsega, kar lahko zmanjša pretok zraka.
- Ne sesajte strupenih snovi (klorovega belila, amoniaka, čistila za odtoke ipd.). Ne sesajte trdih ali ostrih predmetov, kot so steklo, žeblji, vijaki, kovanci ipd.

- Naprave ne uporabljajte v zaprtem prostoru, napolnjenem s hlapi oljnih barv, razredčil, nekaterih sredstev proti moljem ali vnetljivega prahu ali z drugimi eksplozivnimi ali strupenimi hlapi. Ne sesajte ničesar, kar gori ali se kadi, na primer cigaret, vžigalic ali vročega pepela.
- Naprave ne uporabljajte brez nameščenih filtrov.
- Lase, ohlapna oblačila, prste in vse dele telesa imejte stran od odprtin in gibljivih delov naprave in njenih dodatkov.
- Med uporabo naprave imejte kable na tleh stran od nje. Če naprava zapelje čez napajalni kabel, lahko pride do nevarnosti.
- Pri čiščenju na stopnicah bodite še posebej previdni.

1.2 Vzdrževanje in shranjevanje

- Preprečite nenameren zagon. Preden napravo dvignete ali prenašate, se prepričajte, da je stikalo v izklopljenem položaju. Prenašanje naprave s prstom na stikalu ali vklapljanje naprave lahko povzroči nesrečo.
- Prepričajte se, da naprava stoji na vodoravni površini. Če je naprava opremljena z valjčno krtačo in ročaj ni povsem pokončen, je ne puščajte delovati na istem mestu. Naprave ne shranjujte na mestu, kjer lahko zmrzne.
- Ko naprave ne uporabljate, pred čiščenjem, vzdrževanjem ali servisiranjem ter pred priključitvijo ali odklopom vrteče se krtače napravo izklopite in izključite iz električnega omrežja.
- Ne uporabljajte poškodovane ali predelane naprave. Poškodovana ali predelana naprava se lahko vede nepredvidljivo, kar lahko povzroči požar, eksplozijo ali nevarnost poškodb.
- Naprave ne predelujte in je ne poskušajte popraviti drugače, kot je navedeno v navodilih za uporabo in nego.
- Naprave ne uporabljajte s poškodovanim dodatkom (npr. polnilno postajo, napajalnim kablom ipd.). Če je naprava ali dodatek padel na tla, je poškodovan, je bil puščen na prostem, je padel v vodo ali ne deluje, kot bi moral, ga nikoli ne poskušajte uporabljati. Dajte ga popraviti v pooblaščenem servisnem centru.
- Servisiranje naj opravi usposobljen serviser, ki uporablja samo enake nadomestne dele. Tako se ohrani varnost naprave.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec, njegov servisni zastopnik ali podobno usposobljena oseba, da se prepreči nevarnost.

1.3 Baterija in polnjenje

- Za polnjenje naprave uporabljajte samo polnilno postajo, ki je priložena tej napravi. Uporabljajte samo s polnilno postajo HCBAO.
- Upoštevajte vsa navodila za polnjenje in naprave ne polnite zunaj temperaturnega območja, navedenega za baterijo, saj to poveča tveganje požara.
- Polnilna postaja ima funkcijo sušenja in je primerna samo za sušenje krtače te naprave.
- Kabel polnilne postaje imejte stran od vročih površin. Vtiča polnilne postaje ali naprave ne prijemajte z mokrimi rokami. Pri izklapljanju primite vtič polnilne postaje, ne kabla.
- Polnilne postaje ne vlecite in ne prenašajte za kabel, kabla ne uporabljajte kot ročaja, ne priprite ga z vrati in ga ne vlecite okoli ostrih robov ali vogalov.
- Ne uporabljajte baterij, ki jih ni mogoče polniti. V nasprotnem primeru se lahko litij-ionska baterija vname. Ta naprava vsebuje baterije, ki jih lahko zamenjajo samo usposobljeni tehniki ali poprodajna služba.
- Litij-ionska baterija vsebuje snovi, ki so nevarne za okolje. Pred odstranjevanjem naprave najprej odstranite baterijo in jo nato zavrzite ali reciklirajte v skladu z lokalnimi zakoni in predpisi države ali regije, v kateri se uporablja.
- Pri odstranjevanju baterije mora biti naprava izključena iz električnega omrežja. Baterije hranite zunaj dosega otrok. Baterij nikoli ne dajajte v usta. Če baterijo kdo pogoltne, se obrnite na zdravnika ali lokalni center za zastrupitve.
- Ob zlorabi se nikoli ne dotikajte baterije, iz katere lahko izteka tekočina. Če pride do nenamernega stika, sperite z vodo. Če tekočina pride v oči, takoj poiščite zdravniško pomoč. Tekočina, ki izteče iz baterije, lahko povzroči draženje ali opekline.
- Polnilna postaja je namenjena polnjenju 6-celične baterije s kapaciteto 5000 mAh. Te polnilne postaje ne uporabljajte za polnjenje baterij, ki jih ni mogoče polniti. V nasprotnem primeru se lahko litij-ionska baterija vname.
- Polnilna postaja je označena z ikono ⚠, ki pomeni „Pozor: vroča površina“. Med samočiščenjem z vročo vodo se ne dotikajte valjčne krtače, vroče vode ali grelnega modula polnilne postaje.

1.4 Simboli



Oprema razreda II



Miniaturni talilni vložek s časovno zakasnitvijo, kjer je T 3,15 A oznaka časovno-tokovne karakteristike



Samo za notranjo uporabo



Preberite uporabniški priročnik



Pozor: vroča površina



Motorizirana čistilna glava za čiščenje s sesanjem vode

1.5 Informacije o OEEO



Vsi izdelki z oznako tega simbola so odpadna električna in elektronska oprema (OEEO po direktivi 2012/19/EU), ki je ne smete mešati z nesortiranimi gospodinjskimi odpadki. Namesto tega zaščitite zdravje ljudi in okolje tako, da svojo odpadno opremo odnesete na določeno zbirno mesto za recikliranje odpadne električne in elektronske opreme, ki ga določijo vlada ali lokalne oblasti. Pravilno odstranjevanje in recikliranje pomaga preprečevati morebitne negativne posledice za okolje in zdravje ljudi. Za več informacij o lokacijah ter pogojih in določilih teh zbirnih mest se obrnite na monterja ali lokalne oblasti.

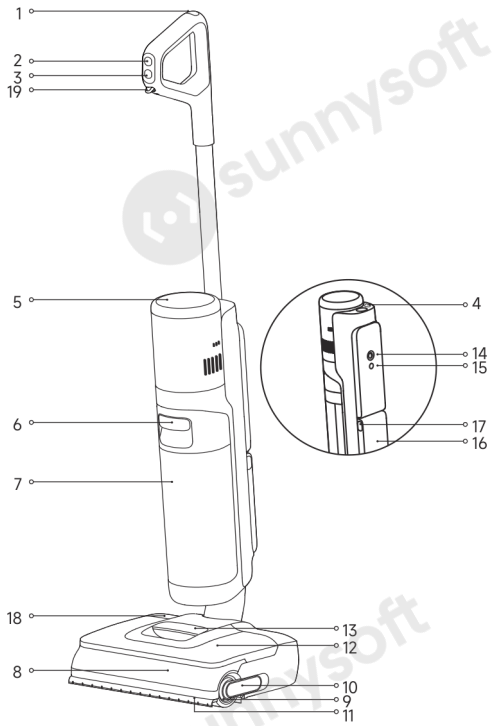
1.6 Izjava o skladnosti



Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd. s tem izjavlja, da je ta oprema skladna z veljavnimi direktivami in evropskimi standardi ter njihovimi spremembami. Celotno besedilo EU izjave o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:
`global.dreametech.com`

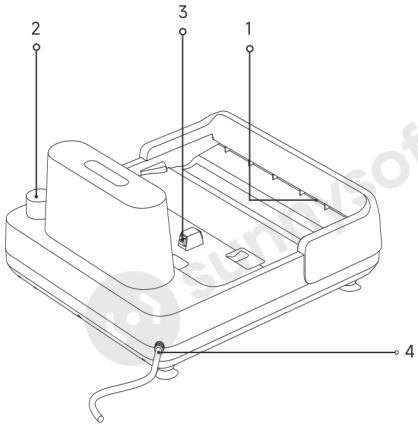
2. Pregled izdelka

2.1 Sesalnik za mokro in suho čiščenje tal



1. Gumb za samočiščenje
2. Gumb za izbiro načina
3. Gumb za vklop
4. Gumb za sprostitev motorja
5. Zaslon
6. Ročaj posode za umazano vodo
7. Posoda za umazano vodo
8. Pokrov valjčne krtače
9. Valjčna krtača
10. Ročaj valjčne krtače
11. Dvižna robotska roka
12. Posoda za čisto vodo
13. Ročaj posode za čisto vodo
14. Večsmerno kolesce
15. Gumb za glasovna obvestila/Wi-Fi
    - S kratkim pritiskom vklopite glasovna obvestila ali nastavite glasnost
    - S pritiskom in držanjem zaženete/ustavite nastavitev Wi-Fi
    - Jezik nastavite v aplikaciji
16. Baterija
17. Gumb za sprostitev baterije
18. Posoda za čistilno raztopino
19. Stikalo za samodejno doziranje
    - Vklopi/izklopi pametno doziranje čistilne raztopine

2.2 Polnilna postaja



1. Izhod zraka za sušenje
2. Reža za nosilec dodatkov
3. Kontakti za polnjenje
4. Napajalni kabel

2.3 Zaslon



Pametni način
Naprava zazna stopnjo umazanosti in temu ustrezno pametno prilagodi moč sesanja in pretok vode.

Način Turbo
Če izberete način Turbo, naprava očisti trdovratne madeže na tleh.

Način sesanja
Samo suho sesanje.

Način po meri
Moč sesanja, količino vode itd. lahko nastavite v aplikaciji. Glavna enota nato deluje v skladu z nastavitvami v aplikaciji.

Način samočiščenja

Način sušenja

Standardni način (sesalnik)
Srednja moč sesanja za blago umazanijo.

Način Turbo (sesalnik)
Zelo velika moč sesanja za močno umazanijo.

Indikator koncentracije prahu / indikator poteka samočiščenja in sušenja

- Med uporabo spreminja barvo glede na stopnjo umazanosti tal.
- Prikazuje potek samočiščenja ali sušenja.

Indikator polnjenja

- Pulzira oranžno: raven napolnjenosti baterije ≤ 20 % (med polnjenjem)
- Pulzira zeleno: raven napolnjenosti baterije > 20 % (med polnjenjem)
- Sveti zeleno: baterija je popolnoma napolnjena
- Sveti oranžno: raven napolnjenosti baterije ≤ 20 %

Indikator Wi-Fi

- Pulzira: pripravljen za povezavo
- Utripa: povezovanje/nadgradnja OTA
- Vklopljen: povezan

Premalo vode v posodi za čisto vodo
Napolnite posodo za čisto vodo.

Posoda za umazano vodo je polna
Izpraznite posodo za umazano vodo.

Valjčna krtača se je zataknila
Valjčno krtačo očistite s priloženo ščetko za čiščenje.

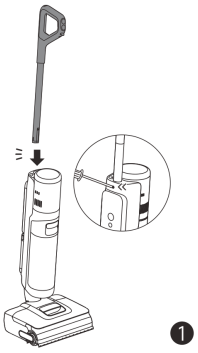
Zamašena cev
Cev in senzor umazanije očistite po navodilih v poglavju „Nega in vzdrževanje“.

Valjčna krtača in cev sta umazani
Napravo postavite nazaj na polnilno postajo, da se izvede samočiščenje.

3. Namestitev in polnjenje

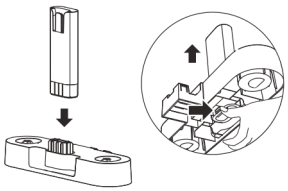
Pred prvo uporabo napravo do konca napolnite.

1. Konec ročaja navpično vstavite v priključek na vrhu naprave, dokler ne zaslišite klika. Za razstavljanje vstavite ustrezno orodje v odprtino, kot je prikazano na sliki, pritisnite zaklep in ročaj odločno povlecite navzgor.



1

2. Palico za shranjevanje navpično vstavite v podstavek za shranjevanje, da sestavite nosilec za shranjevanje dodatkov. Za razstavljanje pritisnite zaklep na dnu in izvlecite palico.



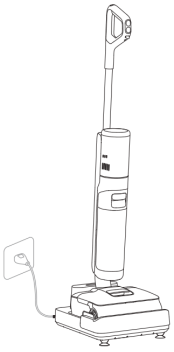
2

3. Polnilno postajo postavite ob steno na ravna tla in jo priključite na napajanje. Nosilec za shranjevanje dodatkov pritrdite v eno od rež na obeh straneh spodnjega dela polnilne postaje.



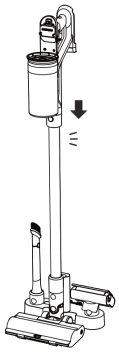
3

4. Napravo postavite na polnilno postajo. Ko zaslon pokaže 100 %, je polnjenje končano.



4

5. Podaljševalno cev vstavite v krtačo za različne površine. Ročaj motorja vstavite v podaljševalno cev. Nastavke sesalnika shranite na nosilec za shranjevanje dodatkov, kot je prikazano na sliki.



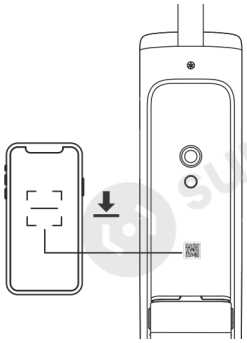
5

Opomba

- Če naprave po popolni napolnitvi 10 minut ne uporabljate, preide v način mirovanja.
- Da se podaljša življenjska doba baterije, se baterija po daljši uporabi pred ponovnim polnjenjem najprej ohladi.
- Motorja ali baterije ne puščajte dalj časa na nosilcu za shranjevanje dodatkov, da ne padeta in se ne poškodujeta.

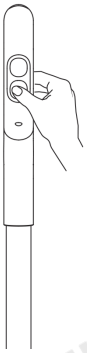
4. Povezava z aplikacijo Dreamehome

1. Skenirajte kodo QR na napravi ali v trgovini z aplikacijami poiščite „Dreamehome“, da prenesete in namestite aplikacijo.



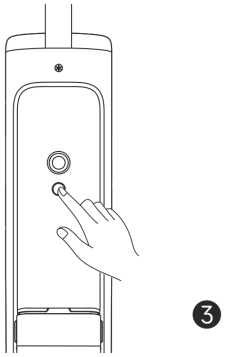
1

2. Na kratko pritisnite gumb za vklop, da napravo vklopite.

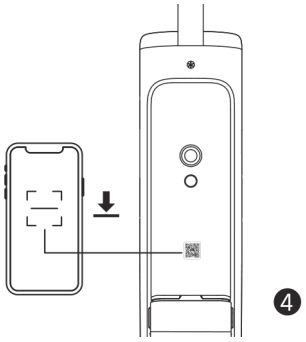


2

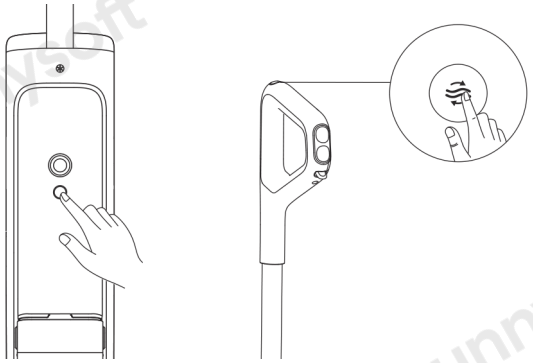
3. Pritisnite in držite gumb za glasovna obvestila/Wi-Fi na zadnji strani naprave, da zaženete nastavitev povezave Wi-Fi. Indikator Wi-Fi pulzira belo in zasliši se glasovno obvestilo „Waiting for the network configuration“ (čakanje na konfiguracijo omrežja).



4. Odprite aplikacijo Dreamehome in znova skenirajte isto kodo QR na napravi, da dodate napravo. Sledite navodilom za dokončanje povezave z omrežjem Wi-Fi.



* Pritisnite in 3 sekunde držite gumb za glasovna obvestila/Wi-Fi in gumb za samočiščenje, da obnovite tovarniške nastavitve.

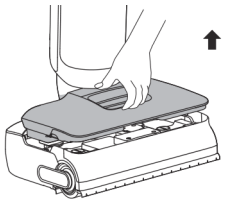


Opomba

- Podprto je samo omrežje Wi-Fi 2,4 GHz.
- Zaradi nadgradenj programske opreme se lahko dejanski postopki razlikujejo od navodil v tem priročniku. Sledite navodilom glede na trenutno različico aplikacije.
- Če 10 minut ne izvedete nobenega dejanja ali če povezava z omrežjem ne uspe, naprava prekine povezovanje z omrežjem. Za ponastavitev Wi-Fi ponovite zgornje korake in dokončajte povezavo po navodilih v aplikaciji.
- Ko je nastavitev Wi-Fi končana, pritisnite in držite gumb za glasovna obvestila/Wi-Fi, da onemogočite povezavo z omrežjem. Ponovno pritisnite in držite, da se znova povežete z omrežjem Wi-Fi.

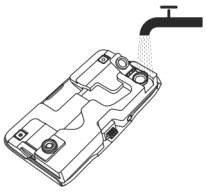
5. Uporaba

1. Ročaj posode za čisto vodo povlecite navzgor in posodo odstranite.



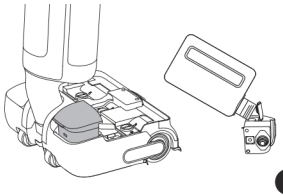
❶

2. Odprite pokrov posode in posodo napolnite s čisto vodo.



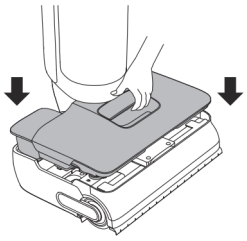
❷

3. Odprite stranski pokrov posode za čistilno raztopino, posodo napolnite s čistilno raztopino in pokrov tesno zaprite. Ko plovec doseže dno, raztopino dolijte.



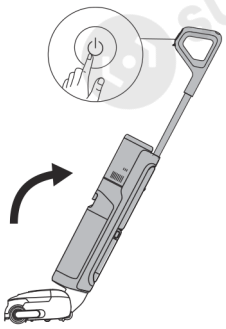
❸

4. Posodo za čistilno raztopino in posodo za čisto vodo namestite nazaj, dokler ne zaslišite klika.



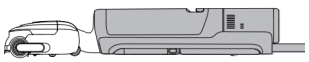
❹

5. Na kratko pritisnite gumb ⏻, da napravo vklopite/izklopite. Rahlo stopite na talno krtačo in napravo nagnite nazaj, da začnete čiščenje.



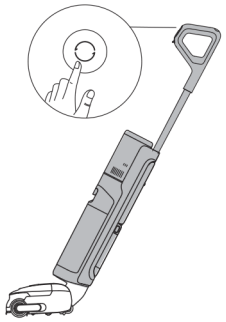
❺

6. Napravo lahko položite povsem ravno pod kotom 180°, kar olajša čiščenje pod nizkim pohištvom.



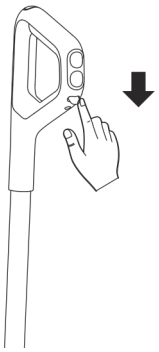
❻

7. Na kratko pritisnite gumb ⟳, da po potrebi preklapljate med načini.



7

8. Na kratko pritisnite stikalo za samodejno doziranje, da vklopite ali izklopite funkcijo doziranja čistilne raztopine (privzeto je vklopljena). Naprava samodejno prilagodi razmerje čistilne raztopine glede na nastavitve v aplikaciji in zaznano stopnjo umazanosti.



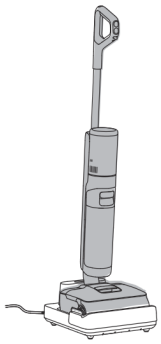
8

Opomba

- Ne sesajte penečih se tekočin.
- Med uporabo mora talna krtača ves čas trdno nalegati na tla.
- Če napravo med delovanjem postavite v pokončni položaj, se njeno delovanje začasno ustavi.
- Naprava je primerna za čiščenje tal, marmorja, ploščic in drugih trdih površin.
- Naprave med delovanjem ne dvigujte in ne prenašajte, da umazana voda ne steče nazaj v motor.
- Ne dodajajte nobenih drugih tekočin razen uradno odobrene čistilne raztopine. Podrobna navodila za uporabo so na etiketi čistilne raztopine.

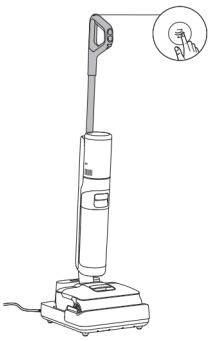
6. Samočiščenje z vročo vodo in način sušenja

1. Napravo postavite nazaj na polnilno postajo in preverite, ali je v posodi za čisto vodo dovolj vode za samočiščenje.



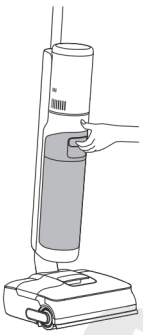
1

2. Ob prvem zagonu na kratko pritisnite gumb za samočiščenje, da vklopite privzeto samodejno prilagojeno potopno samočiščenje z vročo vodo. Za druge načine samočiščenja ali za nastavitev načinov sušenja odprite nastavitve aplikacije Dreamehome.



2

3. Ko je samočiščenje končano, naprava samodejno preide v način sušenja. Posodo za umazano vodo pravočasno izpraznite.



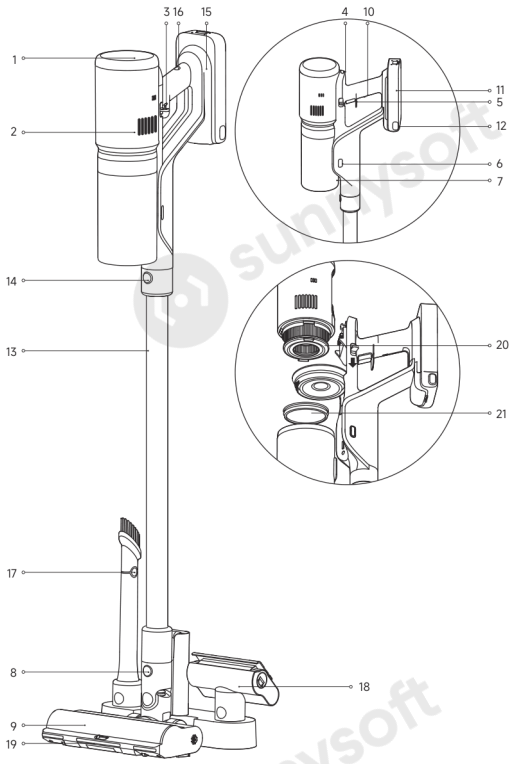
3

	Po nastavitvi v aplikaciji na kratko pritisnite. Tako preklapljate med standardnim in temeljitim potopnim samočiščenjem z vročo vodo; izbrani način sporoči glasovno obvestilo.
	Pritisnite in 3 sekunde držite, da zaženete samostojni način sušenja.
	V načinu sušenja na kratko pritisnite, da način sušenja zapustite.

Opomba

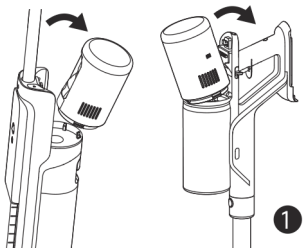
- Samočiščenje je mogoče vklopiti samo, ko se naprava polni in je raven napolnjenosti baterije višja od 20 %.
- Med samočiščenjem z vročo vodo se ne dotikajte valjčne krtače, vroče vode ali grelnega modula polnilne postaje.

7. Uporaba sesalnika

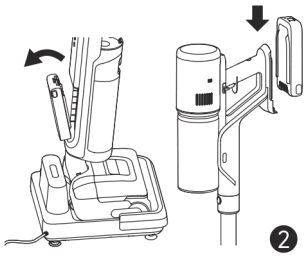


1. Zaslon
2. Motor
3. Gumb za sprostitev motorja
4. Gumb za izbiro načina
5. Gumb za vklop
   - S kratkim pritiskom vklopite/izklopite
6. Gumb za sprostitev posode za prah
7. Posoda za prah
8. Gumb za sprostitev krtače
9. Krtača za različne površine
10. Antistatični kontakt
11. Baterija
12. Gumb za sprostitev baterije
13. Podaljševalna cev
14. Gumb za sprostitev podaljševalne cevi
15. Ročaj motorja
16. Priključek za polnjenje
17. Gibki kombinirani nastavek
18. Motorizirana mini krtača
19. Stikalo za večje delce
20. Filter sesalnika
21. Predfilter

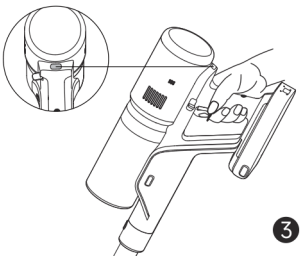
1. Pritisnite gumb za sprostitev motorja in odstranite motor. Motor namestite v ročaj motorja.



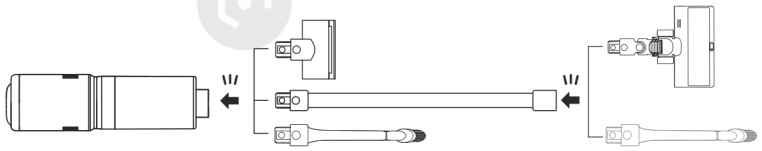
2. Pritisnite in držite gumba za sprostitev na obeh straneh baterije ter baterijo odstranite. Baterijo vstavite v ročaj motorja tako, da sta gumba za sprostitev obrnjena navzdol.



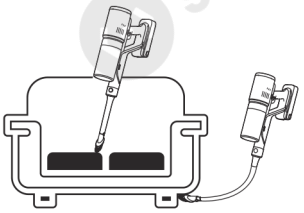
3. Na kratko pritisnite gumb za vklop, da začnete čiščenje. Na kratko pritisnite gumb za izbiro načina, da po potrebi preklapljate med standardnim načinom in načinom Turbo.



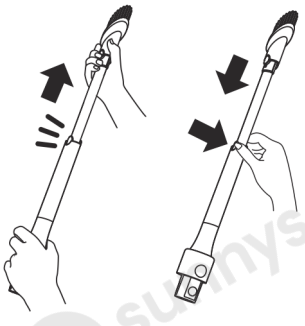
Nastavke sesalnika namestite po potrebi.



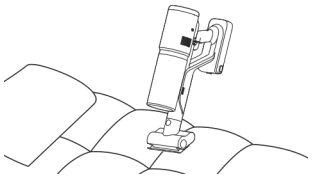
- **Gibki kombinirani nastavek:** Primeren za čiščenje ozkih rež okoli vrat, oken in zaves, v kotih, na stopnicah in pod avtomobilskimi sedeži ter za odstranjevanje prahu s kavčev, miz in tipkovnic.



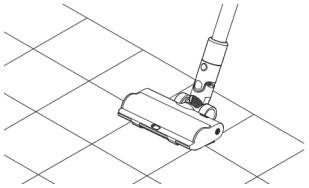
- Izvlecite krtačno šobo, da podaljšate gibki kombinirani nastavek. Za pomik nazaj pritisnite zaklep in ga potisnite navznoter.



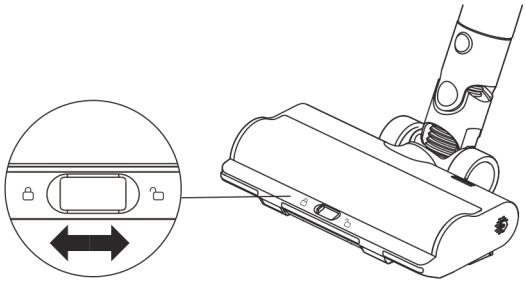
- **Motorizirana mini krtača:** Primerna za odstranjevanje prahu, las in pršic z vzmetnic, pletenih kavčev in odej. Ni priporočljiva za občutljive površine, na katerih se lahko potegnejo niti ali nastanejo praske (npr. svila).



- **Krtača za različne površine:** Primerna za čiščenje preprog s kratkim kosmom ter ploščic in trdih tal.



- Pri sesanju večjih delcev preklopite stikalo za večje delce v položaj 🔓. Pri sesanju prahu ga izklopite v položaj 🔒, da povečate moč sesanja.



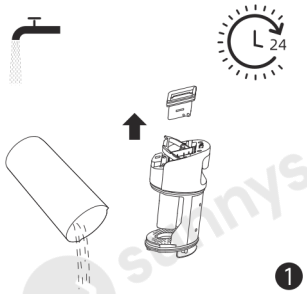
Opomba
Motorizirane mini krtače ni priporočljivo uporabljati s podaljševalno cevjo.

8. Nega in vzdrževanje

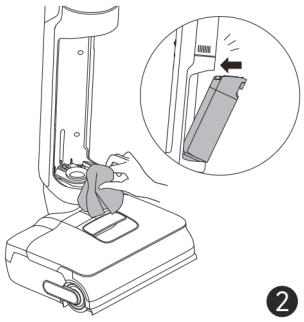
Nasveti:

- Pred vzdrževanjem napravo izklopite. Ne dotikajte se gumba za vklop.
- Dele po potrebi zamenjajte. Nadomestni deli morajo biti od proizvajalca ali njegovega servisnega zastopnika.
- Če naprave dalj časa ne boste uporabljali, jo do konca napolnite, izvlecite vtič iz vtičnice in napravo shranite na hladnem mestu z nizko vlažnostjo, stran od neposredne sončne svetlobe. Da preprečite prekomerno izpraznitev baterije, napravo napolnite vsaj enkrat na 3 mesece.

1. Izlijte umazano vodo. Odstranite filter in ga rahlo potrkajte, da z njega otresete prah. Filter, pokrov posode in posodo sperite s čisto vodo. Pred ponovno namestitvijo jih pustite, da se popolnoma posušijo.

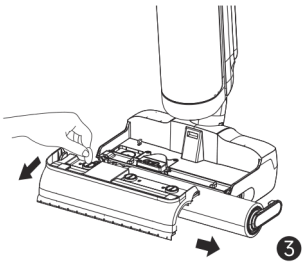


2. Cev in senzor umazanije pred uporabo nežno obrišite z vlažno krpo. Posodo za umazano vodo vstavite v spodnji del glavne enote in jo nagnite proti glavni enoti.



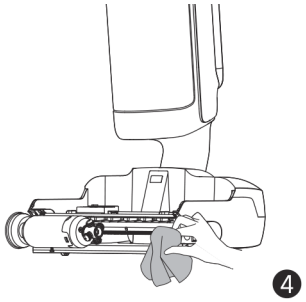
2

3. Ko odstranite posodo za čisto vodo, s kovancem zavrtite zaklepe na pokrovu valjčne krtače in pokrov snemite. Ročaj valjčne krtače povlecite navzgor in valjčno krtačo odstranite.



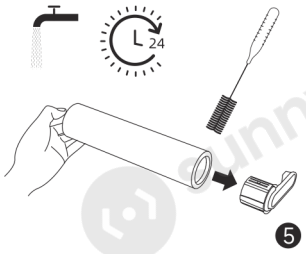
3

4. Sesalno odprtino obrišite s suho krpo ali vlažnim robčkom. Talne krtače ne izpirajte z vodo.



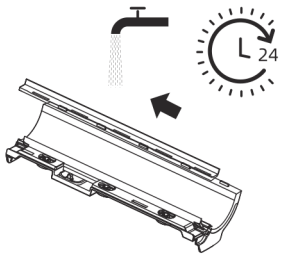
4

5. S priloženo ščetko za čiščenje odstranite lase ali umazanijo, navito okoli valjčne krtače. Valjčno krtačo sperite s čisto vodo in jo pred ponovno namestitvijo pustite, da se popolnoma posuši.



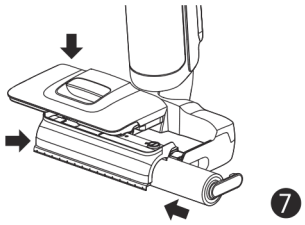
5

6. Obrnite pokrov valjčne krtače, izvlecite dvižno robotsko roko in strgalo potisnite v levo, da ga odstranite. Strgalo sperite s čisto vodo. Ko se popolnoma posuši, ga poravnajte z režo in ga potisnite v desno, da ga namestite nazaj.

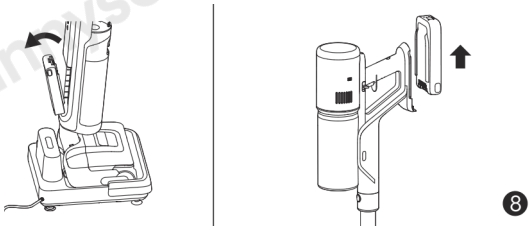


6

7. Valjčno krtačo vstavite nazaj na mesto. Pokrov valjčne krtače poravnajte s talno krtačo in ga pritrdite z zasukom zaklepov. Posodo za čisto vodo poravnajte s pokrovom valjčne krtače in jo pritisnite navzdol, dokler ne zaslišite klika.



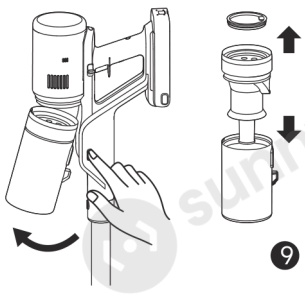
8. Ta izdelek uporablja odstranljivo litijevo baterijo, ki je potrošni del. Če se čas delovanja baterije kljub pravilnemu polnjenju znatno skrajša, jo po potrebi zamenjajte. Pritisnite in držite gumba za sprostitev na obeh straneh baterije, baterijo izvlecite in vstavite novo.



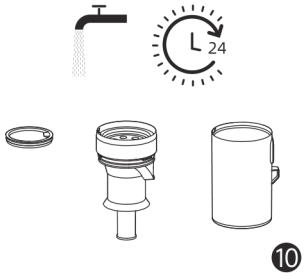
Opomba

- Filter je priporočljivo zamenjati vsakih 3 do 6 mesecev.
- Čistite po potrebi. Valjčno krtačo je priporočljivo zamenjati vsakih 3 do 6 mesecev.
- Cevi in senzorja umazanije ne izpirajte.

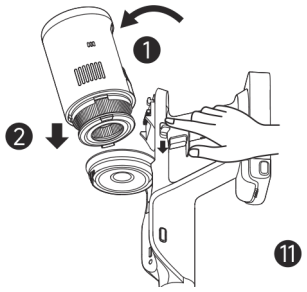
9. Pritisnite gumb za sprostitev posode za prah in posodo za prah odstranite. Predfilter povlecite navzgor, ciklonski sklop zavrtite v smeri urinega kazalca in ga dvignite ven. Izpraznite prah.



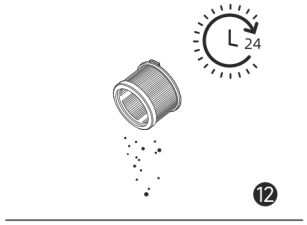
10. Predfilter, ciklonski sklop in posodo za prah sperite s čisto vodo. Pred ponovno namestitvijo jih pustite sušiti vsaj 24 ur, da se temeljito posušijo.



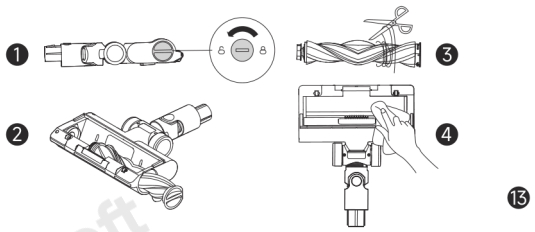
11. Gumb za sprostitev motorja pritisnite navzdol in odstranite motor. Filter sesalnika izvlecite iz motorja v smeri, prikazani na sliki.



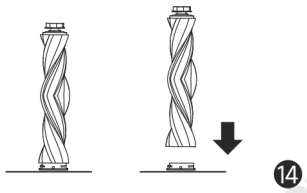
12. Filter sesalnika rahlo potrkajte, da iz rež odstranite prah in umazanijo. Filter sesalnika sperite s čisto vodo in ga med spiranjem zavrtite za 360°. Pustite ga, da se popolnoma posuši, vsaj 24 ur.



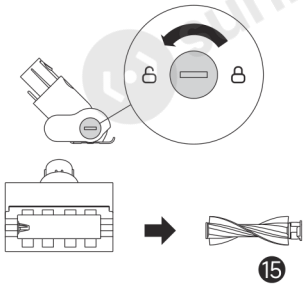
13. Zaklep zavrtite v nasprotni smeri urinega kazalca do konca in valj krtače odstranite iz reže. Prah iz reže in s prozornega pokrova obrišite s suho krpo ali papirnato brisačo. S škarjami odrežite lase in vlakna, ki so se navili na valj krtače.



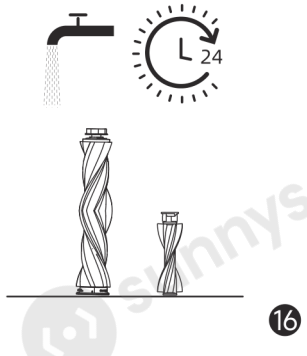
14. Za zamenjavo valja krtače odprite stranski pokrov valja, valj zamenjajte z novim in stranski pokrov pritisnite nazaj na mesto.



15. S kovancem, kot je prikazano na sliki, zavrtite zaklep v nasprotni smeri urinega kazalca in valj krtače odstranite iz motorizirane mini krtače.



16. Valj krtače izperite in očistite. Postavite ga pokonci in ga pustite sušiti vsaj 24 ur.



Opomba

- Posodo za prah očistite po potrebi.
- Ciklonski sklop in predfilter je priporočljivo očistiti vsake 3 do 4 mesece.
- Filter je priporočljivo zamenjati vsakih 3 do 6 mesecev.
- Čistite samo z vodo, ne dodajajte nobenih čistil.
- Za čiščenje filtra ne uporabljajte krtač ali prstov.

9. Odpravljanje težav

Če pride do napake, naprava preneha delovati. Za odpravljanje težav glejte naslednjo razpredelnico. Če težava ne izgine, se obrnite na službo za pomoč strankam.

Napaka	Možni vzrok	Rešitev
Naprava ne deluje	Baterija naprave je prazna ali skoraj prazna	Pred uporabo baterijo do konca napolnite
	Naprava je v pokončnem položaju	Napravo nagnite nazaj
	Zamašitev je sprožila zaščito pred pregrevanjem	Odstranite zamašitev in počakajte, da se temperatura vrne na normalno vrednost
	Posoda za umazano vodo je polna	Izpraznite posodo za umazano vodo
	Ročaj, valjčna krtača ali posoda za umazano vodo ni pravilno nameščena	Prepričajte se, da so ročaj, valjčna krtača in posoda za umazano vodo pravilno nameščeni
Naprava se polni počasi	Temperatura baterije je prenizka ali previsoka	Počakajte, da se temperatura baterije vrne na normalno vrednost
Moč sesanja naprave je šibka	Filter je zamašen	Čiščenje filtra
	Sesalna odprtina ali cev je zamašena s tujkom	Očistite cev in sesalno odprtino

Napaka	Možni vzrok	Rešitev
Motor oddaja nenavaden zvok	V posodi za umazano vodo je preveč umazane vode	Izpraznite posodo za umazano vodo
	Sesalna odprtina je zamašena	Odstranite zamašitev iz sesalne odprtine
Zaslon med polnjenjem ne sveti	Kabel polnilne postaje ni priključen v električno vtičnico	Prepričajte se, da je kabel polnilne postaje priključen
	Naprava ni pravilno postavljena na polnilno postajo	Prepričajte se, da je naprava pravilno postavljena na polnilno postajo
Iz naprave ne teče voda	Posoda za čisto vodo ni pravilno nameščena ali je v njej premalo vode	Znova namestite ali napolnite posodo za čisto vodo
	Vlaženje valjčne krtače traja 30 sekund	Vklopite napravo in znova preverite čez 30 sekund
Iz zračne odprtine izteka voda	Zaradi trka ali močnega sunka je voda vdrla v motor	Vklopljeno napravo nežno premikajte naprej in nazaj
	Filter po čiščenju ni popolnoma suh	Pred uporabo filter popolnoma posušite
Samočiščenje ne uspe	Valjčna krtača je morda zagozdena zaradi večjih delcev	Odprite pokrov valjčne krtače, preverite valjčno krtačo in jo očistite
	Naprava ni pravilno postavljena na polnilno postajo	Pred samočiščenjem se prepričajte, da se naprava polni
	Samočiščenja ni mogoče vklopiti, če je raven napolnjenosti baterije nižja od 20 %	Funkcijo samočiščenja je mogoče vklopiti samo, ko se naprava polni in je raven napolnjenosti baterije višja od 20 %
	Posoda za umazano vodo ni pravilno nameščena ali je polna	Znova namestite ali izpraznite posodo za umazano vodo
	Posoda za čisto vodo ni nameščena na svoje mesto ali je v njej premalo vode	Znova namestite ali napolnite posodo za čisto vodo

Napaka	Možni vzrok	Rešitev
Slaba učinkovitost sušenja	Izhod in vhod zraka na polnilni postaji sta morda zamašena.	Preverite izhod in vhod zraka ter odstranite zamašitev.
Povezava z omrežjem Wi-Fi ne uspe	Geslo omrežja Wi-Fi je napačno.	Prepričajte se, da je geslo za povezavo z vašim omrežjem Wi-Fi pravilno.
	Naprava ne podpira povezave z omrežjem Wi-Fi 5 GHz.	Prepričajte se, da je naprava povezana z omrežjem Wi-Fi 2,4 GHz.
	Signal Wi-Fi je šibek.	Prepričajte se, da je naprava na območju z dobrim signalom Wi-Fi.
	Naprava morda ni pripravljena na konfiguracijo.	Zaprite aplikacijo in jo ponovno odprite, nato pa poskusite znova po navodilih.

10. Sporočila o napakah in rešitve

Če naprava ne deluje pravilno, se na zaslonu prikaže sporočilo o napaki. Rešitev poiščite v razpredelnici za odpravljanje težav.

Koda napake	Možni vzrok	Rešitev
E1-E7 F1-F6 H1-H6	Napaka	Napako poskusite odpraviti s ponovnim zagonom naprave. Če težava ne izgine, se obrnite na službo za pomoč strankam
H7	Pregrevanje baterije	Počakajte, da se temperatura baterije vrne na normalno vrednost

11. Specifikacije

11.1 Sesalnik

Model	HHV46B
Čas polnjenja	približno 4 ure
Nazivna napetost	21,6 V
Nazivna moč	400 W
Prostornina posode za čisto vodo	780 ml
Prostornina posode za umazano vodo	700 ml
Delovna frekvenca	2400–2483,5 MHz
Največja izhodna moč	< 20 dBm

11.2 Polnilna postaja

Model	HCBAO
Nazivna vhodna moč*	670 W
Nazivni vhod	220–240 V, 50–60 Hz
Nazivni izhod	27,0 V, 1,6 A

11.3 Motorizirana čistilna glava

Model	HCRM
Nazivna napetost	21,6 V
Nazivna moč	50 W

Pri običajni uporabi mora biti razdalja med anteno in telesom uporabnika najmanj 20 cm.

* Nazivna vhodna moč je moč, izmerjena med reprezentativnim ciklom ob prehodu v način sušenja.

- Poraba energije v načinu pripravljenosti: ≤ 0,5 W (v 15 minutah po tem, ko sesalnik odstranite s polnilne postaje)
- Poraba energije v načinu pripravljenosti: ≤ 0,5 W (v 15 minutah po tem, ko je naprava popolnoma napolnjena)
- Poraba energije v omrežnem načinu pripravljenosti: ≤ 2 W (v 15 minutah po tem, ko je naprava popolnoma napolnjena)

12. Odstranjevanje in odlaganje baterij

Vgrajena litij-ionska baterija vsebuje snovi, ki so nevarne za okolje. Pred odstranjevanjem baterije poskrbite, da jo odstranijo usposobljeni tehniki in jo zavržejo na ustreznem zbirnem mestu za recikliranje.

- Baterijo je treba odstraniti iz naprave, preden jo zavržete.
- Napravo je treba odklopiti iz omrežja, preden odstranite baterijo.
- Baterijo je treba zavreči na varen način.

12.1 Navodila za odstranjevanje baterije

1. Odstranite čep vijaka na vrhu zadnje strani naprave in z izvijačem odvijte vijak.
2. Z ustreznim orodjem odstranite sklop zaslona in odklopite kable.
3. Z izvijačem odvijte z ohišja vse pritrdilne vijake.
4. Odvijte vijake na sklopu baterije in nato odstranite pokrov baterije.
5. Odklopite priključne kable baterije in odstranite baterijo iz sklopa baterije.

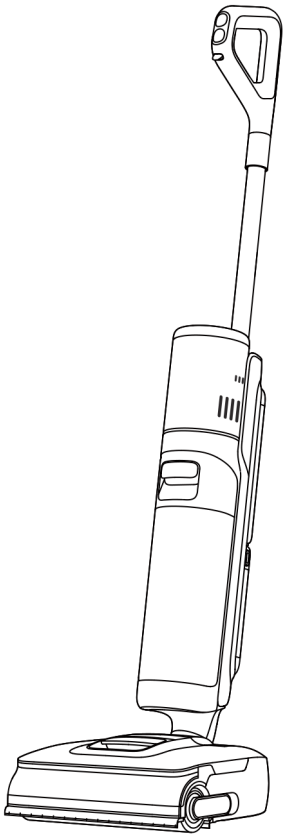
Pozor

- Pred odstranjevanjem baterije odklopite napajanje in izpraznite baterijo čim bolj.
- Nepotrebne baterije oddajte v ustrezne centre za reciklažo.
- Ne izpostavljajte jih visokim temperaturam, da preprečite tveganje eksplozije.
- Ob zlorabi lahko iz baterije izteče tekočina. Če pride v stik s kožo, sperite z vodo in poiščite zdravniško pomoč.

Uvoznik
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.si

Dreame H15 Mix

Wet and Dry Vacuum



User manual

The illustrations in this manual are indicative only. The actual product may differ.

Contents

1 Important Safety Instructions 3
- 1.1 Usage Restrictions . . . 3
- 1.2 Maintenance and Storage . . . 4
- 1.3 Battery and Charging . . . 5
- 1.4 Symbols . . . 6
- 1.5 WEEE Information . . . 6
- 1.6 Declaration of Conformity . . . 6

2 Product Overview 7
- 2.1 Wet and Dry Vacuum Floor Washer . . . 7
- 2.2 Charging Base . . . 8
- 2.3 Display Screen . . . 8

3 Installation & Charging 10

4 Connecting with Dreamehome App 11

5 How to Use 13

6 Self-Cleaning with Hot Water & Drying Mode 15

7 Using the Vacuum 16

8 Care & Maintenance 18

9 Troubleshooting 22

10 Error Prompts and Solutions 25

11 Specifications 25
- 11.1 Vacuum . . . 25
- 11.2 Charging Base . . . 25
- 11.3 Motorized Cleaning Head . . . 26

12 Battery Disposal and Removal 26
- 12.1 Removal Guide . . . 26

1. Important Safety Instructions

Please read this manual carefully before use and retain it for future reference.

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING (THIS APPLIANCE). Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

WARNING – To reduce the risk of fire, electric shock, or injury:

1.1 Usage Restrictions

- This appliance should not be used by children younger than 8 years old nor persons with physical, sensory, intellectual deficiencies, or limited experience or knowledge without the supervision of a parent or guardian to ensure safe operation and to avoid any risks. Cleaning and maintenance shall not be performed by children without supervision.
- Plastic film can be dangerous. To avoid the danger of suffocation, keep it away from children. Children shall not play with the appliance.
- Use indoors only, on non-carpeted floor surfaces such as vinyl, tile, sealed wood, etc. Be careful not to run over loose objects or the edges of area rugs. Stalling the brush may result in premature belt failure.
- Use only as described in this user guide. Use only manufacturer's recommended attachments.
- Do not expose the appliance to fire or excessive temperature. Exposure to fire or excessive temperature may cause an explosion.
- Do not use in extremely hot or cold environments (below 5 °C or above 40 °C). Please charge the appliance in temperature above 5 °C and below 40 °C.
- Do not immerse the appliance in liquid.
- Do not use to pick up flammable or combustible liquids, such as gasoline. Do not use in areas where flammable or combustible liquids may be present.
- Do not put any object into openings. Do not use the appliance when any opening is blocked. Keep free of dust, lint, hair, and anything that may inhibit air flow.
- Do not pick up toxic material (chlorine bleach, ammonia, drain cleaner, etc.). Do not pick up hard or sharp objects such as glass, nails, screws, coins, etc.

- Do not use the appliance in an enclosed space filled with vapor given off by oil-based paint, paint thinner, some moth-proofing substances, flammable dust, or other explosive or toxic vapour. Do not pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches or hot ashes.
- Do not use the appliance without filters in place.
- Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of the body away from openings and moving parts of the appliance and its accessories.
- Keep ground cables away from the appliance when using it. A hazard may occur if the appliance runs over a supply cord.
- Use extra care when cleaning on stairs.

1.2 Maintenance and Storage

- Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the OFF-position before picking up or carrying the appliance. Carrying the appliance with your finger on the switch or turning on the appliance may result in an accident.
- Ensure that the appliance is placed on a horizontal surface. Do not use the appliance at the same position if the appliance is equipped with a brush roller and the handle is not completely upright. Do not store the appliance in a place where it may freeze.
- Switch off and unplug the appliance when not in use, before cleaning, maintaining or servicing it, and before connecting or disconnecting it with a moving brush.
- Do not use an appliance that is damaged or modified. A damaged or modified appliance may exhibit unpredictable behavior resulting in fire, explosion, or risk of injury.
- Do not modify or attempt to repair the appliance except as indicated in the instructions for use and care.
- Do not use the appliance with a damaged attachment (eg: charging base, supply cord etc.). If the appliance or attachment has been dropped, damaged, left outdoors, dropped into water, or is not working as it should, never attempt to operate it. Please have it repaired at an authorized service center.
- Have servicing performed by a qualified repair person using only identical replacement parts. This will ensure that the safety of the appliance is maintained.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

1.3 Battery and Charging

- For the purpose of recharging the appliance, only use the charging base provided with this appliance. Use only with HCBAO charging base.
- Follow all charging instructions and do not charge the appliance outside of the temperature range specified in the battery as doing so increases the risk of fire.
- Charging base is equipped with drying function and only suitable for drying this appliance's brush.
- Keep the charging base cable away from heated surfaces. Do not handle the charging base plug or appliance with wet hands. To unplug, grasp the charging base plug, rather than the cable.
- Do not pull or carry charging base by cable, use cable as a handle, close door on cable, or pull cable around sharp edges or corners.
- Do not use any non-rechargeable battery pack. Failing to do so may cause the lithium-ion battery to catch fire. This appliance contains batteries that can only be replaced by qualified technicians or after-sales service.
- The lithium-ion battery pack contains substances that are hazardous to the environment. Before disposing of the appliance, please first remove the battery pack, then discard, or recycle it in accordance with local laws and regulations of the country or region it is used in.
- The appliance must be disconnected from the power supply when removing the battery. Keep batteries out of the reach of children. Never put batteries in mouth. If swallowed, contact your physician or local poison control.
- Under abusive conditions, never contact the battery from which the liquid may be ejected. If contact accidentally occurs, rinse with water. If liquid contacts eyes, seek medical help immediately. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.
- The charging base is capable of charging the 6-cell 5000 mAh battery pack. This charging base should not be used to charge non-rechargeable batteries. Failing to do so may cause the lithium-ion battery to catch fire.
- The charging base is marked with a ⚠ icon indicating "Caution: Hot Surface." Do not touch the roller brush, hot water, or heating module of the charging base while self-cleaning with hot water.

1.4 Symbols



Class II equipment



Time-lag miniature fuse-link where T 3.15A is the symbol for the time/current characteristic



For indoor use only



Read operator's manual



Caution: Hot Surface



Motorized cleaning head for water suction cleaning

1.5 WEEE Information



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

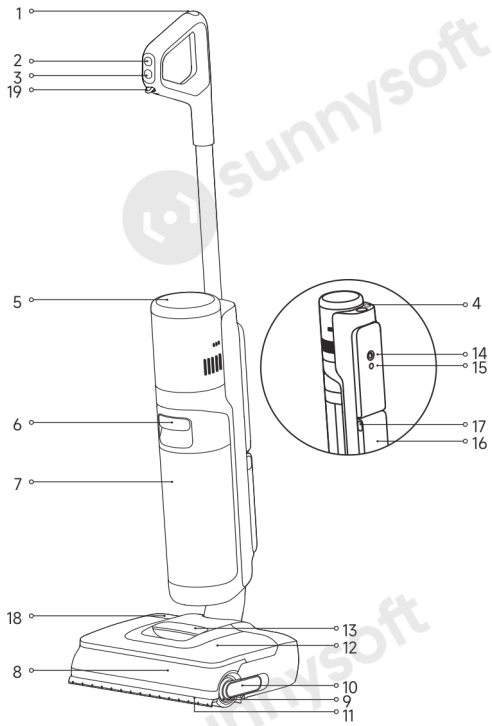
1.6 Declaration of Conformity



Dreame Trading (Tianjin) Co., Ltd. hereby declares that this equipment is in compliance with the applicable Directives and European Norms, and amendments. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: `global.dreametech.com`

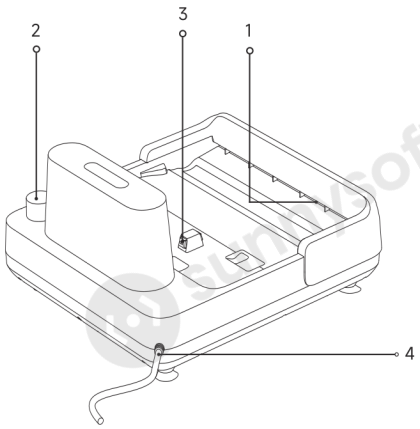
2. Product Overview

2.1 Wet and Dry Vacuum Floor Washer



1. Self-Cleaning Button
2. Mode Button
3. Power Button
4. Motor Release Button
5. Display Screen
6. Used Water Tank Handle
7. Used Water Tank
8. Roller Brush Cover
9. Roller Brush
10. Roller Brush Handle
11. Lifting Robotic Arm
12. Clean Water Tank
13. Clean Water Tank Handle
14. Omnidirectional Wheel
15. Voice Prompt/Wi-Fi Button
    - Press briefly to activate the voice prompt or adjust the volume
    - Press and hold to start/stop Wi-Fi setup
    - Set languages via the APP
16. Battery Pack
17. Battery Pack Release Button
18. Cleaning Solution Box
19. Auto Distribute Switch
    - Turn on/off the function of distributing the cleaning solution intelligently

2.2 Charging Base



1. Air-Drying Outlet
2. Accessory Storage Slot
3. Charging Contacts
4. Power Cord

2.3 Display Screen



Smart Mode
The appliance will detect the stain level and intelligently adjust the suction power and water flow accordingly.

Turbo Mode
If Turbo Mode is selected, the appliance will clean the stubborn stains on the floor.

Suction Mode
Dry vacuum only.

Custom Mode
Suction power, water volume, etc. can be adjusted within the APP. The main body will start working according to the settings in the APP.

Self-Cleaning Mode

Drying Mode

Standard Mode (Vacuum)
Medium suction power for light level messes.

Turbo Mode (Vacuum)
Mighty suction power for heavy messes.

Dust Concentration Indicator / Self-Cleaning & Drying Progress Indicator

- Changes color based on the floor's dirt levels during use.
- Indicates progress during self-cleaning or drying.

Charging Indicator

- Orange Breathing: Battery level ≤ 20% (charging)
- Green Breathing: Battery level > 20% (charging)
- Solid Green: Fully charged
- Solid Orange: Battery level ≤ 20%

Wi-Fi Indicator

- Breathing: To be connected
- Blinking: Connecting/OTA upgrading
- On: Connected

Insufficient water in the clean water tank
Fill the clean water tank.

The used water tank is full
Empty the used water tank.

Roller brush stuck
Clean the roller brush with the provided cleaning brush.

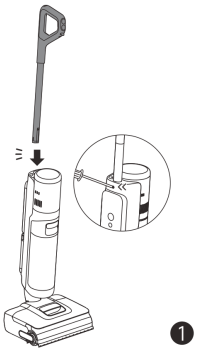
Blocked tube
Refer to the Care & Maintenance section to clean the tube and dirt sensor.

The brush roller and tube are dirty
Place the appliance back onto the base for self-cleaning.

3. Installation & Charging

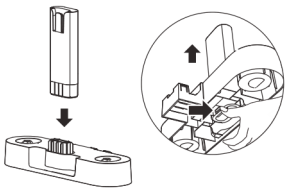
Fully charge the appliance before first use.

1. Insert the end of the handle vertically into the port on the top of the appliance until it clicks. To disassemble, insert a suitable tool into the hole as shown to press the latch and pull the handle upwards firmly.



1

2. Insert the storage rod vertically into the storage base to assemble the accessory storage mount. To disassemble, press the latch at the bottom and pull out the storage rod.



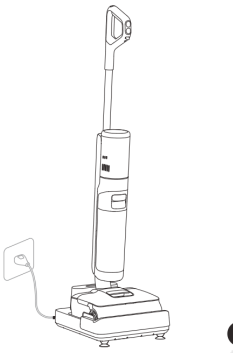
2

3. Place the charging base against a wall on level ground and connect it to a power source. Attach the accessory storage mount to either slot on both sides at the bottom of the charging base.



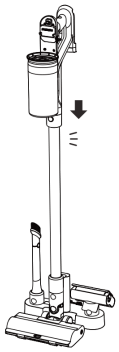
3

4. Place the appliance on the charging base. When the screen reaches 100%, charging is complete.



4

5. Insert extension rod into multi-surface brush. Insert motor handle into extension rod. Store vacuum attachments on the accessory storage mount as shown.



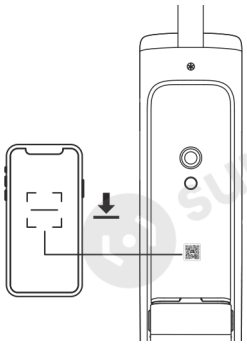
❺

Note

- The appliance will enter sleep mode if left idle for 10 minutes after a full charge.
- To extend battery life, the battery will cool down before recharging after prolonged use.
- Do not leave the motor or battery pack on the accessory storage mount for an extended period to prevent falling and damage.

4. Connecting with Dreamehome App

1. Scan the QR code on the appliance, or search “Dreamehome” in the app store to download and install the app.



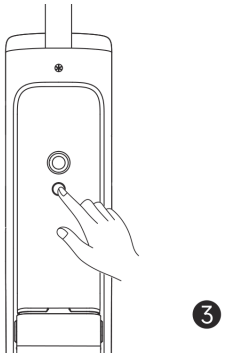
❶

2. Press the power switch briefly to power on.

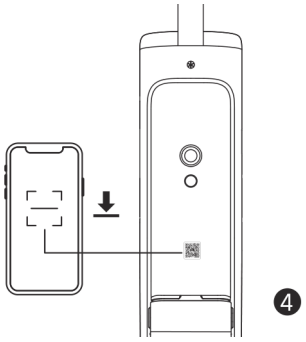


❷

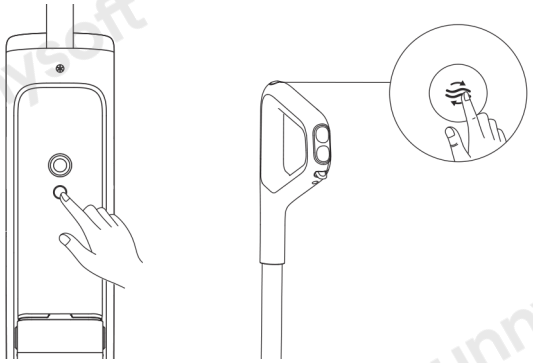
3. Press and hold the voice prompt/Wi-Fi button located on the back of the appliance to set up Wi-Fi connection. The Wi-Fi indicator pulses in white, and voice prompt says, “Waiting for the network configuration”.



4. Open the Dreamehome app and scan the same QR code on the appliance again to add the device. Please follow the prompts to finish the Wi-Fi connection.



* Press and hold the voice prompt/Wi-Fi button and the self-cleaning button for 3 seconds to restore factory settings.

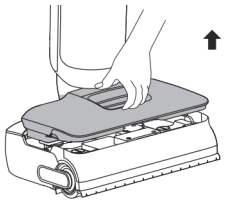


Note

- Only 2.4 GHz Wi-Fi is supported.
- Due to upgrades in the app software, the actual operations may differ from the directions in this manual. Please follow the instructions based on the current app version.
- The appliance will exit the network connection if there is no operation for 10 minutes, or if the network connection fails. To reset Wi-Fi, please repeat the steps above and complete the connection according to the prompts in the app.
- After Wi-Fi setup is complete, press and hold the voice prompt/Wi-Fi button to disable the network connection. Press and hold again to reconnect to Wi-Fi.

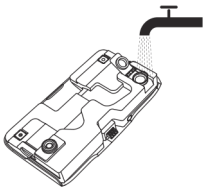
5. How to Use

1. Pull up the clean water tank handle to remove the tank.



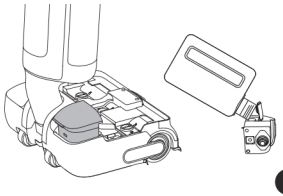
❶

2. Open the tank cover and fill the tank with clean water.



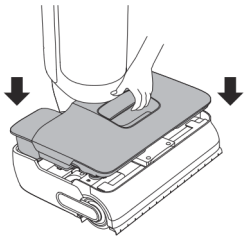
❷

3. Open the side cover of the cleaning solution box, fill the box with cleaning solution, and close the cover tightly. Refill when the float reaches the bottom.



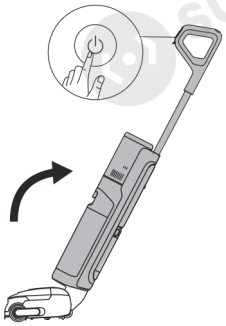
❸

4. Reinstall the cleaning solution box and clean water tank until they click.



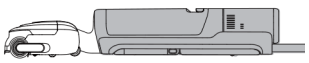
❹

5. Briefly press the ⏻ button to power on/off. Gently step on the floor brush and tilt the appliance back to start cleaning.



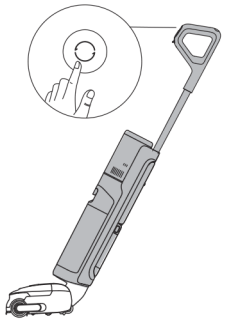
❺

6. The appliance can lie flat at a 180-degree angle for easy cleaning under low-profile furniture.



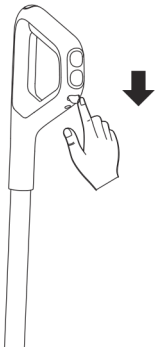
❻

7. Briefly press the ⟳ button to switch between modes as needed.



❼

8. Briefly press the auto distribute switch to enable or disable the cleaning solution ratio function (enabled by default). The appliance will automatically adjust the cleaning solution ratio based on app settings and detected dirt levels.



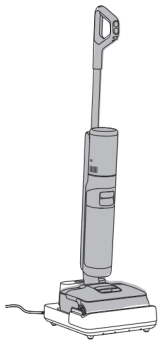
❽

Note

- Do not vacuum foamy liquids.
- Ensure the floor brush remains firmly against the floor during use.
- The appliance will be suspended in the upright position while running.
- The appliance is suitable for cleaning floors, marble, tiles and other hard surfaces.
- Do not lift or move the appliance while in operation to prevent dirty water from flowing back into the motor.
- Do not add any liquids other than the officially approved cleaning solution. For specific instructions, refer to the label of the cleaning solution.

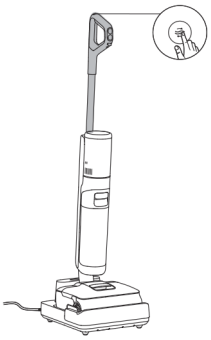
6. Self-Cleaning with Hot Water & Drying Mode

1. Place the appliance back onto the base and ensure the clean water tank has sufficient water for self-cleaning.



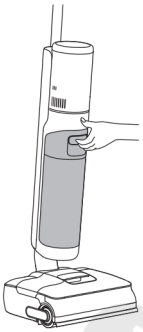
1

2. Upon first startup, briefly press the self-cleaning button to activate the default Auto-Adjust Immersive Self-Cleaning with Hot Water. For more self-cleaning modes or to adjust the drying modes, go to the Dreamehome App settings.



2

3. After self-cleaning is complete, the appliance automatically enters drying mode. Empty the used water tank promptly.



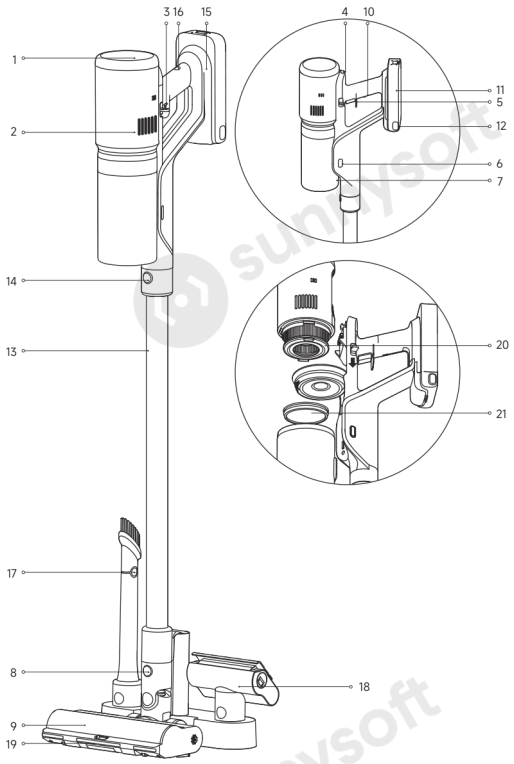
3

	Press briefly after configuring in the App. Switch between standard and deep-clean immersive self-cleaning with hot water modes via voice prompts.
	Press and hold for 3 seconds to enter independent drying mode.
	In drying mode, press briefly to exit drying mode.

Note

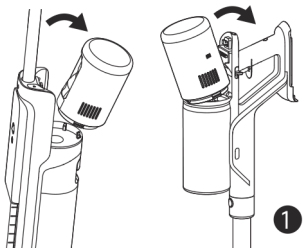
- Self-cleaning can only be activated when the appliance is charging and the battery level is above 20%.
- Do not touch the roller brush, hot water, or heating module of the charging base while self-cleaning with hot water.

7. Using the Vacuum

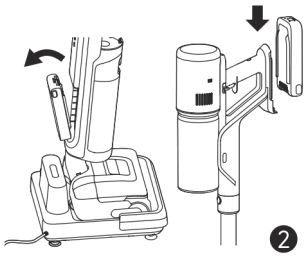


1. Display Screen
2. Motor
3. Motor Release Button
4. Mode Button
5. Power Button
   - Briefly press to turn on/off
6. Dust Cup Release Button
7. Dust Cup
8. Brush Release Button
9. Multi-Surface Brush
10. Antistatic Contact
11. Battery Pack
12. Battery Pack Release Button
13. Extension Rod
14. Extension Rod Release Button
15. Motor Handle
16. Charging Port
17. Flexible Combination Tool
18. Motorized Mini-Brush
19. Large Debris Switch
20. Vacuum Filter
21. Pre-Filter

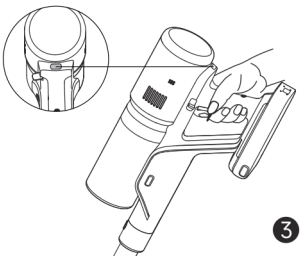
1. Press the motor release button to remove the motor. Install the motor into the motor handle.



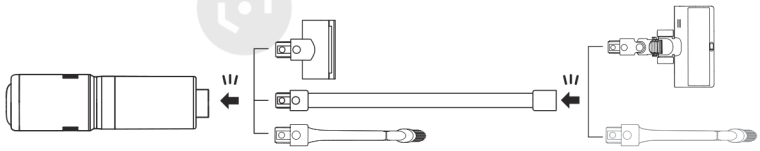
2. Press and hold the release buttons on both sides of the battery pack to remove it. Insert the battery pack into the motor handle with the release buttons facing downward.



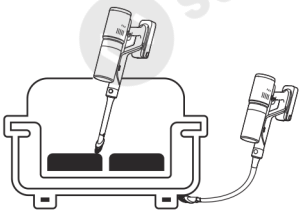
3. Briefly press the power button to start cleaning. Briefly press the mode button to switch between Standard and Turbo modes as needed.



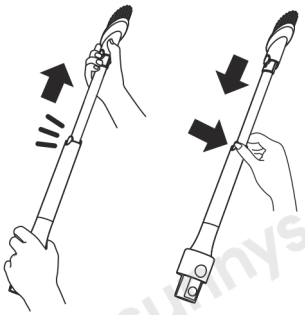
Install vacuum attachments as needed.



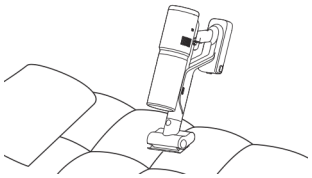
- **Flexible Combination Tool:** Suitable for cleaning narrow gaps around doors, windows, curtains, corners, and stairs, and under car seats, as well as dust on sofas, tables, and keyboards.



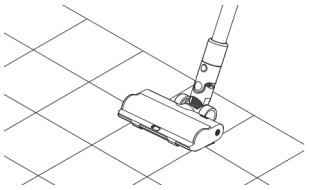
- Pull out the brush nozzle to extend the flexible combination tool. Press and push the latch inward to retract it.



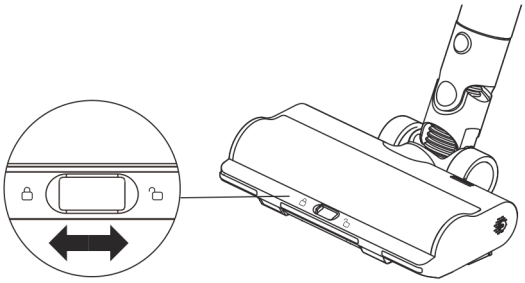
- **Motorized Mini-Brush:** Suitable for cleaning dust, hair, and mites from mattresses, knitted sofas, and blankets. Not recommended for delicate surfaces prone to snagging or scratching (e.g., silk).



- **Multi-Surface Brush:** Suitable for cleaning low-pile carpets, as well as tiles and hard floors.



- When cleaning large debris, switch the large debris switch to 🔓. When cleaning dust, turn it off to 🔒 to enhance suction power.



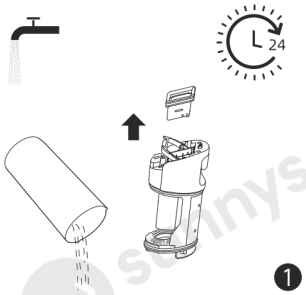
Note
The motorized mini-brush is not recommended for use with the extension rod.

8. Care & Maintenance

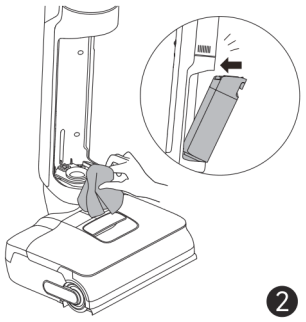
Tips:

- Turn off the appliance before maintenance. Do not touch the power switch.
- Replace parts if needed. The parts must be replaced by those available from the manufacturer or its service agent.
- If the appliance is not used for an extended period, fully charge it, unplug the power plug, and store the appliance in a cool, low-humidity environment away from direct sunlight. To avoid over-discharge of the battery, charge the appliance at least once every 3 months.

1. Pour out the dirty water. Remove the filter and gently tap it to shake off any loose dust. Rinse the filter, tank cover and tank with clean water. Allow them to fully dry before reinstalling.

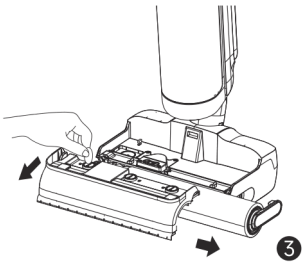


2. Gently wipe the tube and the dirt sensor with a wet cloth before use. Insert the used water tank into the bottom of the main body and tilt it towards the main body.



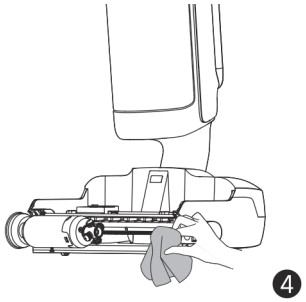
2

3. After removing the clean water tank, use a coin to turn the locking knobs on the roller brush cover and detach the cover. Pull up the roller brush handle to remove the roller brush.



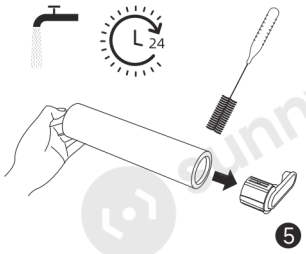
3

4. Wipe the suction inlet with a dry cloth or wet tissue. Do not rinse the floor brush with water.



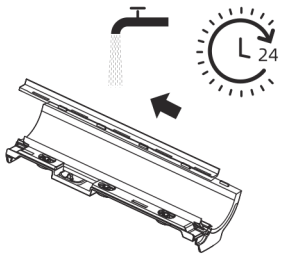
4

5. Use the provided cleaning brush to remove hair or debris tangled around the roller brush. Rinse the roller brush with clean water and allow it to fully dry before reinstalling.



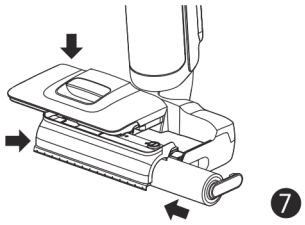
5

6. Flip the roller brush cover, pull out the lifting robotic arm, and push the scraper to the left to remove it. Rinse the scraper with clean water. Once fully dry, align it with the slot and push it to the right to reinstall.

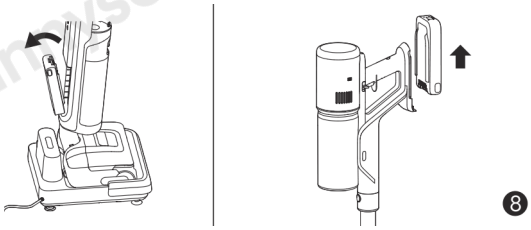


6

7. Insert the roller brush back into place. Align the roller brush cover with the floor brush and turn the locking knobs to secure it. Align the clean water tank with the roller brush cover and press it down until it clicks.



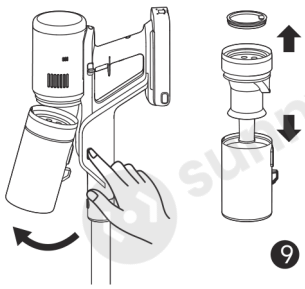
8. This product uses a removable lithium battery pack, which is a consumable part. If the battery life significantly decreases even after proper charging, replace it as needed. To do so, press and hold the release buttons on both sides of the battery pack and slide it out, then insert a new battery pack.



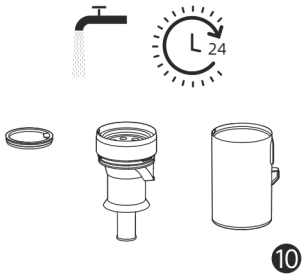
Note

- Replacing the filter every 3 to 6 months is recommended.
- Clean as needed. Replacing the brush roller every 3 to 6 months is recommended.
- Do not rinse the tube or the dirt sensor.

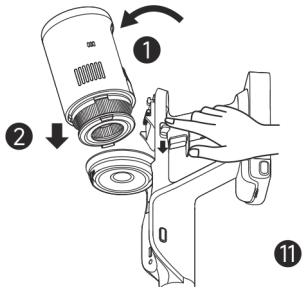
9. Press the dust cup release button to remove the dust cup. Pull the pre-filter upwards, rotate the cyclone system clockwise, lift it out. Empty the dust.



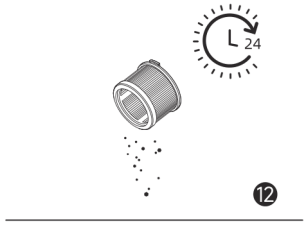
10. Rinse the pre-filter, cyclone system and dust cup with clean water. Allow them to dry for at least 24 hours to ensure thorough drying before reinstalling.



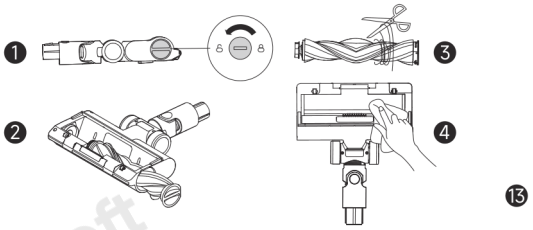
11. Press the motor release button downward to remove the motor. Pull the vacuum filter out of the motor in the direction shown.



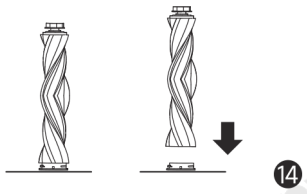
12. Gently tap the vacuum filter to remove dust and debris from the gaps. Rinse the vacuum filter with clean water, rotating it 360° while cleaning. Allow it to dry completely for at least 24 hours.



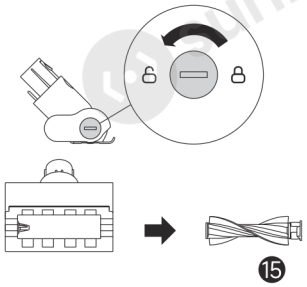
13. Rotate the latch counterclockwise to the stop position to remove the roller brush from the slot. Wipe off the dust from the slot and transparent cover with a dry cloth or tissue. Use scissors to cut off any hairs and fibers tangled on the roller brush.



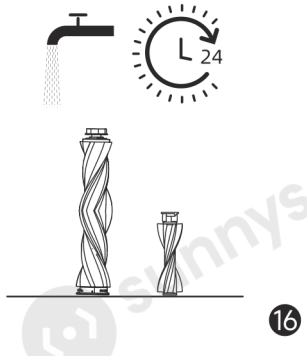
14. To replace the roller brush, open the side cover of the roller brush, replace it with a new one, and press the side cover back in place.



15. Use a coin as illustrated to rotate the latch counterclockwise to remove the roller brush from the motorized mini-brush.



16. Rinse and clean the roller brush. Stand it upright to dry for at least 24 hours.



Note
• Clean the dust cup as needed. • It is recommended to clean the cyclone system and pre-filter every 3 to 4 months. • It is recommended to replace the filter every 3 to 6 months. • Clean with water only; do not add any cleaning solutions. • Do not use brushes or fingers to clean the filter.

9. Troubleshooting

If an error occurs, the appliance will stop working. Please refer to the following table for troubleshooting. If the problem persists, please contact customer service.

Error	Possible Cause	Solution
The appliance does not work	The appliance is out of battery or its battery level is low	Fully charge its battery before use
	The appliance is in the upright position	Recline the appliance backwards
	Blockage activated overheat protection mode	Clear the blockage and wait until the temperature returns normal
	The Used Water Tank is full	Empty the Used Water Tank
	The handle, roller brush, or Used Water Tank is not properly installed	Ensure the handle, roller brush, or Used Water Tank are all properly in place
The appliance charges slowly	The temperature of the battery is too low or too high	Wait until the battery's temperature returns normal
The suction power of the appliance is weak	The filter is clogged	Cleaning the filter
	The suction inlet or tube is blocked by a foreign object	Clean the tube and the suction inlet

Error	Possible Cause	Solution
The motor is making a strange noise	There is too much used water in the Used Water Tank	Empty the Used Water Tank
	The suction inlet is blocked	Clear any blockage in the suction inlet
The display screen does not light up while charging	The charging base cable is not plugged into the electrical outlet	Make sure the charging base cable is plugged in
	The appliance is not placed onto the charging base properly	Make sure the appliance is placed onto the charging base properly
No water is coming out of the appliance	The Clean Water Tank is not properly installed in place, or the water in the Clean Water Tank is insufficient	Re-install or fill the Clean Water Tank
	It takes 30 seconds to dampen the roller brush	Turn on the appliance and check again in 30 seconds
The vent leaks water	A collision or a sharp pull causes water to enter the motor	Move the appliance gently back and forth while it is turned on
	The filter is not completely dry after being cleaned	Dry the filter completely before use

Error	Possible Cause	Solution
Self-cleaning fails	The roller brush may be jammed by large debris	Open the roller brush cover to check and clean the roller brush
	The appliance is not placed onto the charging base properly	Make sure the appliance is being charged before self-cleaning
	Self-cleaning cannot be enabled if the battery level is lower than 20%	The self-cleaning function can only be enabled when the appliance is being charged and the battery level is more than 20%
	The Used Water Tank is not installed in place, or the Used Water Tank is full	Re-install or empty the Used Water Tank
	The Clean Water Tank is not installed in place, or the water in the Clean Water Tank is insufficient	Re-install or fill the Clean Water Tank
Poor drying performance	The air outlet and air inlet of the charging base may be blocked.	Check and clear the blockage of air outlet and air inlet.
Wi-Fi Connection fails	The Wi-Fi network password is incorrect.	Make sure the password used to connect to your Wi-Fi network is correct.
	The appliance does not support a 5 GHz Wi-Fi connection.	Make sure the appliance is connected to a 2.4 GHz Wi-Fi connection.
	The Wi-Fi signal is weak.	Make sure the appliance is in an area with good Wi-Fi coverage.
	The appliance may not be ready to be configured.	Please exit and re-enter the app, and then try again as instructed.

10. Error Prompts and Solutions

If the appliance is not working properly, the screen display will show an error message. Please refer to the troubleshooting table to find your solution.

Troubleshooting Code	Possible Cause	Solution
E1-E7 F1-F6 H1-H6	Error	Restart the appliance for troubleshooting. If the problem persists, please contact customer service
H7	Battery overheating	Wait until the battery's temperature returns normal

11. Specifications

11.1 Vacuum

Model	HHV46B
Charging Time	approximately 4 hours
Rated Voltage	21.6 V
Rated Power	400 W
Clean Water Tank Capacity	780 mL
Used Water Tank Capacity	700 mL
Operation Frequency	2400–2483.5 MHz
Maximum Output Power	< 20 dBm

11.2 Charging Base

Model	HCBA0
Rated Power Input*	670 W
Rated Input	220–240 V, 50–60 Hz
Rated Output	27.0 V, 1.6 A

11.3 Motorized Cleaning Head

Model	HCRM
Rated Voltage	21.6 V
Rated Power	50 W

Under normal conditions of use, this equipment should be kept a separation distance of at least 20 cm between the antenna and the body of the user.

* The rated input power refers to the power measured during a representative cycle for entering the drying mode.

- Power consumption in standby mode: ≤ 0.5 W (within 15 minutes after the vacuum is removed from the Charging Base)
- Power consumption in standby mode: ≤ 0.5 W (within 15 minutes after the appliance is fully charged)
- Power consumption in network standby mode: ≤ 2 W (within 15 minutes after the appliance is fully charged)

12. Battery Disposal and Removal

The built-in lithium-ion battery contains substances that are hazardous to the environment. Before disposing of the battery, make sure the battery is removed by qualified technicians and discarded at an appropriate recycling facility.

- the battery must be removed from the appliance before it is scrapped;
- the appliance must be disconnected from the supply mains when removing the battery;
- the battery is to be disposed of safely.

12.1 Removal Guide

1. Remove the screw plug at the top of the back of the appliance and remove the screw by a screwdriver.
2. Use a proper tool to remove the display assembly and disconnect the cables.
3. Use a screwdriver to remove all the fixing screws from the body.
4. Remove the screws on the battery pack assembly and then remove the battery cover.
5. Disconnect the battery pack's connector cables and remove the battery from the battery pack assembly.

Caution

- Before removing the battery, disconnect the power and run out the battery as much as possible.
- Unneeded batteries should be discarded at an appropriate recycling facility.
- Do not expose to high temperature environment to avoid risks of explosion.
- Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery. If contact occurs, flush with water and seek medical help.

Importer
Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00, Praha 9 - Libeň
www.sunnysoft.cz